

26490.



ΒΑΣΙΛΕΙΟΝ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ - ROYAUME DE GRÈCE  
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΝ ΕΘΝΙΚΗΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΑΣ - ΓΕΝΙΚΗ ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ  
MINISTÈRE DE L'ÉCONOMIE NATIONALE - STATISTIQUE GÉNÉRALE DE LA GRÈCE  
ΤΜΗΜΑ Δ' - SECTION D.

428 / 41201

# ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ ΤΩΝ ΕΛΛΗΝΙΚΩΝ ΣΙΔΗΡΟΔΡΟΜΩΝ

—= 1939 =—

## STATISTIQUE DES CHEMINS DE FER HELLÉNIQUES

ΒΙΒΛΙΟΘΗΚΗ ΕΣΥΕ  
ΑΠΟΣΤ. ΕΛΛ. 1939  
ΑΠΟΣΤ. *[Signature]*



ΑΘΗΝΑΙ — ATHÈNES  
ΕΘΝΙΚΟΝ ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟΝ - IMPRIMERIE NATIONALE

1946



# ΠΙΝΑΞ ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΩΝ — TABLE DES MATIÈRES

	Σελίς - Page
Παρατηρήσεις καὶ ἐπεξηγήσεις . . . . .	5 - 6
<b>ΕΙΣΑΓΩΓΗ</b>	
<b>Α'.</b>	
<b>Ἐγκαταστάσεις σιδηροδρόμων</b>	
I. Γενικά . . . . .	7
II. Ὀλικὸν δίκτυον . . . . .	7 - 8
III. Δημόσιαι καὶ ἰδιωτικοὶ σιδηροδρομοὶ . . . . .	8 - 9
IV. Σύστημα ἐκμεταλλεύσεως . . . . .	9
V. Σιδηροδρομοὶ κανονικοῦ καὶ στενοῦ πλάτους . . . . .	9
VI. Σταθμοὶ καὶ στάσεις . . . . .	9 - 10

<b>Β'.</b>	
<b>Ἐκμετάλλευσις σιδηροδρόμων</b>	
I. Τροχαῖον ὄλικόν . . . . .	10 - 11
II. Κατάστασις προσωπικοῦ . . . . .	11 - 12
III. Ἔργον τροχαίου ὄλικου . . . . .	12 - 14
IV. Κίνησις σιδηροδρόμων . . . . .	14 - 16
V. Οἰκονομικὰ ἀποτελέσματα . . . . .	16
VI. Ἀτυχήματα . . . . .	17
VII. Συγκριτικὴ κίνησις κατὰ τὰ ἔτη 1938 - 1939 . . . . .	17 - 18
VIII. Κατάστασις ἐκμεταλλεύσεως σιδηροδρόμων κατὰ τὰ ἔτη 1935 - 1939 . . . . .	18 - 21

## ΓΕΝΙΚΟΙ ΚΑΙ ΑΝΑΛΥΤΙΚΟΙ ΠΙΝΑΚΕΣ

### ΜΕΡΟΣ Α'.

#### Γενικὴ πληροφορία

I. Σταθμοὶ καὶ στάσεις κατὰ γραμμὰς	
Πίναξ 1. Ἀποστάσεις καὶ ὑψόμετρα . . . . .	26 - 38
II. Ἐγκαταστάσεις σιδηροδρόμων	
Πίναξ 1. Τεχνικὴ κατάστασις γραμμῶν . . . . .	40 - 42

### ΜΕΡΟΣ Β'.

#### Ἐκμετάλλευσις σιδηροδρόμων

I. Τροχαῖον ὄλικόν	
Πίναξ 1. Ἀτμάμαξα, ἠλεκτράμαξα καὶ αὐτοκίνητάμαξα . . . . .	46 - 47
Πίναξ 2. Ἀμαξα ἐπιβατῶν . . . . .	48 - 49
Πίναξ 3. Φορτάμαξα καὶ σκευάμαξα . . . . .	50 - 51
Πίναξ 4. Κατάστασις προσωπικοῦ . . . . .	52
II. Ἔργον τροχαίου ὄλικου	
Πίναξ 1. Χιλιμετρικαὶ διανύσεις ἀτμαμαξῶν . . . . .	54

Observations et explications.

## INTRODUCTION

### A.

#### Établissements des chemins de fer

I. Généralités.
II. Réseau total.
III. Chemins de fer d'État et privés.
IV. Système d'exploitation.
V. Chemins de fer à voie normale et à voie étroite.
VI. Stations et haltes.

### B.

#### Exploitation des chemins de fer

I. Matériel roulant.
II. État du personnel.
III. Travail du matériel roulant.
IV. Mouvement des chemins de fer.
V. Résultats financiers.
VI. Accidents.
VII. Mouvement comparatif pendant les années 1938 - 1939.
VIII. État d'exploitation des chemins de fer pendant les années 1935 - 1939.

## TABLEAUX GÉNÉRAUX ET ANALYTIQUES

### PARTIE A.

#### Renseignements généraux

I. Stations et haltes par lignes	
Tableau 1. Distances et altitudes.	
II. Établissements des chemins de fer	
Tableau 1. Conditions techniques des lignes	

### PARTIE B.

#### Exploitation des chemins de fer

I. Matériel roulant	
Tableau 1. Locomotives à vapeur, locomotives électriques et automotrices.	
Tableau 2. Voitures à voyageurs.	
Tableau 3. Wagons à marchandises et fourgons.	
Tableau 4. État du personnel.	
II. Travail du matériel roulant	
Tableau 1. Parcours kilométriques des locomotives.	

	Σελίδες - Page
Πίναξ 2. Χιλιμετρικά διανύσεις άμαξών επιβατών και φορταμαξών.....	55
Πίναξ 3. Χιλιμετρικά διανύσεις σιδηρών.....	56
Πίναξ 4. Μέσοι όροι κινήσεως τραχιάου υλικού.....	57
Πίναξ 5. Χιλιμετρικά διανύσεις βάρους τραχιάου υλικού.....	58 - 50
Πίναξ 6. Καταναλωθέντα υλικά.....	60
<b>III. Κίνησης σιδηροδρόμων</b>	
Πίναξ 1. Μεταφορά επιβατών.....	62 - 63
Πίναξ 2. Χιλιμετρικά διανύσεις επιβατών-χιμ. επιβάται.....	64 - 65
Πίναξ 3. Μεταφορά εμπορευμάτων και άποσκευών.....	66 - 67
Πίναξ 4. Χιλιμετρικά διανύσεις εμπορευμάτων και άποσκευών-χιμ. τόνοι.....	68 - 70
<b>IV. Οικονομικά άποτελέσματα</b>	
Πίναξ 1. Εισπράξεις έμμεταλλεύσεως.....	72 - 77
Πίναξ 2. Δαπάνια έμμεταλλεύσεως. - Συντελεστής έμμεταλλεύσεως.....	78 - 83
<b>V. Ατυχήματα</b>	
Πίναξ 1. Συγκρούσεις, έκτροχιάσεις και θάματα.....	86 - 88
<b>VI. Μεταφορά εμπορευμάτων κατ' είδος</b>	
Πίναξ 1. 'Ανάλυσις έμπορικής κινήσεως κατ' είδος.....	90 - 97
<b>VII. Συγκριτική κίνησης</b>	
Πίναξ 1. Συγκριτικαίωτική κίνησης όλων των δικτύων.....	100
Πίναξ 2. 'Ανάλυσις κινήσεως κατά δίκτυα.....	101 - 104
<b>VIII. Άποτελέσματα έμμεταλλεύσεως του 'Ελληνικού δικτύου κατά τα έτη 1889 - 1939.</b>	
Πίναξ 1. Μήκος γραμμών.....	106 - 107
Πίναξ 2. 'Ατμάμαξα.....	108
Πίναξ 3. 'Αμαξια επιβατών.....	109
Πίναξ 4. Φορτάμαξα και σκευάμαξα.....	110
Πίναξ 5. Προσωπικόν.....	111
Πίναξ 6. Χιλιμετρικά διανύσεις σιδηρών.....	112
Πίναξ 7. Κίνησης επιβατών.....	113
Πίναξ 8. Κίνησης εμπορευμάτων και άποσκευών.....	114
Πίναξ 9. Χιλιμετρικά διανύσεις επιβατών.....	115
Πίναξ 10. Χιλιμετρικά διανύσεις εμπορευμάτων.....	116
Πίναξ 11. Οικονομικά άποτελέσματα.....	117 - 118

### ΜΕΡΟΣ Γ'.

#### Μεταφορά κατά σταθμούς

<b>I. Έργασια κυριωτέρων σταθμών</b>	
Πίναξ 1. 'Επιβάται και εμπορεύματα.....	123 - 127
Πίναξ 2. 'Ανάλυσις κινήσεως εμπορευμάτων κατ' είδος.....	128 - 153
Πίναξ 3. Έμπορική κίνησης μεταξύ σταθμών.....	154 - 163

Tableau 2. Parcours Kilométriques des voitures à voyageurs et wagons à marchandises	
Tableau 3. Parcours Kilométriques des trains	
Tableau 4. Moyennes de circulation du matériel roulant.	
Tableau 5. Parcours Kilométriques du poids du matériel roulant.	
Tableau 6. Matières consommées.	
<b>III. Mouvement des chemins de fer</b>	
Tableau 1. Trafic des voyageurs.	
Tableau 2. Parcours Kilométr. des voyageurs-voyageurs-km.	
Tableau 3. Trafic des marchand. et bagages.	
Tableau 4. Parcours Kilométriques des marchandises et bagages—Tonnes-km.	
<b>IV. Résultats financiers</b>	
Tableau 1. Recettes d'exploitation.	
Tableau 2. Dépenses d'exploitation. — Coefficient d'exploitation.	
<b>V. Accidents</b>	
Tableau 1. Collisions, deraiilements et victimes	
<b>VI. Trafic de marchandises par article</b>	
Tableau 1. Analyse du mouvement commercial par article.	
<b>VII. Mouvement comparatif</b>	
Tableau 1. Récapitulation du mouvement de tous les réseaux.	
Tableau 2. Analyse du mouvement par réseaux	
<b>VIII. Résultats d'exploitation du réseau Hellénique pendant les années 1889 - 1939.</b>	
Tableau 1. Longueur des lignes.	
Tableau 2. Locomotives à vapeur.	
Tableau 3. Voitures à voyageurs.	
Tableau 4. Wagons à marchand. et fourgons.	
Tableau 5. Personnel	
Tableau 6. Parcours kilométriques des trains	
Tableau 7. Mouvement de voyageurs.	
Tableau 8. Trafic de marchandises et bagages	
Tableau 9. Parcours kilométriques des voyageurs.	
Tableau 10. Parcours kilométriques des marchandises.	
Tableau 11. Résultats financiers.	

### PARTIE C.

#### Trafic par stations

<b>I. Activité des stations principales</b>	
Tableau 1. Voyageurs et marchandises.	
Tableau 2. Analyse du mouvement des marchandises par article.	
Tableau 3. Trafic de marchandises de station en station.	



# ΠΑΡΑΤΗΡΗΣΕΙΣ ΚΑΙ ΕΠΕΞΗΓΗΣΕΙΣ — OBSERVATIONS ET EXPLICATIONS

## Α'. ΓΕΝΙΚΗ ΠΑΡΑΤΗΡΗΣΙΣ

Τὸ σημεῖον \* τιθέμενον παραπλεύρως λέξεώς τινος εἰς τὰς στήλας τῶν πινάκων παραπέμπει εἰς τὰς ἐπεξηγηματικὰς ταύτας παρατηρήσεις.

Τὸ σημεῖον . . . σημαίνει ὅτι ἐλλείπουσιν αἱ σχετικαὶ πληροφορίες.

## Β'. ΕΙΔΙΚΑΙ ΕΠΕΞΗΓΗΣΕΙΣ

### ΜΕΡΟΣ Α'.

#### Γενικαὶ πληροφορίες

##### II. Ἐγκαταστάσεις σιδηροδρόμων

Πίναξ 1, στήλῃ 1. Μήκος κατασκευῆς ἐκάστης τῶν γραμμῶν.

Πάντα τὰ δίκτυα εἶναι μονῆς γραμμῆς, ἢ δ' ἐμμετάλλευσις αὐτῶν ἐνεργεῖται δι' ἀτμῆθους ἑλξεως, ἐξαιρέσει τῆς διπλῆς γραμμῆς τοῦ ἠλεκτρικοῦ σιδηροδρόμου Ἀθηνῶν - Πειραιῶς.

Ἡ γραμμὴ Διακοφτοῦ - Κολαβρυτῶν, ἀνήκουσι εἰς τὸ δίκτυον τῆς Ἐταιρείας Πειραιῶς - Ἀθηνῶν - Πελοποννήσου, περιλαμβάνει τμήμα μίκρους 3.475 μέτρων γραμμῆς ὁδοντωτῆς.

Πίναξ 2. Σχετικαὶ πληροφορίες ἀναφορικῶς πρὸς τὸ κεφάλαιον ἐγκαταστάσεως τοῦ δικτύου τῶν σιδηροδρόμων τοῦ Ἑλληνικοῦ Κράτους ἐλλείπουσιν.

Πίναξ 3. Ἐλλείπουσιν αἱ σχετικαὶ πληροφορίες διὰ τὸ δίκτυον τοῦ Κράτους.

### ΜΕΡΟΣ Β'.

#### Ἐμμετάλλευσις σιδηροδρόμων

##### I. Τραχίλιον ὀλικῶν

Πίναξ 1. Δίκτυα σιδηροδρόμων: Τὰ δεδομένα τοῦ δικτύου τῶν σιδηροδρόμων τοῦ Κράτους ἀναφέρονται εἰς τὴν χρήσιν 1938-39, τὰ δὲ τῶν Ἐταιρειῶν ἀφορῶσι τὸ διοικητικὸν ἔτος 1939.

Πίναξ 1, στήλ. 15. Ἄξονες συννεγυμμένοι καὶ ἐλεύθεροι.

Πίναξ 1, στήλ. 21. Τὰ στοιχεῖα τῆς κινήσεως τῶν αὐτοκινηταζῶν περιλαμβάνονται εἰς τὰ ἀποτελέσματα ἐμμετάλλευσως ἐκάστου τῶν δικτύων.

Πίναξ 3, στήλ. 38. Τὰ πλεῖστα τῶν σιδηροδρόμων εἶναι τῶν 2 ἀξόνων.

##### II. Ἔργον τραχίλιου ὀλικῶ

Πίναξ 2, στήλ. 9 καὶ 12. Διὰ τοὺς σιδηροδρόμους τοῦ Κράτους καὶ τῶν Ἀνατολικῶν χι. ἀξόνων, διὰ δὲ τοὺς σιδηροδρόμους τῶν λοιπῶν Ἐταιρειῶν χι. ὀχημάτων.

Πίναξ 3, στήλ. 18 καὶ 20. Συρφεὶ ταχεῖς καὶ κοινοί.

## A. OBSERVATION GÉNÉRALE

Le signe \* placé à côté d'un mot dans les colonnes des tableaux renvoie aux présentes observations explicatives.

Le signe . . . signifie que les renseignements y relatifs font défaut.

## B. EXPLICATIONS SPÉCIALES

### PARTIE A.

#### Renseignements généraux

##### II. Établissements des chemins de fer

Tableau 1, col. 1. Longueur de construction de chacune des lignes.

Tous les réseaux sont à voie unique et sont exploités avec traction à vapeur, excepté la ligne à double voie du chemin de fer électrique Athènes - Pirée.

La ligne Diakopho - Kalavryta, faisant partie du réseau de la Compagnie Pirée - Athènes - Péloponèse, comprend un tronçon de voie d'une longueur de 3.475 mètres de ligne à crémaillère.

Tableau 2. Renseignements relatifs au capital d'établissement du réseau des chemins de fer de l'État Hellénique font défaut.

Tableau 3. Renseignements concernant le réseau de l'État font défaut.

### PARTIE B.

#### Exploitation des chemins de fer

##### I. Matériel roulant

Tableau 1. Réseaux des chemins de fer: Les données du réseau des chemins de fer de l'État se réfèrent à l'exercice 1938-39, celles des Compagnies à l'année administrative 1939.

Tableau 1, col. 15. Essieux moteurs et porteurs.

Tableau 1, col. 21. Les données du mouvement des automotrices sont comprises aux résultats d'exploitation de chacun des réseaux.

Tableau 3, col. 38. La plupart des fourgons sont à deux essieux.

##### II. Travail du matériel roulant

Tableau 2, col. 9 et 12. Pour les chemins de fer de l'État et des Orientaux Km. d'essieux, pour ceux des autres Compagnies Km. de voitures.

Tableau 3, col. 18 et 20. Trains express et ordinaires.

	Σελίς - Page
Πίναξ 2. Χιλιμετρικαὶ διανύσεις ἄμαξῶν ἐπιβατῶν καὶ φορταμαξῶν.....	55
Πίναξ 3. Χιλιμετρικαὶ διανύσεις συρμῶν.....	56
Πίναξ 4. Μέσοι ὄροι κινήσεως τροχαίου ὀλοκοῦ.....	57
Πίναξ 5. Χιλιμετρικαὶ διανύσεις βάρους τροχαίου ὀλοκοῦ.....	58 — 59
Πίναξ 6. Καταναλωθέντα ὀλοκά.....	60
<b>III. Κίνησις οὐδροδρόμων</b>	
Πίναξ 1. Μεταφορὰ ἐπιβατῶν.....	62 — 63
Πίναξ 2. Χιλιμετρικαὶ διανύσεις ἐπιβατῶν-χιλιμετρικαὶ.....	64 — 65
Πίναξ 3. Μεταφορὰ ἐμπορευμάτων καὶ ἀποσκευῶν.....	66 — 67
Πίναξ 4. Χιλιμετρικαὶ διανύσεις ἐμπορευμάτων καὶ ἀποσκευῶν-χιλι. τόννοι.....	68 — 70
<b>IV. Οἰκονομικὰ ἀποτελέσματα</b>	
Πίναξ 1. Εἰσπράξεις ἐκμεταλλεύσεως.....	72 — 77
Πίναξ 2. Δαπάναι ἐκμεταλλεύσεως. — Συντελεστικῆς ἐκμεταλλεύσεως.....	78 — 83
<b>V. Ἀτυχήματα</b>	
Πίναξ 1. Συγκρούσεις, ἐκτροχιάσεις καὶ θάματα.....	86 — 88
<b>VI. Μεταφορὰ ἐμπορευμάτων κατ' εἶδος</b>	
Πίναξ 1. Ἀνάλυσις ἐμπορικῆς κινήσεως κατ' εἶδος.....	90 — 97
<b>VII. Συγκριτικὴ κίνησις</b>	
Πίναξ 1. Συγκριτικὴ κίνησις ὅλων τῶν δικτύων.....	100
Πίναξ 2. Ἀνάλυσις κινήσεως κατὰ δίκτυα.....	101 — 104
<b>VIII. Ἀποτελέσματα ἐκμεταλλεύσεως τοῦ Ἑλληνικοῦ δικτύου κατὰ τὰ ἔτη 1889 - 1939.</b>	
Πίναξ 1. Μῆκος γραμμῶν.....	106 — 107
Πίναξ 2. Ἀτμάμαξα.....	108
Πίναξ 3. Ἀμαξία ἐπιβατῶν.....	109
Πίναξ 4. Φορτάμαξα καὶ σκευάμαξα.....	110
Πίναξ 5. Προσωπικόν.....	111
Πίναξ 6. Χιλιμετρικαὶ διανύσεις συρμῶν.....	112
Πίναξ 7. Κίνησις ἐπιβατῶν.....	113
Πίναξ 8. Κίνησις ἐμπορευμάτων καὶ ἀποσκευῶν.....	114
Πίναξ 9. Χιλιμετρικαὶ διανύσεις ἐπιβατῶν.....	115
Πίναξ 10. Χιλιμετρικαὶ διανύσεις ἐμπορευμάτων.....	116
Πίναξ 11. Οἰκονομικὰ ἀποτελέσματα.....	117 — 118

### ΜΕΡΟΣ Γ'.

#### Μεταφορὰ κατὰ σταθμοὺς

<b>I. Ἐργασίαι κυριωτέρων σταθμῶν</b>	
Πίναξ 1. Ἐπιβάται καὶ ἐμπορευματα.....	123 — 127
Πίναξ 2. Ἀνάλυσις κινήσεως ἐμπορευμάτων κατ' εἶδος.....	128 — 153
Πίναξ 3. Ἐμπορικὴ κίνησις μεταξύ σταθμῶν.....	154 — 163

Tableau 2. Parcours Kilométriques des voitures à voyageurs et wagons à marchandises
Tableau 3. Parcours Kilométriques des trains
Tableau 4. Moyennes de circulation du matériel roulant.
Tableau 5. Parcours Kilométriques du poids du matériel roulant.
Tableau 6. Matières consommées.
<b>III. Mouvement des chemins de fer</b>
Tableau 1. Trafic des voyageurs.
Tableau 2. Parcours Kilométr. des voyageurs-voyageurs-km.
Tableau 3. Trafic des marchand. et bagages.
Tableau 4. Parcours Kilométriques des marchandises et bagages—Tonnes-km.
<b>IV. Résultats financiers</b>
Tableau 1. Recettes d'exploitation.
Tableau 2. Dépenses d'exploitation. — Coefficient d'exploitation.
<b>V. Accidents</b>
Tableau 1. Collisions, deraillements et victimes
<b>VI. Trafic de marchandises par article</b>
Tableau 1. Analyse du mouvement commercial par article.
<b>VII. Mouvement comparatif</b>
Tableau 1. Récapitulatif du mouvement de tous les réseaux.
Tableau 2. Analyse du mouvement par réseaux
<b>VIII. Résultats d'exploitation du réseau Hellénique pendant les années 1889 - 1939.</b>
Tableau 1. Longueur des lignes.
Tableau 2. Locomotives à vapeur.
Tableau 3. Voitures à voyageurs.
Tableau 4. Wagons à marchand. et fourgons.
Tableau 5. Personnel
Tableau 6. Parcours kilométriques des trains
Tableau 7. Mouvement de voyageurs.
Tableau 8. Trafic de marchandises et bagages
Tableau 9. Parcours kilométriques des voyageurs.
Tableau 10. Parcours kilométriques des marchandises.
Tableau 11. Résultats financiers.

### PARTIE C.

#### Trafic par stations

<b>I. Activité des stations principales</b>
Tableau 1. Voyageurs et marchandises.
Tableau 2. Analyse du mouvement des marchandises par article.
Tableau 3. Trafic de marchandises de station en station.



# ΠΑΡΑΤΗΡΗΣΕΙΣ ΚΑΙ ΕΠΕΞΗΓΗΣΕΙΣ — OBSERVATIONS ET EXPLICATIONS

## A'. ΓΕΝΙΚΗ ΠΑΡΑΤΗΡΗΣΙΣ

Τὸ σημεῖον \* τιθέμενον παραπλευρῶς λέξεώς τινος εἰς τὰς στήλας τῶν πινάκων παραπέμπει εἰς τὰς ἐπεξηγηματικὰς ταύτας παρατηρήσεις.

Τὸ σημεῖον ... σημαίνει ὅτι ἐλλείπουσιν αἱ σχετικαὶ πληροφορίες.

## B'. ΕΙΔΙΚΑΙ ΕΠΕΞΗΓΗΣΕΙΣ

### ΜΕΡΟΣ Α'.

#### Γενικαὶ πληροφορίες

##### II. Ἐγκαταστάσεις σιδηροδρόμων

Πίναξ 1, στήλῃ 1. Μήκος κατασκευῆς ἐκάστης τῶν γραμμῶν.

Πάντα τὰ δίκτυα εἶναι μονῆς γραμμῆς, ἢ δ' ἐκμετάλλευσις αὐτῶν ἐνεργεῖται δι' ἀτμίχρους ἑλξεως, ἐξαιρέσει τῆς διπλῆς γραμμῆς τοῦ ἠλεκτρικοῦ σιδηροδρόμου Ἀθηνῶν - Πειραιῶς.

Ἡ γραμμὴ Διακοφτοῦ - Καλαβρύτων, ἀνήκουσα εἰς τὸ δίκτυον τῆς Ἑταιρείας Πειραιῶς - Ἀθηνῶν - Πελοποννήσου, περιλαμβάνει τμήμα μήκους 3.475 μέτρων γραμμῆς ὁδοντοῦτης.

Πίναξ 2. Σχετικαὶ πληροφορίες ἀναφορικῶς πρὸς τὸ κεφάλαιον ἐγκαταστάσεως τοῦ δικτύου τῶν σιδηροδρόμων τοῦ Ἑλληνικοῦ Κράτους ἐλλείπουσι.

Πίναξ 3. Ἐλλείπουσι αἱ σχετικαὶ πληροφορίες διὰ τὸ δίκτυον τοῦ Κράτους.

### ΜΕΡΟΣ Β'.

#### Ἐκμετάλλευσις σιδηροδρόμων

##### I. Τροχαῖον ὕλικόν

Πίναξ 1. Δίκτυα σιδηροδρόμων: Τὰ δεδομένα τοῦ δικτύου τῶν σιδηροδρόμων τοῦ Κράτους ἀναφέρονται εἰς τὴν χορῆσιν 1938-39, τὰ δὲ τῶν Ἑταιρειῶν ἀφορῶσι τὸ διοικητικὸν ἔτος 1939.

Πίναξ 1, στήλ. 15. Ἄξονες συνευξημένοι καὶ ἐλεύθεροι.

Πίναξ 1, στήλ. 21. Τὰ στοιχεῖα τῆς κινήσεως τῶν αὐτοκινηματαζῶν περιλαμβάνονται εἰς τὰ ἀποτελέσματα ἐκμεταλλεύσεως ἐκάστου τῶν δικτύων.

Πίναξ 3, στήλ. 38. Τὰ πλείστα τῶν σκευοφόρων εἶναι τῶν 2 ἀξόνων.

##### II. Ἔργον τροχαίου ὕλικου

Πίναξ 2, στήλ. 9 καὶ 12. Διὰ τοὺς σιδηροδρόμους τοῦ Κράτους καὶ τῶν Ἀνατολικῶν χιμ. ἀξόνων, διὰ δὲ τοὺς σιδηροδρόμους τῶν λοιπῶν Ἑταιρειῶν χιμ. ὀχημάτων.

Πίναξ 3, στήλ. 18 καὶ 20. Συρμοὶ ταχεῖς καὶ κοινοί.

## A. OBSERVATION GÉNÉRALE

Le signe \* placé à côté d'un mot dans les colonnes des tableaux renvoie aux présentes observations explicatives.

Le signe ... signifie que les renseignements y relatifs font défaut.

## B. EXPLICATIONS SPÉCIALES

### PARTIE A.

#### Renseignements généraux

##### II. Établissements des chemins de fer

Tableau 1, col. 1. Longueur de construction de chacune des lignes.

Tous les réseaux sont à voie unique et sont exploités avec traction à vapeur, excepté la ligne à double voie du chemin de fer électrique Athènes - Pirée.

La ligne Diacophito - Kalavryta, faisant partie du réseau de la Compagnie Pirée - Athènes - Péloponèse, comprend un tronçon de voie d'une longueur de 3.475 mètres de ligne à cremaillère.

Tableau 2. Renseignements relatifs au capital d'établissement du réseau des chemins de fer de l'État Hellénique font défaut.

Tableau 3. Renseignements concernant le réseau de l'État font défaut.

### PARTIE B.

#### Exploitation des chemins de fer

##### I. Matériel roulant

Tableau 1. Réseaux des chemins de fer: Les données du réseau des chemins de fer de l'État se réfèrent à l'exercice 1938-39, celles des Compagnies à l'année administrative 1939.

Tableau 1, col. 15. Essieux moteurs et porteurs.

Tableau 1, col. 21. Les données du mouvement des automotrices sont comprises aux résultats d'exploitation de chacun des réseaux.

Tableau 3, col. 38. La plupart des fourgons sont à deux essieux.

##### II. Travail du matériel roulant

Tableau 2, col. 9 et 12. Pour les chemins de fer de l'État et des Orientaux Km. d'essieux, pour ceux des autres Compagnies Km. de voitures.

Tableau 3, col. 18 et 20. Trains express et ordinaires.

Πίναξ 4, στήλ. 24—28. Ὁ μέσος ἀριθμὸς τῶν συρμῶν ὑπολογίζεται διὰ τὸ ὅλκον μήκος τῆς γραμμῆς ἐκάστου τῶν δικτύων, Στήλ. 29—30. Ὁχήματα καὶ ἄξονες συρμῶν ἐν γένει.

### III. Κίνησις σιδηροδρόμων

Πίναξ 1, στήλ. 5—8. Περιλαμβάνονται τὰ εἰσιτήρια ἡμισείας θέσεως, τὰ στρατιωτικὰ καὶ τὰ μετ' ἐπιστροφῆς.

### IV. Οἰκονομικὰ ἀποτελέσματα

Πίναξ 1, στήλ. 5—8. Ὅρα κεφ. III. Πίναξ 1, στήλ. 5—8.

Πίναξ 1, στήλ. 28. Ἐξαιρέσει τῶν σιδηροδρόμων τοῦ Κράτους καὶ τῶν Ἀνατολικῶν, αἱ εἰσπράξεις ἐκ μεταφορᾶς ζῶων περιλαμβάνονται καὶ εἰς τὰς εἰσπράξεις κινήσεως ἐμπορευμάτων.

Πίναξ 2, στήλ. 70. Συντελεστὴς ἐκμεταλλεύσεως ἐπὶ τῇ βάσει τῶν τακτικῶν δαπανῶν. Διὰ τὸν συντελεστὴν ἐκμεταλλεύσεως τοῦ δικτύου τῶν σιδηροδρόμων τοῦ Κράτους ὑπελογίσθησαν καὶ αἱ εἰσπράξεις τῆς στενῆς γραμμῆς.

Πίναξ 2, στήλ. 75. Συντελεστὴς ἐκμεταλλεύσεως βάσει τακτικῶν καὶ ἐκτάκτων δαπανῶν.

### V. Ἀτυχήματα

Πίναξ 1, στήλ. 3. Συγκρούσεις καὶ ἐκτροχιάζσεις συρμῶν ἢ ἀτμαζῶν καὶ ὀχημάτων ἐν γένει.

### VII. Συγκριτικὴ κίνησις

Πίναξ 1—2. Τὰ δεδομένα τῆς κινήσεως ἀμφοτέρων τῶν πινάκων ἀναφέρονται εἰς διοικητικὰ ἔτη.

### VIII. Ἀποτελέσματα ἐκμεταλλεύσεως τοῦ Ἑλληνικοῦ δικτύου κατὰ τὰ ἔτη 1889—1939.

Πίναξ 2—4. Περιλαμβάνονται καὶ αἱ ἀτμάμαζαι, ἄμαζαι ἐπιβατῶν καὶ φορτάμαζαι αἵτινες εὐρίσκονται ἐν ἀποθηρεύσει ἢ ἐπισκευῇ.

Πίναξ 1—11. Δίκτυον τοῦ Κράτους: Τὰ δεδομένα τοῦ δικτύου τῶν σιδηροδρόμων τοῦ Κράτους περιλαμβάνονται καὶ τὰ δεδομένα τῆς στενῆς γραμμῆς ἀπὸ τοῦ ἔτους 1930. Δίκτυον Ἀνατολικῶν σιδηροδρόμων-Τμήμα Ἑλληνικόν: Πρὸ τοῦ ἔτους 1928 ἔλλειπουν αἱ στατιστικὰ πληροφοροφεία.

Πίναξ 8 καὶ 10. Ἀπὸ τοῦ ἔτους 1930 περιλαμβάνονται καὶ αἱ ὑπηρεσιακαὶ μεταφοραὶ—βάρος καὶ χμ. τόννοι—εἰς τὰ δίκτυα τῶν σιδηροδρόμων τοῦ Κράτους καὶ τῶν Ἀνατολικῶν, ἀπὸ δὲ τοῦ ἔτους 1932 περιελήφθησαν αὗται καὶ εἰς τὸ δίκτυον τῆς ἐταιρείας Π. Α. Π.

Tableau 4, col. 24—28. Le nombre moyen des trains est calculé sur la longueur totale de la ligne de chacun des réseaux. Col. 29—30. Voitures et essieux de trains en général.

### III. Mouvement des chemins de fer

Tableau 1, col. 5—8. Y compris les demi-billets, les billets militaires et les billets aller et retour.

### IV. Résultats financiers

Tableau 1, col. 5—8. Voir chap. III. Tableau 1, col. 5—8.

Tableau 1, col. 28. A l'exception des chemins de fer de l'Etat et des Orientaux, les recettes du transport des animaux sont aussi comprises aux recettes du trafic des marchandises.

Tableau 2, col. 70. Coefficient d'exploitation sur base des dépenses ordinaires. Pour le coefficient d'exploitation du réseau des chemins de fer de l'Etat sont comprises aussi les recettes de la ligne étroite.

Tableau 2, col. 75. Coefficient d'exploitation sur base des dépenses ordinaires et extraordinaires.

### V. Accidents

Tableau 1, col. 3. Collisions et déraillements de trains ou de locomotives et wagons en général.

### VII. Mouvement comparatif

Tableau 1—2. Les données du mouvement des deux tableaux se rapportent à des années administratives.

### VIII. Résultats d'exploitation du réseau Hellénique pendant les années 1889—1939.

Tableau 2—4. Y compris aussi les locomotives, voitures et wagons, qui sont en plus en attente de circulation ou en réparation.

Tableau 1—11. Réseau de l'Etat: Les données du réseau des chemins de fer de l'Etat comprennent aussi les données de la ligne étroite dès l'année 1930. Réseau des chemins de fer Orientaux-Section Grecque: Avant l'année 1928 les renseignements statistiques font défaut.

Tableau 8 et 10. Depuis l'année 1930, sont compris aux réseaux des chemins de fer de l'Etat et des Orientaux les transports en service— poids et tonnes-km.— et dès l'année 1932 ceux-ci sont aussi compris au réseau de la compagnie P. A. P.





# ΕΙΣΑΓΩΓΗ - INTRODUCTION

A.

## Έγκαταστάσεις σιδηροδρόμων

### I. Γενικά

Τὰ δίκτυα τῶν ἐν Ἑλλάδι σιδηροδρόμων, ἀνάλογως τῆς οἰκονομικῆς συμβολῆς, ἦν παρέσχε τὸ Κράτος δια τὴν ἐγκατάστασιν αὐτῶν, γίνονται διάφορον χαρακτῆρα.

Ὅτιοι ὑπὸ τὴν ἔσφοιν ταύτην, οἱ Ἑλληνικοὶ σιδηροδρομοὶ δύνανται νὰ πλαθῶσιν εἰς δύο γενικάς κατηγορίας, εἰς σιδηροδρόμους δημοσίου καὶ ἰδιωτικοῦ.

Εἰς τὴν πρώτην κατηγορίαν ἀνήκουν πάντα τὰ δίκτυα, ἀπὸ κατασκευασθῆσαν δαπάναις τοῦ Κράτους ἢ ἐξηγοασθῆσαν παρ' αὐτοῦ, εἰς δὲ τὴν δευτέραν κατηγορίαν τὸν ἰδιωτικῶν σιδηροδρόμων κατατάσσονται ἀπὸ τὰ λοιπὰ δίκτυα τῶν ὁποίων ἀλλὰ μὲν γραμμὰ κατασκευασθῆσαν ἀνευ οὐδεμιᾶς οἰκονομικῆς ἐνίσχυσεως τοῦ Κράτους παρ' ἰδιωτικῶν ἑταιρειῶν, ἐν ᾧ δι' ἄλλας, καὶτοι κατασκευασθεῖσαι δι' ἰδιωτικῶν κεφάλαιων, κατέβαλεν οὗχ' ἦτον τὸ Κράτος χρηματικὰς ἐπιχορηγήσεις καὶ ἐδατοῦσεν εἰς ἀπαλλοτριώσεις διὰ τὴν ἐγκατάστασιν αὐτῶν.

### II. Ὅλοκλόν δίκτυον

Τὸ Ἑλληνικὸν δίκτυον περιλαμβάνει τοὺς σιδηροδρόμους:

- α) Τοῦ Κράτους καὶ
- β) Τῶν ἑταιρειῶν

α) Σιδηροδρόμοι τοῦ Κράτους.

Τὸ δίκτυον τῶν σιδηροδρόμων τοῦ Ἑλληνικοῦ Κράτους, ἀποτελεῖται: 1) Ἐκ τῶν γραμμῶν Πειραιῶς-Πλατῆ, μετὰ τῶν διακλαδώσεων Οἰνῆς - Χαλκίδος καὶ Λιανοκλαδίου - Στυλίου καὶ 2) ἐκ τῶν γραμμῶν Θεσσαλονίκης - Ἀλεξάνδρουπόλεως, Θεσσαλονίκης - Φλωρίνης, Θεσσαλονίκης - Εἰδομένης, ὡς καὶ τοῦ τμήματος Σαράκλιν - Σταυροῦ.

Τὸ συνολικὸν μῆκος τοῦ δικτύου τῶν κρατικῶν σιδηροδρόμων ἀνέρχεται εἰς 1.326 χμ.

β) Σιδηροδρόμοι ἑταιρειῶν.

Οἱ σιδηροδρόμοι οὗτοι περιλαμβάνουσι τὰ δίκτυα τῶν ἑταιρειῶν:

1) Πειραιῶς - Ἀθηνῶν - Πελοποννήσου, ἀποτελούμενα ἐκ τῶν γραμμῶν: α) Τοῦ παλαιοῦ δικτύου, Πειραιῶς - Μύλων, Κορίνθου - Πατρῶν - Πύργου - Ὀλυμπίου, μετὰ τῶν διακλαδώσεων Ἄργους - Νεωλίου, Καβασιῶν - Κυλλήνης καὶ Βαρβολομίου - Λουτρῶν, β) Μύλων - Καλαμῶν, μετὰ τῶν διακλαδώσεων Μαλιᾶ - Μεγαλοπούλεως καὶ Ἀσπροχώματος - Νησίου, γ) Πύργου - Κυπαρισσίας - Μετρίαις, δ) Διακοφτοῦ - Καλαβρυτιῶν, καὶ ε) Λαυρίου - Κάτω Λιοσίων.

Τὸ συνολικὸν μῆκος τῶν γραμμῶν τοῦ δικτύου τούτου ἀνέρχεται εἰς 805 χμ.

2) Ἡλεκτρικῶν Ἀθηνῶν - Παιραιῶς, ὁλοκλόν μῆκος 10 χμ.

3) Θεσσαλίας, ἐκ τῶν γραμμῶν Βόλου - Λαρίσης - Καλαματσᾶς καὶ Βόλου - Λεχονίων - Μηλεῶν, συνολικοῦ μῆκος 231 χμ.

4) Βορειοδυτικῶν, ἐκ τῶν γραμμῶν Μεσολογγίου - Ἄγραίου, Μεσολογγίου - Κρονίου, μετὰ τῶν διακλαδώσεων Κατοχῆς καὶ Ἀγελίου, συνολικοῦ μῆκος 74 χμ.

5) Πύργου - Κατωκόλου, ὁλοκλόν μῆκος 13 χμ.

A.

## Etablissements des chemins de fer

### I. Généralités

Les réseaux des chemins de fer en Grèce différencient, quant à leur caractère, à raison de la participation financière qu'a eu l'Etat en vue de leur installation.

À ce point de vue, les chemins de fer Helléniques peuvent se classer en deux catégories générales: les chemins de fer d'Etat et privés.

À la première catégorie appartiennent tous les réseaux qui ont été construits aux frais de l'Etat ou rachetés par lui; à la deuxième, celle des chemins de fer privés, sont classés tous les autres réseaux. Les voies de ces derniers réseaux, les unes ont été construites par des compagnies privées en dehors de toute contribution financière de l'Etat, tandis que pour les autres, quoique construites par des capitaux privés, l'Etat y a versé des subventions kilométriques ou dépensé à des expropriations en vue de leur installation.

### II. Réseau total

Le réseau Hellénique comprend les chemins de fer:

- a.) De l'Etat et
- b.) Des Compagnies

a) Chemins de fer de l'Etat

Le réseau des chemins de fer de l'Etat Hellénique se compose: 1) Des lignes Pirée - Platy, avec les embranchements Inoï - Chalcis et Lianokladi - Styliis et 2) Des lignes Salonique - Alexandropolis, Salonique - Florina, Salonique - Idomeni, ainsi que de la ligne Sarakli-Stavros

La longueur totale du réseau des chemins de fer de l'Etat monte à 1.326 km.

b) Chemins de fer des Compagnies.

Les susdits chemins de fer comprennent les réseaux des Compagnies suivantes:

1) Pirée - Athènes - Peloponèse englobant les voies a) de l'ancien réseau Pirée - Myli, Corinthe - Patras - Pyrgos-Olympie, avec les embranchements d'Argos - Nauplie, Kavassila - Cyllène et Vartholomio - Loutra, b) du réseau Myli - Calamata avec les embranchements Bilali - Mégapolis et Asprochoma - Nission, c) Pyrgos - Kyparissie - Méligala, d) Diacophito - Kalavryta et e) Laurium - Kato Liossia.

La longueur totale des lignes de ce réseau s'élève à 805 km.

2) Athènes - Pirée électrique, atteignant les 10 km.

3) Thessalie, lignes Voio - Larissa - Kalambaka et Voio - Lechonia - Miléai, d'une longueur totale de 231 km.

4) Nord-Ouest, lignes Missolonghi-Agrinion, Missolonghi - Kryonéri, avec les embranchements Katochi et Achelôis, atteignant les 74 km. longueur totale.

5) Pyrgos - Katwoko, atteignant les 13 km. longueur totale.

6) Ανατολικών σιδηροδρόμων — τμήμα Ἑλληνικῶν, ἐκ τῆς γραμμῆς Ἀλεξανδρουπόλεως — Σβίλεγρὰδ, μήκους 175 χμ.

6) Chemins de fer Orientaux — section Grecque, ligne Alexandropolis — Svilegrad, d'une longueur de 176 km.

Πάντα τὰ δίκτυα τῶν Ἑλληνικῶν σιδηροδρόμων εἶναι ἀπλῆς γραμμῆς, ἐξαιρέσει τῆς διπλῆς γραμμῆς τοῦ ἠλεκτρικοῦ σιδηροδρόμου Ἀθηνῶν-Πειραιῶς. Ἐξαιρουμένου ἐπίσης τοῦ ἠλεκτρικοῦ τούτου σιδηροδρόμου, ἡ ἐκμετάλλεσις ἀπάντων τῶν λοιπῶν δικτύων ἐνεργεῖται δι' ἀμύηρους ἐλξέως.

Tous les réseaux des chemins de fer sont à voie unique, excepté la ligne à double voie du chemin de fer électrique Athènes - Pirée. En dehors de ce chemin de fer électrique, tous les autres réseaux sont exploités avec traction à vapeur.

Ὁλικὸν μῆκος γραμμῶν. — Τὸ μῆκος τῶν γραμμῶν ὁλοκλήρου τοῦ Ἑλληνικοῦ δικτύου ἀνέρχεται εἰς 2.635 χμ., ἐξ ὧν 1.326 χμ. τοῦ δικτύου τῶν σιδηροδρόμων τοῦ Κράτους καὶ 1.309 χμ. ἀνήκοντα εἰς τὰ δίκτυα τῶν Ἐταιρειῶν.

Ἐκ τοῦ ὅς ἀνω ὁλοκτὸ μῆκος τῶν γραμμῶν, τὸ μῆκος τοῦ δικτύου τῶν Κρατικῶν σιδηροδρόμων ἀποτελεῖ τὰ 50,32% τοῦ, δὲ τῶν λοιπῶν δικτύων τῶν Ἐταιρειῶν τὰ 49,68% ἐπὶ τοῦ ὅλοκου δικτύου.

Ἡ κατῳτίθου πίναξ δεῖκνύει τὸ μῆκος τῶν γραμμῶν τοῦ δικτύου τῶν Ἑλληνικῶν σιδηροδρόμων μετὰ τῶν παρακαταλήθων γραμμῶν, ἰδιαιτέρως διὰ τὰ κατ' ἑκάστον δίκτυα.

Longueur totale des lignes. — La longueur totale des voies ferrées de tout le réseau Helléniques s'élève à 2.635 km. dont 1.326 km. du réseau des chemins de fer de l'Etat et 1.309 km. appartenant aux réseaux des Compagnies.

Parmi la longueur totale susmentionnée des lignes, la longueur du réseau des chemins de fer de l'Etat constitue les 50,32% et celle des autres réseaux des compagnies fait les 49,68% du réseau entier.

Le tableau ci-dessous indique la longueur des lignes du réseau des chemins de fer Helléniques avec la longueur des voies des gares pour les divers réseaux en particulier.

Μῆκος γραμμῶν τοῦ Ἑλληνικοῦ δικτύου κατὰ τὸ ἔτος 1939  
Longueur des lignes du réseau Hellénique pendant l'année 1939

Δίκτυα σιδηροδρόμων	Μῆκος γραμμῶν — Longueur des lignes				Réseaux des chemins de fer
	Ὅλοκτὸ μῆκος γραμμῆς Longueur totale de la ligne	Ἄλλαι γραμμῆς (σταθμῶν κλπ.) Autres voies (de gares etc.)		Μῆκος ἐν ὅλῳ Longueur en tout	
		Ἐν ὅλῳ En tout	ἐπὶ τοῦ ὅλοκου μήκους — Sur la longueur totale		
μέτρα — mètres		%	μέτρα — mètres		
Ἑλληνικοῦ Κράτους.....	1 325.564	226.194	17,12	1.551.758	Ἐτάτ Hellénique
Πειραιῶς - Α - Πελοποννήσου.	804.890	36.838	4,58	841.728	Πιρέε - Α - Péloponèse
Ἡλεκτρικοῦ Α - Πειραιῶς ...	10.000	—	—	10.000	Athènes - Pirée (électr.)
Θεσσαλίας .....	230.861	27.899	12,09	258.760	Thessalie
Βορειοδυτικῶν.....	74.081	1.770	2,40	75.851	Nord-Ouest
Πύργου - Κατακόλου .....	13.325	1.960	14,72	15.285	Pyrgos - Catacolo
Ανατολικῶν - Τμήμα Ἑλλη- νικῶν .....	175.636	18.314	10,40	193.950	Orientaux - Section Grec- que
<b>Σύνολον .....</b>	<b>2.634.357</b>	<b>312.975</b>	<b>11,87</b>	<b>2.947.332</b>	<b>Total</b>

### III. Δημόσιοι καὶ ἰδιωτικοὶ σιδηροδρόμοι

Δημόσιοι σιδηροδρόμοι. — Εἰς τὴν κατηγορίαν ταύτην υπάγονται α') τὰ δίκτυα τοῦ Ἑλληνικοῦ Κράτους, ὧν ἡ ἕν γραμμὴ Λαρισσαίου κατεσκευάσθη ἐξ ὁλοκλήρου σχεδὸν διὰ κεφαλαίων τοῦ Δημοσίου, αἱ δὲ λοιπὶς γραμμὴ ἐξηγοράσθησαν ὑπ' αὐτοῦ. β') Αἱ γραμμὴ Μύλων - Καλαμών, Πύργου - Μετρίγαλα καὶ Διακωφτοῦ - Καλαβρύτων, ἀποτελοῦσα μέρος τοῦ δικτύου τῆς Ἐταιρείας Πειραιῶς - Ἀθηνῶν - Πελοποννήσου. Αἱ γραμμὴ αὐτὰ κατεσκευάσθησαν διὰ λογαριασμῶν καὶ δαπάνης τοῦ Κράτους καὶ γ') Ἡ γραμμὴ Μεσολογγίου - Ἀγρινίου

### III. Chemins de fer d'Etat et privés

Chemins de fer d'Etat. — Cette catégorie englobe a) les réseaux de l'Etat Hellénique, des susdits réseaux, la voie de Larissa a été construite presque en entier par des capitaux de l'Etat, tandis que les autres lignes ont été rachetées par lui, b) Les lignes Myli - Calamata, Pyrgos - Méligala et Diakophito - Kalavryta, qui font partie du réseau de la Compagnie Pirée - Athènes - Péloponèse. Les susdites lignes ont été construites au compte et aux frais de l'Etat et c) La ligne Missolonghi - Agrinion de la

της Έταιρείας Βορειοδυτικῶν, ὡς κατασκευασθεῖσα καὶ αὐτὴ ἐπιολκλήρου σχεδὸν διατάνας τοῦ Κράτους.

Ἰδιωτικὸὶ σιδηροδρόμοι.—Εἰς τὴν δευτέραν ταύτην κατηγορίαν ἀνήκουν ἅπαναι αἱ λοιπαὶ γραμμαὶ τοῦ Ἑλληνικοῦ δικτύου, ὡς κατασκευασθεῖσαι ἄλλαι μὲν ἐξ ὀλοκλήρου παρ' ἰδιωτικῶν Ἐταιρειῶν ἐν ᾧ δὲ ἄλλαι πάλιν, καὶτοι κατασκευασθεῖσαι δι' ἰδιωτικῶν κεφάλαιον, κατέβαλεν ὅμως τὸ Κράτος εἰς τὰς ἀνάγκους ἑταιρείας μιαιμετρίας ἐπιχορηγήσεις, ἀνελαβε δὲ καὶ τὰς ἀποζημιώσεις τῶν γεννηθέντων ἀπολλοτριώσεων διὰ τὴν ἐγκατάστασιν αὐτῶν.

#### IV. Σύστημα ἐκμετάλλευστος

Ἡ ἐκμετάλλευστος τῶν γραμμῶν, τόσον ἐκείνων αἰτινες κατασκευάσθησαν δι' ἰδιωτικῶν κεφαλαίων ὅσον καὶ ἐκείνων αἰτινες ἀνήκουν εἰς τὸ Κράτος, ὡς κατασκευασθεῖσαι διατάνας αὐτοῦ, ἐξαιρέσει τῶν γραμμῶν τοῦ δικτύου τῶν σιδηροδρόμων τοῦ Ἑλληνικοῦ Κράτους, ἔχει παραχωρηθῆ ἀνεξαιρέτως εἰς ἰδιωτικὰς Ἐταιρείας, τοῦ Κράτους συμμετεχόντος εἰς τὰ κέρδη τῆς ἐπιχορήγησης, συμφωνῶν πρὸς τὸν ἀρχὴ τῆς αἰκίας συμπόσεως προβλεπόμενον τύπον ἐκμετάλλευστος.

Ὅπως, ἐπὶ τὴν ἔργον ταύτην, καθαρῶς δημοσίαι σιδηροδρομοὶ εἶναι μόνον τὰ δίκτυα τῶν σιδηροδρόμων τοῦ Ἑλληνικοῦ Κράτους, ὡς ἀνήκοντα κατὰ κυριότητα εἰς τὸ Κράτος, ἀλλὰ καὶ ὑπάκουοντα ἔστω καὶ ἐμμέσως τὴν ἐκμετάλλευστον ἰσ' αὐτοῦ.

Οἱ σιδηροδρομοὶ τοῦ Ἑλληνικοῦ Κράτους, διατελοῦντες ἐπὶ μίαν γενεὴν διεθνήτων, ἀπορροῶντων αὐτόν ὁργανισμὸν δημοσίου δικαίου, ἐπὶ τῶν ἔργων τοῦ Ὑπουργείου Σιδηροδρόμων.

#### V. Σιδηροδρόμοι κανονικοῦ καὶ στενοῦ πλάτους

Διάφορον εἶναι ἐπίσης τὸ πλάτος τῶν γραμμῶν τοῦ Ἑλληνικοῦ δικτύου. Ὑπὸ τὴν ἔργον δὲ ταύτην οἱ Ἑλληνικοὶ σιδηροδρομοὶ δύνανται γὰ κατωμαχθῆναι εἰς δύο κατηγορίας, εἰς σιδηροδρόμους κανονικοῦ πλάτους γραμμῆς 1,44 μ. καὶ στενοῦ πλάτους γραμμῆς 1,00 μ. καὶ κάτω.

Γραμμὰὶ κανονικοῦ πλάτους.—Εἰς τὴν κατηγορίαν ταύτην ἀνήκουν αἱ γραμμὰὶ τοῦ Ἠλεκτρικοῦ σιδηροδρόμου Ἀθηνῶν-Πειραιῶς, τοῦ Ἑλληνικοῦ τμήματος τῶν Ἀνατολικῶν σιδηροδρόμων ὡς καὶ ἅπαναι αἱ γραμμὰὶ τοῦ δικτύου τῶν σιδηροδρόμων τοῦ Κράτους, ἐξαιρέσει τῆς στενῆς γραμμῆς Σαρακλή-Σταυροῦ. Τὸ συνολικὸν μῆκος τῶν γραμμῶν αὐτῶν ἀνέρχεται εἰς 1.445 χμ.

Γραμμὰὶ στενοῦ πλάτους.—Εἰς τὴν δευτέραν ταύτην κατηγορίαν ὑπάκουοντα ἅπαναι αἱ λοιπαὶ γραμμὰὶ τοῦ Ἑλληνικοῦ δικτύου, συνολικῶς μῆκους 1.190 χμ, ἔξ ὅ μῆκος 1.073 χμ. πλάτους γραμμῆς 1,00 μ. καὶ μῆκος 117 χμ. πλάτους γραμμῆς 0,60-0,75 μ.

Ὅπως, ἐκ τοῦ ὅλου μῆκους τῶν Ἑλληνικῶν σιδηροδρόμων, αἱ γραμμὰὶ κανονικοῦ πλάτους 1,44 μ. ἀποτελοῦσι τὰ 54,83%, αἱ στενοῦ πλάτους 1,00 μ. τὰ 40,87%, καὶ αἱ γραμμὰὶ πλάτους 0,60-0,75 μ. τὰ 4,30%, ἐπὶ τοῦ ὅλου δικτύου.

#### VI. Σταθμοὶ καὶ στάσεις

Τὸ σύνολον τῶν σταθμῶν καὶ στάσεων, διὰ τὴν ὑπηρεσίαν τῶν ἐπιβατῶν καὶ ἐπιμετροματῶν, ὀλοκλήρου τοῦ Ἑλληνικοῦ δικτύου, ἀνέρχεται κατὰ τὸ ἔτος 1939, εἰς 232 σταθμοὺς, ἔξ ὧν 43 α' τάξεως, 48 β' τάξεως, καὶ 141 γ' τάξεως, ὡς καὶ εἰς 258 στάσεις τακτικὰς καὶ προσωρικὰς.

Ἐκ τοῦ ἀνωτέρου ὅλου ἀριθμοῦ τῶν σταθμῶν καὶ στάσεων τοῦ δικτύου, 248 σταθμοὶ καὶ στάσεις κατεχούσι, διὰ τὰς ὑπηρεσιακάς αὐτῶν ἀνάγκας, τηλεγραφικὰς ἐγκαταστάσεις καὶ 111 τηλεφωνικάς.

Compagnie Nord-Ouest, étant aussi construite pres qu'en entier aux frais de l'Etat.

Chemins de fer privés.—A cette deuxième catégorie appartiennent toutes les autres lignes du réseau Hellénique. Ces lignes sont construites, les unes entièrement par des Compagnies privées, tandis que pour les autres, quoique construites par des capitaux privés, l'Etat a versé aux sociétés concessionnaires des subventions kilométriques ou même s'est chargé des indemnités d'expropriations effectuées en vue de leur installation.

#### IV. Système d'exploitation

L'exploitation des lignes, tant celles qui sont construites par des capitaux privés que celles qui appartiennent à l'Etat, comme construites à ses frais, les lignes du réseau de l'Etat Hellénique exceptées, est cédée à des Compagnies privées; l'Etat participe seulement aux bénéfices de l'entreprise d'après le barème prévu par la convention respective.

A ce point de vue, les réseaux seuls de l'Etat Hellénique sont des chemins de fer proprement publics, comme appartenant aussi en propriété à l'Etat et exploités en même temps, quoique indirectement, par lui.

Les chemins de fer de l'Etat Hellénique étant gérés par une administration générale constituent un organisme autonome de droit public, soumis au contrôle du Ministère des Chemins de fer.

#### V. Chemins de fer à voie normale et à voie étroite

Les lignes du réseau Hellénique diffèrent aussi quant à la largeur de la voie. A ce point de vue, les chemins de fer Helléniques peuvent être classés en deux catégories générales; les chemins de fer à voie normale de 1,44 m. et ceux à voie étroite de 1,00 m. et au dessous.

Lignes à voie normale.— Cette catégorie comprend les lignes du chemin de fer Athènes- Pirée électrique, de la section grecque des chemins de fer Orientaux, ainsi que toutes les lignes du réseau des chemins de fer de l'Etat à l'exception de la ligne étroite Sarakli- Stavros; la longueur totale de ces lignes s'élève à 1.445 km.

Lignes à voie étroite.— Cette deuxième catégorie englobe toutes les autres lignes du réseau Hellénique, atteignant les 1.190 km. longueur totale, dont une longueur de 1.073 km. à voie de 1,00 m. et une longueur de 117 km. à voie de 0,60-0,75 m.

Ainsi, de la longueur totale des chemins de fer Helléniques, les lignes à voie normale de 1,44 m. constituent les 54,83%, celles à voie étroite des 1,00 m. les 40,87% et les lignes à voie de 0,60-0,75 m. les 4,30% du réseau entier.

#### VI. Stations et haltes

Le total des stations et haltes pour le service des voyageurs et des marchandises de l'ensemble du réseau Hellénique, s'élève, pendant l'année 1939 à 232 stations, dont 43 de 1<sup>re</sup> classe, 48 II<sup>me</sup> classe et 141 III<sup>me</sup> classe, et à 258 haltes ordinaires et facultatives.

Sur le nombre total des stations et haltes ci-dessus, 248 stations et haltes possèdent pour leurs besoins de service des appareils télégraphiques et 111 téléphoniques.

‘Ο συνολικός αριθμός των σταθμών και στάσεων του ‘Ελληνικού δικτύου καταμετρείται ως ακολούθως εις τὰ κατ’ ἑξῆς ἑσώτριο δίκτυα.

La répartition de l'ensemble des stations et haltes du réseau Hellénique entre les divers réseaux se présente comme suit.

**Σταθμοὶ καὶ στάσεις κατὰ τὸ ἔτος 1939 — Stations et haltes pendant l'année 1939**

Δίκτυα αιδηροδρόμων	Σταθμοὶ καὶ στάσεις — Stations et haltes							Réseaux des chemins de fer
	Σταθμοὶ Stations	Στάσεις Haltes	Ἐν ὅλῳ En tout	κατὰ χλμ. γωμμῆς par km. de ligne	Ἐκ τούτων: — Dont:			
					Μετὰ τηλε- γράφου Avec télé- graphie	Μετὰ τηλε- φώνου καὶ télé- phone	Ἐν ὅλῳ En tout	
ἀριθμὸς — nombre								
Ἑλληνικοῦ Κράτους.....	108	110	218	0,16	133	41	174	État Hellénique
Πειραιῶς - Α - Πελοποννήσου	77	98	175	0,22	79	43	122	Pirée - A - Péloponèse
Ἡλεκτρικοῦ Α - Πειραιῶς ...	5	2	7	0,70	—	7	7	Athènes - Pirée (électr.)
Θεσσαλίας .....	21	22	43	0,19	19	10	29	Thessalie
Βορειοδυτικῶν.....	9	13	22	0,30	8	1	9	Nord - Ouest
Πύργου - Κατακόλου.....	2	4	6	0,46	—	4	4	Pyrgos - Catacolo
Ἀνατολικῶν - Τμήμα Ἑλλην.	10	9	19	0,11	9	5	14	Orientaux-Section Grecque
<b>Σύνολον.....</b>	<b>232</b>	<b>258</b>	<b>490</b>	<b>0,19</b>	<b>248</b>	<b>111</b>	<b>359</b>	<b>Total</b>

**Β’.**

**Ἐκμετάλλευσις αιδηροδρόμων (1) (2)**

**1. Τραχίλιον ὀδικὸν ἐν ὑπηρεσίᾳ**

Ἀτμάμαξαι. — Τὸ σύνολον τῶν ἀτμάμαξων, ἡλεκτρομαξῶν καὶ αὐτοκινητομαξῶν, αἰτίνες ἐκινήθησαν ἐφ’ ὄλοκληρον τοῦ Ἑλληνικοῦ δικτύου, κατὰ τὸ ἔτος 1939, ἀνέρχεται εἰς 411, ἢτοι ἀναλογεῖν 0,16 ἀτμάμαξα, κατὰ χμ. γωμμῆς ἐπὶ τοῦ ὅλου δικτύου.

Ἐν τῷ κατωτέρῳ πίνακι θραίνονται ὁ ἀριθμὸς τῶν ἀτμάμαξων, αἰτίνες ἐκινήθησαν ἰδιαίτως εἰς τὰ διάφορα δίκτυα.

**Β’.**

**Exploitation des chemins de fer (1) (2)**

**1. Matériel roulant en service**

Locomotives. — Le nombre total des locomotives, à vapeur, électriques et automotrices mises en activité, pendant l'année 1939, sur le réseau Hellénique entier, s'élève à 411, avec une proportion de 0,16 locomotives par km. de ligne sur le réseau entier.

Le tableau ci-dessous présente le nombre des locomotives mises en circulation aux divers réseaux en particulier.

**Ἀτμάμαξα κατὰ τὸ ἔτος 1939 — Locomotives pendant l'année 1939**

Δίκτυα αιδηροδρόμων	Ἀτμάμαξα ἡλεκτρομαξῶν καὶ αὐτοκινητομαξῶν — Locomotives à vapeur, électriques et automotrices				Ἴσχυς εἰς ἀτμόπλοους Force en chevaux-vapeur (3)			Réseaux des chemins de fer	
	Ἀτμάμαξα Locomotives à vapeur	Ἡλεκτρικῶν Locomotives électriques	Ἀυτοκινητομαξῶν Automotrices	Ἐν ὅλῳ En tout	Κατὰ χλμ. γωμμῆς Par km. de ligne	Ἐν ὅλῳ En tout	Κατ’ ἀτμόπλοοὺς par locomotive		Κατὰ κινητήριον δύναμιον par cheval moteur
Ἑλληνικοῦ Κράτους.....	210	—	2	212	0,16	196.959	938	228	État Hellénique
Πειραιῶς - Α - Πελοποννήσου	93	—	20	113	0,13	30.865	332	114	Pirée - A - Péloponèse
Ἡλεκτρικοῦ Α - Πειραιῶς ...	—	35(4)	—	35	3,50	9.708	277	131	Athènes - Pirée (électr.)
Θεσσαλίας .....	30	—	—	30	0,13	4.710	157	55	Thessalie
Βορειοδυτικῶν.....	5	—	—	5	0,06	876	175	58	Nord - Ouest
Πύργου - Κατακόλου.....	4	—	—	4	0,30	340	85	38	Pyrgos - Catacolo
Ἀνατολικῶν - Τμήμα Ἑλλην.	10	—	2	12	0,06	7.012	701	219	Orientaux-Sect. Grecque
<b>Σύνολον.....</b>	<b>352</b>	<b>35</b>	<b>24</b>	<b>411</b>	<b>0,16</b>	<b>250.470</b>	<b>660</b>	<b>180</b>	<b>Total</b>

Ἀμαξῶν ἐπιβατικῶν. — Ὁ συνολικός ἀριθμὸς τῶν ἐπιβατικῶν οχημάτων, ἀπὸ ἐκμετάλλευσιν ἐφ’ ὄλοκληρον τοῦ δικτύου, κατὰ τὸ ἔτος 1939, ἀνῆλθεν εἰς 643 μὲ ἀναλογίαν οχημάτων 0,25 κατὰ χμ. γωμμῆς, ἐπὶ τοῦ ὅλου δικτύου.

Voitures à voyageurs. — Le nombre total des voitures à voyageur qui ont circulé, pendant l'année 1939, sur le réseau entier s'est élevé à 643 voitures, avec une proportion de 0,25 par km. de ligne sur l'ensemble du réseau.

1) Ἐν τῇ ἐξαγωγή, τὰ δεδομένα τοῦ δικτύου τοῦ Κράτους περιλαμβάνονται καὶ τὰ δεδομένα τῆς στενῆς γωμμῆς. — Dans l'impression, les données du réseau de l'État comprennent aussi celles de la ligne étroite.

2) Ἡ λειτουργία τοῦ τμήματος τῆς γωμμῆς Λαυρίου - Κάτω Λοσίων τοῦ δικτύου Π. Α. Πελοποννήσου διακόπη. — Le fonctionnement de la section de la ligne Laurium - Kato Liossion est interrompu.

3) Ἀτμάμαξων καὶ ἡλεκτρομαξῶν. — Des locomotives à vapeur et électriques.

4) Ἐκ τούτων 5 ἡμιτορμητῶν καὶ 30 ἐπιβατικῶν. — Dont 5 locomotives à marchandises et 30 automotrices à voyageurs.

Ὁ ἀριθμὸς τῶν κυκλοφοροῦντων ὀχημάτων ἰδιαιτέρως εἰς τὰ διάφορα δίκτυα ἐμφαίνεται ἐν τῇ κατωτέρῳ πίνακι.

Le tableau ci-dessous présente le nombre de voitures qui ont circulé particulièrement aux divers réseaux.

**Ἀμαξία ἐπιβατῶν κατὰ τὸ ἔτος 1939 — Voitures à voyageurs pendant l'année 1939**

Δίκτυα σιδηροδρόμων	Ὄχηματα-Voitures		Θέσεις — Places			Réseaux des chemins de fer
	Ἐν ὅλῳ En tout	κατὰ χιλι- γραμμῆς par km. de ligne	Ἐν ὅλῳ En tout	κατ'ὄχημα par voiture	κατὰ χιλι- γραμμῆς par km. de ligne	
Ἑλληνικοῦ Κράτους.....	248	0,26	12.253	49,40	9,25	État Hellénique
Πειραιῶς - Α - Πελοποννήσου.	223	0,30	8.086	36,25	10,80	Pirée - A - Péloponèse
Ἡλεκτρικοῦ Α - Πειραιῶς...	50 <sup>(1)</sup>	5,00	1.987	39,55	198,70	Athènes - Pirée (électr.)
Θεσσαλίας.....	71	0,31	2.170	30,56	9,45	Thessalie
Βορειοδυτικῶν.....	15	0,20	458	30,50	6,19	Nord - Ouest
Πύργου - Κατακόλου.....	16	1,23	428	26,75	32,90	Pyrgos - Catacolo
Ἀνατολικῶν - Τμήμα Ἑλλην.	20	0,12	860	43,00	4,90	Orientaux-Section Grecque
<b>Σύνολον.....</b>	<b>643</b>	<b>0,25</b>	<b>26.242</b>	<b>40,87</b>	<b>10,20</b>	<b>Total</b>

Φορτάρμαξαι καὶ σκευάρμαξαι. — Τὸ σύνολον τῶν φορητῶν ὀχημάτων καὶ τῶν σκευοφόρων, ἅπαντα ἐκυκλοφοροῦσαν, κατὰ τὸ ἔτος 1939, ἀγγέλλον εἰς 6.726 ἥτοι ἀναλογεῖν 2,61 ὀχήματα κατὰ χιλιγραμμῆς ἐπὶ τοῦ ὅλκου δικτύου.

Wagons à marchandises et fourgons. — Le nombre total des wagons à marchandises et des fourgons, qui ont circulé pendant l'année 1939, s'est élevé à 6.726 avec une proportion de 2,61 wagons par km. de ligne sur le réseau entier.

Ὁ ἐπόμενος πίναξ δεῖχνεὶ τὸν ἀριθμὸν τῶν φορτάρμαξων, αἵτινες ἐκινήθησαν ἰδιαιτέρως εἰς τὰ διάφορα δίκτυα.

Le tableau suivant indique le nombre des wagons qui ont circulé à part dans les divers réseaux.

**Φορτάρμαξαι καὶ σκευάρμαξαι κατὰ τὸ ἔτος 1939 — Wagons à marchandises et fourgons en 1939**

Δίκτυα σιδηροδρόμων	Ὄχηματα — Wagons				Χωρητικὰ φορτάρμαξων Capacité de chargement			Réseaux des chemins de fer
	Φορτάρμαξαι à marchandises		Σκευοφό- ρα, ἀπη- ροεισῆς καὶ καζὶνὸι Fourgons postaux, et de service	Σύνολον Total	Ἐν ὅλῳ En tout	κατ'ὄ- χημα par wa- gon	κατὰ χιλι- γραμμῆς par km. de ligne	
	Ἐν ὅλῳ En tout	κατὰ χιλι- γραμμῆς par km. de ligne						
Ἑλληνικοῦ Κράτους.....	4.417	3,34	206	4.623	78.222	17,70	58,97	État Hellénique
Πειραιῶς - Α - Πελοποννήσου.	988	1,32	62	1.050	9.583	9,80	12,76	Pirée - A - Péloponèse
Ἡλεκτρικοῦ Α - Πειραιῶς...	65	6,50	—	65	774	11,90	77,40	Athènes - Pirée (électr.)
Θεσσαλίας.....	473	1,97	18	491	4.718	9,97	19,36	Thessalie
Βορειοδυτικῶν.....	68	0,91	4	72	473	7,05	6,38	Nord - Ouest
Πύργου - Κατακόλου.....	44	3,58	1	45	345	7,65	26,54	Pyrgos - Catacolo
Ἀνατολικῶν - Τμήμα Ἑλλην.	371	2,10	9	380	4.563	12,30	26,07	Orientaux-Section Grecque
<b>Σύνολον.....</b>	<b>6.426</b>	<b>2,45</b>	<b>300</b>	<b>6.726</b>	<b>98.678</b>	<b>15,47</b>	<b>38,25</b>	<b>Total</b>

**II. Κατάστασις προσωπικοῦ**

**II. Etat du personnel**

Προσωπικὸν. — Ὁ συνολικὸς ἀριθμὸς τῶν ἑαυτοκίνητων ἀπὸ κατηγορίας οἵτινες ἀπασχολήθησαν διὰ τὴν ἐκμετάλλευσιν ὀλοκλήρου τοῦ Ἑλληνικοῦ δικτύου, κατὰ τὸ ἔτος 1939, ἀνέρχεται εἰς 11.788.

Personnel. — Le nombre total des employés de toute catégorie qui ont été occupés, pendant l'année 1939, pour l'exploitation du réseau Hellénique entier, monte à 11.788.

Ἐκ τοῦ συνόλου τῶν ὡς ἀνω ὑπαλλήλων 1.261 ὑπάλληλοι ἀνήκουν εἰς τὴν Κεντρικὴν ὑπηρεσίαν καὶ 10.527 ὑπηρετοῦν εἰς τὰς ἐξωτερικὰς ὑπηρεσίας ἐκμεταλλείας, ἔλεως καὶ γραμμῆς.

Parmi ces employés, 1.261 appartiennent au service central et 10.527 aux services extérieurs, exploitation, traction et voie.

Ὁ μέσος ἀριθμὸς τῶν ὑπαλλήλων οἵτινες ἀναλογεῖν κατὰ χιλιγραμμῆς ἐπὶ τοῦ ὅλκου δικτύου ἀνέρχεται εἰς 4,57.

Le nombre moyen des employés correspondant par km. de ligne sur l'ensemble du réseau monte à 4,57.

(1) Ἐκ τούτων 36 αὐτοκίνητοι ἐπιβατῶν, περιλαμβανόμενοι ἐπίσης εἰς τὸ σύνολον τῶν ἠλεκτρομαξῶν. Dont 36 automobiles à voyageurs comprises aussi dans le total de 5 locomotives électriques.

\*Εν τῷ κατοπέρω πίνακι ἐμφαίνεται τὸ προσωπικὸν ὅπερ ἀπασχολεῖται ἰδιαιτέρως εἰς τὰ διάφορα δίκτυα.

Le tableau ci-après contient le personnel affecté particulièrement aux divers réseaux.

**Δύναμις προσωπικοῦ κατὰ τὸ ἔτος 1939 — Effectif du personnel pendant l'année 1939**

Δίκτυα σιδηροδρόμων	Υπάλληλοι — Employés							Réseaux des chemins de fer	
	Ἐπιχειρήσεις ἐπιχειρήσεων Service intérieur	Ἐξωτερικῆς ὑπηρεσίας — Service extérieur					Σύνολον — Total		κατὰ χιλ. γραμμῆς par km. de ligne
		Ἐν ὅλῳ — En tout	Ἐκ τούτων — Dont			Ἐπιχειρήσεις — service			
			κεντρικῶς de mou- vement	ἐπιπέδου de trac- tion	γραμμῆς de la voie				
ἀριθμὸς — nombre									
Ἑλληνικοῦ Κράτους.....	740	5.981	1.736	2.188	2.057	6.721	5.07	État Hellénique	
Πειραιῶς-Α-Πελοποννήσου	326	2.896	765	981	1.150	3.232	4.30	Pirée-A-Peloponèse	
Ἠλεκτρικοῦ Α - Πειραιῶς	56	463	193	145	125	519	51.90	Athènes-Pirée (électr.)	
Θεσσαλίας .....	85	644	271	209	164	729	3.15	Thessalie	
Βορειοδυτικῶν .....	17	159	66	52	41	176	2.38	Nord-Ouest	
Πύργου-Κατακόλου .....	2	45	14	20	12	48	3.69	Pyrgos-Catacolo	
Ἀνατολ. - Τμήμα Ἑλλην.	35	338	91	108	139	373	2.13	Orientaux-Section Grec.	
<b>Σύνολον.....</b>	<b>1.261</b>	<b>10.527</b>	<b>3.136</b>	<b>3.703</b>	<b>3.688</b>	<b>11.788</b>	<b>4.57</b>	<b>Total</b>	

**III. Ἔργον τρεχέου ὄψεως**

**III. Travail du matériel roulant**

Διαδρομὴ ἀτμαμαζῶν. — Τὸ σύνολον τῶν χιλιμετρικῶν διαδρομῶν, αἰτίνας ἐπετελεσθῆσαν ἐπ' ὅλον τὸν ἀτμαμαζῶν τοῦ Ἑλληνικοῦ δικτύου, κατὰ τὸ ἔτος 1939, ἀνῆλθεν εἰς 15.243.645 χιλ., ἔξ ὧν 11.149.846 χιλ. ἀφελίμου διαδρομῆς, 262.440 χιλ. ἐπιτοσσοῦς, 304.547 χιλ. μεμονωμένων ἀτμαμαζῶν, καὶ 3.526.812 χιλ. δι' ἑλαττοῦ καὶ ἐφεδρείας, μὴ ἀναλογίαν διαδρομῆς, 5.904 χιλ. κατὰ χιλ. γραμμῆς ἐπὶ τὸ ὅλον τὸ δίκτυον.

Parcours des locomotives. — Le total des parcours kilométriques qui ont été effectués par toutes les locomotives du réseau Hellénique en 1939 s'est élevé à 15.243.645 km., dont 11.149.846 km. de parcours utile, 262.440 km. de renfort, 304.547 km. de locomotives isolées et 3.526.812 km. de manoeuvres et de réserve. La proportion du parcours par km. de ligne sur le réseau entier s'élève à 5.904.

Αἰ εἰς τὰ διάφορα δίκτυα ἐτελεσθῆσαν χιλ. διαδρομῆς τῶν ἀτμαμαζῶν ἐμφαίνονται ὡς ἀκολουθοῦς, ἐν τῷ ἐπομένῳ πίνακι.

Διὰ τὰς διάφορα δίκτυα ἐτελεσθῆσαν χιλ. διαδρομῆς τῶν ἀτμαμαζῶν ἐμφαίνονται ὡς ἀκολουθοῦς, ἐν τῷ ἐπομένῳ πίνακι.

**Χιλιμετρικαὶ διαδρομῆς ἀτμαμαζῶν κατὰ τὸ ἔτος 1939  
Parcours kilométriques des locomotives pendant l'année 1939**

Δίκτυα σιδηροδρόμων	Διαδρομὴ ἀτμαμαζῶν — Parcours de locomotives					Réseaux des chemins de fer	
	Ἐν ὅλῳ En tout	Ἐξ ἧς — Dont					κατὰ χιλ. γραμμῆς par km. de ligne
		Ἐφελίμος utile	Ἐπιτοσσοῦς De renfort	Μεμονω- μένων isolées	Ἐπιχρῶν καὶ ἐφεδρεί- ας-De ma- noeuvres et de réserve		
χιλιόμετρα — kilomètres							
Ἑλληνικοῦ κράτους.....	7.034.656	5.404.324	47.351	109.422	1.473.559	5.308	
Πειραιῶς-Α-Πελοποννήσου	5.575.847	3.233.215	196.813	179.944	1.965.875	7.435	
Ἠλεκτρικοῦ Α - Πειραιῶς	1.095.077	1.095.077	—	—	—	109.507	
Θεσσαλίας .....	888.062	812.343	17.147	12.946	45.626	3.860	
Βορειοδυτικῶν.....	143.482	141.947	—	605	930	1.938	
Πύργου-Κατακόλου.....	40.500	39.000	—	100	1.400	3.115	
Ἀνατολικῶν - Τμ. Ἑλλην.	466.021	423.940	1.129	1.530	39.422	2.663	
<b>Σύνολον.....</b>	<b>15.243.645</b>	<b>11.149.846</b>	<b>262.440</b>	<b>304.547</b>	<b>3.526.812</b>	<b>5.904</b>	

Διαδρομὴ ἐπιβατικῶν ὀχημάτων. — Ἡ χιλιμετρικὴ διαδρομὴ τῶν ἐπιβατικῶν ὀχημάτων, αἰτίνας ἐτελεσθῆσαν κατὰ τὸ ἔτος 1939, ἀνῆλθεν εἰς 79.526.139 χιλ., ἔξ ὧν 61.754.694 χιλ. ἀξόνων τοῦ δικτύου τοῦ Κράτους καὶ τῶν Ἀνατολικῶν σιδηροδρόμων, καὶ 17.771.445 χιλ. ὀχημάτων τῶν σιδηροδρόμων τῶν λοιπῶν Ἐταιριῶν.

Parcours des voitures à voyageurs. — Le parcours kilométrique de l'ensemble des voitures à voyageurs qui ont circulé pendant l'année 1939, s'est élevé à 79.526.139 km., dont 61.754.694 km. d'essieux du réseau de l'Etat et des chemins de fer Orientaux et 17.771.445 km. de voitures des chemins de fer des autres Compagnies.

Διαδρομὴ φορτηγῶν ὀχημάτων. — Ἡ χιλιμετρικὴ διαδρομὴ τῶν φορτηγῶν ὀχημάτων καὶ τῶν σκουφῶν, αἰτίνας ἐτελεσθῆσαν, κατὰ τὸ ἔτος

Parcours des wagons à marchandises. — Le parcours kilométrique des wagons à marchandises et des fourgons qui ont circulé pendant

ἀνο ἔτος, ἀνῆλθεν εἰς 138.371.916 χμ., ἐξ ὧν 119.474.484 χμ. ἀξόνων τοῦ δικτύου τοῦ Κράτους καὶ τῶν Ἀνατολικῶν σιδηροδρόμων, καὶ 18.897.432 χμ. ὀχημάτων τῶν σιδηροδρόμων τῶν λοιπῶν Ἐταιρειῶν.

Ὁ κατωτέρω πίναξ δεικνύει τὰς χιλιμετρικὰς διανύσεις τῶν ἐπιβατικῶν καὶ φορτηγῶν ὀχημάτων, αὐτῶν ἐξετελέσθησαν ἰδιαιτέρως εἰς τὰ διάφορα δίκτυα.

La dite année, s'est élevé à 138.371.916 km., dont 119.474.484 km. d'essieux du réseau de l'Etat et des chemins de fer Orientaux et 18.897.432 km. de voitures des chemins de fer des autres Compagnies.

Le tableau ci-dessous présente les parcours kilométriques des voitures à voyageurs et wagons à marchandises effectués particulièrement dans les divers réseaux.

**Χιλιμετρικὰ διανύσεις ἐπιβατικῶν καὶ φορτηγῶν ὀχημάτων κατὰ τὸ ἔτος 1939**  
**Parcours kilométriq. des voitures à voyageurs et wagons à marchandises pendant l'année 1939**

Δίκτυα σιδηροδρόμων	Διαδρομὴ — Parcours				Réseaux des chemins de fer
	Ἐπιβατικῶν ὀχημάτων Voitures à voyageurs		Φορτηγῶν ὀχημάτων καὶ σιανοφόρων — Wagons à marchandises et fourgons		
	Ἐν ὅλῳ En tout	κατὰ χμ. γραμμῆς — par km. de ligne	Ἐν ὅλῳ En tout	κατὰ χμ. γραμμῆς — par km. de ligne	
χιλιόμετρα — kilomètres)					
Ἑλληνικοῦ Κράτους.....	58.544.078	44.168	115.067.411	86.810	État Hellénique
Πειραιῶς-Α-Πελοποννήσου	8.151.228	10.868	12.603.765	16.805	Pirée - A - Péloponèse
Ἠλεκτρικοῦ Α-Πειραιῶς...	5.381.440	598.144	36	4	Athènes - Pirée (électr.)
Θεσσαλίας.....	3.343.431	14.473	5.490.652	23.769	Thessalie
Βορειοδυτικῶν.....	699.546	9.453	572.479	7.736	Nord - Ouest
Πύργου-Κατακόλου.....	195.800	15.061	230.500	17.730	Pyrgos - Catacolo
Ἀνατολικῶν-Τμήμα Ἑλλ.ν.	3.210.616	18.346	4.407.073	25.183	Orientaux-Section Grec.
<b>Σύνολον.....</b>	<b>79.526.139</b>	<b>—</b>	<b>138.371.916</b>	<b>—</b>	<b>Total</b>

Διαδρομὴ συρμῶν. — Ἡ χιλιμετρικὴ διαδρομὴ τῶν συρμῶν, οἵτινες ἐκτελέσθησαν ἐπὶ ὅλοκληρου τοῦ Ἑλληνικοῦ δικτύου κατὰ τὸ ἔτος 1939, ἀνῆλθεν εἰς 11.233.206 χμ., ἐξ ὧν 8.032.494 χμ. συρμῶν ἐπιβατικῶν καὶ μικτῶν, καὶ 3.200.712 χμ. συρμῶν ἐμπορικῶν καὶ ὑπηρεσιᾶς, μὲ ἀναλογία 4.352 χμ. κατὰ χμ. γραμμῆς ἐπὶ τοῦ ὅλου δικτύου.

Ἐν τῷ κατωτέρω πίνακι ἐμφαίνονται αἱ χιλιμετρικὰ διανύσεις τῶν συρμῶν, αὐτῶν ἐξετελέσθησαν ἰδιαιτέρως εἰς τὰ διάφορα δίκτυα.

Parcours des trains. — Le parcours kilométrique des trains, qui ont circulé, pendant l'année 1939, sur l'ensemble du réseau Hellénique, s'est élevé à 11.233.206 km., dont 8.032.494 km. de trains de voyageurs et mixtes, 3.200.712 km. des trains de marchandises et de service, avec une proportion de 4.352 km. par km. de ligne sur le réseau entier.

Le tableau suivant présente les parcours kilométriques des trains effectués particulièrement sur les divers réseaux.

**Χιλιμετρικὰ διανύσεις συρμῶν κατὰ τὸ ἔτος 1939**  
**Parcours kilométriques des trains pendant l'année 1939**

Δίκτυα σιδηροδρόμων	Διαδρομὴ συρμῶν — Parcours de trains					Réseaux des chemins de fer
	Ἐν ὅλῳ En tout	Ἐξ ἧς — Dont		κατὰ χμ. γραμμῆς par km. de ligne	καθ' ἡμέραν par jour	
		Ἐπιβατικῶν καὶ μικτῶν De voyageurs et mixtes	Ἐμπορικῶν καὶ ὑπηρεσιᾶς De marchandises et de service			
χιλιόμετρα — kilomètres						
Ἑλληνικοῦ Κράτους....	5.487.684	3.385.103	2.102.581	4.160	15.034	État Hellénique
Πειραιῶς-Α-Πελοποννήσ.	3.233.215	2.383.584	849.631	4.310	8.858	Pirée - A - Péloponèse
Ἠλεκτρικοῦ Α-Πειραιῶς	1.095.077	1.095.060	17	109.507	3.000	Athènes-Pirée (électr.)
Θεσσαλίας.....	812.343	727.026	85.317	3.530	2.226	Thessalie
Βορειοδυτικῶν.....	141.947	127.730	14.217	1.918	389	Nord-Ouest
Πύργου-Κατακόλου.....	39.000	38.900	100	3.000	106	Pyrgos-Catacolo
Ἀνατολικῶν-Τμήμα Ἑλλ.	423.940	275.091	148.849	2.423	1.161	Orientaux-Section Grec.
<b>Σύνολον.....</b>	<b>11.233.206</b>	<b>8.032.494</b>	<b>3.200.712</b>	<b>4.352</b>	<b>30.775</b>	<b>Total</b>

Μέση σύνθεσις συρμῶν. — Ὁ μέσος ὅρος τῶν συρμῶν, οἵτινες ἐκτελέσθησαν καθ' ἡμέραν, ὡς ἐπίσης ὁ μέσος ἀριθμὸς τῶν ἐπιβατικῶν καὶ φορτηγῶν

Composition moyenne des trains. — Le tableau ci-dessous présente le nombre moyen des trains qui ont circulé par jour, pendant l'année 1939.

1) Διὰ τὰ δίκτυα τοῦ Κράτους καὶ τῶν Ἀνατολικῶν σιδηροδρόμων χμ. ἀξόνων, διὰ τὰ τῶν λοιπῶν Ἐταιρειῶν χμ. ὀχημάτων.  
 Pour les réseaux de l'Etat et des chemins de fer Orientaux km. d'essieux, pour ceux des autres compagnies km. de voitures.

οχημάτων, ἅτινα ἐκινήθησαν κατὰ συρμόν, κατὰ τὸ ἔτος 1939 εἰς τὰ διάφορα δίκτυα, ἐμφαίνονται ὡς ἀκολου-  
θως ἐν τῷ ἐπιμένῳ πίνακι.

de même que le nombre moyen des voitures à voya-  
geurs et wagons à marchandises mis en mouvement  
par train dans les divers réseaux.

**Μέσοι ὅροι κινήσεως τρεχάκιου ὕλικου κατὰ τὸ ἔτος 1939**  
**Moyennes de circulation du matériel roulant pendant l'année 1939**

Δίκτυα σιδηροδρομίου	Μέσος ὅρος : — Nombre moyen :					Réseaux des chemins de fer
	συρμόν (1) — de trains (1)			οχημάτων	ἀξόνων	
	*Ἐπιβατικῶν καὶ μικτῶν De voyageurs et mixtes	*Ἐμπορευτῶν καὶ ἐπιχειρησῶν De marchan- dises et de service	*Ἐν ὅλῳ En tout	Ἐν ὅλῳ	Ἐν ὅλῳ	
				En tout	En tout	
κατ' ἡμέραν - par jour			κατὰ συρμόν(2) - par train(2)			
ἀ ρ ε θ μ ὁ ς — n o m b r e						
*Ἑλληνικὸ Κράτος . . . . .	7.27	4.51	11.78	12.15	31.60	État Hellénique
Πειραιῶς-Α-Πελοποννήσου	8.66	3.09	11.75	9.65	23.68	Pirée-A-Péloponèse
*Ἡλεκτρικὸν Α - Πειραιῶς . . . . .	300.02	0.01	300.03	4.92	19.48	Athènes-Pirée (électr.)
Θεσσαλίας . . . . .	8.72	1.01	9.68	10.87	22.73	Thessalie
Βορειοδυτικῶν . . . . .	4.75	0.52	5.27	8.95	17.90	Nord-Ouest
Πύργου-Κατακόλου . . . . .	7.96	0.02	7.98	10.32	21.81	Pyrgos-Catacolo
*Ανατολικῶν-Τριημᾶς Ἑλλ. . . . .	4.40	2.38	6.78	10.45	24.50	Orientaux-Section Grec.
<b>Σύνολον . . . . .</b>	<b>8.57</b>	<b>3.53</b>	<b>12.10</b>	<b>9.70</b>	<b>23.16</b>	<b>Total</b>

**IV. Κίνησις σιδηροδρόμων**

α) Μεταφορὰ ἐπιβατικῶν.  
Ἐ π ι β ἄ τ α ι . — Ὁ συνολικὸς ἀριθμὸς τῶν ἐπιβατικῶν  
πάσης κατηγορίας, οἵτινες μεταφέρθησαν διὰ τῶν γραμμῶν  
ὁλοκλήρου τοῦ Ἑλληνικοῦ δικτύου, κατὰ τὸ ἔτος 1939,  
ἀνῆλθεν εἰς 30.361.959, ἐξ ὧν 4.759.309 ἐπιβάται I  
θέσεως, 448.109 II θέσεως καὶ 25.154.541 ἐπιβάται III  
θέσεως.

Ὁ μέσος ὅρος τῶν ἐπιβατικῶν, οἵτινες μεταφέρθησαν  
κατὰ χμ. γραμμῆς ἐπὶ τοῦ ὁλοκῆρου δικτύου ἀνέρχεται εἰς  
11.768 ἐπιβάτας.

Ἡ μεταφορὰ τῶν ἐπιβατικῶν, οἵτινες ἐκινήθησαν ἰδι-  
ωατέρως εἰς τὰ κατ' ἑκάστα δίκτυα ἐμφαίνεται ἐν τῷ  
ἀκολουθῶνί πίνακι.

**IV. Mouvement des chemins de fer**

α) Trafic de voyageurs.  
V o y a g e u r s . — Le nombre total des voyageurs de  
toute catégorie, qui ont été transportés, pendant l'an-  
née 1939, par les lignes de l'ensemble du réseau Hellé-  
nique, s'est élevé à 30,361,959, dont 4,759,309 voyageurs  
de 1<sup>re</sup> classe, 448,109 de 2<sup>e</sup> classe et 25,154,541 de 3<sup>e</sup>  
classe.

La moyenne par km. de ligne des voyageurs,  
qui ont été transportés sur l'ensemble du réseau  
monte à 11,768.

Le tableau suivant indique le trafic des voya-  
geurs transportés particulièrement dans les divers  
réseaux.

**Μεταφερθέντες ἐπιβάται κατὰ τὸ ἔτος 1939 — Voyageurs transportés pendant l'année 1939**

Δίκτυα σιδηροδρομίου	Ἐπιβάται — Voyageurs					Réseaux des chemins de fer
	I	II	III	Ἐν ὅλῳ	κατὰ χμ. γραμμῆς par km. de ligne	
	θέσεως — classe					
ἐκδοθέντα εισιτήρια — billets délivrés						
*Ἑλληνικὸ Κράτος . . . . .	75.550	248.012	5.079.820	5.403.382	4.078	État Hellénique
Πειραιῶς - Α - Πελοποννήσου . . . . .	53.216	122.061	3.109.444	3.284.721	4.379	Pirée-A-Péloponèse
*Ἡλεκτρικὸν Α - Πειραιῶς . . . . .	4.606.783	—	15.467.850	20.074.633	2.007.463	Athènes - Pirée (électr.)
Θεσσαλίας . . . . .	10.605	26.145	953.228	989.978	4.285	Thessalie
Βορειοδυτικῶν . . . . .	6.747	8.565	281.348	296.660	4.008	Nord - Ouest
Πύργου - Κατακόλου . . . . .	486	9.602	95.272	105.360	8.104	Pyrgos - Catacolo
*Ανατολικῶν-Τριημᾶς Ἑλλ. . . . .	5.922	33.724	167.579	207.225	1.184	Orientaux - Section Grecque
<b>Σύνολον . . . . .</b>	<b>4.759.309</b>	<b>448.109</b>	<b>25.154.541</b>	<b>30.361.959</b>	<b>11.768</b>	<b>Total</b>

Χ μ . — Ἐ π ι β ἄ τ α ι . — Αἱ χιλιμετρικαὶ διαδρομῆς τῶν  
ὡς ἄνω μεταφερθέντων ἐπιβατικῶν, ἴσται τὸ σύνολον τῶν  
χμ. ἐπιβατικῶν ὁλοκλήρου τοῦ δικτύου, ἀνῆλθε κατὰ τὸ,  
ὡς ἄνω ἔτος εἰς 841.858.319, ἐξ ὧν 86.406.573 χμ.

V o y a g e u r s - k m . — Les parcours kilométriques  
des voyageurs sus-indiqués, soit le total des voya-  
geurs km. du réseau entier s'élevaient, pendant la  
dite année, à 841,858,319 dont 86,406,573 voyageurs

(1) Αἱ τὸ ὁλοκῆρου ἤλικος τῆς γραμμῆς ἐκδοτῶν δικτύου, ὡς καὶ τοῦ ὁλοκῆρου δικτύου τοῦ Κράτους. — Pour la longueur totale  
de la ligne de chaque réseau, comme pour celle du réseau entier de l'état.  
(2) Ἐπιβατικῶν, μικτῶν, ἐμπορευτῶν καὶ ἐπιχειρησῶν. — Trains de voyageurs, mixtes, marchandises et de service.



επιβάται I θέσεως, 52.167.316 II θέσεως και 708.984.430 χμ. - επιβάται III θέσεως.

Η μέση διδρομή ετήσιου επιβατικού επί του οδικού δικτύου ανέρχεται εις 27,73 χμ.

Αί έξτελεσθείσα χιλιόμετρα διανύσεις των επιβατικών ιδιαίτερως εις τὰ καθ' ἑκάστη δίκτυα, εμφαινόνται ἐν τῷ κατωτέρῳ πίνακι.

km. de 1 classe, 52.167.316 II classe et 708.984.430 voyageurs - km. de III classe.

Le parcours moyen d'un voyageur sur le réseau entier s'élève à 27,73 km.

Les parcours kilométriques des voyageurs effectués sur chaque réseau en particulier sont donnés dans le tableau suivant.

**Χιλιμετρικὰ διανύσεις επιβατῶν κατὰ τὸ ἔτος 1939**  
**Parcours kilométriques des voyageurs pendant l'année 1939**

Δίκτυα σιδηοδρόμων	Διδρομή επιβατῶν — Parcours de voyageurs				Μέση διδρομή κατ' ἐτήσιον-Parcours moyen par voyageur	Réseaux des chemins de fer
	I	II	III	Ἐν ὅλῳ		
	Θέσεως - classe			En tout		
	χμ. - επιβάται - voyageurs - km.				χμ. - km.	
Ἑλληνικοῦ Κράτους.....	11.931.397	36.571.826	362.710.043	411.213.266	76,10	État Hellénique
Πειραιῶς-Α-Πελοποννήσου	7.367.364	12.373.529	145.721.615	165.462.508	50,36	Pirée - A - Péloponèse
Ἡλεκτρικοῦ Α-Πειραιῶς.	60.105.803	—	144.230.796	204.336.599	7,95	Athènes - Pirée (électr.)
Θεσσαλίας.....	471.381	1.120.923	37.462.652	39.054.956	39,46	Thessalie
Βορειοδυτικῶν.....	286.530	250.000	5.978.700	6.515.530	19,87	Nord - Ouest
Πύργου - Κατακόλου.....	9.280	154.763	1.160.907	1.324.950	11,96	Pyrgos - Catacolo
Ἀνατολικῶν-Τριῆμα Ἑλλήν.	234.518	1.996.275	11.719.717	13.950.510	67,32	Orientaux Section Grec
<b>Σύνολον.....</b>	<b>80.406.573</b>	<b>52.467.316</b>	<b>708.984.430</b>	<b>841.858.319</b>	<b>27,73</b>	<b>Total</b>

β) Μεταφορὰ ἐμπορευμάτων.

b) Trafic de marchandises.

Ἀποσκευὰ καὶ ἐμπορεύματα.— Τὸ σύνολον βάρους τῶν ἀποσκευῶν καὶ ἐμπορευμάτων πῶς κατηγόρησε, τῶν μεταφερθέντων διὰ τῶν γραμμῶν ὁλοκλήρου τοῦ δικτύου, ἀνήλθε, κατὰ τὸ ἔτος 1939, εἰς 3.049.729 τόνους, ἔξ ὧν 20.898 τόνους ἀποσκευῶν, 2.481.035 τόνους ἐμπορευμάτων μεγάλης καὶ μικρῆς ταχύτητος, 56.456 τόνους ἐκ μεταφορᾶς ζῴων καὶ 491.340 τόνους ἔξ ὑπερθεσίων μεταφορῶν.

Marchandises et bagages.— Le poids total des bagages et marchandises de toute catégorie, qui ont été transportés par les lignes du réseau entier s'est élevé, pendant l'année 1939, à 3.049.729 tonnes, dont 20.898 tonnes de bagages, 2.481.035 tonnes de marchandises grande et petite vitesse, 56.456 tonnes du trafic des animaux et 491.340 tonnes des transports en service.

Τὸ μέσον βάρους ἀποσκευῶν καὶ ἐμπορευμάτων κατὰ χμ. γραμμῆς ἐπὶ τοῦ οδικοῦ δικτύου ἀνέρχεται εἰς 1182 τόνους.

Le poids moyen des bagages et marchandises par km. de ligne sur le réseau entier s'élève à 1,182 tonnes.

Αἱ εἰς τὰ διάφορα δίκτυα ἐνεργηθεῖσαι ἰδιαιτέρως μεταφορὰ ἀποσκευῶν καὶ ἐμπορευμάτων εμφαινόνται ὡς ἀκολουθεῖ, ἐν τῷ ἐπομένῳ πίνακι.

Dans le tableau ci-dessous on présente les transports de bagages et marchandises effectués sur chaque réseau en particulier.

**Μεταφερθέν βάρους ἐμπορευμάτων καὶ ἀποσκευῶν κατὰ τὸ ἔτος 1939**  
**Poids transporté des marchandises et bagages pendant l'année 1939**

Δίκτυα σιδηοδρόμων	Ποσότητες — Quantités					κατὰ χμ. γραμμῆς par km. de ligne	Réseaux des chemins de fer
	Ἀποσκευὰ	Ἐμπορεύματα μεγάλης καὶ μικρῆς ταχύτητος. — Marchand, grande et petite vite.	Ζῶα	Ἐκπαινετικά καὶ μεταφορὰ	Ἐν ὅλῳ		
	Bagages	Animaux	Transport en service	En tout			
	τόνοι — tonnes						
Ἑλληνικοῦ Κράτους.....	7.034	1.678.284	46.917	436.414	2.168.649	1.721	État Hellénique
Πειραιῶς-Α-Πελοποννήσου	4.491	387.402	948	32.110	424.951	566	Pirée - A - Péloponèse
Ἡλεκτρικοῦ Α-Πειραιῶς.	6.060	40	—	—	6.100	610	Athènes - Pirée (électr.)
Θεσσαλίας.....	1.214	205.794	5.044	—	212.052	917	Thessalie
Βορειοδυτικῶν.....	205	26.579	37	—	26.821	362	Nord - Ouest
Πύργου - Κατακόλου.....	563	30.344	—	—	30.907	2.377	Pyrgos - Catacolo
Ἀνατολικῶν-Τριῆμα Ἑλλήν.	1.331	152.592	3.510	22.816	180.249	1.029	Orientaux Section Grec.
<b>Σύνολον.....</b>	<b>20.898</b>	<b>2.481.035</b>	<b>56.456</b>	<b>491.340</b>	<b>3.049.729</b>	<b>1.182</b>	<b>Total</b>

Χμ. - Τόννοι.— Αἱ χιλιμετρικὰ διανύσεις τῶν ὡς ἄνω μεταφερθέντων ποσοτήτων ἀποσκευῶν καὶ ἐμπορευμάτων, ἤτοι τὸ σύνολον τῶν χμ. τόνων ὁλοκλήρου τοῦ δικτύου ἀνήλθε, κατὰ τὸ αὐτὸ ἔτος, εἰς 352.670.850 ἔξ ὧν 1.930.662 χμ. τόννοι ἀποσκευῶν, 303.341.305 χμ.

Tonnes - km. — Les parcours kilométriques des quantités de bagages et marchandises sus-indiquées, soit le total des tonnes - km. du réseau entier, s'est élevé, pendant la dite année, à 352.670.850 dont, 1.930.662 tonnes - km. de bagages, 303.341.305 tonnes

τόνων έμπορευμάτων μεγάλης και μικρής ταχύτητας, 10.404.743 χμ. - τόνοι επί μεταφοράς ζώων και 36.994.140 χμ. - τόνοι επί εμπορευμάτων μεταφορών.

\*Η μέση διάφορη κατά τόνων επί του όλικου δικτύου ανήλθε εις 116 χμ.

Αι χιλιμετρικά διαστήματα των άποσκευών και έμπορευμάτων εις τα διάφορα δίκτυα έχουσι ως ακολούθως έν τή έτοιμήν πίνακα.

km. de marchandises grande et petite vitesse, 10.404.743 tonnes - km. du trafic des animaux et 36.994.140 tonnes - km. des transports en service.

Le parcours moyen d'une tonne sur le réseau entier monte à 116 km.

Le tableau suivant présente les parcours kilométriques de bagages et marchandises effectués partiellement dans les divers réseaux.

**Χιλιμετρικά διαστήματα έμπορευμάτων και άποσκευών κατά τή έτος 1939**  
**Parcours kilométriques de marchandises et bagages pendant l'année 1939**

Δίκτυα σιδηροδρόμων	Διαδρομή — Parcours					Μέση δια- φορ. κατά τόνων Parcours moyen par tonne	Réseaux des chemins de fer
	Άποσκευά Bagages	Έμπορευμ. μεγ. και μικρής τα- χύτ. - Marchan- dises grande et petite vitesse	Ζώα Ανίμαυα	Υπηρεσια- κά μεταφο- ρά - Trans- ports en service	Έν όλω En tout		
Έλληνικού Κράτους . . . . .	1.160.306	215.648.778	9.511.191	25.626.145	257.127.098	118,56	État Hellénique
Πειραιώς - Α - Πελοπόν.	542.305	59.151.265	132.000	5.388.617	64.712.712	152,28	Pirée - A - Péloponèse
Ήλεκτρ. Α - Πειραιώς . . . . .	53.586	—	342	—	53.728	8,80	Athènes - Pirée (électr.)
Θεσσαλίας . . . . .	40.483	13.588.226	417.504	—	14.046.213	66,23	Thessalie
Βορειοδυτικόν . . . . .	7.369	1.099.851	1.160	—	1.108.371	41,32	Nord - Ouest
Πύργου - Κατακόλου . . . . .	7.276	394.407	—	—	401.683	12,99	Pyrgos - Catacolo
Άνατ. Τμήμα Έλλην.	119.546	18.458.436	342.888	1.300.175	15.221.045	84,44	Orientaux - Section Grec.
<b>Σύνολον . . . . .</b>	<b>1.930.662</b>	<b>303.341.305</b>	<b>10.404.743</b>	<b>36.994.140</b>	<b>352.670.850</b>	<b>115,63</b>	<b>Total</b>

**Υ. Οικονομικά Αποτελέσματα**

Είσοδα έξ εκμεταλλεύσεως. — Τό σύνολον των εισοδημάτων, αίνως παρακαταπονήθησαν εκ της μεταφορής επιβατικών και έμπορευμάτων έν γένει έπ' ολολήρω του Έλληνικού δικτύου κατά τή έτος 1939, ανήλθε εις 958.140.393 δρ. έξ όν 448.947.590 δρ. εκ της κινήσεως επιβατικών και 509.192.803 δρ. εκ της κινήσεως άποσκευών, έμπορευμάτων και λοιπών εισοδημάτων.

\* \*\*

Δαπάναι εκμεταλλεύσεως. — Τό σύνολον των δαπανών πάσης κατηγορίας ός άπήλθον ή εκμεταλλεύσεως ολολήρω του Έλληνικού δικτύου διά την έσωτερικην ύπηρεσίαν και τās έξωτερικās ύπηρεσίας κινήσεως, έλξεως και γαμμήσεως, ανήλθε κατά τή έτος 1939, εις 838.521.217 δρ.

\* \*\*

Συντελεστής εκμεταλλεύσεως. — Τά οικονομικά αποτελέσματα της κινήσεως των Έλληνικών σιδηροδρόμων, κατά τή έτος 1939, και ό συντελεστής της εκμεταλλεύσεως αίνως, ήτοι ή αναλογούσα ποσότης των δαπανών επί εισοδημάτων 100 δραχμών, έξουσι ως ακολούθως διά τα διάφορα δίκτυα.

**Υ. Résultats financiers**

Recettes d'exploitation. — Le total des recettes qui ont été effectuées, pendant l'année 1939, du trafic des voyageurs et marchandises en général sur l'ensemble du réseau Hellénique s'est élevé à 958.140.393 drachmes, dont 448.947.590 dr. du trafic de voyageurs et 509.192.803 dr. du trafic de bagages et autres recettes.

\* \*\*

Dépenses d'exploitation. — Le total des dépenses de toute catégorie nécessitées pendant l'année 1939, pour l'exploitation du réseau Hellénique entier, tant pour le service intérieur que pour les services extérieurs, exploitation, traction et voie, s'est élevé à 838.521.217 drachmes.

\* \*\*

Coefficient d'exploitation. — Les résultats financiers du mouvement des chemins de fer Helléniques pendant l'année 1939, de même que le coefficient de leur exploitation, c.à.d. le chiffre des dépenses par 100 drachmes de recettes, ont ainsi pour les divers réseaux.

**Οικονομικά αποτελέσματα κατά τή έτος 1939 — Résultats financiers pendant l'année 1939**

Δίκτυα σιδηροδρόμων	Είσοδα — Recettes		Δαπάναι — Dépenses		Συντελεστής εκμεταλλεύ- σεως Coefficient d'exploita- tion	Réseaux des chemins de fer
	Σύνολον Total	Κατά χμ. γαμμήσεως Par km. de ligne	Σύνολον Total	Κατά χμ. γαμμήσεως Par km. de ligne		
Έλληνικού Κράτους . . . . .	538.307.840	405.963	498.337.368	356.539	93	État Hellénique
Πειραιώς - Α - Πελοποννήσιον	219.306.359	292.408	201.305.836	273.670	92	Pirée - A - Péloponèse
Ήλεκτρικού Α - Πειραιώς . . . . .	88.039.736	8.803	973 49.804.325	4.980.432	57	Athènes - Pirée (électr.)
Θεσσαλίας . . . . .	54.628.274	237.503	44.256.511	191.702	81	Thessalie
Βορειοδυτικόν . . . . .	7.199.362	97.256	9.874.287	133.436	157	Nord - Ouest
Πύργου - Κατακόλου . . . . .	1.807.460	139.035	...	...	...	Pyrgos - Catacolo
Άνατολικών - Τμήμα Έλλην.	48.851.362	279.146	34.942.890	199.672	73	Orientaux - Section Grec.
<b>Σύνολον . . . . .</b>	<b>958.140.393</b>	<b>371.368</b>	<b>838.521.217</b>	<b>327.270</b>	<b>88</b>	<b>Total</b>

VI. Ατυχήματα

Συγκρούσεις και έκτροχιάσεις. — Το σύνολον των δυστυχημάτων, ιδίαια επήλθαν κατά την εκμετάλλευσιν των Ελληνικών σιδηροδρόμων, κατά τὸ ἔτος 1939, ἀνέρχονται εἰς 252, ἐξ ὧν 34 συγκρούσεις, 166 έκτροχιάσεις καὶ 52 λοιπὰ δυστυχήματα μὲ μόνον ἀνάλογον δυστυχημάτων 9,76 ἀπὸ 100 χμ. γραμμῆς ἐπὶ τοῦ ὁλοκῶ δικτύου.

Θύματα ἀτυχημάτων. — Ὁ συνολικὸς ἀριθμὸς τῶν θυμάτων, τῶν ἐπιστημάτων κατὰ τὴν εκμετάλλευσιν, κατὰ τὸ ὅς ἄνω ἔτος ἀνήλθεν εἰς 243, ἐξ ὧν 33 φονευθέντες καὶ 210 πληγυθέντες, μὲ μόνον ἀνάλογον θυμάτων 9,42 κατὰ 100 χμ. γραμμῆς ἐπὶ τοῦ ὁλοκῶ δικτύου.

Ὁ ἀριθμὸς τῶν ἀτυχημάτων, τῶν ἐπιληθόντων κατὰ τὴν εκμετάλλευσιν, ἰδιαιτέρως εἰς τὰ καθ' ἑαυτὸν δίκτυα, ἐμφαίνεται ἐν τῷ ἐπομένῳ πίνακι.

VI. Accidents

Collisions et déraillements. — Le total des accidents, survenus à l'exploitation des chemins de fer Helléniques, pendant l'année 1939, monte à 252, dont 34 collisions, 166 déraillements et 62 autres accidents la moyenne des accidents par 100 km. de ligne sur le réseau entier s'élève à 9,76.

Victimes d'accidents. — Le nombre total des victimes survenues à l'exploitation, pendant la dite année, s'est élevé à 243, dont 33 tués et 210 blessés; la moyenne des victimes par 100 km. de ligne sur le réseau entier monte à 9,42.

Le tableau ci-après présente le nombre des accidents survenus à l'exploitation dans les divers réseaux en particulier.

Δυστυχήματα καὶ ἀτυχήματα κατὰ τὸ ἔτος 1939 — Accidents et incidents pendant l'année 1939

Δίκτυο σιδηροδρόμων	Δυστυχήματα — Accidents						Θύματα — Victimes				Réseaux des chemins de fer
	Συγκρούσεις Collisions	Ἐκτροχιάσεις Deraillments	Ἄλλο ἐπιπ. En tout	κατὰ 100 χμ. γραμμῆς par km.de ligne	Ἄλλα δυστυχ. Autres accidents	Συνολικὸν ἀριθμὸν des accidents	Φονευθέντες Tués	Πληγυθέντες Blessés	Ἐν ὅλῳ En tout	κατὰ 100 χμ. γραμμῆς par km.de ligne	
Ἀριθμοὶ — Nombre											
Ἑλληνικοῦ Κράτους .....	27	70	97	7,67	45	142	18	155	173	13,72	Ἐπὶ Ἑλληνικῆ
Πειραιῶς-Α-Πελοποννήσου	7	85	92	12,96	—	92	8	45	53	7,06	Πιρῆε-Α-Πελοποννήσῃ
Ἡλεκτρικοῦ Α-Πειραιῶς ..	—	1	1	10,00	15	16	5	10	15	160,00	Ἀθῆνες-Πιρῆε (ἐlectr.)
Θεσσαλίας .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	0,87	Thessalie
Βορειοδυτικῶν .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Nord-Ouest
Πύργου-Κατακόλου .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Pyrgos-Catacolo
Ἀνατολικῶν-Τμήμα Ἑλλ...	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Orientaux-Section Grec.
<b>Σύνολον .....</b>	<b>34</b>	<b>156</b>	<b>190</b>	<b>7,35</b>	<b>62</b>	<b>252</b>	<b>33</b>	<b>210</b>	<b>243</b>	<b>9,42</b>	<b>Total</b>

VII. Συγκριτικὴ κίνησις σιδηροδρόμων κατὰ τὰ ἔτη 1938-1939 (1)

VII. Mouvement comparatif des chemins de fer pendant les années 1938 - 1939 (1)

Ἐπιβάται καὶ ἐμπορεύματα. — Τὰ δεδομένα τῆς κινήσεως τῶν Ἑλληνικῶν σιδηροδρόμων ἐκ μεταφοράς ἐπιβατικῶν, ἀποσκευῶν καὶ ἐμπορευμάτων ἐν γένει, κατὰ τὸ ἔτος 1939, ἐν συγκρίσει πρὸς τὸ ἀντίστοιχον δεδομένα τῆς κινήσεως τοῦ προηγουμένου ἔτους 1938, ἐμφαίνονται ὡς ἀκολουθεῖς διὰ τὰ διαφόρα δίκτυα.

Voyageurs et marchandises. — Les données du mouvement des chemins de fer Helléniques, provenant du transport de voyageurs, bagages et marchandises en général, pendant l'année 1939, en comparaison avec celles correspondant à l'année précédente 1938, sont les suivantes pour les divers réseaux.

Μεταφορὰ ἐπιβατικῶν καὶ ἐμπορευμάτων κατὰ τὰ ἔτη 1938 - 1939  
Trafic de voyageurs et marchandises pendant les années 1938 - 1939

Δίκτυο σιδηροδρόμων	Ἐπιβάται — Voyageurs			Ἐμπορεύμ. (1) — Marchandises (1)			Réseaux des chemins de fer
	1939	1938	Διαφορὰ κατὰ τὸ 1939 Différence en 1939	1939	1938	Διαφορὰ κατὰ τὸ 1939 Différence en 1939	
	εἰσιτήρια — billets			τόννοι — tonnes			
Ἑλληνικοῦ Κράτους .....	5.403.382	5.026.092	+ 377.290	2.168.649	1.928.722	+ 239.927	Ἐπὶ Ἑλληνικῆ
Πειραιῶς-Α-Πελοποννήσου	3.284.721	3.468.236	- 183.515	424.951	434.952	- 10.001	Πιρῆε-Α-Πελοποννήσῃ
Ἡλεκτρικοῦ Α-Πειραιῶς ..	20.074.633	20.253.525	- 178.892	6.100	8.033	- 1.933	Ἀθῆνες-Πιρῆε (ἐlectr.)
Θεσσαλίας .....	989.378	1.074.479	- 84.501	212.052	202.040	+ 10.012	Thessalie
Βορειοδυτικῶν .....	296.650	331.952	- 35.292	26.821	30.463	- 3.642	Nord-Ouest
Πύργου-Κατακόλου .....	105.360	107.917	- 2.557	30.907	36.266	- 5.359	Pyrgos-Catacolo
Ἀνατολικῶν-Τμήμα Ἑλλ...	207.225	204.386	+ 2.839	180.249	123.373	+ 56.876	Orientaux-Section Grec.
<b>Σύνολον .....</b>	<b>30.361.959</b>	<b>30.466.587</b>	<b>- 104.628</b>	<b>3.049.729</b>	<b>2.763.849</b>	<b>+ 285.880</b>	<b>Total</b>

(1) Περιλαμβανομένων τῶν ἀποσκευῶν καὶ τῶν ὀχηματικῶν μεταφορῶν. — Y compris les bagages et les transports de service.

Οικονομικά αποτελέσματα. — Τα δεδομένα των εισπράσεων και δαπανών εκμεταλλεύσεως εν γένει των Ἑλληνικῶν σιδηροδρόμων, κατὰ τὸ ἔτος 1939, ἐν συγκρίσει πρὸς τὰ ἀντίστοιχα δεδομένα τοῦ προηγουμένου ἔτους 1938, ἔχουσιν ὡς ἀκολούθως διὰ τὰ διάφορα δίκτυα.

Résultats financiers. — Les données des recettes et des dépenses d'exploitation en général des chemins de fer Helléniques, pendant l'année 1939, en comparaison avec celles correspondant à l'année précédente 1938, ont ainsi pour les divers réseaux.

Οικονομικά αποτελέσματα κατὰ τὰ ἔτη 1938 - 1939.  
Résultats financiers pendant les années 1938 - 1939.

Δίκτυα σιδηροδρόμων	Εισπράξεις — Recettes		Δαπάναι — Dépenses		Συν/λεστίης ἐκμεταλλεύσεως Coefficient d'exploitation		Réseaux des chemins de fer
	1939	1938	1939	1938	1939	1938	
	δραχμαὶ — drachmes				%		
Ἑλληνικοῦ Κράτους . . . . .	538.307.840	500.646.194	498.337.368	462.426.259	93	92	État Hellénique
Πειραιῶς-Α-Πελοποννήσου	219.306.359	203.678.837	201.305.836	191.975.805	92	94	Pirée-A-Péloponèse
Ἡλεκτρικοῦ Α-Πειραιῶς . . . . .	88.039.736	88.000.300	49.804.325	51.616.270	57	59	Athènes-Pirée (électr.)
Θεσσαλίας . . . . .	54.628.274	52.759.079	44.256.511	44.034.498	81	83	Thessalie
Βορειοδυτικῶν . . . . .	7.199.362	6.717.806	9.874.287	9.640.258	137	143	Nord-Ouest
Πύργου-Κατακόλου . . . . .	1.807.460	2.078.130	...	2.752.681	...	132	Pyrgos - Catacoló
Ανατολικῶν-Τμήμα Ἑλλην.	48.851.362	36.524.708	34.942.890	33.519.140	72	92	Orientaux-Section Grec.
<b>Σύνολον . . . . .</b>	<b>958.140.393</b>	<b>890.405.054</b>	<b>838.521.217</b>	<b>795.964.911</b>	<b>88</b>	<b>89</b>	<b>Total</b>

Κατάσταση ἐκμεταλλεύσεως σιδηροδρόμων κατὰ τὰ ἔτη 1935 - 1939

Etat d'exploitation des chemins de fer pendant les années 1935 - 1939

Τὰ γενικά δεδομένα ἐπὶ τῆς καταστάσεως καὶ τῶν ἀποτελεσμάτων ἐκμεταλλεύσεως τῶν Ἑλληνικῶν σιδηροδρόμων κατὰ τὴν τελευταίαν πενταετία, ἐμφανίζονται εἰς τοὺς ἀκολούθους πίνακας, ἰδιαίτερος διὰ τὰ διάφορα δίκτυα.

Les données générales sur la situation et les résultats d'exploitation des chemins de fer Helleniques pendant la dernière période quinquennale sont données dans les tableaux suivants pour les divers réseaux en particulier.

Μήκος γραμμῶν — Longueur des lignes

Ἔτη Années	Δίκτυα σιδηροδρόμων — Réseaux des chemins de fer											
	Ἑλληνικοῦ Κράτους - État Hellénique	Π-Α-Πελοποννήσου - P-A-Péloponèse	Α-Πειραιῶς Ἡλεκτρικοῦ - Athènes-Pirée électrique	Ἀττικῆς - Attique	Θεσσαλίας - Thessalie	Βορειοδυτικῶν - Nord-Orient	Πύργου-Κατακόλου - Pyrgos-Catacoló	Τορικῶν Μονεμβασίου - Tricolas de Modonine	Ἀνατολικῶν Τμήμα Ἑλληνικῶν - Section Grecque	Σύνολον - Total	Ἐστ. 100.000 κατοίκων - Par 100.000 habitants	Ἐστ. 1.000 κ. χιλ. - Par 1.000 kms. c.
Χιλιόμετρα — Kilomètres												
1935 . . . . .	1.326	805	10	14	231	75	13	42	176	2.682	39,6	20,7
1936 . . . . .	1.326	805	10	14	231	75	13	42	176	2.692	39,5	20,7
1937 . . . . .	1.326	805	10	14	231	75	—	—	176	2.650	37,9	20,4
1938 . . . . .	1.326	805	10	—	231	74	13	—	176	2.635	37,4	20,8
1939 . . . . .	1.326	805	10	—	231	74	13	—	176	2.635	36,8	20,3

Τραχίαιον ὄλικων ἐν ὑπηρεσίᾳ — Matériel roulant en service

* Ἔτη Années	Δίκτυα σιδηροδρόμων — Réseaux des chemins de fer									
	* Ἑλληνικὸν Κράτος - Etat Hellénique	Π-Α-Πελοποννήσου - P.-A.-Péloponnèse	Α-Περικαὶὸς ἤλεκτρον - A.-Pérécasios ἤλεκτρον	* Ἀττικῆς - Attique	Θεσσαλίας - Thessalie	Βοιωτικῶν - Boeotiens	Πύργου-Κατακόλου - Pyrgos-Catacolo	* Ἀνατολικῶν Τριῶνα Ἑλληνικῶν - Orientaux Section Grecque	Σύνολον - Total	Κατὰ χιλ. γραμμῆς - Par km. de ligne
1935	159	91	35	5	30	5	2	10	332	0,13
1936	164	91	35	5	30	5	2	10	338	0,13
1937	164	114	35	—	30	5	4	12	364	0,14
1938	198	114	35	—	30	4	4	12	397	0,15
1939	212	113	35	—	30	5	4	12	411	0,16

\* Ἀριθμὸς — Nombre

\* Ἀτμάμαξα — Locomotives à vapeur

1935	159	91	35	5	30	5	2	10	332	0,13
1936	164	91	35	5	30	5	2	10	338	0,13
1937	164	114	35	—	30	5	4	12	364	0,14
1938	198	114	35	—	30	4	4	12	397	0,15
1939	212	113	35	—	30	5	4	12	411	0,16

\* Ἀμαξα ἐπιβατῶν — Voitures à voyageurs

1935	224	229	61	35	71	19	14	24	642	0,24
1936	224	225	61	29	71	19	14	22	636	0,24
1937	224	253	50	31	71	18	16	20	652	0,25
1938	248	265	50	—	71	14	16	20	684	0,27
1939	248	223	50	—	71	15	16	20	643	0,25

Φορτίμαξα καὶ κευράμαξα — Wagons à marchandises et fourgons.

1935	4.650	930	65	5	395	92	42	389	6.563	2,48
1936	4.582	1.019	65	5	431	92	42	386	6.617	2,50
1937	4.602	1.047	65	4	431	83	45	362	6.635	2,55
1938	4.625	1.066	65	—	456	77	45	370	6.704	2,60
1939	4.623	1.050	65	—	491	72	45	380	6.723	2,62

\* Ἀποτελέσματα ἐκμεταλλεύσεως — Résultats d'exploitation

* Ἔτη Années	Δίκτυα σιδηροδρόμων — Réseaux des chemins de fer									
	* Ἑλληνικὸν Κράτος - Etat Hellénique	Π-Α-Πελοποννήσου - P.-A.-Péloponnèse	Α-Περικαὶὸς ἤλεκτρον - A.-Pérécasios ἤλεκτρον	* Ἀττικῆς - Attique	Θεσσαλίας - Thessalie	Βοιωτικῶν - Boeotiens	Πύργου-Κατακόλου - Pyrgos-Catacolo	* Ἀνατολικῶν Τριῶνα Ἑλληνικῶν - Orientaux Section Grecque	Σύνολον - Total	Κατὰ χιλ. γραμμῆς - Par km. de ligne
1935	3.310	2.421	984	280	651	130	39	258	8.073	3,0
1936	3.788	2.358	987	289	783	126	40	258	8.629	3,2
1937	4.137	2.390	1.006	296	823	134	39	382	9.207	3,5
1938	5.050	3.411	1.078	—	860	141	39	466	11.045	4,3
1939	5.488	3.233	1.095	—	812	142	39	424	11.233	4,4

Χιλιμετρικὰ διανέσεις συρμῶν — Parcours kilométriques des trains

(χιλιᾶδες χιλιόμετρα — milliers de kilomètres)

1935	3.310	2.421	984	280	651	130	39	258	8.073	3,0
1936	3.788	2.358	987	289	783	126	40	258	8.629	3,2
1937	4.137	2.390	1.006	296	823	134	39	382	9.207	3,5
1938	5.050	3.411	1.078	—	860	141	39	466	11.045	4,3
1939	5.488	3.233	1.095	—	812	142	39	424	11.233	4,4

\* Ἐπιβατικὴ κίνησις — Mouvement des voyageurs

(χιλιᾶδες ἐπιβάται — milliers de voyageurs)

1935	3.478	2.604	17.450	1.682	756	251	130	169	26.520	10,0
1936	4.373	3.278	18.030	1.738	836	258	121	162	28.796	10,9
1937	4.724	3.652	19.381	1.749	979	301	115	199	31.100	13,3
1938	5.026	3.468	20.254	—	1.075	332	108	204	30.467	11,9
1939	5.403	3.285	20.075	—	990	297	105	207	30.562	11,8

Αποτελέσματα εκμετάλλεως — Résultats d'exploitation

Έτη Années	Δίκτυα σιδηροδρόμων — Réseaux des chemins de fer									
	Ελληνικού Κράτους - Etat Hellénique	Π.Α. Πελοποννήσου - P. A. Péloponnèse	Α.Π. σιδηρ. δίκτυο - A. P. sihéte électrique	Άγιοσώτης - Aitiqós	Θεσσαλίας - Thessalie	Βορειοδυτικών - Nord - Ouest	Πάργου - Κατακόλου - Pyrgos - Cateacolo	Ανατολικών Τμήματων - Orientaux Section Grecque	Σύνολον - Total	Κατά χιλ. γραμμές - Par km. ligne
1935	1.382	381	25	1	162	30	44	115	2.140	0,8
1936	1.645	347	29	1	158	27	46	111	2.364	0,9
1937	1.703	422	9	1	195	28	48	104	2.510	1,0
1938	1.929	435	8	—	202	31	36	123	2.764	1,1
1939	2.169	425	6	—	212	27	31	180	3.050	1,2

Εμπορική κίνησης — Mouvement des marchandises

(χιλιάδες τόννοι — milliers de tonnes)

1935	1.382	381	25	1	162	30	44	115	2.140	0,8
1936	1.645	347	29	1	158	27	46	111	2.364	0,9
1937	1.703	422	9	1	195	28	48	104	2.510	1,0
1938	1.929	435	8	—	202	31	36	123	2.764	1,1
1939	2.169	425	6	—	212	27	31	180	3.050	1,2

Χιλιμετρικά διαγνώσεις επιβατών — Parcours kilométriques de voyageurs

(χιλιάδες χιλ. επιβάται — milliers de voyageurs - km.)

1935	245.757	113.132	187.357	26.144	23.374	4.502	1.270	9.985	611.521	230,8
1936	312.540	136.581	190.665	29.375	28.493	4.983	1.131	10.563	714.331	269,5
1937	334.351	153.009	201.521	28.926	35.782	5.671	1.614	13.996	774.870	297,5
1938	375.207	165.561	207.963	—	40.519	6.384	1.283	14.000	810.917	315,4
1939	411.213	165.462	204.337	—	39.055	6.516	1.325	13.951	841.859	326,9

Χιλιμετρικά διαγνώσεις εμπορευμάτων — Parcours kilométriques des marchandises

(χιλιάδες χιλ. τόννοι — milliers de tonnes - km.)

1935	136.987	41.604	222	8	11.173	1.202	547	10.856	202.599	76,4
1936	176.863	43.708	251	7	11.208	1.041	579	10.049	243.706	95,7
1937	187.462	54.562	84	8	13.286	1.057	573	7.889	264.921	101,7
1938	296.231	62.675	71	—	13.512	1.099	450	10.230	321.268	126,2
1939	257.127	64.713	54	—	14.046	1.108	402	15.221	352.671	137,0

Προσωπικόν — Personnel

Έτη Années	Δίκτυα σιδηροδρόμων — Réseaux des chemins de fer									
	Ελληνικού Κράτους - Etat Hellénique	Π.Α. Πελοποννήσου - P. A. Péloponnèse	Α.Π. σιδηρ. δίκτυο - A. P. sihéte électrique	Άγιοσώτης - Aitiqós	Θεσσαλίας - Thessalie	Βορειοδυτικών - Nord - Ouest	Πάργου - Κατακόλου - Pyrgos - Cateacolo	Ανατολικών Τμήματων - Orientaux Section Grecque	Σύνολον - Total	Κατά χιλ. γραμμές - Par km. de ligne
1935	5.413	2.776	691	179	718	145	50	362	10.354	3,9
1936	5.727	2.781	492	180	781	152	50	369	10.532	4,0
1937	6.032	3.149	538	175	777	156	53	381	11.261	4,3
1938	6.418	3.177	507	—	835	161	53	375	11.526	4,5
1939	6.721	3.222	125	—	729	176	48	373	11.788	4,6

Αριθμός — Nombre

1935	5.413	2.776	691	179	718	145	50	362	10.354	3,9
1936	5.727	2.781	492	180	781	152	50	369	10.532	4,0
1937	6.032	3.149	538	175	777	156	53	381	11.261	4,3
1938	6.418	3.177	507	—	835	161	53	375	11.526	4,5
1939	6.721	3.222	125	—	729	176	48	373	11.788	4,6

## Οικονομικά αποτελέσματα — Résultats financiers

Έτη Années	Δίκτυα σιδηροδρόμων — Réseaux des chemins de fer									
	Ελλάδα - Κράτος - Etat Hellénique	Π-ΑΠολωνία - Πον - Pologne	Α-Παράσις ηλεκτρική - Attique électrique	Αττικής - Attique	Θεσσαλίας - Thessalie	Βορειοδυτικών - Nord-Ouest	Πύργου - Κατακόλου - Pyrgos-Catacolo	Ανατολικών Τριπόλεως - Orientaux Section Orientale	Συνόλων - Total	Κατά km. γραμμής - Par km. de ligne
	Εισπράξεις (έκατομ. δρ.) — Recettes (millions - dr)									
1935	326.1	159.8	79.5	12.1	41.0	5.5	2.3	39.1	665.4	251.1
1936	365.4	152.5	81.0	12.5	41.4	5.3	2.9	38.7	699.7	264.0
1937	407.1	181.9	84.5	12.4	49.3	6.1	2.8	36.7	780.8	299.7
1938	500.6	203.7	88.0	—	52.8	6.7	2.1	36.5	890.4	346.4
1939	538.3	219.3	88.0	—	54.6	7.2	1.8	48.9	958.1	371.4
	Δαπάναι (έκατομ. δρ.) — Dépenses (millions - dr)									
1935	318.6	155.2	43.5	14.8	33.8	7.8	2.7	26.0	602.4	227.3
1936	361.8	161.2	44.8	17.1	35.2	8.0	2.8	27.4	658.3	248.4
1937	385.3	165.9	45.9	16.9	38.5	9.4	3.3	31.0	696.2	267.3
1938	462.4	192.0	51.6	—	44.1	9.6	2.8	33.5	796.0	309.7
1939	498.3	201.3	49.8	—	44.3	9.9	...	34.9	838.5	327.3

\* Η ως άνω επιφερομένη εισαγωγή σκοπόν έχει να εμφανίση εν γενικήν γραμμήν τας κυριώτερας αποψεις επί της καταστάσεως και των αποτελεσμάτων της εκμεταλλεύσεως των Ελληνικών σιδηροδρόμων.

Τά εν αυτή συμπεριλαμβανόμενα θέματα, υπό συνθηκικήν και αναλυτικήν μορφήν εκπαθέμενα, κατατάσσονται εις συγκριτικούς πίνακας, κατά τρόπον διευκολύνοντα την άμεσον παρατήρησιν τώσων επί του συνόλου της κινήσεως του Ελληνικού δικτύου, όσων και εις τά καθ' έναστον τμήματα αυτού.

Πρός γενικώτεραν όμως έρευναν και διά λεπτομεροτέραν συγχρόνως γνώσιν επί των ως άνω εκτεθέντων ως και επί παντός άλλου θέματος και άντικειμένου της εκμεταλλεύσεως των Ελληνικών σιδηροδρόμων, μη άναφερομένου ειδικώς εν τη παρούσῃ εισαγωγή, απαραίτητος καθίσταται ή προσφυγή εις τούς οικείους πίνακας του παρόντος τεύχους.

L'introduction que nous venons de faire ci-dessus a pour but de présenter en lignes générales les points principaux sur la situation et les résultats de l'exploitation des chemins de fer Helléniques.

Les matières traitées dans l'introduction sus-indiquée sont exposées sous une forme synthétique et analytique, et classées par de tableaux comparatifs, de façon à faciliter l'observation immédiate, tant sur l'ensemble du mouvement du réseau Hellénique que sur ses parties en particulier.

Mais en vue d'une recherche plus générale et pour une connaissance plus détaillée sur tout ce qui a été exposé plus haut, de même que sur toute autre matière ou objet de l'exploitation des chemins de fer Helléniques, qui ne figurent pas spécifiquement dans l'introduction sus-mentionnée, il devient indispensable de recourir aux tableaux y relatifs du présent fascicule.

Γ. Η. ΖΕΡΒΑΣ  
ΠΡΟΪΣΤΑΜΕΝΟΣ ΤΗΣ ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗΣ ΤΩΝ ΣΙΔΗΡΟΔΡΟΜΩΝ  
ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ

G. E. ZERVAS  
CHEF DE LA STATISTIQUE DES CHEMINS DE FER  
DIRECTEUR







ΓΕΝΙΚΟΙ ΚΑΙ ΑΝΑΛΥΤΙΚΟΙ ΠΙΝΑΚΕΣ

---

TABLEAUX GÉNÉRAUX ET ANALYTIQUES

ΜΕΡΟΣ Α΄.

ΓΕΝΙΚΑΙ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΑΙ

---

PARTIE A.

RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX



ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΙΑΚΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ  
ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΙΑΚΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ

ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΙΑΚΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ

ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΙΑΚΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ



I. ΣΤΑΘΜΟΙ ΚΑΙ ΣΤΑΣΕΙΣ ΚΑΤΑ ΓΡΑΜΜΑΣ

---

I. STATIONS ET HALTES PAR LIGNES



## Δίκτυα σιδηροδρόμων — Réseaux des chemins de fer

Πίναξ 1.

Tableau 1.

Σταθμοί και στάσεις	Διακρίσεις σταθμών και στά- σεων	Αποστάσεις και υψόμετρα Distances et altitudes			Designation des stations et haltes	Stations et haltes
		Υψόμετρον Altitude	Χιλιμετρικόν σημείον Point kilométrique	Από σταθμό εις σταθμόν De station à station		
		μέτρα — mètres				

## I. Ἑλληνικοῦ Κράτους — I. Etat Hellénique

1. Γραμμή Πειραιῶς-Πλατῦ				1. Ligne Pirée - Platy		
Πειραιεὺς.....	σταθμὸς	2,40	0,734	0	station	Le Pirée
Ἐργοστάσιον.....	στάσις	3,75	2,600	1,866	halte	Atelier
* Ἅγιος Ἰωάννης.....	σταθμὸς	8,67	4,107	1,507	station	Saint - Jean
Στρατιωτικὸν κρηπίδιον.....	στάσις	21,90	7,707	3,600	halte	Rampe militaire
* Ἀθήνα.....	σταθμὸς	52,05	10,290	2,583	station	Athènes
Μύλοι.....	..	..	12,273	1,983	halte	Myli
* Ἀχαρναί.....	σταθμὸς	176,23	21,021	8,748	station	Acharnai
Δεκέλεια.....	στάσις	223,12	24,900	3,879	halte	Dékélia
Οἶον.....	σταθμὸς	350,40	33,485	8,585	station	Ion
* Ἀφίδναι.....	>	292,34	40,048	6,563	>	Afidnai
Σφενδάλη.....	>	280,98	50,864	10,830	>	Sfendali
Ἀυλών.....	>	156,25	59,196	8,318	>	Avlon
Στανιάτες.....	στάσις	89,18	68,544	9,348	halte	Staniatès
Οἶνὸν.....	σταθμὸς	127,98	71,394	2,850	station	Inoi
Τανάγρα.....	στάσις	152,42	75,248	3,854	halte	Tanagra
* Ἐλεῖον.....	>	168,59	86,229	10,981	>	Eléon
* Ὑπατον.....	>	119,41	93,309	7,080	>	Ypaton
Θῆβαι.....	σταθμὸς	148,75	100,448	7,139	station	Thèbes
Σφίγξ.....	στάσις	87,41	111,195	10,747	halte	Sfinx
* Ἀλιάρτος.....	σταθμὸς	102,78	121,085	9,890	station	Aliartos
Πέτρα.....	στάσις	107,43	125,954	4,869	halte	Pétra
* Ἀλκομέναι.....	>	108,10	133,288	7,334	>	Alcoménai
Ράχη.....	>	103,46	136,670	3,382	>	Rachi
Λεβάδεια.....	σταθμὸς	107,20	141,947	5,277	station	Lévadie
Χαιρώνεια.....	στάσις	114,08	149,344	7,053	halte	Chéronée
Δαύλεια.....	>	121,83	154,426	5,426	>	Davlia
Δαυλίς.....	>	133,28	160,174	5,748	>	Davlis
Τιθορέα.....	σταθμὸς	153,26	166,300	6,126	station	Tithorea
* Ἀμφίκλεια.....	>	317,40	181,172	14,872	>	Amphiclia
Λιλαία.....	στάσις	284,32	185,725	4,553	halte	Liléa
Δελφοί.....	σταθμὸς	360,65	194,305	8,580	station	Delphi
* Ἐλεutherochori.....	στάσις	350,83	201,018	6,713	halte	Eleuthérochori
* Ἀσσωπὸς.....	>	276,70	205,047	4,029	>	Assopos
* Ἀρπίνη.....	>	143,50	212,583	7,536	>	Arpini
Γοργυπόταμος.....	>	95,75	215,146	2,563	>	Gorghopotamos
Σπερχεῖος.....	>	21,20	219,259	4,137	>	Sperchios
Λιανοκλάδι.....	σταθμὸς	24,40	222,517	3,234	station	Lianocladi
* Ὑπάτιη.....	στάσις	38,62	223,961	1,468	halte	Hypati
Στύρρακα.....	σταθμὸς	249,59	236,127	12,142	station	Styrjaca
Καρυά.....	στάσις	437,76	247,000	10,873	halte	Karya
Νεζερός.....	σταθμὸς	554,14	257,370	10,370	station	Négéros
* Ἀγγεῖαι.....	>	468,90	265,373	8,003	>	Aghiiai

## Δίκτυα σιδηροδρόμων — Réseaux des chemins de fer

Πίναξ 1. (συνέχεια)

Tableau 1. (suite)

Σταθμοί και στάσεις	Διάφορες σταθμών και στάσεων	Αποστάσεις και υψόμετρα Distances et altitudes			Designation des stations et haltes	Stations et haltes
		Υψόμετρον Altitude	Χιλιόμετρον σημείον Point kilométrique	Από σταθμού εις σταθμόν De station à station		
		μέτρα — mètres				
Θέρμα	στάσις	416,42	269,954	4,581	halte	Thermai
Κύφαρα	"	356,35	274,797	4,843	"	Kyféra
Ξυνία	"	319,52	277,450	2,653	"	Xynia
Άχαρραι	"	261,06	280,638	3,188	"	Acharrai
Θαυμαζός	"	196,60	284,210	3,572	"	Thavmazos
Δομοκός	σταθμός	139,41	287,908	3,698	station	Domokos
Πρόερνα	στάσις	115,24	295,802	7,894	halte	Proërna
Παλαεφόρσαλος	σταθμός	114,25	303,298	7,436	station	Palaeofarsalos
Γέφυρα	στάσις	119,17	303,987	749	halte	Ghefyra
Υπέρεια	"	110,76	307,887	3,900	"	Hypéria
Όρφανα	σταθμός	108,00	313,505	5,618	station	Orfana
Δοξαρα	στάσις	164,45	323,756	10,251	halte	Doxara
Κρανόν	"	112,28	332,147	8,391	"	Kranon
Έφυρα	"	107,38	341,624	9,353	"	Efyra
Λάρισα	σταθμός	75,98	348,780	7,280	station	Larissa
Γυρτόνη	στάσις	76,42	364,114	15,334	halte	Ghyrtoni
Μακρυχώρι	"	70,23	369,648	5,534	"	Macrychori
Τέμπη	σταθμός	25,44	378,784	9,136	station	Tempi
Άγ. Παρασκευή	στάσις	20,90	384,000	5,216	halte	Hag. Paraskevi
Πυργήτος	σταθμός	14,38	387,445	3,445	station	Pyrghétos
Παπαπούλι	στάσις	6,64	394,026	6,581	halte	Papapouli
Πλαταμόν	"	7,05	401,812	7,786	"	Platamon
Χιλιόμετρον 406	"	10,98	406,000	4,188	"	Kilomètre 406
Λεπτοκαρα	"	11,60	410,660	4,660	"	Leptokarya
Χιλιόμετρον 419	"	26,20	419,000	8,340	"	Kilomètre 419
Ιτιόχορον	σταθμός	4,80	422,196	3,196	station	Iitochoron
Διον	στάσις	4,80	425,641	3,445	halte	Dion
Κατερίνα	σταθμός	25,80	434,899	9,258	station	Katérina
Χιλιόμετρον 441,7	στάσις	21,00	441,700	6,801	halte	Kilomètre 441,7
Άλυκή	"	6,00	448,747	7,047	"	Alyki
Χιλιόμετρον 454,4	"	27,10	454,400	5,653	"	Kilomètre 454,4
Μεθώνη	"	28,00	460,758	6,358	"	Méthoni
Κολυνδρός	σταθμός	18,00	468,075	7,317	station	Kolyndros
Άλιακμον	στάσις	10,00	472,000	3,925	halte	Aliakmon
Χιλιόμετρον 476,5	"	10,60	476,500	4,500	"	Kilomètre 476,5
<b>2. Διακλάδωσις Θινόης-Χαλκίδος</b>						<b>2. Embranchement Inoi-Chalcis</b>
Οινόη	σταθμός	127,98	0	0	station	Inoi
Παντιχή	στάσις	...	8,500	8,850	halte	Pantichi
Άβλις	"	19,49	11,092	2,242	"	Avlis
Στενό	στάσις	11,47	16,282	5,190	halte	Steno
Χαλκίς	σταθμός	3,40	21,665	5,383	station	Chalcis
<b>3. Διακλάδωσις Λιανοκλαδίου-Στυλίδος</b>						<b>3. Embranchement Lianokladi — Styli</b>
Λιανοκλάδι	σταθμός	24,40	0	0	station	Lianokladi
Λαμία	"	37,40	5,568	5,568	"	Lamja

## Δίκτυα σιδηροδρόμων — Réseaux des chemins de fer

Πίναξ 1. (συνέχεια)

Tableau 1. (suite)

Σταθμοί και στάσεις	Διάφοροι σταθμών και στάσεων	Αποστάσεις και υψόμετρα Distances et altitudes			Designation des stations et haltes	Stations et haltes
		Υψόμετρον Altitude	Χιλιμετρικών σημείων Point kilométrique	Από σταθμών εως σταθμών De station à station		
		μέτρα — mètres				
Μεγάλη Βρύση .....	στάσις	14,43	9.433	3.932	halte	Mégali Vryssi
Άγία Μαρίνα .....	>	4,40	19.193	9.693	>	Haghia Marina
Βασιλική .....	>	4,40	20.750	1.557	>	Vassiliki
Στύλις .....	σταθμός	3,40	22.520	1.770	station	Stylis
<b>4. Γραμμή</b>						<b>4. Liéne</b>
<b>Θεσσαλονίκη-Άλεξανδρούπολις</b>						<b>Salonique-Alexandropolis</b>
Θεσσαλονίκη (πόλις) .....	στάσις	3,01	—	—	halte	Salonique (ville)
Θεσσαλονίκης .....	σταθμός	12,22	1.600	1.600	station	Salonique
Στρατιωτική στάσις .....	>	7,70	3.973	2.373	>	Rampe militaire
Νέα Μαγνησία .....	στάσις	13,76	8.686	4.713	halte	Néa Magnissia
Γραδειπόριον .....	>	36,04	15.025	6.339	>	Gradeborion
Λατομίον .....	>	71,17	18.525	3.500	>	Latomion
Φιλαδέλφεια .....	>	89,03	21.954	3.429	>	Philadélphia
Γαλιζός .....	σταθμός	36,00	29.774	7.820	station	Gallicos
Πεδινός .....	στάσις	116,78	34.435	4.661	halte	Pedinos
Κιλκίς .....	σταθμός	206,80	42.189	7.754	station	Kilkis
Μεταλλικό .....	στάσις	116,70	52.248	10.059	halte	Métallico
Καλύνδρια .....	σταθμός	99,30	62.139	9.891	station	Kalyndria
Δοιράνη .....	>	149,20	70.962	8.823	>	Doirani
Μουριάς .....	>	192,80	82.566	11.604	>	Mouriès
Ντοβά-Τεπέ .....	στάσις	270,82	87.473	4.907	halte	Dova-Tépé
Ροδόπολις .....	σταθμός	92,90	97.211	9.738	station	Rodopolis
Λεβάδεια .....	στάσις	66,97	104.168	6.957	halte	Lévia
Μανδράκη .....	σταθμός	31,00	110.105	5.937	station	Mandraki
Θρακίκον .....	στάσις	33,42	115.018	4.913	halte	Thrakikon
Βυρόνια .....	>	40,30	120.170	5.152	>	Vyronia
Σιδερόκαστρον .....	>	49,70	129.925	9.755	>	Sidérokastro
Σιδερόκαστρον (πόλις) .....	στάσις	66,91	134.441	4.516	halte	Sidérokastro (ville)
Σκοτούσα .....	σταθμός	26,70	146.315	11.874	station	Scotoussa
Σέρρες .....	>	26,40	161.614	15.299	>	Serrès
Νέος Σκοπός .....	στάσις	18,08	169.874	8.260	halte	Néos Skopos
Χρυσό .....	σταθμός	39,10	172.974	3.100	station	Chryso
Τούμπα .....	στάσις	49,59	178.174	5.200	halte	Toumba
Γάζορος .....	σταθμός	79,10	184.736	6.562	station	Gajoros
Θολός .....	στάσις	61,73	186.651	1.915	halte	Tholos
Μυρρίνη .....	>	15,32	198.731	12.080	>	Myrrini
Άγχιστα .....	σταθμός	31,50	205.985	7.254	station	Aghista
Φωτολίβος .....	>	60,70	219.041	13.056	>	Photolivos
Καλός άγρος .....	στάσις	63,67	225.750	6.709	halte	Kalos agros
Δράμα .....	σταθμός	97,70	231.699	12.658	station	Drama
Άδριανή .....	>	194,71	241.774	10.075	>	Adriani
Νικηφόρος .....	σταθμός	258,30	246.860	5.086	station	Nikiphoros
Πλατανόβρυσσι .....	στάσις	254,05	253.045	6.135	halte	Platanovrissi
Πλατανιά .....	σταθμός	321,50	258.224	5.179	station	Platania
Παρανέστιον .....	>	119,70	269.215	10.991	>	Paranestion

## Δίκτυα σιδηροδρόμων — Réseaux des chemins de fer

Πίναξ 1. (συνέχεια)

Tableau 1. (suite)

Σταθμοί και στάσεις	Διάκρισις σταθμῶν καὶ στά- σεων	Ἀποστάσεις καὶ ὑψόμετρα Distances et altitudes			Désigna- tion des stations et haltes	Stations et haltes
		*Υψόμετρον Altitude	Χιλιμετρικὸν σημείον Point kilométrique	*Ἀπὸ σταθμοῦ εἰς σταθμὸν De station à station		
		μέτρα — mètres				
Νεοχώριον .....	σταθμὸς	96,20	282.790	13.575	station	Néochorion
Σταυρούπολις .....	>	77,93	292.011	9.221	>	Stavroupolis
Τοξότα .....	>	41,40	312.945	20.934	>	Toxotes
Ξάνθη .....	>	62,60	327.027	14.082	>	Xanthi
Κιμμέρια .....	στάσις	68,32	332.113	5.086	halte	Kimmeria
Σέλερον .....	>	30,95	338.633	6.520	>	Séléron
Πολύσιτος .....	σταθμὸς	22,40	342.973	4.340	station	Polyssitos
Ἴασμος .....	στάσις	19,23	355.024	12.051	halte	Iasmos
Πολύανθος .....	σταθμὸς	19,70	359.174	4.150	station	Polyanthos
Σώστη .....	στάσις	38,38	365.229	6.055	halte	Sostes
Κομοτινή .....	σταθμὸς	33,70	374.228	8.999	station	Komotini
Βέννα .....	>	18,70	390.433	16.205	>	Vénna
Κρωβύλλη .....	στάσις	31,86	401.450	11.017	halte	Kroyvli
Μέστι .....	σταθμὸς	62,50	404.948	3.498	station	Mesti
Συκαράγη .....	στάσις	67,77	413.772	8.824	halte	Sikaraghi
Κιρκά .....	σταθμὸς	188,80	421.467	7.695	station	Kirka
Λιγνιτωρυχίον Καλοκάρδη .....	στάσις	188,80	428.330	6.863	halte	Mines de lign. Kalocardji
Ποταμὸς .....	σταθμὸς	53,40	433.413	5.083	station	Potamos
*Ἀλεξανδρούπολις .....	>	9,60	440.443	7.030	>	Alexandropolis
Ἀλεξανδρούπολις (πόλις) .....	στάσις	4,40	441.383	940	halte	Alexandropolis (ville)
<b>5. Γραμμὴ Θεσσαλονίκης - Φλώρινης</b>						<b>5. Ligne Salenique-Florina</b>
Θεσσαλονίκη <sup>1)</sup> .....	σταθμὸς	3,10	0	0	station	SaJonique <sup>1)</sup>
Σίνδος .....	>	10,20	10.859	10.859	>	Sindos
*Ἄξιος .....	στάσις	9,60	20.420	9.561	halte	Axios
Βαλτοχώρι .....	>	8,20	23.385	2.965	>	Valtochori
*Ἀδενδρον .....	σταθμὸς	8,60	28.811	5.426	station	Adendron
Λουδία .....	στάσις	6,06	33.000	4.189	halte	Loudia
Πλατὺ .....	σταθμὸς	7,60	36.339	3.339	station	Platy
Γιδή .....	>	8,40	44.067	7.728	>	Ghida
Λουτροὶ Βερούιας .....	στάσις	10,10	49.575	5.508	halte	Loutros de Véría
Ξεχασμένη .....	σταθμὸς	19,00	54.827	5.252	station	Xéchasméni
Μέστι .....	στάσις	31,14	62.470	7.643	halte	Mesti
Βέροια .....	σταθμὸς	80,00	67.428	4.958	station	Véria
Νάουσα .....	>	87,40	79.081	11.653	>	Naoussa
*Ἐπισκοπή .....	στάσις	65,63	86.250	7.169	halte	Episkopi
Πετρία .....	>	62,72	90.090	3.840	>	Pétria
Σεΰδρα .....	σταθμὸς	32,40	95.774	5.684	station	Seydra
*Ἐδεσσα .....	>	306,80	110.700	14.926	>	Edessa
*Ἄγρα .....	>	482,40	119.088	8.388	>	Agra
Μουχαρίμ-Χάν .....	στάσις	558,00	131.300	12.212	halte	Moucharem-Han

<sup>1)</sup> Είναι κοινὸς σταθμὸς καὶ τῶν τριῶν γραμμῶν Θ-Α, Θ-Φ, Θ-Ε.  
Elle est une gare commune pour toutes les trois lignes S-A, S-F, S-E.

## Δίκτυα σιδηροδρόμων — Réseaux des chemins de fer

Πίναξ 1. (συνέχεια)

Tableau 1. (suite)

Σταθμοί και στάσεις	Διάφοροι σταθμοὶ καὶ στάσεις	Ἀποστάσεις καὶ ὑψόμετρα Distances et altitudes			Désignation des stations et haltes	Stations et haltes
		Ἵψόμετρον Altitude	Χιλιμετρικὸν σημεῖον Point Kilométrique	Ἀπὸ σταθμοῦ εἰς σταθμὸν De station à station		
* Ἀρμισσα.....	σταθμὸς	539,80	136.791	5.491	station	Armissa
* Ἁγιος Παντελεήμων.....	στάσις	594,00	155.278	18.487	halte	Hagios Panteléimon
* Ἀμύνταον.....	σταθμὸς	594.40	160.961	5.683	station	Amyntéon
Εὐνὸ Νερὸ.....	>	621,90	166.591	5.630	*	Xyno Néro
Κλειδί.....	στάσις	769,40	172.980	6.389	halte	Klidi
Βιομηχανικὴ γραμμὴ.....	>	680,04	178.000	5,020	*	Voie industrielle
Βεΐνι.....	σταθμὸς	655,90	180.265	2.265	station	Véni
* Ἀρμενοχώριον.....	>	619,00	189.242	8.977	*	Armenochori
Φλώρινα.....	>	644,50	194.692	5.450	*	Florina
Παπυῶννη.....	στάσις	606,43	195.764	6.522	halte	Papayhanni
Μυρρίνη.....	>	593,15	197.000	1.236	*	Myrrini
Νέος Καύκασος.....	>	592,78	201.828	6.064	*	Néos Kafkassos
<b>6. Γραμμὴ Θεσσαλονίκης - Εἰδεμένης</b>						<b>6. Ligne Salonique-Ideméni</b>
Θεσσαλονίκη <sup>1)</sup> .....	σταθμὸς	3.10	0	0	station	Salonique <sup>1)</sup>
Διαβατὰ.....	—	6.40	—	—	—	Diavata
Στρατιωτικὴ στάσις <sup>2)</sup> .....	—	7.70	3.973	—	—	Rampe Militaire <sup>2)</sup>
Νέα Μαγνησία <sup>3)</sup> .....	στάσις	13,76	8.800	4.827	halte	Néa Magnissia <sup>3)</sup>
* Ἀγχιάλος Μακεδονικῆ.....	σταθμὸς	9,11	13.060	4.260	station	Anchialos de Macédoine
* Ἁγ. Ἀθανάσιος.....	στάσις	7,00	18.945	5.885	halte	Hag. Athanassios
Γέφυρα.....	σταθμὸς	9,50	22.389	3.444	station	Ghéfyra
Καστανῶς.....	*	34,30	35.647	13.258	*	Kastanas
* Ἀσπρός.....	*	27,00	42.998	7.281	*	Aspros
Πολύκαστρον.....	*	29,60	56.160	5.160	*	Polykastro
Γουμένισσα.....	*	37,10	60.161	4.001	*	Gouménissa
Εἰδομένη.....	>	51,30	76.900	16.739	>	Idoméni

## II. Πειραιῶς - Ἀθηνῶν - Πελοποννήσου — II. Pirée - Athènes - Péloponèse

1. Γραμμὴ Πειραιῶς - Ἀθηνῶν - Πατρῶν				1. Ligne Pirée - Athènes - Patras		
Πειραιεὺς.....	σταθμὸς	2,00	0	0	station	Le Pirée
Ἁγιος Ἰωάννης.....	στάσις	9,77	3.107	3.107	halte	Hag. Ioannis
* Ἀθήνα.....	σταθμὸς	49,74	8.549	5.442	station	Athènes
Μύλοι.....	*	57,60	10.841	2.292	*	Mylí
* Ἐνοστ. Σταθμὸς Κ. Λιοσίου	*	75,89	13.072	2.231	*	Stat. de jonct. K. Liossia
Κάτω Λιόσια.....	στάσις	77,37	13.368	0.296	halte	Kato Liossia
* Ἄνω Λιόσια.....	σταθμὸς	155,11	18.329	4.961	station	Ano Liossia
* Ἀσπρόπυργος.....	*	17,80	31.325	12.996	*	Aspropyrgos
* Ἐλευσίς.....	*	7,90	35.630	4.305	*	Elefsis
Νέα Πέραμος.....	στάσις	16,40	48.815	13.185	halte	Néa Péramos
Μέγαρα.....	σταθμὸς	25,92	56.030	7.215	station	Mégara

<sup>1)</sup> Είναι κοινὸς σταθμὸς καὶ τῶν τριῶν γραμμῶν Θ.Α., Θ.Φ., Θ.Ε. — Elle est une gare commune pour toutes les trois lignes S.A., S.F., S.L.

<sup>2)</sup> Είναι κοινὸς σταθμὸς ἀπὸ τῶν τῶν γραμμῶν Θ.Α., Θ.Ε. — Elle est une gare commune pour toutes les deux lignes S.A., S.L.

<sup>3)</sup> Είναι κοινὴ στάσις ἀπὸ τῶν τῶν γραμμῶν Θ.Α., Θ.Ε. — Elle est une halte commune pour toutes les deux lignes S.A., S.L.



Δίκτυα σιδηροδρόμων — Réseaux des chemins de fer

Πίναξ 1. (συνέχεια)

Tableau 1. (suite)

Σταθμοί και στάσεις	Διάκρισις σταθμών και στά- σεων	'Αποστάσεις και υψόμετρα Distances et altitudes			Désigna- tion des stations et haltes	Stations et haltes
		'Υψόμετρον Altitude	Χιλιομετρικόν σημείον Point Kilométrique	'Από σταθμοῦ εἰς σταθμόν De station à station		
		μέτρα — mètres				
'Ασβεστοκάμινα.....	στάσις	24,07	59.890	3.860	halte	Asvestokamina
Κινέτα.....	>	22,00	70.234	15.204	>	Kinéta
"Άγιοι Θεόδωροι.....	σταθμὸς	10,54	78.749	8.515	station	Hag. Théodori
Καλαμάκι.....	>	5,80	89.915	11.166	>	Kalamaki
Λουτράκι.....	>	52,20	94.650	4.735	>	Loutraki
Κόρινθος.....	>	7,00	99.506	4.856	>	Corinthe
Περιγιάλι.....	στάσις	8,82	108.832	9.326	halte	Perighiali
"Άσσος.....	>	10,33	110.200	1.368	>	Assos
Βραχάτι.....	σταθμὸς	10,11	112.759	2.559	station	Vrachati
Κοκκῶνι.....	στάσις	10,03	115.391	2.632	halte	Koconi
Βέλο.....	>	10,31	117.360	1.969	>	Vélo
Κιάτον.....	σταθμὸς	8,40	120.210	2.850	station	Kiaton
Δημιγιάδι.....	στάσις	10,10	123.539	3.329	halte	Diminío
Μελίσσι.....	>	7,00	127.961	4.422	>	Melissi
Συκιά.....	>	10,80	130.933	2.972	>	Sykia
Ξυλόκαστρον.....	σταθμὸς	10,60	133.438	2.505	station	Xylocastron
Καμάρι.....	στάσις	18,50	139.484	6.046	halte	Kamari
Πιτσά.....	>	17,83	142.600	3.116	>	Pitsa
Λυκοποριά.....	σταθμὸς	17,74	146.540	3.940	station	Lycoporia
Στόμιον.....	στάσις	20,34	149.068	2.528	halte	Stomion
Λυγιά.....	>	15,13	151.607	2.539	>	Lyghia
Δερβένι.....	σταθμὸς	15,43	154.186	2.579	station	Dervéni
Εγχιρά.....	στάσις	10,38	160.958	6.772	halte	Eghira
"Ακράτα.....	σταθμὸς	11,28	162.672	1.714	station	Acrata
Πλάτανος-Κραθίς.....	στάσις	14,03	169.590	6.918	halte	Platanos-Crathis
Τραπέζα.....	>	9,96	173.699	4.109	>	Trapeza
Διακοφτό.....	σταθμὸς	10,38	176.795	3.096	station	Diachofto
Τρυπιά.....	στάσις	6,58	179.489	2.694	halte	Trypia
"Ελική.....	>	4,78	182.577	3.088	>	Eliki
Τέμενι.....	>	6,08	185.169	2.592	>	Téméni
Αἰγιον.....	σταθμὸς	3,88	190.479	5.310	station	Aegion
Ροδοδάφνη.....	στάσις	27,50	194.504	4.025	halte	Rododaphni
Σελιανίτικα.....	σταθμὸς	26,58	197.053	2.549	station	Selianitica
Ν. Ἐρινεός.....	>	46,56	199.831	2.778	>	Néa Erinéos
Ἐρινεός.....	στάσις	20,05	202.955	3.124	halte	Erinéos
Ψαθόφυργος.....	σταθμὸς	20,05	213.585	10.630	station	Psathopyrgos
"Αραχωβίτικα-Δρέπανον.....	στάσις	14,05	217.088	3.503	halte	Arachovitica-Drépanon
"Άγιος Βασίλειος.....	>	15,58	219.621	2.533	>	Hag. Vassilios
Βερναδέικα.....	>	17,60	221.592	1.971	>	Vernadéica
Ρίον.....	σταθμὸς	16,54	222.924	1.332	station	Rion
Μποζαίτικα.....	στάσις	15,44	225.937	3.013	halte	Bozaitica
Πάτρα ("Άγ. Διονύσιος).....	σταθμὸς	6,64	229.529	3.592	station	Patras (Hag. Dion.)
> (Παράλια).....	>	2,01	230.065	0.536	>	Paralia

## Δίκτυα αιδηροδρόμων — Réseaux des chemins de fer

Πίναξ 1. (συνέχεια)

Tableau 1. (suite)

Σταθμοί και στάσεις	Αυξοίσις σταθμῶν καὶ στά- σεων	Ἀποστάσεις καὶ ὑψόμετρα Distances et altitudes			Désigna- tion des stations et haltes	Stations et haltes
		Ἵψόμετρον Altitude	Χιλιμετρικὸν σημεῖον Point kilométrique	Ἀπὸ σταθμοῦ εἰς σταθμῶν De station à station		
<b>2. Γραμμή</b>						
<b>Πατρῶν-Πύργου-Ὀλυμπίων</b>						
Πάτρας-Ἅγιος Ἀνδρέας..	σταθμὸς	4,50	0	0	station	Patras-Pyrgos-Andréas
Ἰτέαι .....	στάσις	3,60	3,276	3,276	halte	Itéai
Μυδιλόγη .....	»	4,00	6,977	3,701	»	Mindilogli
Ροϊτικά .....	»	12,34	7,958	981	»	Roïtica
Βραχνεῖα .....	σταθμὸς	8,80	10,040	2,082	station	Vrachnéia
Τσουνκαλεῖα .....	στάσις	11,80	12,568	2,528	halte	Tsonkaléia
Καμίνια .....	»	12,20	15,094	2,526	»	Caminiia
Ἄλυσος .....	»	15,50	17,971	2,877	»	Alyssos
Ἀχαΐα .....	σταθμὸς	4,80	20,552	2,581	station	Achaïe
Σαγήεια .....	»	21,75	30,115	9,563	»	Saghéia
Λάππα .....	στάσις	14,90	35,050	4,935	halte	Lappa
Νέα Μανολιάς .....	»	16,50	41,035	5,985	»	Néa Manolas
Μανολιάς .....	σταθμὸς	12,40	43,924	2,889	station	Manolas
Κούστεζι .....	στάσις	12,90	51,272	7,348	halte	Courtegi
Λεχανά .....	σταθμὸς	6,90	57,813	6,541	station	Léchéna
Ἄνδραβίδα .....	»	13,61	61,114	3,301	»	Andravida
Καβάσιλα .....	»	17,31	64,555	3,441	»	Cavassila
Γαστούνη .....	»	15,15	67,021	2,466	»	Gastouni
Καρακοῦζι-Σαβάλια .....	στάσις	19,91	72,245	5,224	halte	Caracougi - Savalia
Ἀμαλιάς .....	σταθμὸς	49,39	77,396	5,151	station	Amalias
Καρδαμά .....	στάσις	36,40	80,532	3,136	halte	Cardama
Δουνεῖα .....	»	24,23	83,487	2,955	»	Donnéia
Ἅγιος Ἡλίας .....	»	18,50	86,429	2,942	»	Hag. Elias
Μυρτιά .....	»	8,27	89,255	2,826	»	Myrtia
Σκουροχώρι .....	»	10,70	91,247	1,992	»	Scourochori
Λαστεῖα .....	»	23,50	94,938	3,691	»	Lastéia
Πύργος .....	σταθμὸς	12,69	98,668	3,730	station	Pyrgos
Λαμπέτι .....	στάσις	18,80	100,215	1,547	halte	Lambéti
Ἄλφειος .....	σταθμὸς	12,65	105,837	5,622	station	Alphée
Σαλμώνη .....	στάσις	14,20	109,119	3,282	halte	Salmoni
Στρέφι .....	»	18,42	110,768	1,649	»	Stréphi
Μπροῦμα .....	»	25,86	112,512	1,744	»	Brouma
Πελάτιον .....	»	37,18	114,411	1,899	»	Pelopion
Πλάτανος .....	»	40,50	115,921	1,510	»	Platanos
Ὀλύμπια .....	σταθμὸς	46,09	119,510	3,589	station	Olympia
<b>3. Διακλάδωσις</b>						
<b>Καβασιλῶν - Κυλλίνης</b>						
Καβάσιλα .....	σταθμὸς	17,47	0	0	station	Kavassila
Βαρθολομιὸ .....	»	16,30	5,985	5,985	»	Vartholomio
Νεοχώρι .....	στάσις	11,34	10,504	4,519	halte	Néochori
Κυλλίνη .....	σταθμὸς	6,78	16,385	5,881	station	Kyllini
<b>4. Διακλάδωσις</b>						
<b>Βαρθολομιῶν - Λουτρῶν</b>						
Βαρθολομιὸ .....	σταθμὸς	16,30	0	0	station	Vartholomio
Λουτρά Κυλλίνης .....	»	34,19	10,898	10,898	»	Loutra - Kyllini

## Δίκτυα σιδηροδρόμων — Réseaux des chemins de fer

Πίναξ 1. (συνέχεια)

Tableau 1. (suite)

Σταθμοί και στάσεις	Διάφοροι σταθμών και στασεων	Αποστάσεις και υψόμετρα Distances et altitudes			Designation des stations et haltes	Stations et haltes
		Υψόμετρον Altitude	Χιλιομετρικόν σημείον Point kilométrique	Από σταθμόν εις σταθμόν De station à station		
5. Γραμμή Κορίνθου - Τριπέλεως - Καλαμών						
Κόρινθος .....	σταθμός	7,00	0	0	station	Corinthe
*Εξαμίλια .....	στάσις	79,70	5.498	5.498	halte	Héxamylia
*Αθήκια .....	>	154,12	11.973	6.475	>	Athikia
Χιλιομόδι .....	σταθμός	308,90	18.714	6.741	station	Chiliomodi
*Άγιος Βασίλειος .....	>	198,80	26.869	8.155	>	Hag. Vassilios
Νεμέα .....	>	318,50	32.144	5.273	>	Néméa
Μυζήγαι .....	στάσις	90,50	43.294	11.152	halte	Mycènes
Κουτσόποδι .....	>	45,84	47.291	3.997	>	Coutsopodi
*Άργος .....	σταθμός	14,55	53.440	6.149	station	Argos
Κεφαλάρι .....	στάσις	5,20	58.461	5.021	halte	Képhalari
Μύλοι .....	σταθμός	1,50	63.109	4.648	station	Mylí
Κιβέρι .....	στάσις	62,90	70.650	7.541	halte	Kiveri
*Ανδρίτσα .....	>	187,94	78.215	7.565	>	Andritsa
*Αχλαδοκάμπος .....	σταθμός	295,59	84.544	6.329	station	Achladocampos
*Ελαιοχώριον .....	>	560,07	99.268	14.724	>	Eléochorion
Παρθένιον .....	στάσις	643,95	108.100	8.832	halte	Parthenion
Στένον .....	σταθμός	656,66	113.656	5.556	station	Sténon
Τρίπολις .....	>	655,40	121.357	7.701	>	Tripolis
Μπολέτα .....	στάσις	736,31	128.408	7.051	halte	Boléta
Μάναρι .....	>	707,81	138.135	9.727	>	Manari
*Asséa .....	σταθμός	654,71	141.555	3.420	station	Asséa
Μαρμαριά .....	στάσις	635,00	146.780	5.225	halte	Marmaria
Ρούτσι .....	>	516,33	154.578	7.798	>	Routsi
Λεοντάρι .....	σταθμός	412,61	160.574	5.996	station	Léontari
Μπιλάι .....	>	385,04	163.497	2.923	>	Bilali
Δεδέβεϊ .....	στάσις	402,10	167.310	3.813	halte	Dédébéi
Παράδεισιον .....	>	490,91	171.928	4.618	>	Paradission
Χράνι .....	>	519,46	177.062	5.134	>	Chrani
*Issari .....	σταθμός	447,21	180.908	3.846	station	Issari
Δεσύλα .....	στάσις	215,60	192.399	11.491	halte	Dessyla
Διαβολίτσι .....	σταθμός	95,69	198.516	6.117	station	Diavolitsi
Κεντρικόν .....	στάσις	81,31	200.917	2.401	halte	Kentricon
Ζευγολατίο .....	σταθμός	70,31	203.820	2.903	station	Zevgolatio
Μελίγλια .....	>	74,79	207.460	3.640	>	Meliglia
Σκάλα .....	στάσις	102,26	210.623	3.163	halte	Scala
Βαλύρα .....	σταθμός	27,25	215.200	4.577	station	Valyra
Μπάστα .....	στάσις	18,34	219.259	4.059	halte	Basta
*Αρίς .....	σταθμός	15,05	223.477	4.188	station	Aris
Θουρία .....	στάσις	16,75	228.218	4.741	halte	Thouria
*Ασπροχώμι .....	σταθμός	5,90	230.875	2.657	station	Asprochoma
Καλάματα .....	>	19,80	236.037	5.162	>	Calamata
6. Διακλάδωσις - Άργους - Ναυπλίου						
*Άργος .....	σταθμός	14,55	0	0	station	Argos
Δαλαμανάρα .....	στάσις	6,60	3.497	3.497	halte	Dalamanara

## Δίκτυα σιδηροδρόμων — Réseaux des chemins de fer

Πίναξ 1. (συνέχεια)

Tableau 1. (suite)

Σταθμοί και στάσεις	Διάφορες σταθμών και στάσεων	Αποστάσεις και υψόμετρα Distances et altitudes			Designation des stations et haltes	Stations et haltes
		Υψόμετρον Altitude	Χιλιμετρικόν σημείον Point kilométrique	Από σταθμού εις σταθμόν De station à station		
Μπολάτι .....	στάσις	6,12	5.240	1.743	halte	Bołati
Τίρυνς.....	>	3,40	7.163	1.923	>	Tiryns
Ναύπλιον .....	σταθμός	1,80	10.982	3.819	station	Nauplie
<b>7. Διακλάδωσις Μπιλάλι - Μεγαλοπόλεως</b>						<b>7. Embranchement Bilali - Mégaloполиs</b>
Μπιλάλι .....	σταθμός	385,07	0	0	station	Bilali
Καρούμπαλι .....	στάσις	391,56	2.242	2.242	halte	Caroubali
Μεγαλοπόλις .....	σταθμός	427,40	5.265	3.023	station	Mégaloполиs
<b>8. Διακλάδωσις 'Ασπροχώματος - Νησιού</b>						<b>8. Embranchement Asprochoma - Nission</b>
'Ασπροχώμα .....	σταθμός	5,61	0	0	station	Asprochoma
Νησίον (Μεσσήνη) .....	>	7,26	4.656	4.656	>	Nission (Messène)
<b>9. Γραμμή Πύργου - Κυπαρισσίας - Ζευγολατιού</b>						<b>9. Ligne Pyrgos - Kyparissie - Zevgolatie</b>
Πύργος .....	σταθμός	12,69	0	0	station	Pyrgos
'Αλφειός .....	>	13,16	7.169	7.169	>	Alphée
'Αλφειούσσα .....	στάσις	11,70	8.830	1.661	halte	Alphioussa
'Αγουλινίτσα .....	σταθμός	6,40	12.472	3.642	station	Agoulinitsa
Κρέσταινα .....	>	5,21	17.902	5.436	>	Crestaina
Σαμικόν .....	στάσις	7,12	24.837	6.935	halte	Samico
Καΐαφα .....	>	4,12	29.352	4.515	>	Caïafa
Ζαχάρο .....	σταθμός	8,42	34.561	5.209	station	Zacharo
Κακόβατος .....	στάσις	7,53	37.278	2.717	halte	Cacovatos
Φυγαλία .....	σταθμός	8,84	42.734	5.456	station	Fygalia
Μπούζι .....	στάσις	16,12	47.683	4.949	halte	Bouzi
'Αγιαννάκι .....	>	3,24	50.517	2.834	>	Aghiannaki
Καλόνερον .....	σταθμός	9,72	56.521	6.004	station	Kalonéro
Σιδερόκαστρον .....	στάσις	31,16	59.388	2.867	halte	Sidérocrastron
Κοπανάκι .....	σταθμός	181,60	69.555	10.167	station	Copanaki
Δόριον .....	στάσις	165,35	72.968	3.413	halte	Dorion
Βασιλιόν .....	>	128,31	77.360	4.392	>	Vassilico
Καλλιρόη .....	>	85,82	82.188	4.828	>	Kalliroï
Ζευγολατιό .....	σταθμός	70,10	85.210	3.022	station	Zevgolatio
<b>10. Διακλάδωσις Καλόνερο - Κυπαρισσίας</b>						<b>10. Embranchement Calonéro - Kyparissie</b>
Καλόνερο .....	σταθμός	9,72	0	0	station	Calonéro
Κυπαρισσία .....	>	32,83	6.294	6.294	>	Kyparissie
<b>11. Γραμμή Διακοφτού - Καλαβρύτων</b>						<b>11. Ligne Diaçofto - Kalavryta</b>
Διακοφτό .....	σταθμός	10,28	0	0	station	Diaçofto
Μέγα Σπήλαιον .....	>	660,41	12.600	12.600	>	Méga Spiléon
Κερπινή .....	στάσις	687,33	18.203	5.603	halte	Kerpini
Καλαβρύτα .....	σταθμός	720,40	22.340	4.137	station	Kalavryta

Δίκτυα σιδηροδρόμων — Réseaux des chemins de fer

Πίναξ 1. (συνέχεια)

Tableau 1. (suite)

Σταθμοί και στάσεις	Διάφορες σταθμών και στάσεων	Αποστάσεις και ύψομετρα Distances et altitudes			Désignation des stations et haltes	Stations et haltes
		Ύψομετρον Altitude	Χιλιομετρικόν σημείον Point kilométrique	Από σταθμού εις σταθμόν De station à station		
<b>12. Γραμμή Λαυρίου - Κάτω Λιόσσιαν</b>						
Λαύριον .....	σταθμός	4,41	0	0	station	Laurium
Θορικόν .....	στάσις	3,97	1.995	1.995	halte	Thoricon
Δασκαλειό .....	>	90,35	10.872	8.877	>	Dascalio
Κερατέα .....	>	187,90	17.609	6.737	>	Keratéa
Κουβαριάς .....	>	163,51	19.809	2.200	>	Couvaras
Καλύβια .....	>	100,44	23.288	3.479	>	Kalyvia
Μαρκόπουλον .....	σταθμός	73,80	28.565	5.277	station	Marcopoulo
Κοροπί .....	στάσις	112,52	34.324	5.759	halte	Coropi
Λιόρπει .....	>	160,51	39.633	5.309	>	Lioréssi
Κάντζα .....	>	171,81	43.656	4.023	>	Kantzà
Γέρακας .....	>	207,89	46.175	2.519	>	Ghérakas
Χαλάνδριον .....	>	171,04	53.007	6.832	>	Chalandri
Ήρακλειον .....	>	150,07	56.839	3.832	>	Héraclion
Κάτω Λιόσσια .....	σταθμός	76,30	62.679	5.840	station	Kato Liossia

III. Ηλεκτρικῶν Ἀθηνῶν - Πειραιῶς — III. Athènes - Pirée Électrique

<b>1. Γραμμή Ἀθηνῶν - Πειραιῶς</b>						
Πειραιεὺς .....	σταθμός	1,85	0	0	station	Le Pirée
Φάληρον .....	>	1,90	2.170	2.170	>	Phalère
Μοσχάτον .....	στάσις	6,85	4.000	1.890	halte	Moschato
Καλλιθέα .....	>	20,83	5.575	1.575	>	Kallithéa
Θησείον .....	σταθμός	53,36	8.580	3.005	station	Théséum
Μοναστηράκι .....	>	55,32	9.050	0.470	>	Monastiraki
Ἀθήναι (Ὁμόνοια) .....	>	63,40	10.000	0.950	>	Athènes (Omonia)

IV. Θεσσαλίας — IV. Thessalie

<b>1. Γραμμή Βόλου - Βελεστίνου - Λαρίσης</b>						
Βόλος .....	σταθμός	2,00	0.520 <sup>1)</sup>	0	station	Volo
Λατομίον .....	στάσις	137,05	10.587	10.587	halte	Latomion
Βελεστίνον .....	σταθμός	79,82	18.502	7.915	station	Véléstion
Ἀρμένιον .....	>	62,42	30.798	12.296	>	Armenion
Κυψέλη .....	στάσις	62,52	36.390	5.592	halte	Kypséli
Μελιά .....	σταθμός	66,22	43.332	6.942	station	Melia
Πλατάκαμπος .....	>	73,32	49.252	5.920	>	Platycampous
Λάρισα .....	>	73,92	59.653	10.401	>	Larissa

<sup>1)</sup> Μήκος από παραλλήλης μέσης άξονος κτιρίου του σταθμού Βόλου. - Longueur entre le quai de l'axe du bâtiment de la station de Volo.

## Δίκτυα σιδηροδρόμων — Réseaux des chemins de fer

Πίναξ 1. (συνέχεια)

Tableau 1. (suite)

Σταθμοί και στάσεις	Λίαντες σταθμών και στάσεων	Αποστάσεις και ύψημετρα Distances et altitudes			Désignation des stations et haltes	Stations et haltes
		Ύψόμετρον Altitude	Χιλιμετρικόν σημείον Point Kilométrique	Από σταθμού εις σταθμόν De station à station		
<b>2. Γραμμή Βελεστίνου - Καλαμπάκας</b>		<b>2. Ligne Vélestino - Calambaca</b>				
Βελεστίνον .....	σταθμός	83,02	0	0	station	Vélestino
*Αερινόν .....	>	175,08	13,281	13,281	>	Aerinion
Χαλκοδόκιον .....	στάσις	222,75	18,882	5,601	halte	Chalcodonion
Ρήγαιον .....	σταθμός	212,38	26,507	7,625	station	Rigaion
*Ορμάν Μαγουλά .....	>	171,32	36,355	9,848	>	Orman - Magoula
Λαζάρ Μπούγα .....	στάσις	150,32	42,207	5,825	halte	Lazar - Bouga
Φάρσαλα .....	σταθμός	135,02	48,389	6,182	station	Pharsala
Εβιδρίον .....	στάσις	125,56	52,838	4,449	halte	Evidrion
Παλαιοφάρσαλος .....	σταθμός	114,48	60,249	7,411	station	Palaiopharsalos
Γέφυρα Παλαιοφάρσαλου .....	στάσις	112,12	61,867	1,618	halte	Géphyra Palaiopharsalon
Σοφάδες .....	σταθμός	109,42	75,826	13,959	station	Sophadès
Καρδίτσα .....	>	111,12	91,378	15,552	>	Karditsa
Φανάριον .....	>	99,42	102,819	11,441	>	Phanari
Φανάρ - Μαγουλά .....	στάσις	106,11	109,034	6,215	halte	Phanar - Magoula
Καλύβια .....	>	105,32	112,439	3,405	>	Calyvia
Στεφανοσσαίοι .....	σταθμός	108,04	115,058	2,619	station	Stefanossei
Τρίκαλα .....	>	112,12	120,273	5,215	>	Trikkala
Κεφαλόβρυσον .....	στάσις	124,52	126,212	5,939	halte	Kéfalovrisson
Βασιλική .....	>	145,76	131,555	5,343	>	Vassiliki
Θεόπετρα .....	>	171,48	136,805	5,250	>	Théopetra
Καλαμπάκα .....	σταθμός	212,02	142,401	5,596	station	Calambaca
<b>3. Γραμμή Βόλου - Λεχωνίων - Μηλέων</b>		<b>3. Ligne Volo - Lechonia - Miléai</b>				
Βόλος .....	σταθμός	2,72	0	0	station	Volo
*Ορμένιον .....	στάσις	1,48	0,985	0,985	halte	Ormenion
Φιλελλήνον .....	>	1,70	1,569	0,584	>	Philellinon
*Αγριά .....	σταθμός	1,55	8,300	6,731	station	Agria
Κάτω Λεχώνια .....	στάσις	39,25	10,922	2,622	halte	Kato Lechonia
*Ανω Λεχώνια .....	σταθμός	55,50	12,430	1,508	station	Ano Lechonia
Γατζέα .....	σταθμός	151,00	18,811	6,381	station	Gatzéa
*Αγία Τριάς .....	στάσις	172,42	20,338	1,527	halte	Hagia Trias
*Ογιά .....	>	214,41	23,430	3,092	>	Ogia
*Αργυρέττα .....	>	228,09	24,200	0,770	>	Argyrétra
Μηλέαι .....	σταθμός	284,00	28,216	4,016	station	Miléai



## Δίκτυα σιδηροδρόμων — Réseaux des chemins de fer

Πίναξ 1. (συνέχεια)

Tableau 1. (suite)

Σταθμοί και στάσεις	Λιάξεις σταθμών και στάσεων	'Αποστάσεις και ύψόμετρα Distances et altitudes			Désignation des stations et haltes	Stations et haltes
		'Υψόμετρον Altitude	Χιλιομετρικόν σημείον Point Kilométrique	'Από σταθμού εις σταθμόν De station à station		

## V. Βορειοδυτικῶν — V. Nord-Ouest

1. Γραμμή Κρυονερίου-'Αγρινίου		1. Ligne Kryonéri-Agrinion				
Κρυονέρι-Παραλία .....	ἀποβάθρα	1,07	0	0	quai	Kryonéri-Paralia
Κρυονέρι .....	σταθμός	1,79	730	730	station	Kryonéri
Γαλατᾶς .....	στάσις	12,28	3.128	2.468	halte	Galatas
Εὔνηοχώριον .....	σταθμός	23,79	7.289	4.091	station	Evinochori
Μεσολόγγιον .....	>	1,32	17.031	9.742	>	Missolonghi
'Αλυκαί .....	στάσις	1,38	21.511	4.480	halte	Alykai
Αἰτωλικόν .....	σταθμός	1,61	26.917	5.406	station	Aetolicon
Κλεισοῦρα .....	στάσις	11,19	33.916	6.999	halte	Kleissoura
Σταμνᾶ .....	σταθμός	36,37	37.722	3.806	station	Stamna
'Αγγελόκαστρον .....	>	19,66	46.456	8.734	>	Aghélokastron
Καλύβια .....	>	24,00	50.637	4.201	>	Kalyvia
Πλάτανος .....	στάσις	23,75	53.741	3.084	halte	Platanos
Δοκίμιον .....	>	38,65	58.874	5.133	>	Dokimion
'Αγρίνιον .....	σταθμός	65,73	61.391	2.517	station	Agrinion
2. Διακλάδωσις Αἰτωλικῆ-Κατοχῆς		2. Embranchement Aetolice-Katochi				
Αἰτωλικόν .....	σταθμός	1,61	0	0	station	Aetolico
Αἰτωλικόν-πόλις .....	>	0,85	1.220	1.220	>	Aetolico-ville
Νεοχώριον .....	στάσις	5,61	8.611	7.391	halte	Néochori
Κατοχή .....	σταθμός	7,15	10.014	1.403	station	Katochi
3. Διακλάδωσις 'Αχελώου		3. Embranchement Achéleüs				
Ἀπὸ 7. μ. σημείου 50,293 γραμ. Κρυονερίου-'Αγρινίου	7.μ. σημ.	23,39	0	0	point k.m.	[Point kil. 50.293 de la ligne Kryonéri-Agrinion
'Αχελῶος .....	στάσις	29,37	2.000	2.000	halte	Achéleüs
4. Διακλάδωσις Πλατείας Βέτσαρη		4. Embranchement Place Betsari				
Ἀπὸ τῆς αἰχμῆς βελόνης σταθμοῦ Μεσολογγίου...	σημ. ἐνώσ.	1,32	0	0	point jon.	[Point de l'aiguille de la station Missolonghi
'Αξων κυρίου ἐπιβατῶν ..	πλατεία	0,50	586	586	place	Axe du bât. aux voyag.

## VI. Πύργου-Κατακόλου — VI. Pyrgos-Catacolo

1. Γραμμή Πύργου-Κατακόλου		1. Ligne Pyrgos-Catacolo				
Πύργος .....	σταθμός	16,66	0	0	station	Pyrgos
'Αγιος Ἰωάννης .....	στάσις	8,30	4.879	4.879	halte	Hag. Ioannis
Γρανιτσέικα .....	στάσις	4,54	6.117	1.238	halte	Granitsceica
Συκιά .....	>	4,04	11.417	5.300	>	Sykia
Κατακόλον .....	σταθμός	1,50	13.000	1.583	station	Catacolo

## Δίκτυα σιδηροδρόμων — Réseaux des chemins de fer

Πίναξ 1. (συνέχεια)

Tableau 1. (suite)

Σταθμοί και στάσεις	Διάφοροι σταθμών και στάσεων	'Αποστάσεις και ύψόμετρα Distances et altitudes			Designation des stations et haltes	Stations et haltes
		'Υψόμετρον Altitude	Χιλιομετρικόν σημείον Point Kilométrique	'Από σταθμοῦ εἰς σταθμόν De station à station		

## VII. Ανατολικοὶ σιδηροδρόμοι - Τμήμα Ἑλληνικόν — VII. Chemins de fer Orientaux - Section Grecque

Ἀλεξανδρούπολις-λιμὴν ..	—	2,80	0.952	—	—	Alexandropolis-port
Ἀλεξανδρούπολις-πόλις ..	σταθμὸς	4,02	0.382	0	station	Alexandropolis-ville
Φέρραι .....	»	6,70	28.504	28.122	»	Férrai
Πέπλος .....	στάσις	38,50	39.920	11.416	halte	Peplos
Τύχιον .....	σταθμὸς	9,10	50.317	10.397	station	Tychion
Λαϊνά .....	στάσις	12,03	58.060	7.743	halte	Laïna
Σουφλίον .....	σταθμὸς	13,09	69.370	11.310	station	Soufli
Λάβαρα .....	στάσις	18,90	83.710	14.340	halte	Lavara
Διδυμοτείχον .....	σταθμὸς	20,98	98.198	14.488	station	Didymotichon
Πύθιον .....	»	24,20	112.017	13.819	»	Pythion
Θούριον .....	»	28,40	123.010	10.993	»	Thourion
Νέα Ὀρεστιάς .....	»	31,09	129.645	6.635	»	Néa Orestias
Ἀχυροχώριον .....	στάσις	34,10	139.709	10.064	halte	Achyrochorion
Σύνορα Ἑλληνο-Τουρκικά ..	—	—	143.440	3.731	—	Frontières Gréco-Turq.
Νοτιά εἰσόδος Τριγώνου ..	—	—	150.580	7.140	—	Entrée sud du Triangle
Βορεία εἰσόδος Τριγώνου ..	—	—	150.580	7.140	—	Entrée nord du Triangle
Μαράσιον .....	στάσις	41,50	152.980	2.400	halte	Marassion
Δίκαια .....	σταθμὸς	45,00	166.507	13.527	station	Dikéa
Ὀρμένιον .....	στάσις	—	176.140	9.633	halte	Ormenion
Σύνορα Ἑλληνο-Βουλγαρ. ..	—	62,50	180.888	4.748	—	Frontières Gréco-Bulgar.





II. ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΙΣ ΣΙΔΗΡΟΔΡΟΜΩΝ

---

II. ETABLISSEMENTS DES CHEMINS DE FER



## Τεχνική κατάσταση γραμμών

Πίναξ 1.

Δίκτυα σιδηροδρόμων	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
	Μήκος γραμμών Longueur des lignes				Πλάτος γραμμών Ecartement des rails	Κλίσεις και καμπάι				
	*Ολικόν μήκος γραμμής *	*Άλλαι γραμμαι (σταθμών κλπ.) Autres voies (de gares etc.)		Σύνολον Total (στήλ. - col.) 1+2		*Εκ του ολικού μήκους γραμμής (στήλ. 1)		Κεκλιμένον Des pentes et rampes		
		Longueur totale de la ligne *	*Εν όλω En tout		*Επί του ολικού μήκους (στ. 1) επί τα longueurtotale (col. 1)	*Εν όλω En tout	*Επί του ολικού μήκους Sur la longueur totale	*Εν όλω En tout	*Επί του ολικού μήκους Sur la longueur totale	Μεγ. κλίσεις - Max. des pentes et rampes
	μέτρα - mètres	μέτρα - mètres	%	μέτρα - mètr.	μ. - m.	μ. - m.	%	μ. - m.	%	%
<b>Α'. Ἑλληνικὸν Κράτεος</b>										
Πειραιῶς - Πλατῶν .....	529.497	104767	19,80	634.264	1,44	117472	22,20	412025	77,80	20
Θ - Ἀλεξανδροπολίσεως ....	444.938	57.271	12,90	502.209	1,44	124847	28,10	320091	71,90	25
Θ - Φλωρίνης.....	208.599	39.127	18,80	247.726	1,44	62.977	30,20	145622	69,80	25
Θ - Εἰδομένης.....	76.650	18.572	24,20	95.222	1,44	26.482	34,60	50.168	65,40	11
Ἐν ὄλῳ (Θ-Α-Φ-Ε)	730.187	114970	15,70	845.157	1,44	214306	29,30	515881	70,70	25
<b>Σύνολον</b> .....	<b>1.259.684</b>	<b>219737</b>	<b>17,40</b>	<b>1.479.421</b>	<b>1,44</b>	<b>331778</b>	<b>26,30</b>	<b>927906</b>	<b>73,70</b>	<b>25</b>
Σαρακλῆ - Σταυροῦ.....	65.880	6.457	9,80	72.337	0,60	2.700	4,10	63.180	95,90	21
<b>Β'. Ἑταιρειῶν</b>										
<b>Ι. Π. Α - Πελοποννήσου</b>										
Ἀρχαῖον δίκτυον .....	450.816	25.228	5,60	476.044	1,00	147510	32,67	303306	67,33	25
Μύλων - Καλαμῶν.....	184.489	6.805	3,65	191.294	1,00	31.920	17,39	152569	82,61	24
Πύργου-Κυπ. - Μεγαλαλῶν ..	84.616	2.644	3,12	87.260	1,00	37.460	44,05	47.156	55,95	22
Διακοφτοῦ-Καλαβρυτιῶν ..	22.290	390	1,75	22.680	0,75	2.926	13,62	19.364	86,38	34
Λιμενίου-Κάτω Λιουσίων ..	62.679	1.771	2,82	64.450	1,00	12.151	19,40	50.528	80,60	22
<b>Σύνολον (Ι)</b> .....	<b>804.890</b>	<b>36.838</b>	<b>4,58</b>	<b>841.728</b>	—	<b>231967</b>	<b>28,82</b>	<b>572923</b>	<b>71,18</b>	<b>25</b>
ΙΙ. Α-Πειραιῶς (ἤλεκτρο)..	10.000	—	—	10.000	1,44	—	—	10.000	100,00	16
<b>ΙΙΙ. Θεσσαλίας</b>										
Βόλου-Λαοῦ-Καλαμπάκας.	202.256	24.594	12,16	226.850	1,00	79.178	39,10	129078	60,90	30
Βόλου-Λεχ. - Μηλεῶν .....	28.605	3.305	11,32	31.910	0,60	7.241	25,35	21.364	74,65	30
<b>Σύνολον (ΙΙΙ)</b> ...	<b>230.861</b>	<b>27.899</b>	<b>12,09</b>	<b>258.760</b>	—	<b>86.419</b>	<b>37,44</b>	<b>144442</b>	<b>62,56</b>	<b>30</b>
ΙV. Βορειοδυτικῶν .....	74.081	1.770	2,40	75.851	1,00	22.487	30,40	51.594	69,60	20
V. Πύργου - Κατακόλου ..	13.325	1.960	14,72	15.285	1,00	6.397	47,98	6.928	52,02	6
VI. Ἀνατολικῶν - Τμήμα Ἑλληνικόν.	175.636	18.314	10,40	193.950	1,44	67.120	38,20	108516	61,80	16

## Conditions techniques des lignes

Tableau 1.

11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	
Declivités et sinuosités					Σταθμοί και στάσεις — Stations et haltes								Réseaux des chemins de fer
De la longueur totale de la ligne (col. 1)					Σταθμοί—Stations								
Εδδωγραμμον Des alignements		Καμπύλον Courbes			I II III			*Εν όλω—En tout	Μέση άπόσταση σταθμών — Espacement moyen de stations	Στάσεις — Haltes	Σύνολον — Total (enb. col.) 14+11	Κοπή εν στρογγύλη Par km. de ligne	
Εν όλω En tout	*Επί του όλικού μήκ. Sur la longueur totale	Εν όλω En tout	*Επί του όλικού μήκ. Sur la longueur totale	*Ελαχ. άρ. κμπύλων Minim. de rayon des courbes	Τάξεως—Classe								
μ. - m.	‰	μ. - m.	‰	μ. - m.	άριθμός—nombre			μ. - métr.	άριθμός—nombre				
<b>A. État Hellénique</b>													
341.513	64,50	187.984	35,50	300	7	8	21	36	14.708	50	86	0,16	Pirée - Platy
298.681	67,19	146.257	32,90	300	5	6	29	40	11.123	25	65	0,14	S-Alexandropolis
151.767	74,20	53.832	25,80	275	6	2	12	20	10.430	14	34	0,12	S-Florina
55.803	72,80	20.847	27,20	250	2	3	6	11	6.995	3	14	0,18	S-Idoméni
509.251	69,70	220.936	30,30	259	13	11	47	71	10.284	43	114	0,15	En tout (S-A-F-I)
<b>850.764</b>	<b>67,50</b>	<b>408.920</b>	<b>32,50</b>	<b>259</b>	<b>20</b>	<b>19</b>	<b>68</b>	<b>107</b>	<b>11.773</b>	<b>93</b>	<b>200</b>	<b>0,15</b>	<b>Total</b>
46.994	71,30	18.886	28,70	85	—	—	1	1	—	17	18	0,27	Sarakli-Stavros
<b>B. Des Compagnies</b>													
I. P-A-Péloponèse													
320.290	70,95	130.526	29,05	110	10	13	26	49	8.837	59	108	0,24	Ancien réseau
107.395	58,15	77.094	41,85	120	2	4	11	17	10.852	17	34	0,18	Myli-Calamata
57.834	68,26	26.782	31,74	140	1	—	6	7	12.088	10	17	0,20	Pyrgos-Kyp.-Méligala
14.948	67,04	7.342	32,96	40	—	1	1	2	11.145	1	3	0,13	Diacofo-Kalavryta
43.409	69,26	19.270	30,74	150	—	—	2	2	20.893	11	13	0,20	Laurium-Kato-Liossia
<b>543.876</b>	<b>67,08</b>	<b>261.014</b>	<b>32,92</b>	<b>40</b>	<b>13</b>	<b>18</b>	<b>46</b>	<b>77</b>	<b>10.295</b>	<b>98</b>	<b>175</b>	<b>0,22</b>	<b>Total (I)</b>
6.363	63,63	3.637	36,37	178	2	3	—	5	2.000	2	7	0,70	II. A-Pirée (électr.)
III. Thessalie													
153.645	75,98	48.605	24,02	150	4	5	8	17	11.897	13	30	0,15	Volo-Lar.-Kalamhaca
15.507	54,19	13.098	45,81	40	—	—	4	4	7.151	9	13	0,46	Volo-Tech.-Miléai
<b>169.152</b>	<b>73,18</b>	<b>61.703</b>	<b>26,82</b>	<b>40</b>	<b>4</b>	<b>5</b>	<b>12</b>	<b>21</b>	<b>10.993</b>	<b>22</b>	<b>43</b>	<b>0,19</b>	<b>Total (III)</b>
63.481	85,78	10.600	14,22	90	3	—	6	9	8.230	13	22	0,30	IV. Nord-Ouest
11.221	84,23	2.104	15,77	300	2	—	—	2	6.663	4	6	0,46	V. Pyrgos-Catacolo
114.512	65,20	61.124	34,80	300	—	2	8	10	17.564	9	19	0,11	VI. Orientaux-Section Grecque.

Τεχνική κατάσταση γραμμῶν — Conditions techniques des lignes  
Πίναξ 1. (συνέχεια) Tableau 1. (suite)

Δίκτυα σιδηροδρόμων	24	25	26	27	28	29	30	31	32	Réseaux des chemins de fer	
	Σταθμοὶ καὶ στάσεις Stations et haltes										
	μετὰ τηλεγράφου avec télégraphie	μετὰ τηλεφώνου avec téléphonie	μετὰ γραφοτάξιν γ. avec pont à bascule	μετὰ γυροτοῦ πρὸς σφοδρὸν γυροτῶν de chargement	μετὰ φρεσσῶος avec press. d'eau	Προστροφικαὶ πλάκες Plaques tournantes	* Ἐργαστῆρια · Ateliers	Μηχανοστάσια Remises des locomotives	* Αὐτοστάσια Remises des voitures		
ἀριθμὸς · nombre											
<b>Α'. Ἑλληνικοῦ Κράτους</b>										<b>A. État Hellénique</b>	
Πειραιῶς Πλατῆ, .....	55	31	15	28	23	10	1	8	—	Pirée Platy	
Θ-Ἀλεξανδρουπόλεως, ....	46	4	5	—	19	2	—	2	—	S-Alexandropolis	
Θ-Φλωρίνης, .....	21	—	3	—	11	3	2	3	—	S-Florina	
Θ-Εἰδομένης, .....	11	4	1	—	3	1	—	—	—	S-Idoméni	
Ἐν ὅλῳ (Θ-Α-Φ-Ε) ...	78	8	9	—	33	6	2	5	—	En tout (S-A-F-I)	
<b>Σύνολον</b> .....	<b>133</b>	<b>39</b>	<b>24</b>	<b>28</b>	<b>56</b>	<b>16</b>	<b>3</b>	<b>13</b>	—	<b>Total</b>	
Σαρακλή-Σταυροῦ, .....	—	2	—	—	7	—	—	1	—	Sarakli-Stavros	
<b>Β'. Ἐπιχειρῶν</b>										<b>B. Des Compagnies</b>	
<b>I. Π-Α-Πελοποννήσου</b>										<b>I. P-A. Péloponèse</b>	
Ἀρχικὸν δίκτυον, .....	49	27	16	6	26	14	1	4	—	Ansien réseau	
Μύλων-Καλαμῶν, .....	18	6	5	2	10	6	—	2	—	Mylí-Kalamata	
Πύργου-Κυπ. Μελιγαλά, ...	7	2	2	—	4	2	—	—	—	Pyrgos - Kyp. Méligala	
Διακοφτοῦ-Καλαβρυτῶν, ...	2	2	—	2	3	—	—	1	—	Diakofto-Kalavryta	
Λαυρίου-Κάτω Λιουσίων, ...	3	6	—	—	2	1	—	—	—	Laurium-Kato Liossia	
<b>Σύνολον</b> .....	<b>79</b>	<b>43</b>	<b>23</b>	<b>10</b>	<b>45</b>	<b>23</b>	<b>1</b>	<b>7</b>	—	<b>Total</b>	
II. Α-Πειραιῶς (ἤλεκτρ.), ..	—	7	—	—	—	—	1	—	2	II. A-Pirée (électr.)	
<b>III. Θεσσαλίας</b>										<b>III. Thessalie</b>	
Βόλου-Λαρχ. Καλαμπάκας, ...	19	3	10	2	10	25	1	6	4	Volo-Lar. Kalambaca	
Βόλου-Λεχ. Μιλεῶν, .....	—	7	1	—	3	1	—	3	1	Volo-Lech. Miléai	
<b>Σύνολον (III)</b> .....	<b>19</b>	<b>10</b>	<b>11</b>	<b>2</b>	<b>13</b>	<b>26</b>	<b>1</b>	<b>9</b>	<b>5</b>	<b>Total (III)</b>	
IV. Βορειοδυτικῶν, .....	8	1	5	2	4	5	1	3	1	IV. Nord-Ouest	
V. Πύργου-Κατακόλου, ...	—	4	2	1	2	—	1	1	1	V. Pyrgos-Catacolo	
VI. Ἀνατολικῶν - Τμήμα Ἑλληνικῶν, .....	9	5	2	1	4	3	1	1	1	VI. Orientaux - Section Grecque.	

ΜΕΡΟΣ Β.  
ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΙΣ ΣΙΔΗΡΟΔΡΟΜΩΝ

---

PARTIE B.  
EXPLOITATION DES CHEMINS DE FER



ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ  
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΠΑΙΔΕΙΑΣ, ΕΡΕΥΝΑΣ ΚΑΙ ΘΡΗΣΚΕΥΜΑΤΩΝ  
ΙΝΣΤΙΤΟΥΤΟ ΤΕΧΝΟΛΟΓΙΑΣ ΥΠΟΛΟΓΙΣΤΩΝ ΚΑΙ ΕΚΔΟΣΕΩΝ ΔΙΔΑΚΤΙΚΩΝ ΒΙΒΛΙΩΝ



I. ΤΡΟΧΑΙΟΝ ΥΛΙΚΟΝ — I. MATÉRIEL ROULANT



Ἀτμάμαξα, ἠλεκτράμαξα καὶ αὐτοκινητάμαξα

Πίναξ 1.

Δίκτυα σιδηροδρόμων	1 2		3 4 5 6 7 8 9 10 11 12									
	Ἀτμάμαξα Locomotives		Ἐκ τῶν ἀτμάμαξων (στίλ. 1)									
	Ἐν ὅλῳ En tout	κατὰ χιλιομέτρους par km. de ligne	μετὰ ἀ - avec				μετὰ avec	ἄνευ sans	Ἐφοδιοφόροι - Tenders			
			2	3	4	5	χωριστῆς ἐφοδιοφόρου tender séparé		μετ' ἀξόνων - à essieux			Ἐν ὅλῳ En tout
συνεξευγμένων ἀξόνων essieux moteurs							2	3	4			

ἀ ε ι θ μ δ ς

Α'. Ἑλληνικοῦ Κράτους												
Πειραιῶς-Πλατῶ . . . . .	97	0,18	2	33	8	51	72	25	—	28	41	72
Θ-Ἀλεξανδρουπόλεως . . . . .												
Θ-Φλωρίνης . . . . .	100	0,14	—	25	15	80	98	2	19	69	10	98
Θ-Εἰδομένης . . . . .												
Ἐν ὅλῳ (Θ-Α-Φ-Ε) . . . . .	100	0,14	—	25	15	60	98	2	19	69	10	98
<b>Σύνολον . . . . .</b>	<b>197<sup>1)</sup></b>	<b>0,16</b>	<b>2</b>	<b>58</b>	<b>23</b>	<b>114</b>	<b>170</b>	<b>27</b>	<b>19</b>	<b>97</b>	<b>54</b>	<b>170</b>
Σαρακλή-Σταυροῦ . . . . .	13	0,20	—	13	—	—	—	13	—	—	—	—
Β'. Ἐκτριῶν												
I. Π-Α-Πελοποννήσου . . . . .	93 <sup>2)</sup>	0,13	20	58	15	—	15	78	7	8	—	15
II. Α-Πειραιῶς (ἠλεκτρ.) . . . . .	35 <sup>3)</sup>	3,50	33	—	2	—	—	—	—	—	—	—
III. Θεσσαλίας												
Βόλου-Λαο-Καλαμπάκας . . . . .	20	0,10	1	19	—	—	—	20	—	—	—	—
Βόλου-Λεχ.-Μηλεῶν . . . . .	10	0,85	3	7	—	—	—	10	—	—	—	—
<b>Σύνολον (III) . . . . .</b>	<b>30<sup>4)</sup></b>	<b>0,13</b>	<b>4</b>	<b>26</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>30</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>
IV. Βορειοδυτικῶν . . . . .	5 <sup>5)</sup>	0,07	—	5	—	—	—	—	—	—	—	—
V. Πύργου-Κατακόλου . . . . .	4 <sup>6)</sup>	0,30	3	1	—	—	—	—	—	—	—	—
VI. Ἀνατολικῶν - Τμήμα Ἑλληνικόν . . . . .	10 <sup>7)</sup>	0,06	2	4	4	—	10	—	—	9	—	10

1) Ἐπί πλέον 25 ἐν ἀποθηκῆσει. — 2) Ἐπί πλέον 2 ἐν ἀποθηκῆσει. — 3) Ἐκ τούτων, 5 ἠλεκτράμαξα ἐμπορευμάτων καὶ 30 αὐτοκίνητοι ἐπιβατῶν. — 4) Ἐπί πλέον 5 ἐν ἀποθηκῆσει. — 5) Ἐπί πλέον 1 ἐν ἀποθηκῆσει. — 6) Ἐπί πλέον 1 ἐν ἀποθηκῆσει. — 7) Ἐπί πλέον 2 ἐν ἀποθηκῆσει. — 8) Ἐπί πλέον 1 ἐν ἀποθηκῆσει.



## Locomotives à vapeur, locomotives électriques et automotrices

Tableau 1.

13	14	15	16	17	18	19	20	21		
Des locomotives (col. 1)									Αυτοκινητόμοτρα Automotrices	Réseaux des chemins de fer *
χιλ. συρμού trains - km.	χιλ. ατμο- μότρας locomoti- ves - km.	*Αξονες - essieux			†Ισχύς εις άτμόπλοοις Force en chevaux-vapeur			κατά παρ } 1.000		
		Έν όλω*	κατ' άτμό- μότραν	κατά χιλ. γχαμμούς	Έν όλω†	κατ' άτμό- μότραν	κατά κί- νητήριον άξονα			
		En tout*	par loco- motive	par km. de ligne	En tout†	par loco- motive	par essieu moteur			
π ο σ η ρ ε					άτμόπλοοι - chevaux-vapeur			άρ. αριθμ.		
										<b>A. Etat Hellénique</b>
0,085	0,027	494	5,10	0,93	107.799	1.111	266,17	—		Pirée-Pinty
										S-Alexandropolis
0,037	0,029	472	4,70	0,64	88.270	882	202,90	2		S-Florina
										S-Idomeni
0,037	0,029	472	4,70	0,64	88.270	882	202,90	2		En tout (S-A-F-I)
<b>0,036</b>	<b>0,028</b>	<b>966</b>	<b>4,70</b>	<b>0,76</b>	<b>196.069</b>	<b>995</b>	<b>233,40</b>	<b>2</b>		<b>Total</b>
0,175	0,150	55	4,20	0,83	890	68	22,82	—		Sarakli-Stavros
										<b>B. Des Compagnies</b>
0,040	0,021	366	3,94	0,50	30.865	332	114,47	20		I. P-A-Péloponèse
0,032	0,032	74	2,11	7,40	9.708	277	131,18	—		II. A-Pirée (électr.)
										III. Thessalie
0,027	0,025	85	4,25	0,42	4.060	203	68,80	—		Volo-Lar-Kalamhaka
0,145	0,145	31	3,10	1,07	650	65	24,05	—		Volo-Lech-Miléai
<b>0,037</b>	<b>0,034</b>	<b>116</b>	<b>3,87</b>	<b>5,50</b>	<b>4.710</b>	<b>157</b>	<b>54,76</b>	<b>—</b>		<b>Total (III)</b>
0,035	0,034	15	3,00	0,20	876	175	58,40	—		IV. Nord-Ouest
0,102	0,096	9	2,25	0,68	340	85	37,78	—		V. Pyrgos-Catacolo
0,029	0,026	43	4,30	0,25	7.012	701	219,13	2 <sup>5)</sup>		VI. Orientaux-section Grecque.

1) Sont en plus 25 en attente de circulation. — 2) Sont en plus 2 en attente de circulation. — 3) Dont 5 locomotives électriques à marchandises et 30 automotrices à voyageurs. — 4) Sont en plus 5 en réparation. — 5) Sont en plus 1 en attente de circulation. — 6) Sont en plus 1 en attente de circulation. — 7) Sont en plus 2 en attente de circulation. — 8) En plus 1 en attente de circulation.

## Ἄμμοξαι ἐπιβατῶν

Πίναξ 2.

Δίκτυα σιδηροδρόμων	21	22	23	24	25	26	27	28
	Ὀχήματα - Voitures		* Ἐκ τῶν ὀχημάτων (στήλ. 21)					
			μετὰ - avec			* Ἀξονες - Essieux		
	Ἐν ὄλφ En tout	κατὰ χι. γραμμῆς par km. de ligne	2	3	4	Ἐν ὄλφ En tout	κατ' ὄχημα par voiture	κατὰ χι. γραμμῆς par km. de ligne
ἀ ρ ι θ μ ο ς								
<b>A'. Ἑλληνικοῦ Κράτους</b>								
Πειραιῶς-Πλατῆ ..... 111	0,36	10	7	94	417	3,10	0,79	
Θ-Ἀλεξανδρουπόλεως ...								
Θ-Φλοριῆς ..... 128	0,22	90	6	32	326	2,40	0,45	
Θ-Εἰδομένης ..... 128	0,22	90	6	32	326	2,40	0,45	
<b>Ἐν ὄλφ (Θ-Α-Φ-Ε) ... 239<sup>1)</sup></b>	<b>0,27</b>	<b>100</b>	<b>13</b>	<b>126</b>	<b>743</b>	<b>2,80</b>	<b>—</b>	
Σύνολον ..... 9	0,14	—	—	9	36	4,00	0,54	
<b>B'. Ἐταιριῶν</b>								
I. Π. Α-Πελοποννήσου, .... 223 <sup>2)</sup>	0,30	120	—	103	652	2,90	0,87	
II. Α-Πειραιῶς (ἤλεκτρ.) ... 50 <sup>3)</sup>	5,00	—	—	50	200	4,00	20,00	
III. Θεσσαλίας								
Βόλου-Λαφ.-Καλαμπάκας, 50	0,25	50	—	—	100	2,00	0,50	
Βόλου-Λεχ.-Μηλεῶν, .... 21	0,75	4	—	17	76	3,62	2,72	
<b>Σύνολον (III) ..... 71<sup>4)</sup></b>	<b>0,31</b>	<b>54</b>	<b>—</b>	<b>17</b>	<b>176</b>	<b>2,48</b>	<b>0,76</b>	
IV. Βορειοδυτικῶν, .... 15 <sup>5)</sup>	0,20	15	—	—	30	2,00	0,41	
V. Πύργου-Κατακόλου, ... 16	1,23	16	—	—	32	2,00	2,46	
VI. Ἀνατολικῶν - Τριῆμα Ἑλληνικόν, 20 <sup>6)</sup>	0,12	14	—	6	52	2,60	0,30	

1) Ἐπί πλέον 4 πολυτελείας καὶ 102 ἐκδρομικὰ ὀχήματα.—2) Ἐπί πλέον 36 ἐν ἐπισκευῇ καὶ 1 πολυτελείας.—3) Ἐξ ἄν 30 αὐτοκίνητοι ἐπιβατῶν ἀποληφθεῖσιν ἐπίσης εἰς τὸ σύνολον τῶν ἤλεκτρομαζῶν.—4) Ἐπί πλέον 11 ἐν ἐπισκευῇ.—5) Ἐπί πλέον 6 ἐν ἐπισκευῇ.—6) Ἐπί πλέον 4 ἐν ἐπισκευῇ.—6) Ἐπί πλέον 3 ἐν ἐπισκευῇ.

## Voitures à voyageurs

Tableau 2.

29	30	31	32	33	34	35	
Des voitures (col. 21)							
Θέσεις — Places							
I	II	III	Ἐν ὅλῳ En tout	κατ'ὄχημα par voiture	κατ'ἄξονα par essieu	κατὰ χι- λόμετρον par km. de ligne	Réseaux des chemins de fer
Θέσεις — classe							
αριθμὸς							
							<b>A. Etats Hellénique</b>
781	1.287	4.012	5.980	53,87	15,10	16,50	Pirée-Platy
486	717	4.882	6.085	47,54	19,00	10,00	S-Alexandropolis
							S-Florina
							S-Idoméni
486	717	4.882	6.085	47,54	19,00	10,00	En tout (S-A-F-I)
1.217	1.954	8.894	12.065	50,48	16,70	12,80	<b>Total</b>
10	10	168	188	20,88	5,20	2,90	Sarakli-Stavros
							<b>B Des Compagnies</b>
730	718	6.588	8.085	36,25	12,38	10,80	I. P-A-Péloponèse
875	—	1.112	1.987	39,55	9,93	198,70	II. A-Pirée (électr.)
							III. Thessalie
126	186	1.150	1.462	29,24	14,62	7,25	Vol-Lar.-Kalambaka
212	—	496	708	33,67	9,28	25,28	Vol-o-Lech.-Miléai
338	186	1.646	2.170	30,56	12,86	9,45	<b>Total (III)</b>
48	50	360	458	30,50	15,25	6,19	IV. Nord-Ouest
62	126	240	428	26,75	13,37	32,90	V. Pyrgos-Catacolo
51	147	662	860	43,00	16,56	4,90	IV. Orientaux-Section Grecque.

1) Sont en plus 4 de luxe et 102 wagons d'excursions. — 2) En plus 35 en réparation et 1 de luxe. — 3) Dont 30 automotrices à voyageurs, comprises aussi à l'ensemble des locomotives électriques. Sont en plus 11 en réparation. — 4) Sont en plus 6 en réparation. — 5) Sont en plus 4 en réparation. — 6) En plus 5 en réparation.

## Φορτάμαζαι και σκευάμαζαι

Πίναξ 3.

Δίτυπα σιδηροδρόμων	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45
	Όχηματα - Wagons				Έκ των όχημάτων (στήλ. 36)					
	Φορτηγά à marchandises		Σκευοφό- ρα, ύπη- ροσίας και ταξικά *	Σύνολον Total	μετά - avec			Άξόνες - Essieux		
	Έν όλω En tout	κατά χι- λομετρική par km. de ligne			2	3	4	Έν όλω En tout	κατ' ό- χημα par wa- gon	κατά χι- λομετρική par km. de ligne
ά ρ ι θ μ ό ς										

Α. Έλληνικου Κράτους										
Πειραιώς-Πλατύ .....	1.870	3,53	93	1.963	1.867	3	—	3.743	2,00	7,08
Θ-Άλεξανδρουπόλεως ...	2.883	3,27	111	2.494	2.371	—	12	4.790	2,01	6,57
Θ-Φλορίνης .....										
Θ-Ειδομένης .....										
Έν όλω (Θ-Α-Φ-Ρ) ..	2.383	3,27	111	2.494	2.371	—	12	4.790	2,01	6,57
Σύνολον .....	<sup>(1)</sup> 4.253	3,38	<sup>(2)</sup> 204	4.457	4.238	3	12	8.533	2,01	6,78
Σαρακλή-Σταυρού .....	164	2,49	2	166	28	—	136	600	3,65	2,48
Β. Έταιρειών										
I. Π-Α-Πελοποννήσου ...	988	1,32	62	1.050	985	—	3	1.982	2,01	2,60
II. Α-Πειραιώς (ήλεκτρ.) ..	65	6,50	—	65	65	—	—	130	2,00	13,00
III. Θεσσαλίας										
Βόλου-Λαρ.-Καλαμπάκας ..	462	2,20	18	480	462	—	—	892	2,00	4,40
Βόλου-Λεχ.-Μηλεών .....	11	0,39	—	11	2	—	9	40	3,65	1,43
Σύνολον (III) .....	<sup>(3)</sup> 473	1,97	<sup>(4)</sup> 18	491	464	—	9	932	—	4,02
IV. Βορειοδυτικών .....	<sup>(5)</sup> 68	0,91	4	72	68	—	—	136	2,00	1,84
V. Πύργου-Κατακόλου ...	44	3,38	1	45	44	—	—	88	2,00	6,78
VI. Ανατολικών - Τμήμα Έλληνικόν.	<sup>(4)</sup> 371	2,10	9	380	368	—	3	748	2,02	4,96

1) Έπί πλέον 19 άπεσκευμένα. — 2) Έπί πλέον 12 έν έπισκευή. — 3) Έπί πλέον 21 έν έπισκευή. — 4) Έπί πλέον 10 έν έπισκευή. — 5) Περιλαμβανομένων και 113 συνεργείων και κινήτων όντωτηρίων. — 6) Έπί πλέον 2 έν έπισκευή.

## Wagons à marchandises et fourgons

Tableau 3.

46	47	48	49	50	51	52	53	54	55	Réseaux des chemins de fer
Des wagons (col. 36)										
Κλάση Convertis	*Ανοιχτά—Decouverts				Ειδικά—Spéciaux		Χωρητικότητα—Capacité de charge			
	Με ύψους τοίχους Α ηαντες τοίχους	Με χαμηλούς τοίχους—Α basses τοίχους	*Ανευ τοίχων Sans bordes latérales	Ζώων Α βεβαί	*Υποπόδια ψυγείων κλπ.—Réservoirs frigorifiques, etc.	Ἐν ὅλῳ En tout	κατ' ἄριθμον par wagon	κατ' ἄρην par essieu	κατὰ χιλ. γραμμῶν par km. de ligne	
n o m b r e										
										A. État Hellénique
1.054	412	270	22	54	58	40.798	21,28	10,90	77,05	Pirée-Platy
										S-Alexandropolis
1.442	322	374	109	55	81	36.404	15,76	7,60	49,80	S-Florina
										S-Idoméni
1.442	322	374	109	55	81	36.404	15,76	7,60	49,80	En tout (S-A-F-I)
<b>2.496</b>	<b>734</b>	<b>644</b>	<b>131</b>	<b>109</b>	<b>139</b>	<b>77.202</b>	<b>18,15</b>	<b>9,00</b>	<b>61,27</b>	<b>Total</b>
10	78	—	72	4	—	1.020	6,22	1,70	15,45	Sarakli-Stavros
										B. Des Compagnies
629	210	106	14	17	12	9.583	9,80	4,83	12,76	I. P-A-Péloponèse
16	10	35	4	—	—	774	11,90	5,95	77,40	II. A-Pirée (électr.)
										III. Thessalie
179	148	100	19	15	1	4.620	10,00	5,06	22,07	Volo-Lar-Kalambaka
4	7	—	—	—	—	98	8,90	2,45	3,38	Volo-Lech-Miléai
<b>183</b>	<b>155</b>	<b>100</b>	<b>19</b>	<b>15</b>	<b>1</b>	<b>4.718</b>	<b>9,97</b>	<b>4,87</b>	<b>19,36</b>	<b>Total (III)</b>
30	20	8	9	—	1	473	7,05	3,52	6,38	IV. Nord-Ouest
9	—	17	8	—	—	345	7,65	3,83	26,51	V. Pyrgos-Catacolo
190	96	52	20	11	2	4.563	12,30	6,10	26,07	VI. Orientaux-Section Grecque

1) Sont en plus 19 données en location. — 2) Sont en plus 12 en réparation. — 3) Sont et plus 21 en réparation. — 4) Sont en plus 10 réparation. — 5) V compris aussi 123 wagons de service et d'ortoirs roulants. — 6) En plus 2 en réparation.

## Κατάσταση προσωπικού — Etat du personnel

Πίναξ 4.

Tableau 4.

Δίκτυα σιδηροδρόμων	56	57	58	59	60	61	62	63	64	65	66	Réseaux des chemins de fer
	Προσωπικόν — Personnel											
	Ἐσωτερικῆς ὑπηρεσίας Service intérieur		Ἐξωτερικῆς ὑπηρεσίας Service extérieur		Ἐν ὅλῳ — En tout	Ἐκ τούτου — Dont στὴλ. — col. 58+59			κατὰ χιλ. γραμμῶν par km. de ligne	κατὰ 1000 χιλ. σιδηροδρόμου par 1000 km. de rails	κατὰ 100000 εἰσπράξεις par 100000 de recettes	
	μόνιμον définitif	ἐπιπέμνον provisoire	μόνιμον définitif	ἐπιπέμνον provisoire		κινήσεως de mouvement	ἑλκείας de traction	γραμμῶν de la voie				
ἀριθμὸς — nombre												
<b>A. Ἑλληνικὸν Κράτος</b>												<b>A. Etat Hellénique</b>
Πειραιῶς-Πλατῶ .....	364	146	1.962	795	3.207	855	887	1.015	6,17	1,21	1,10	Pirée-Platy
Θ-Ἀλεξάνδρουπόλεως .....												S-Alexandroqolis
Θ-Φλωρίνης .....	199	31	2.045	1.127	3.402	873	1.286	1.013	4,63	1,25	1,40	S-Florina
Θ-Εἰδομένης .....												S-Idomeni
Ἐν ὅλῳ (Θ-Α-Φ-Ε) .....	199	31	2.045	1.127	3.402	873	1.286	1.013	4,63	1,25	1,40	En tout (S-A-F-I)
<b>Σύνολον</b> .....	<b>563<sup>1)</sup></b>	<b>177<sup>1)</sup></b>	<b>4.007</b>	<b>1.922</b>	<b>6.669</b>	<b>1.728</b>	<b>2.173</b>	<b>2.028</b>	<b>5,28</b>	<b>1,23</b>	<b>1,20</b>	<b>Total</b>
Σαρακλή-Σταυροῦ .....	—	—	33	19	52	8	15	29	0,79	0,70	1,90	Saracli-Stavros
<b>B. Ἑταιρειῶν</b>												<b>B. Des Compagnies</b>
I. Π-Α-Πελοποννήσου .....	310	16	2.207	689	3.222	765	981	1.150	4,30	1,00	1,47	I. P-A-Péloronnète
II. Α-Πειραιῶς (ἠλεκτρ.) .....	56	—	446	17	519	198	145	125	51,90	0,47	0,59	II. A-Pirée (électr.)
III. Θεσσαλίας												III. Tessalie
Βόλου-Λαρ.-Καλαμπάκας .....	72	13	492	100	677	249	191	152	3,35	0,91	1,29	Volo-Lar.-Kalampaka
Βόλου-Λαχ.-Μηλεῶν .....	—	—	45	7	52	22	18	12	1,86	0,76	2,35	Volo-Lech-Miléai
<b>Σύνολον (III)</b> .....	<b>72</b>	<b>13</b>	<b>537</b>	<b>107</b>	<b>729</b>	<b>271</b>	<b>209</b>	<b>164</b>	<b>3,15</b>	<b>0,90</b>	<b>1,33</b>	<b>Total (III)</b>
IV. Βορειοδυτικῶν .....	17	—	149	10	176	66	52	41	2,38	1,24	2,43	IV. Nord-Ouest
V. Πύργου-Κατακόλου .....	2	—	42	4	48	14	20	12	3,69	1,23	2,65	V. Pyrgos-Catacolo
VI. Ἀνατολικῶν - Τμήμα Ἑλληνικόν.	32	3	285	53	373	91	108	139	2,13	0,87	0,78	VI. Orientaux-Section Grecque.

<sup>1)</sup> Προϊκλιθαιόμενα καὶ τῶν ὑπαλλήλων τῶν ἀποτελεῶν καὶ οἰκονομικῶν ὑπηρεσιῶν. - Y compris les employés des services indépendants et ceux de finances. <sup>2)</sup> Ἐστὶ πλέον 370 ἑλλήνων ἀνήκοντες εἰς τὸ προσωπικόν, μὴ ἀφορῶν τὴν ἐκμετάλλευσιν. - Soit en plus 370 employés appartenant au personnel autre que celui de l'exploitation.

II. ΕΡΓΟΝ ΤΡΟΧΑΙΟΥ ΥΛΙΚΟΥ

II. TRAVAIL DU MATÉRIEL ROULANT



Χιλιομετρικαί διανύσεις ατμαμαζών  
Parcours Kilométriques des locomotives

Πίναξ 1.

Tableau 1.

Δίκτυα σιδηροδρόμων	1	2	3	4	5	6	7	8
	Διαδρομή ατμαμαζών — Parcours des locomotives							
	Ἐν ὅλῳ En tout	Ἐκ τῆς διαδρομῆς (στήλ. 1) - Du parcours (col. 1)						
		Ἔργετος Utile	Ἐνισχύ- σεως De renfort	Μειονω- μενων Isolés	Ἐλιγμῶν καὶ ἐφε- δρείας De ma- noeuvres et de réserve	κατ' ατμά- μαζαν par loco- motive	κατὰ χι- λιόμετρον par km. de ligne	καθ' ἡμέραν par jour
χιλιόμετρα — kilometres								
<b>A. Ἑλληνικὸν Κράτος;</b>								
Πειραιῶ-Πλατὺ .....	3.498.614	2.722.722	32.181	41.395	702.316	36.068	6.607	9.585
Θ-Ἀλεξανδρουπόλεως ...	2.050.052	1.528.332	10.786	55.400	455.534		4.569	5.617
Θ-Φλοορίνης .....	927.754	763.670	4.384	7.859	151.841	34.498	4.438	2.542
Θ-Εἰδομένης .....	471.985	315.370	—	4.768	151.847		6.158	1.293
Ἐν ὅλῳ (Θ-Α-Φ-Ε) ..	3.449.791	2.607.372	15.170	68.027	759.222	34.498	4.698	9.451
<b>Σύνολον .....</b>	<b>6.948.405</b>	<b>5.330.094</b>	<b>47.351</b>	<b>109.422</b>	<b>1.461.538</b>	<b>35.271</b>	<b>5.498</b>	<b>19.037</b>
Σαρακλή-Σταυροῦ .....	86.251	<b>74.230</b>	—	—	12.021	6.635	1.309	286
<b>B. Ἐξωτερικόν</b>								
I. Π-Α-Πελοποννήσου .....	5.575.847	3.283.215	196.813	179.944	1.965.875	49.520	7.435	15.276
II. Α-Πειραιῶς (ἠλεκτρ.) ..	1.095.077	1.095.077	—	—	—	31.286	109.507	3.000
III. Θεσσαλίας								
Βόλου-Λαο. Καλαμπάκας ..	819.124	743.443	17.147	12.908	45.626	40.956	4.050	2.244
Βόλου-Δεχ.-Μηλεῶν .....	68.938	68.900	—	38	—	6.893	2.409	189
<b>Σύνολον (III) .....</b>	<b>888.062</b>	<b>812.343</b>	<b>17.147</b>	<b>12.946</b>	<b>45.626</b>	<b>29.602</b>	<b>3.860</b>	<b>2.433</b>
IV. Βορειοδυτικῶν .....	148.482	141.947	—	605	930	28.695	1.938	393
V. Πύργου-Κατακόλου ..	40.500	39.000	—	100	1.400	10.125	3.115	111
VI. Ἀνατολικῶν - Τμήμα- Ἑλληνικῶν.	466.021	423.940	1.129	1.580	39.422	38.834	2.663	1.277

1) Διαδρομὴ ἐπιβατικῶν ὀχημάτων συμπεριλαμβανομένων ἐπιβατικῶν, ἑμπορικῶν καὶ μικτῶν — 2) Διαδρομὴ φορτηγῶν ὀχημάτων, καὶ σπυροφόρων συμπεριλαμβανομένων ἐπιβατικῶν, ἑμπορικῶν καὶ μικτῶν.



Χιλιομετρικαὶ διανύσεις ἀμαξῶν ἐπιβατῶν καὶ φορταμαξῶν  
Parcours kilométriques de voitures à voyageurs et wagons à marchandises

Πίναξ 2.

Tableau 2.

9	10	11	12	13	14	15	16	Réseaux des chemins de fer	
Διαδρομὴ ἐπιβατικῶν ὀχημάτων Parcours des voitures à voyag.			Διαδρομὴ φορτηγῶν καὶ σκευοφόρων Parcours des wagons à marchandises et fourgons						
'Εν ὅλῳ * En tout *	'Ἐκ τῆς διαδρομῆς (στῆλ. 9) Du parcours (col. 9)		'Εν ὅλῳ * En tout *	'Ἐκ τῆς διαδρομῆς (στῆλ. 12) Du parcours (col. 12)					
	κατὰ χιλιόμετρον par km. de ligne	καθ' ἡμέραν par jour		Φορτηγῶν à marchan- dises	Σκευοφό- ρων καὶ ὀ- χηματίας Fourgons et à service	κατὰ χιλιόμετρον par km. de ligne	καθ' ἡμέραν par jour		
χιλιομέτρα * — kilomètres *									
<b>A. Etat Hellénique</b>									
81.498.849	59.534	86.284	59.658.932	51.126.562	8.592.370	112.670	163.449	Pirée-Platy	
15.419.743	34.651	42.245	33.127.404	28.627.704	4.499.700	74.443	90.760	S-Alexandropolis	
8.004.385	38.482	21.929	12.159.765	9.913.715	2.246.050	58.460	33.314	S Florina	
2.728.193	35.897	7.474	8.356.015	7.324.040	1.031.975	109.947	22.893	S-Idomeni	
26.152.321	35.825	71.650	53.643.184	45.865.459	7.777.725	73.483	146.958	En tout (S-A-I-I)	
<b>57.646.170</b>	<b>45.787</b>	<b>157.935</b>	<b>113.302.116</b>	<b>96.992.021</b>	<b>16.310.095</b>	<b>89.922</b>	<b>310.416</b>	<b>Total</b>	
897.908	13.604	2.460	1.765.295	1.468.312	296.983	26.746	4.863	Sarakli-Stavros	
<b>B. Des Compagnies</b>									
8.151.228	10.868	22.332	12.603.765	10.704.247	1.899.518	16.805	34.530	I. P-A-Péloponèse	
5.381.440	538.144	14.743	36	36	—	4	—	II. A-Pirés (électr.)	
III. Thessalie									
3.123.576	15.463	8.557	5.418.819	4.082.201	1.336.618	26.790	14.846	Volo-Lar-Kalambaka	
219.855	7.581	602	71.833	71.833	—	3.510	197	Volo-Lech-Miléai	
<b>3.343.431</b>	<b>14.473</b>	<b>9.160</b>	<b>5.490.652</b>	<b>4.154.034</b>	<b>1.336.618</b>	<b>23.867</b>	<b>15.070</b>	<b>Total (III)</b>	
699.546	9.453	1.917	572.479	362.802	209.677	7.736	1.508	IV. Nord-Ouest	
195.800	15.061	536	230.500	196.300	34.200	17.730	631	V. Pyrgos-Catacolo	
3.210.616	18.346	8.796	4.407.073	4.058.675	348.398	25.183	12.072	VI. Orientaux-Section Grecque.	

1) Parcours des voitures à voyageurs des trains de voyageurs, de marchandises et mixtes. — 2) Parcours des wagons à marchandises et fourgons des trains de voyageurs, de marchandises et mixtes.

Χιλιμετρικαί διανύσεις συρμών  
Parcours kilométriques des trains

Tableau 3.

Δίκτυα αιθροδρόμων	17	18	19	20	21	22	23
	Διαδρομή συρμών — Parcours des trains						
	*Εκ τῆς διαδρομῆς (σπλ. 17) — Du parcours (col. 17)						
	Ἐν ὄλῳ En tout	Ἐπιβατικῶν * De voyageurs *	Μικτῶν Mixtes	Ἐμπορικῶν * De marchandises *	*Ἔργων καὶ ὑπηρεσιῶν κατὰ χιλι- όμετρον par km. de ligne	κατὰ χιλι- όμετρον par km. de ligne	κατὰ ἡμέραν par jour
χ ι λ ι ὀ μ ε τ ρ α — κ ι λ ο μ ε τ ρ α							
<b>A. Ἑλληνικῶν Κράτους</b>							
Πειρωῶς-Πλατῶν.....	2.698.378	1.492.716	22.384	1.133.805	50.475	5.096	7.398
Θ-Ἀλεξανδρουπόλεως....	1.636.377	1.027.928	21.691	504.248	82.510	3.647	4.483
Θ-Φλωρίνης.....	763.329	511.047	30.660	210.647	10.975	3.652	2.091
Θ-Ειδομένης.....	315.370	175.011	57.670	47.576	35.113	4.114	864
Ἐν ὄλῳ (Θ-Α-Φ-Ε).	2.715.076	1.691.876	110.021	762.471	128.598	3.697	7.439
<b>Σύνολον</b> .....	<b>5.413.454</b>	<b>3.184.592</b>	<b>132.405</b>	<b>1.893.274</b>	<b>179.073</b>	<b>4.283</b>	<b>14.831</b>
Σαραλλή-Σταυροῦ.....	74.230	4.020	42.076	28.134	—	1.127	203
<b>B. Ἑταιριῶν</b>							
I. Π-Α-Πελοποννήσου....	3.233.215	2.183.878	199.706	785.162	64.469	4.310	8.858
Π. Α-Πειραιῶς (ἠλεκτρ.)..	1.095.077	1.095.060	—	17	—	109.507	2.998
III. Θεσσαλίας							
Βόλου-Λαρ.-Καλαμπάσας.	743.443	417.414	242.248	79.521	4.260	3.675	2.037
Βόλου-Λεχ.-Μηλεῶν.....	68.900	—	67.364	1.424	112	2.408	189
<b>Σύνολον (III)</b> .....	<b>812.343</b>	<b>417.414</b>	<b>309.612</b>	<b>80.945</b>	<b>4.372</b>	<b>3.530</b>	<b>2.225</b>
IV. Βορειοδυτικῶν.....	141.947	127.730	—	11.474	2.743	1.918	388
V. Πύργου-Κατακόλου... .....	39.000	38.900	—	—	100	3.000	107
VI. Ἀνατολικῶν - Τμήμα Ἑλληνικόν.	423.940	252.575	22.516	143.727	5.122	2.423	1.158

Μέσοι ὄροι κινήσεως τροχαίου ὕλικου  
Moyennes de circulation du matériel roulant

Πίναξ 4.

Tableau 4.

24		25		26		27		28		29		30			
Μέσος ὄρος συρμῶν * Nombre moyen de trains *								Μέση σύνθεσις * Composition moyenne *				Réseaux des chemins de fer			
συρμῶν * — de trains *								εἰς ὀχήματα en wagons		εἰς ἀξίονα en essieux					
*Επιβα- τικῶν De voya- geurs	Μικτῶν Mixtes	*Ἐμπορι- κῶν De mar- chandises	*Ἐργῶν καὶ ἀποθε- σίας De maté- riaux et de service	*Ἐν ὅλῳ En tout	*Ἐν ὅλῳ En tout	*Ἐν ὅλῳ En tout	*Ἐν ὅλῳ En tout								
καθ' ἡμέραν — par jour								κατὰ συρμῶν — par train							
ἀριθμὸς — nombre															
<b>A. Etat Hellénique</b>															
7,69	0,12	5,84	0,25	13,90	12,28	33,80	Pirée-Platy								
6,23	0,14	3,06	0,50	9,93	12,10	29,70	S-Alexandropolis								
6,68	0,40	2,75	0,15	9,98	10,72	26,40	S-Florina								
6,25	2,07	1,70	1,24	11,25	14,32	35,10	S-Idomeni								
6,42	0,45	2,84	0,48	10,19	12,00	29,40	<i>En tout</i> (S-A-F-1)								
<b>6,97</b>	<b>0,30</b>	<b>4,12</b>	<b>0,39</b>	<b>11,78</b>	<b>12,15</b>	<b>31,60</b>	<b>Total</b>								
0,18	1,75	1,16	—	3,09	9,70	35,90	Sarakli-Stavros								
<b>B. Des Compagnies</b>															
7,93	0,73	2,85	0,24	11,75	9,65	23,68	I. P-A-Péloponèse								
300,02	—	0,01	—	300,03	4,92	19,48	II. A-Pirée (électr.)								
III. Thessalie															
5,65	3,28	1,07	0,05	10,05	11,32	22,64	Volo-Lar.-Kalambaka								
—	6,45	0,13	0,01	6,59	4,23	15,23	Volo-Lech.-Miléai								
<b>5,03</b>	<b>3,69</b>	<b>0,97</b>	<b>0,04</b>	<b>9,68</b>	<b>10,87</b>	<b>22,73</b>	<b>Total (III)</b>								
4,75	—	0,43	0,09	5,27	8,95	17,90	IV. Nord-Ouest								
7,96	—	—	0,02	7,98	10,92	21,84	V. Pyrgos-Catacolo								
4,03	0,37	2,30	0,08	6,78	10,45	24,50	VI. Orientaux - Section Grecque.								

## Χιλιμετρικαί διανύσεις βάρους τροχαίου υλικού

Πίναξ 5.

Δίκτυα σιδηροδρόμων	31	32	33	34	35
	Μετακομισθέν βάρος				
	N e k o δ v - M o r t			Ώ φ έ λ ι μ ο ν - U t i l e	
	*Ατμομαζών Locomotives	*Επιβατικών οχημάτων Voitures à voyageurs	Φορηγών και σκευφόρων Wagons à marchandises et fourgons	*Επιβατών Voyageurs	έμπορευμάτων και αποσκευών Marchandises et bagages
Σ υ ν ο λ ο ν					
<b>Α'. Έλληνικός Κράτους</b>					
Πειραιώς-Πλατὺ.....	...	600.617.140		16.707.264	131.521.134
Θ-Άλεξανδρουπόλεως.....	...	291.299.973		7.728.605	74.436.731
Θ-Φλωρίνης.....	...	128.430.779		4.617.460	26.850.270
Θ-Είδομένης.....	...	64.485.191		636.987	23.346.916
Έν ὄλω (Θ-Α-Φ-Ε).....	...	484.215.943		12.983.052	124.633.917
<b>Σύνολον.....</b>	...	<b>1.084.830.083</b>		<b>29.690.316</b>	<b>256.155.051(*)</b>
<b>Σαρακλή-Σταυρού.....</b>	...	12.740		2.597.634	972.047(*)
<b>Β'. Ἐταιρειῶν</b>					
I. Π-Α-Πελοποννήσου.....	145.341.289	91.132.439	87.530.923	11.579.857	59.823.570
II. Α-Πειραιῶς (ήλεκτρ.).....	372	119.739.432	215	14.301.901	53.728
III. Θεσσαλίας					
Βόλου-Λαορ.-Καλαμπάκας.....	23.715.196	25.559.806	22.441.503	2.535.304	13.945.851
Βόλου-Λεγ.-Μηλεῶν.....	952.887	1.312.534	391.489	198.542	85.955
<b>Σύνολον (III).....</b>	<b>24.668.083</b>	<b>26.872.340</b>	<b>22.832.992</b>	<b>2.733.846</b>	<b>14.031.806</b>
IV. Βορειοδυτικῶν.....	2.914.877	3.791.540	2.108.508	463.087	1.108.371
V. Πύργου-Κατακόλου.....	603.500	687.450	756.380	98.165	401.683
VI. Ἀνατολικῶν - Τμήμα Ἑλληνικόν.....	21.197.000	24.079.515	21.308.886	976.536	13.920.870

\*) Περιλαμβανομένων καὶ τῶν ὑπηρεσιακῶν μεταφορῶν.

## Parcours kilométriques du poids du matériel roulant

Tableau 5.

36	37	38	39	40	
Poids transporté					Réseaux des chemins de fer
Νεκρὸν καὶ ὠφέλιμον — Mort et utile					
Σύνολον Total	κατὰ χιλ. γραμμῆς par km. de ligne	κατὰ χιλ. σχημάτων par train-km.	καθ' ἡμέραν par jour	*Αναλογία ὠφέλιμου ἐπὶ τοῦ συνολικοῦ βάρους Pourcentage du poids utile par rapport à l'ensemble	
t o n n e s — km.				%	
					<b>A. Etat Hellénique</b>
748.842.538	1.415.581	277,51	2.051.623	19,79	Pirée-Platy
373.465.309	839.247	228,22	1.023.466	22,00	S-Alexandropolis
159.898.509	768.742	209,47	450.418	19,68	S-Florina
88.469.094	1.164.067	250,52	242.380	27,11	S-Idomeni
621.832.912	851.825	229,02	1.703.648	22,13	En tour (S-A-F-I)
<b>1.370.675.450</b>	<b>1.088.701</b>	<b>253,19</b>	<b>3.755.275</b>	<b>20,85</b>	<b>Total</b>
3.582.421	54.279	48,26	9.815	99,64	Sarakli-Stavros
					<b>B. Des Compagnies</b>
395.410.078	527.213	122,29	1.083.315	18,05	I. P-A-Péloponèse
134.095.648	13.409.564	122,45	367.385	10,70	II. A-Pirée (électr.)
88.197.660	436.069	118,63	241.640	18,68	III. Thessalie
2.941.407	102.828	42,69	8.059	9,67	Volo-Lar.-Kalambaka
91.139.067	396.257	112,19	249.696	18,39	Volo-Lech.-Miléai
10.386.383	140.356	73,17	28.456	15,12	<b>Total (III)</b>
2.567.178	197.475	65,82	7.933	19,47	IV. Nord-Ouest
81.582.807	466.187	192,43	223.518	18,26	V. Pyrgos-Caticolo
					VI. Orientaux Section Grecque.

1) Y compris les transports de service.

## Καταναλωθέντα ύλικά — Matières consommées

Πίναξ 6.

Tableau 6.

Δίκτυα σιδηροδρόμων	41	42	43	44	45	46	Réseaux des chemins de fer
	Κατανάλωσις — Consommation						
	Καυσίμου ύλης de combustible			Λιπαντικών ύλων de graissage			
	Έν όλω En tout	κατά χμ. γραμμής par km. de ligne	κατά χμ. συστημόν par train—km.	Έν όλω En tout	κατά χμ. γραμμής par km. de ligne	κατά χμ. συστημόν par train—km.	
τόνοι - tonnes	χγ. - kg.	χγ. - kg.	χγ. - kg.	χγ. - gr.			
<b>Α'. Έλληνικῶν Κράτους</b>							<b>A. Etat Hellénique</b>
Πειραιῶς-Πλατῶ . . . . .	63.024	119,13	23,35	259.795	491,10	96,27	Pirée-Platy
Θ-Άλεξανδροπολέως . . . . .							(S-Alexandropolis
Θ-Φλωρίνης . . . . .	58.114	79,60	21,40	276.793	379,16	101,94	S-Florina
Θ-Εἰδομένης . . . . .							(S-Idomeni
Έν όλω (Θ-Α-Φ-Ε) . . . . .	58.114	79,60	21,40	276.793	379,16	101,94	En tout (S-A-F-E)
<b>Σύνολον . . . . .</b>	<b>121.138</b>	<b>96,21</b>	<b>22,37</b>	<b>536.588</b>	<b>426,20</b>	<b>99,12</b>	<b>Total</b>
Σαρακλή-Σταυροῦ . . . . .	670	10,15	9,02	3.325	50,37	44,79	Sarakli-Stavros
<b>Β'. Ἐταιρειῶν</b>							<b>B. Des Compagnies</b>
I. Π-Α-Πελοποννήσου . . . . .	32.567	43,42	10,07	127.630	170,17	39,47	I. P-A-Péloponèse
II. Α-Πειραιῶς (ἤλεκτρ.) . . . . .	4003.048 <sup>1)</sup>	400.304	3,65	9.500	950,00	8,67	II. A-Pirée (électr.)
III. Θεσσαλίας							III. Thessalie
Βόλου-Λαρ.-Καλαμπάκας . . . . .	5.464	26,05	7,34	30.888	152,91	41,54	Volo-Lar.-Kalambaka
Βόλου-Λεχ.-Μηλεῶν . . . . .	750	25,86	10,88	8.548	294,76	124,06	Volo-Lech.-Miléai
<b>Σύνολον (III) . . . . .</b>	<b>6.214</b>	<b>26,90</b>	<b>7,64</b>	<b>39.436</b>	<b>170,71</b>	<b>48,54</b>	<b>Total (III)</b>
IV. Βορειοδυτικῶν . . . . .	1.304	13,57	7,07	5.119	69,17	36,06	IV. Nord-Ouest
V. Πύργου-Κατακόλου . . . . .	290	22,30	7,43	1.938	149,07	49,69	V. Pyrgos-Catacolo
VI. Ανατολικῶν - Γμήμα Έλληνικόν.	3.820	21,81	9,01	18.362	104,92	43,31	VI. Orientaux - Section Grecque.

1) Χιλιόβατα — kw.

III. ΚΙΝΗΣΙΣ ΣΙΔΗΡΟΔΡΟΜΩΝ

---

III. MOUVEMENT DES CHEMINS DE FER



## Μεταφορά επιβατῶν

Πίναξ 1.

Δίκτυα σιδηροδρόμων	1	2	3	4	5	6	7	8
	Μεταφερόμενες επιβάται							
	Ἐκδοθέντα εισιτήρια							
	Μετ' κανονικοῦ τιμολογίου — à la taxe normale				Μετ' ἐπιπτώσεως ἐπὶ τοῦ τιμολογίου * Avec reduction de la taxe normale *			
	I	II	III	Ἐν ὅλῳ En tout	I	II	III	Ἐν ὅλῳ En tout
τάξεως — classe				τάξεως — classe				
Δ ρ ι φ α ὶ ς								
<b>A'. Ἑλληνικῆς Κράσεως</b>								
Πειραιῶς - Πλατῶν . . . . .	11.215	41.529	764.678	817.417	23.391	74.992	1.159.130	1.257.513
Θ' Ἀλεξανδρουπόλεως . . . . .	3.980	16.528	816.140	836.648	14.317	33.626	730.391	778.334
Θ' Φλωρῆνης . . . . .	5.061	23.545	565.110	593.716	14.196	44.854	767.191	826.241
Θ' Εἰδομένης . . . . .	1.447	8.400	54.345	64.192	1.769	3.322	149.758	154.849
Ἐν ὅλῳ (Θ-Α Φ-Ε) . . . . .	10.488	48.473	1.435.595	1.494.556	30.282	81.802	1.617.340	1.759.424
<b>Σύνολον . . . . .</b>	<b>21.703</b>	<b>90.002</b>	<b>2.200.268</b>	<b>2.311.973</b>	<b>53.673</b>	<b>156.794</b>	<b>2.806.470</b>	<b>3.016.937</b>
Σαρακλή - Σταυροῦ . . . . .	90	789	48.543	44.362	73	325	19.041	19.439
<b>B'. Ἐταιρειῶν</b>								
I. Π-Α-Πελοποννήσου . . . . .	32.277	76.719	1.860.217	1.969.213	20.939	45.342	1.249.227	1.315.508
II. Α-Πειραιῶς (ἠλεκτρ.) . . . . .	3.453.831	—	12.138.983	15.592.814	1.152.952	—	3.328.867	4.481.819
III. Θεσσαλίας								
Βόλου-Λαοῦ-Καλαμπάκας . . . . .	4.354	10.886	415.852	431.092	5.916	15.259	345.176	366.351
Βόλου-Λεζ.-Μηλεῶν . . . . .	255	—	169.589	169.844	80	—	22.611	22.691
<b>Σύνολον (III) . . . . .</b>	<b>4.609</b>	<b>10.886</b>	<b>585.441</b>	<b>600.936</b>	<b>5.996</b>	<b>15.259</b>	<b>367.787</b>	<b>389.042</b>
IV. Βορειοδυτικῶν . . . . .	3.618	4.900	191.215	199.738	3.129	3.665	90.133	96.927
V. Πύργου-Κατακόλου . . . . .	151	3.271	66.149	69.571	335	6.341	29.123	35.789
VI. Ἀνατολικῶν - Τμήμα Ἑλληνικόν . . . . .	5.058	26.477	73.506	105.036	869	7.247	94.073	102.189

1) Ἐπὶ πλέον 121.379 ἐπιβάται μεταφερόμενες διαρῶν. — 2) Ἐπὶ πλέον 1.014 ἐπιβάται μεταφερόμενες διαρῶν. — 3) Ἐπὶ πλέον 5.101 ἐπιβάται μεταφερόμενες διαρῶν.



## Trafic des voyageurs

Tableau 1.

9	10	11	12	13	14	15	16	17	Réseaux des chemins de fer
Voyageurs transportés						Ἀναλογίαι ἐπὶ τῶν ἐπιβατῶν			
Billets délivrés						Proportions sur les voyageurs			
Σύνολον — Total						Ἐκ τῶν εἰσιτηρίων (στύλ. 12) Des billets (col. 12)			
I	II	III	Ἐν ὅλῳ En tout	κατὰ χιλ. γραμμῆς par km. de ligne	κατὰ σταθμῶν καὶ στάσι. par station et halte	I	II	III	
ἰσοσῆς — classe						ἰσοσῆς — classe			
n o m b r e						%			
34.606	116.521	1.923.803	2.074.930	3.922	24.127	1.70	5,60	92,70	A. Etat Hellénique
18.308	50.216	1.557.027	1.625.551	3.652	21.630	1,10	3,10	95,80	Pirée-Platy
19.257	68.399	1.332.301	1.419.957	6.826	41.763	1,40	4,80	93,80	S-Alexandropolis
3.216	11.722	264.103	219.041	2.882	15.646	1,50	5,30	93,20	S-Florina
40.781	130.337	3.093.431	3.264.549	4.472	28.636	1,30	4,00	94,70	S-Idomeni
75.387	246.858	5.017.234	5.339.479	4.241	26.697	1,40	4,60	94,00	En tout (S-A-F-I)
163	1.154	62.586	63.903	968	3.550	0,30	1,80	97,90	<b>Total</b>
53.216	122.061	3.109.444	3.284.721	4.380	18.770	1,62	4,50	93,82	B. Des Compagnies
4.606.783	—	15.467.850	20.074.633	2.007.463	2.853.519	22,95	—	77,05	I. P-A-Péloponèse
10.270	26.145	761.028	797.443	3.908	26.581	1,28	3,28	95,14	II. A-Pirée (électr.)
335	—	192.200	192.535	6.637	14.810	0,17	—	99,83	III. Thessalie
10.605	26.145	953.228	989.978	4.306	23.023	0,96	2,50	96,54	Volo-Lar.-Kalambaka
6.747	8.565	281.348	296.660	4.010	13.485	2,35	3,91	94,64	Volo-Lech.-Miléai
486	9.602	95.272	105.360	8.105	17.560	0,46	9,14	90,40	<b>Total (III)</b>
5.922	33.724	167.579	207.225	1.184	10.380	2,85	16,18	80,97	IV. Nord-Ouest
									V. Pyrgos-Catacolo
									VI. Orientaux-Section Grecque.

1) En outre 120.379 voyageurs transportés gratuitement. — 2) En plus 1.004 voyageurs transportés gratuitement. — 3) En plus 5.101 voyageurs transportés gratuitement.

## Χιλιομετρικαί διανύσεις επιβατῶν

## Πίναξ 2.

Δίκτυα σιδηροδρόμων	18	19	20	21	22	23	24	
	Διαδρομή μεταφερθέντων επιβατῶν Parcours des voyageurs transportés							Μέση χρη- σιμοποίησις τῶν θέσεων τῶν ἐπιβα- τῶν Utilisation moyenne des places des voya- geurs
	I	II	III	Ἐν ὅλῳ En tout	κατὰ χι- λομ. μή- της par km. de ligne	κατὰ χι- λομ. συρ- τῶν par train—km.		
	ῥάξεως — classe							%
χι-ἐπιβάται — voyageurs-km.								
<b>Α'. Ἑλληνικοῦ Κράτους</b>								
Πειραιῶς-Πλατῶν .....	8.426.693	25.047.965	197.775.992	231.277.650	436.787	85,70	58,00	
Θ-Ἀλεξανδρουπόλεως ....	2.372.273	6.579.578	96.177.582	105.129.433	231.328	64,24	43,80	
Θ-Φλωρίνης .....	987.531	3.997.923	59.047.049	62.982.503	306.079	82,51	47,50	
Θ-Ειδομένης .....	186.744	865.440	7.221.388	8.273.572	107.940	26,23	25,10	
Ἐν ὅλῳ (Θ-Α-Φ-Ε) ...	3.496.548	11.442.941	162.446.019	177.385.508	241.560	65,33	43,40	
<b>Σύνολον .....</b>	<b>11.923.241</b>	<b>36.517.906</b>	<b>360.222.011</b>	<b>408.663.158<sup>1)</sup></b>	<b>323.353</b>	<b>78,53</b>	<b>50,50</b>	
Σαρακλή-Σταυροῦ .....	8.156	53.920	2.488.032	2.550.108 <sup>2)</sup>	38.708	34,99	44,60	
<b>Β'. Ἐταιρειῶν</b>								
I. Π-Α-Πελοποννήσου ....	7.367.964	12.373.529	145.721.615	165.462.508	220.617	51,16	57,90	
II. Α-Πειραιῶς (ἠλεκτρ.) ..	60.105.803	—	144.230.796	204.336.599	20.433.650	186,59	123,71	
III. Θεσσαλίας								
Βόλου-Λαρ.-Καλαμπάκας	466.447	1.120.923	34.631.269	36.218.639	177.543	48,71	39,65	
Βόλου-Λεχ.-Μηλεῶν .....	4.934	—	2.831.383	2.836.317	97.805	41,16	39,01	
<b>Σύνολον (III) .....</b>	<b>471.381</b>	<b>1.120.923</b>	<b>37.462.652</b>	<b>39.054.956</b>	<b>169.807</b>	<b>48,07</b>	<b>39,50</b>	
IV. Βορειοδυτικῶν .....	286.830	260.000	5.978.700	6.515.530	88.047	45,90	31,15	
V. Πύργου-Κατακόλου ...	9.280	154.763	1.160.907	1.324.950	101.918	33,97	26,50	
VI. Ἀνατολικῶν - Τμήμα Ἑλληνικόν.	234.518	1.996.275	11.719.717	13.950.510 <sup>3)</sup>	79.716	33,82	34,30	

1) Ἐπὶ πλῆον 16.484.215 χι. διανυθέντα παρ' ἐπιβατῶν, μεταφερθέντων ὁμοειδῶν. — 2) Ἐπὶ πλῆον 47.593 χι. διανυθέντα παρ' ἐπιβατῶν μεταφερθέντων ὁμοειδῶν. — 3) Ἐπὶ πλῆον 390.374 χι. διανυθέντα παρ' ἐπιβατῶν μεταφερθέντων ὁμοειδῶν.

## Parcours Kilométriques des voyageurs

Tableau 2.

25	26	27	28	29	30	31	
Ἀναλογία ἐπὶ τῆς διαδρομῆς τῶν ἐπιβατῶν Proportions sur le parcours des voyageurs							
Ἐκ τῶν χμ. ἐπιβατῶν (στῆλ. 21) Des voyageurs km. (col. 21)			Μέση διαδρομὴ ἐκίστου ἐπιβατοῦ Parcours moyen d'un voyageur				
I	II	III	I	II	III	Ἐν ὅλῳ En tout	<b>Réseaux des chemins de fer</b>
ῥέσεως - classe			ῥέσεως - classe				
ο / ο			χιλιόμετρα - kilomètres				
							<b>A. Etat Hellénique</b>
3,70	10,80	85,50	243,50	215,20	102,80	115,50	Pirée-Platy
2,30	6,20	91,50	129,60	131,00	61,80	64,70	S-Alexandropolis
1,50	6,20	92,30	48,70	58,50	44,30	45,10	S-Florina
2,20	10,50	87,30	58,10	73,80	35,40	37,80	S-Idomeni
2,00	6,40	91,60	85,70	87,80	52,50	54,30	<i>En tout (S-A-F-I)</i>
<b>2,90</b>	<b>8,90</b>	<b>88,20</b>	<b>158,20</b>	<b>147,90</b>	<b>71,80</b>	<b>76,50</b>	<b>Total</b>
0,30	2,10	97,60	50,00	46,70	39,80	39,90	Sarakli-Stavros
							<b>B. Des Compagnies</b>
4,45	7,48	88,07	138,45	101,37	46,86	50,36	I. P-A-Péloponèse
29,40	—	70,60	7,92	—	8,03	7,95	II. A.-Pirée (électr.)
							III. Thessalie
1,28	3,28	95,44	45,41	42,87	45,50	45,43	Volo-Lar.-Kalambaca
0,17	—	99,83	14,72	—	14,73	13,50	Volo-Lech.-Miléai
<b>1,15</b>	<b>3,02</b>	<b>95,83</b>	<b>44,44</b>	<b>42,87</b>	<b>39,30</b>	<b>39,46</b>	<b>Total (III)</b>
4,34	5,29	90,37	42,50	29,18	21,25	19,87	IV. Nord-Ouest
0,70	11,68	87,62	19,09	16,11	12,18	12,57	V. Pyrgos-Catacolo
1,68	14,31	84,01	39,60	59,19	69,93	67,32	Orientaux-Section Grecque

<sup>1)</sup> En plus 16.484,215 km. parcourus par de voyageurs transportés gratuitement. — <sup>2)</sup> En plus, 47.526 km. par courus par de voyageurs transportés gratuitement. — <sup>3)</sup> En plus 390.374 km. parcourus par de voyageurs transportés gratuitement.

## Μεταφορά εμπορευμάτων και άποσκευών

## Πίναξ 3.

Δίκτυα σιδηροδρόμων	32	33	34	35	36	37	38	39	40
	Μεταφερόμενα ποσότητες								
	Άποσκευαί—Bagages		Εμπορεύματα — Marchandises			Ζώα—Animaux		Υπερ- συναλ μετα- φοραί	
	Έν όλῳ En tout	κατά χι- λομετρικῆς par km. de ligne	μεγάλης grande	μικρῆς petite	ταχύτητος—vitesse	Έν όλῳ En tout	κατά χι- λομετρικῆς par km. de ligne	Έν όλῳ En tout	κατά χι- λομετρικῆς par km. de ligne
τ ό ν υ ο ι									
<b>Α. Ἑλληνικῆς Κράτους</b>									
Πειραιῶς-Πλατῶν.....	3.001	5,67	33.691	466.020	499.711	929,19	19.720	37,27	213.069
Θ-Ἀλεξανδρουπόλεως.....	1.718	3,86	7.709	500.050	507.759	741,03	7.805	17,53	144.508
Θ-Φλωρίνης.....	1.941	8,14	17.776	345.664	363.440	1.747,30	12.401	59,62	36.374
Θ-Εἰδομένης.....	337	4,82	375	275.875	276.250	3.634,87	6.991	91,98	42.127
Έν όλῳ (Θ-Α-Φ-Ε)...	3.996	5,47	25.860	1.121.589	1.147.449	1.571,84	27.197	37,25	223.009
<b>Σύνολον</b>	<b>6.997</b>	<b>5,55</b>	<b>59.551</b>	<b>1.587.609</b>	<b>1.647.160</b>	<b>1.308,30</b>	<b>46.917</b>	<b>37,26</b>	<b>436.073</b>
Σαρακλή-Σταυροῦ.....	37	0,55	—	31.124	31.124	471,57	—	—	336
<b>Β. Ἐταιριῶν</b>									
I. Π-Α-Πελοποννήσου.....	4.491	59,88	27.496	359.906	387.402	516,53	948	1,26	32.110
II. Α-Πειραιῶς (ἠλ.κιτρ.)..	6.060	606,00	40	—	40	4,00	—	—	—
III. Θεσσαλίας									
Βόλου-Λαοῦ-Καλαμπάκας	1.214	5,62	10.351	186.287	196.638	937,75	5.044	24,97	—
Βόλου Λεχ.-Μηλεῶν.....	—	—	3.590	5.566	9.156	315,72	—	—	—
<b>Σύνολον (III)</b>	<b>1.214</b>	<b>5,29</b>	<b>13.941</b>	<b>191.853</b>	<b>205.794</b>	<b>890,88</b>	<b>5.044</b>	<b>21,83</b>	—
IV. Βορειοδυτικῶν.....	205	2,82	1.783	24.796	26.579	359,17	37	0,50	—
V. Πύργου-Κατακόλου... ..	563	43,95	—	30.344	30.344	2.334,15	—	—	—
VI. Ἀνατολικῶν - Τμήμα- Ἑλληνικόν.	1.331	7,60	5.218	147.374	152.592	871,96	3.510	20,05	22.816

## Trafic des marchandises et bagages

Tableau 3.

41	42	43	44	45	46	47	48	
Quantités transportées		*Αντιλογία επί των μεταφορών Proportions sur les transports						Réseaux des chemins de fer
Σύνολον Total (σε ήλ. - col.) 32+36+38+40	κατά χιλιόμετρον par km. de ligne	*Εκ των ποσοτήτων (στ. 41) — Des quantités (col. 41)						
		*Αποσκευαί Bagages	*Εμπορεύματα - Marchandises		Ζῷα Animaux	*Υπηρεσιακοί μεταφοροί Transports en service		
			μεγάλης grande	μικρῆς petite			*Ἐν ὅλῳ En tout	
t o n n e s		%						
								A. État Hellenique
735.501	1.390.96	0,41	4,58	63,35	67,94	2,68	28,97	Pirée-Platy
661.790	1.487,16	0,26	1,16	75,56	76,72	1,18	21,84	S-Aldxandropolis
414.156	1.991,13	0,46	4,29	83,46	87,75	3,00	8,79	S-Florina
325.705	4.285,59	0,10	0,11	84,70	84,81	2,15	12,94	S-Idomeni
1.401.651	1.920,07	0,28	1,84	80,02	81,86	1,94	15,92	En tout (S-AE-I)
<b>2.137.152</b>	<b>1.697,50</b>	<b>0,33</b>	<b>2,78</b>	<b>74,28</b>	<b>77,06</b>	<b>2,20</b>	<b>20,41</b>	<b>Total</b>
21.497	477,22	0,12	—	98,81	98,81	—	1,07	Sarakli-Stavros
								B. Des Seripagnies
424.951	576,60	1,06	6,47	85,69	91,16	0,22	7,56	I. P-A-Péloponèse
6.100	610,00	99,35	0,65	—	0,65	—	—	II. A-Pirée (électr.)
								III. Thessalie
202.896	1.004,43	0,59	5,10	91,81	96,91	4,90	—	Volo-Lar.-Kalambaka
9.156	315,72	—	39,20	60,80	100,00	—	—	Volo-Lech.-Miléai
<b>212.052</b>	<b>917,98</b>	<b>0,57</b>	<b>6,57</b>	<b>90,47</b>	<b>97,04</b>	<b>2,38</b>	<b>—</b>	<b>Total (III)</b>
26.821	362,44	0,76	6,64	92,46	99,10	0,14	—	IV. Nord-Ouest
30.907	2.377,46	1,84	—	98,16	98,16	—	—	A. Pyrgos-Catakolo
180.249	1.029,99	0,74	2,89	81,76	84,65	1,95	12,66	VI. Orientaux - Section Grecque

## Χιλιομετρικαί διανύσεις εμπορευμάτων και άποσκευών

Πίναξ 4.

Δίκτυα σιδηροδρόμων	49	50	51	52	53	54
	Διαδρομή μεταφερθεισών ποσοτήτων — Parcours des quantités —					
	Εμπορεύματα — Marchandises					
	Άποσκευαί Bagages	μεγάλης grande	μικρής petite	Έν όλῳ En tout	Ζῶα Animaux	Υπηρεσιακαί μεταφοραί Transports en service
ταχύτητος - vitesse			Χιλιομετρικοί τόνοι — tonnes			
<b>Α'. Ἑλληνικοῦ Κράτους</b>						
Πειραιῶς-Πλατῶν.....	737.471	9.764.018	100.083.374	109.847.422	6.619.360	14.316.881
Θ-Ἀλεξανδρουπόλεως.....	266.055	1.331.525	59.143.391	60.474.916	1.451.773	12.213.987
Θ-Φλωρίνης.....	129.445	894.260	22.826.767	23.721.027	888.584	2.111.214
Θ-Ἐιδομένης.....	25.674	21.708	20.622.843	26.617.641	551.474	2.123.127
Έν όλῳ (Θ-Α-Φ-Ε)...	421.174	2.250.583	102.593.001	104.843.584	2.891.831	16.477.328
<b>Σύνολον.....</b>	<b>1.158.645</b>	<b>12.014.631</b>	<b>202.676.375</b>	<b>214.691.006</b>	<b>9.511.101</b>	<b>30.794.209</b>
<b>Σαρακλή-Σταυροῦ.....</b>	<b>1.661</b>	—	<b>957.772</b>	<b>957.772</b>	—	<b>12.614</b>
<b>Β'. Ἐταιριῶν</b>						
I. Π-Α-Πελοποννήσου....	542.305	4.346.511	54.804.754	59.151.265	132.000	4.887.142
II. Α-Πειραιῶς (ηλεκτρ.)..	53.386	342	—	342	—	—
III Θεσσαλίας						
Βόλου-Λαο.-Καλαμπάκας	40.483	595.094	12.892.770	13.487.864	417.504	—
Βόλου-Λεχ.-Μηλεῶν.....	—	14.407	85.955	100.362	—	—
<b>Σύνολον (III).....</b>	<b>40.483</b>	<b>609.501</b>	<b>12.978.725</b>	<b>13.588.221</b>	<b>417.504</b>	—
IV. Βορειοδυτικῶν.....	7.360	56.550	1.043.301	1.099.851	1.160	—
V. Πύργου-Κατακόλου...	7.276	—	394.407	394.407	—	—
VI. Ἀνατολικῶν - Τμήμα Ἑλληνικόν.	119.546	501.636	12.956.800	13.458.436	342.888	1.300.175

## Parcours kilométriques des marchandises et bagages

Tableau 4.

55	56	57	58	59	60	61	62	63			
- transportées		Μέση χωρητικότητα της χωρητικότητας των φορτηγών Utilisation moyenne de la capacité de chargement	Ἀναλογία ἐπὶ τῆς διαδρομῆς τῶν μεταφορῶν Proportions sur le parcours des transports						Ζῶα Animaux	Ῥετὰς μεταφορῶν Transports en service	<b>Réseaux des chemins de fer</b>
Σύνολον Total (στήλ. - col.) 49+52+58+54	κατὰ χιλιόμετρον par km. de ligne		Ἐκ τῶν χιλιόμετρων (στήλ. 55) - Des tonnes - km. (col. 55)								
			Ἐμπορεύματα - Marchandises	Ἐμπορεύματα - Marchandises		Ἐμπορεύματα - Marchandises		Ζῶα Animaux			
		Ἐμπορεύματα - Marchandises	μεγάλης grande	μικρῆς petite	Ἐν ὅλῳ En tout						
		Ἐμπορεύματα - Marchandises	ταχύτητας - vitesse								
- kilomètres		%	%								
										<b>A. Etat Hellénique</b>	
131.521.134	242.621	..	0,56	7,42	76,09	83,51	5,04	10,89	Pirée-Platy		
74.436.731	167.273	..	0,36	1,78	79,46	81,24	1,95	16,45	S-Alexandropolis		
26.850.270	129.087	..	0,49	3,33	85,01	88,34	3,30	7,87	S-Florina		
23.346.916	307.196	..	0,11	0,10	88,33	88,43	2,37	2,09	S-Idomeni		
124.633.917	170.731	..	0,33	1,80	82,31	84,11	2,33	13,23	En tout (S-A-F-I)		
<b>256.155.051</b>	<b>203.945</b>	..	<b>0,46</b>	<b>4,62</b>	<b>72,12</b>	<b>83,81</b>	<b>3,72</b>	<b>12,03</b>	<b>Total</b>		
972.047	14.727	..	0,17	—	98,53	98,53	—	1,30	Sarakli-Stavros		
										<b>B. Des Compagnies</b>	
64.712.712	86.283	54,98	6,84	6,71	84,69	91,40	0,20	7,56	I. P-A-Péloponèse		
53.728	5.372	..	99,30	0,70	—	0,70	—	—	II. A-Pirée (électr.)		
13.945.851	69.038	34,06	0,30	4,26	92,44	96,70	3,00	—	III. Thessalie		
100.362	3.461	15,97	—	14,35	85,65	100,00	—	—	Volo-Lar.-Kalabaka		
<b>14.046.213</b>	<b>60.806</b>	<b>33,25</b>	<b>0,29</b>	<b>4,33</b>	<b>92,40</b>	<b>96,73</b>	<b>2,98</b>	—	<b>Volo-Lech.-Miléai</b>		
										<b>Total (III)</b>	
1.108.371	14.977	43,20	0,67	5,10	94,11	99,21	0,12	—	IV. Nord-Ouest		
401.683	30.898	25,30	1,82	—	98,18	98,18	—	—	V. Pyrgos-Catacolo		
15.221.045	86.977	62,50	0,78	3,29	85,12	88,41	2,26	8,55	VI. Orientaux-Section Grecque		

Μεταφορά εμπορευμάτων και άποσκευών  
Trafic des marchandises et bagages

Tableau 4.

Πίναξ 4.

Δίκτυο οιδηροδρόμων	64	65	66	67	68	69	70	Réseaux des chemins de fer
	Άναλογία επί της διαδρομής των μεταφορών Proportions sur le parcours des transports							
	Μέση διαδρομή κατά τόνων - Parcours moyen d'une tonne							
	Άποσκευαί Bagages	Εμπορεύματα - Marchandises			Ζῷα Animaux	Υψηλοτακταί μεταφοραί Transports en service	Σύνολον Total	
μεγάλης grande		μικρῆς petite	Ἐν ὅλῳ En tout					
				ταχύτητος - vitesse				
χιλιόμετρα - kilomètres								
<b>Α'. Ἑλληνικῆς Κράτους</b>								<b>A. État Hellénique</b>
Πειραιῶς - Πλατῦ . . . . .	245,74	289,80	214,80	219,82	335,70	67,20	178,81	Pirée-Platy
Θ. Ἀλεξανδρουπόλεως . . . . .	154,86	172,70	118,30	119,10	184,90	84,70	112,47	S-Alexandropolis
Θ. Φλωρίνης . . . . .	66,68	50,30	66,00	65,26	71,60	58,00	66,43	S-Florina
Θ. Εἰδομένης . . . . .	76,18	66,10	74,80	74,74	78,90	50,40	71,68	S-Idomeni
Ἐν ὅλῳ (Θ-Α-Φ-Ε) . . . . .	105,39	87,00	91,70	91,37	106,30	73,90	88,91	En tout (S-A-F-I)
<b>Σύνολον . . . . .</b>	<b>165,59</b>	<b>201,80</b>	<b>132,30</b>	<b>130,34</b>	<b>202,70</b>	<b>70,60</b>	<b>119,85</b>	<b>Total</b>
Σαρακλή-Σταυροῦ . . . . .	44,89	—	30,80	30,77	—	37,50	30,86	Sarakli-Stavros
<b>Β'. Ἐταιρειῶν</b>								<b>B. Des Compagnies</b>
I. Π-Α-Πελοποννήσου . . . . .	120,75	158,07	152,27	154,37	139,24	152,20	152,28	I. P-A-Péloponèse
II. Α-Πειραιῶς (ἤλεκτρ.) . . . . .	8,80	8,55	—	8,55	—	—	8,80	II. A-Pirée (électr.)
III. Θεσσαλίας								III. Thessalie
Βόλου-Λαρ.-Καλαμπάκας . . . . .	33,35	57,49	69,20	68,59	82,77	—	68,73	Volo-Lar.-Kalambaka
Βόλου-Λεχ.-Μηλεῶν . . . . .	—	4,02	15,44	10,96	—	—	10,96	Volo-Lech.-Miléai
<b>Σύνολον (III) . . . . .</b>	<b>33,35</b>	<b>43,72</b>	<b>67,64</b>	<b>66,02</b>	<b>82,77</b>	—	<b>66,23</b>	<b>Total (III)</b>
IV. Βορειοδυτικῶν . . . . .	35,90	31,68	42,07	41,57	31,00	—	41,32	IV. Nord-Ouest
V. Πύργου-Κατακόλου . . . . .	12,92	—	12,99	12,99	—	—	12,99	V. Pyrgos-Catacolo
VI. Ἀνατολικῶν - Τμήμα Ἑλληνικῶν	89,81	96,13	87,91	88,19	97,68	56,98	84,41	VI. Orientaux-Séction Grecque.



IV. ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ

IV. RÉSULTATS FINANCIERS



## Εισπράξεις εκμεταλλεύσεως

Πίναξ 1.

Δίκτυα αιθροδρομών	1	2	3	4	5	6	7	8
	Εισπράξεις εκ μεταφορής επιβατών							
	Μετ' κανονικού τιμολογίου — A la taxe normale				Μετ' έκπτώσεως επί του τιμολογίου * Avec reduction de la taxe normale *			
	I	II	III	Έν όλω En tout	I	II	III	Έν όλω En tout
θέσεως — classe				θέσεως — classe				
δ ο ρ α χ μ α τ ι								
<b>A'. Ελληνικού Κράτους</b>								
Πειραιώς-Πλατών.....	6.047.263	13.297.242	48.687.732	68.032.237	6.467.313	12.339.455	36.483.485	55.290.253
Θ.-'Αλεξανδρουπόλεως...	1.255.177	3.095.262	26.466.011	30.816.450	1.886.965	3.106.768	22.381.590	27.375.323
Θ.-Φλωρίνης.....	456.848	1.706.085	14.416.066	16.578.999	605.454	2.042.824	14.168.878	16.817.156
Θ.-Είδομένης.....	172.433	802.674	2.038.639	3.013.746	78.374	188.665	2.119.633	2.386.672
Έν όλω (Θ-Α-Φ-Ε)...	1.884.458	5.604.021	42.920.716	50.409.195	2.570.793	5.338.257	38.670.101	46.579.151
<b>Σύνολον.....</b>	<b>7.931.721</b>	<b>18.901.263</b>	<b>91.608.448</b>	<b>118.441.432</b>	<b>9.038.106</b>	<b>17.677.712</b>	<b>75.153.586</b>	<b>101.869.404</b>
Σαρακλή-Σταυρού.....	8.610	45.490	918.231	972.331	3.133	14.504	293.847	311.484
<b>B'. Έταιρειών</b>								
I-Π.Α-Πελοποννήσου....	4.107.583	5.207.605	50.104.830	59.420.018	4.229.506	4.578.340	30.250.950	39.058.796
II-Α-Πειραιώς (ηλεκτρ.)...	14.735.842	—	37.128.530	51.864.372	15.762.760	—	20.117.850	35.880.610
III. Θεσσαλίας								
Βόλου-Λαφ.-Καλαμπάκας	252.711	545.947	7.109.736	7.908.394	377.975	871.906	8.879.159	10.129.040
Βόλου-Λεχ.-Μήλεων....	6.598	—	1.191.448	1.198.046	1.439	—	344.930	346.369
<b>Σύνολον (III).....</b>	<b>259.309</b>	<b>545.947</b>	<b>8.301.184</b>	<b>9.106.440</b>	<b>379.414</b>	<b>871.906</b>	<b>9.224.089</b>	<b>10.475.409</b>
IV. Βορειοδυτικών.....	143.550	112.100	2.506.278	2.761.928	114.220	92.420	1.358.590	1.565.230
V. Πύργου-Κατακόλου...	1.206	16.580	168.964	186.750	1.857	20.365	153.204	175.426
VI. Ανατολικών Τμήμα Έλληνικών.....	1.829.530	4.799.937	6.772.250	13.401.717	310.157	497.275	2.678.811	3.486.243

## Recettes d'exploitation

Tableau 1.

9	10	11	12	13	14	15	
Recettes du trafic des voyageurs							
Σύνολον — Total				Μέση εισπραξις Recette moyenne			
I	II	III	Ἐν ὅλῳ En tout (στῆλ. - col.) 9 + 10 + 11	κατὰ χι. γραμμῆς par. km. de ligne	κατ' ἐπιβά- την par voya- geur	κατὰ χι. ἐπιβάτην par voya- geur-km.	Réseaux des chemins de fer
ἑξέως — classe							
d r a c h m e s							
							<b>A État Helléniques</b>
12.514.576	25.636.697	85.171.217	123.322.490	232.905	59,43	0,53	Pirée-Platy
3.142.142	6.202.030	48.847.601	58.191.773	129.706	35,80	0,55	S-Alexandropolis
1.062.302	3.748.909	28.584.944	33.396.155	159.760	23,52	0,52	S-Florina
250.807	991.339	4.158.272	5.400.418	70.456	24,65	0,65	S-Idoméni
4.455.251	10.042.278	81.590.817	96.988.346	132.077	29,71	0,57	<i>En tout (S-A-F-1)</i>
<b>16.969.827</b>	<b>36.578.975</b>	<b>166.762.034</b>	<b>220.310.836</b>	<b>174.320</b>	<b>41,26</b>	<b>0,54</b>	<b>Total</b>
11.743	59.994	1.182.078	1.253.815	19.487	20,09	0,50	Sarakli-Stavros
							<b>B. Des Compagnies</b>
8.337.089	9.785.945	80.355.780	98.478.814	131.305	29,98	0,60	I. P-A-Péloponèse
30.498.602	—	57.246.380	87.744.982	8.774.498	3,82	0,43	II. A-Pirée (électr.)
630.686	1.417.853	15.988.895	18.037.434	88.418	22,61	0,50	III. Thessalie Volo Lar.-Kalambaka
8.037	—	1.536.378	1.544.415	53.256	8,02	0,54	Volo Lech.-Miléai
<b>638.723</b>	<b>1.417.853</b>	<b>17.525.273</b>	<b>19.581.849</b>	<b>85.139</b>	<b>19,78</b>	<b>0,50</b>	<b>Total (III)</b>
257.770	204.520	3.864.868	4.327.158	58.476	14,58	0,65	IV. Nord-Ouest
3.063	36.945	322.168	362.176	27.860	3,45	0,27	V. Pyrgos-Catacolo
2.139.687	5.297.212	9.451.061	16.887.960	96.503	81,58	1,20	VI. Orientaux-Section Grecque.

## Εισπράξεις έμμεταλλεύσεως

Πίναξ 1. (συνέχεια)

Δίκτυα σιδηροδρόμων	16	17	18	19	20	21	22	23	
	Εισπράξεις εκ μεταφοράς άποσκευών και έμπορευμάτων								
	Άποσκευαί — Bagages				Έμπορεύματα				
	Έν έλφ En tout	κατά χμ. γραμμής par km. de ligne	κατά τόννον par tonne	κατά χμ. τόννον par tonne -km. /	Μεγάλης ταχύτητος — Grande vitesse				
Έν έλφ En tout		κατά χμ. γραμμής par km. de ligne	κατά τόννον par tonne	κατά χμ. τόννον par tonne -km.	Έν έλφ En tout	κατά χμ. γραμμής par km. de ligne	κατά τόννον par tonne	κατά χμ. τόννον par tonne -km.	
δ ρ α ξ ι μ α τ α									
<b>Α. Έλληνικού Κράτους</b>									
Πειραιώς-Πλατύ .....	1.394.731	2.636	464,76	1,90	20 674.992	39.083	618,67	2,12	
Θ-Άλεξανδρουπόλεως ....	461.527	1.037	268,64	1,73	6.613.998	14.862	857,96	4,97	
Θ-Φλωρίνης ... ..	404.515	1.944	208,41	3,12	3.712.533	17.848	208,85	4,15	
Θ-Ειδομένης .....	110.410	1.452	327,63	4,30	209.753	2.759	559,34	8,46	
Έν έλφ (Φ-Α-Φ-Ε) ..	976.452	1.337	244,36	2,32	10.536.284	14.433	407,44	4,68	
<b>Σύνολον .....</b>	<b>2.371.183</b>	<b>1.883</b>	<b>338,89</b>	<b>2,05</b>	<b>31.211.276</b>	<b>24.790</b>	<b>524,11</b>	<b>2,60</b>	
Σαρακλή-Σταυρού .....	5.439	82	147,00	3,27	—	—	—	—	
<b>Β. Έκτριών</b>									
I. Π-Α-Πελοποννήσου ...	2.012.905	2.683	448,20	3,70	13.266.257	17.688	466,40	2,96	
II. Α-Πειραιώς (ήλεκτρ.) .	294.430	29.443	—	—	324	32	—	—	
III. Θεσσαλίας									
Βόλου-Λαφ. -Καλαμπάκας	507.770	2.489	418,26	12,54	1.823.163	8.950	176,42	3,06	
Βόλου-Λεφ.-Μηλεών ....	—	—	—	—	266.250	9.180	74,16	18,48	
<b>Σύνολον (III) .....</b>	<b>507.770</b>	<b>2.998</b>	<b>418,26</b>	<b>12,54</b>	<b>2.092.413</b>	<b>9.058</b>	<b>150,09</b>	<b>3,43</b>	
IV. Βορειοδυτικών ... ..	23.448	317	124,23	3,18	441.850	5.970	247,80	7,80	
V. Πύργου-Κατακόλου ...	20.985	1.614	37,28	2,88	—	—	—	—	
VI. Άνατολικών - Τμήμα Έλληνικών.	376.882	2.153	283,15	3,15	1.084.728	6.198	207,88	2,16	

## Recettes d'exploitation

Tableau 1. (suite)

24	25	26	27	28	29	30	31	32	
Recettes du trafic de bagages et marchandises									
Μαρχανδίσιας — Petite vitesse				Ζῳα — Animaux				Υπερ- μαχι μεταφο- ράι	Réseaux des chemins de fer
Μικρῆς ταχύτητος — Petite vitesse				*Εν ὅλῳ * En tout *	κατὰ χι- λομέτρῳ par km. de ligne	κατὰ τόνων par tonne	κατὰ χι- λότων par partonne - km.	Trans- ports en ser- vice	
*Εν ὅλῳ En tout	κατὰ χι- λομέτρῳ par km. de ligne	κατὰ τόνων par tonne	κατὰ χι- λότων par tonne - km.						
d r a c h m e s									
									<b>A. Etat Hellénique</b>
126.353.253	238.853	271,13	1,26	9.768.435	18.465	495,36	1,48	315	Pirée-Platy
79.749.681	179.212	159,48	1,35	2.035.776	4.574	260,83	1,40	1.462	S-Alexandropolis
32.159.165	154.611	93,04	1,41	1.316.266	6.328	106,14	1,48	12.900	S-Florina
21.272.463	279.900	77,11	1,03	884.985	11.644	126,59	1,60	30	S-Idomeni
133.181.309	182.440	118,74	1,30	4.237.027	5.804	155,79	1,46	14.392	En tout (S-A-F-I)
<b>259.534.562</b>	<b>306.143</b>	<b>163,48</b>	<b>1,28</b>	<b>14.005.462</b>	<b>19.185</b>	<b>298,52</b>	<b>1,47</b>	<b>14.707</b>	<b>Total</b>
1.481.674	22.449	47,61	1,58	—	—	—	—	—	Sarakli-Stavros
									<b>B. Des Compagnies</b>
98.552.565	131.403	273,82	1,80	325.807	435	343,86	2,47	—	I. P-A-Péloponèse
—	—	—	—	—	—	—	—	—	II. A-Pirée (électr.)
									III. Thessalie
29.176.350	143.020	156,62	2,26	1.607.432	7.879	318,67	3,85	—	Volo-Lar. Kalambaka
388.463	13.382	69,72	4,51	—	—	—	—	—	Volo-Lech-Miléai
<b>29.514.813</b>	<b>128.540</b>	<b>153,98</b>	<b>2,28</b>	<b>1.607.432</b>	<b>6.987</b>	<b>318,67</b>	<b>3,85</b>	—	<b>Total (III)</b>
2.287.639	30.914	92,20	2,19	16.827	227	453,20	14,38	—	IV. Nord-Ouest
1.153.708	88.768	38,43	2,43	—	—	—	—	—	V. Pyrgos-Catacolo
25.272.380	144.410	171,90	1,95	518.433	2.960	148,10	1,50	—	VI. Orientaux-Section Grecque.

## Εισπράξεις εκμεταλλεύσεως

Πίναξ 1. (συνέχεια)

Δίκτυα σιδηροδρόμων	33	34	35	36	37	38	39	40
	Εισπράξεις εξ έμπορευμάτων Recettes de marchandises				Εισπράξεις διαφοροί Recettes diverses	Εισπράξεις πάσης κατηγορίας Recettes de toute catégorie		
	Έν όλω En tout (στήλ. col.) 20+24+23+32	κατά χμ. γροαμής par km. de ligne	κατά τόννον par tonne	κατά χμ. τόννον par tonne km.		Γενικών σύνολον Total gé- néral (στήλ.-col.) 12+18+33+37	κατά χμ. γροαμής par km. de ligne	κατά χμ. συνολον par train-km.
δ ρ α χ μ α ι — d r a c h m e s								
<b>A. Έλληνικῶ Κράτους</b>								
Πειραιῶς-Πλατῶ.....	156.796.995	296.124	214,06	1,20	4.490.089	286.004.305	540.143	105,99
Θ-Άλεξανδρουπόλεως.....	88.400.917	197.041	133,93	1,19	2.743.641	149.797.858	333.892	91,54
Θ-Φλωρίνης.....	37.200.864	177.961	90,25	1,39	716.044	71.717.578	343.082	93,95
Θ-Ειδομένης.....	22.367.281	291.810	68,74	0,96	188.706	28.016.765	365.516	88,84
Έν όλω (Θ-Α-Φ-Ε).....	147.969.012	201.502	105,87	1,19	3.598.391	249.532.201	339.809	91,91
<b>Σύνολον.....</b>	<b>304.766.007</b>	<b>241.145</b>	<b>143,07</b>	<b>1,19</b>	<b>8.088.480</b>	<b>535.536.506</b>	<b>423.742</b>	<b>98,93</b>
Σαρακιλή-Σταυροῦ.....	1.481.674	22.490	47,10	1,53	406	2.771.334	42.066	37,33
<b>B. Έκτριβῶν</b>								
I. Π-Α-Πελοποννήσου.....	112.144.629	149.526	266,71	1,75	6.995.818	219.306.359	292.408	67,83
II. Α-Πειραιῶς (ηλεκτρ.)..	324	32	8,10	1,05	—	88.039.736	8.803.973	80,40
III. Θεσσαλίας								
Βόλου-Λαοῦ-Καλαμπάκας..	32.609.945	161.435	161,68	2,34	2.876.957	52.424.674	256.983	70,51
Βόλου-Λεχ.-Μηλεῶν.....	654.713	22.576	71,50	6,52	4.472	2.203.600	75.986	31,98
<b>Σύνολον (III).....</b>	<b>33.264.658</b>	<b>144.002</b>	<b>157,77</b>	<b>2,37</b>	<b>2.881.429</b>	<b>54.628.274</b>	<b>237.503</b>	<b>67,28</b>
VI. Βορειοδυτικῶν.....	2.746.316	37.112	103,18	2,49	41.050	7.199.362	97.286	51,03
V. Πύργου-Κατακόλου... .....	1.153.708	88.746	38,02	2,92	270.586	1.807.460	139.035	46,34
VI. Ανατολικῶν-Τμήμα Έλληνικῶν.....	26.875.541	153.574	150,21	1,78	4.710.979	48.851.362	279.146	115,20

## Recettes d'exploitation

Tableau 1. (suite)

41	42	43	44	45	46	47	48	
Ἀναλογία ἐπὶ τῶν εἰσπράξεων — Proportions sur les recettes								
Ἐκ τῶν εἰσπράξεων (στήλ. 38) — Des recettes (col. 38)								
Ἐπιβάται Voyageurs	Ἀποσκευαὶ Bagages	Ἐμπορεύματα — Marchandises		Ἐν ὅλῳ En tout	Ζῶα Animaux	Ἐπιχειρηματικὰ μεταφορὰ Transports en service	Ἐκ διαφόρων De divers	Réseaux des chemins de fer
		μεγάλῃς grande	μικροῦς petite					
		ταχύτητος — vitesse						
0/0								
								<b>A. État Hellénique</b>
43,12	0,48	7,23	44,19	51,42	3,41	—	1,57	Pirée Platy
38,86	0,30	4,41	53,23	57,64	1,36	—	1,84	S-Alexandropolis
46,57	0,57	5,18	44,84	50,02	1,84	0,01	0,99	S-Florina
19,27	0,39	0,76	75,32	76,68	3,16	—	0,50	S-Idoméni
38,86	0,39	4,22	53,38	57,60	1,70	—	1,45	<i>En tout (S-A-F-I)</i>
<b>41,13</b>	<b>0,44</b>	<b>5,82</b>	<b>48,46</b>	<b>54,28</b>	<b>2,63</b>	—	<b>1,52</b>	<b>Total</b>
46,30	0,21	—	53,48	53,48	—	—	0,01	Sarakli-Stavros
								<b>B. Des Compagnies</b>
44,90	0,90	6,94	44,93	50,97	0,14	—	3,19	I. P-A-Péloponèse
99,66	0,34	—	—	—	—	—	—	II. M-Pirée (élect.)
								III. Thessalie
35,42	0,98	3,87	50,98	54,85	3,08	—	5,67	Volo-Lar.-Kalambaka
70,08	—	12,08	17,63	29,71	—	—	0,21	Volo Lech. Miléai
<b>35,10</b>	<b>0,96</b>	<b>3,92</b>	<b>51,94</b>	<b>55,86</b>	<b>3,05</b>	—	<b>5,03</b>	<b>Total (III)</b>
60,10	0,31	6,13	31,78	37,90	0,22	—	0,57	IV. Nord-Ouest
20,04	1,16	—	63,83	63,83	—	—	14,97	V. Pyrgos-Catacolo
34,57	0,77	2,22	51,74	53,86	1,06	—	9,64	VI. Orientaux-Section Greeque

**Δαπάναι εκμεταλλεύσεως**

**Πίναξ 2.**

Δίκτυα σιδηροδρόμων	49	50	51	52	53	54
	Δαπάναι προσωπικού —					
	Ἐσωτερικῆς ὑπηρεσίας Service intérieur		Ἐξωτερικῆς ὑπηρεσίας —			
	Ἐν ὄλῳ En tout	κατὰ χι- γραμμῆς par km. de ligne	κινήσεως de mouvement		ἔλξεως de la traction	
Ἐν ὄλῳ En tout			κατὰ χι- γραμμῆς par km. de ligne	Ἐν ὄλῳ En tout	κατὰ χι- γραμμῆς par km. de ligne	
δ ο α ζ μ α ι						
<b>Α'. Ἑλληνικοῦ Κράτους</b>						
Πειραιῶς Πλατὸν.....	36.348.885	68.712	41.382.205	78.227	47.226.649	89.275
Θ-Ἀλεξανδρουπόλεως ...	15.907.994	21.791	40.879.020	55.998	46.636.426	63.885
Θ-Φλωρίνης .....						
Θ-Εἰδομένης .....						
Ἐν ὄλῳ (Θ-Α-Φ-Ε)...	15.907.994	21.791	40.879.020	55.998	46.636.426	63.885
<b>Σύνολον.....</b>	<b>52.256.879</b>	<b>41.506</b>	<b>82.261.225</b>	<b>65.338</b>	<b>93.863.075</b>	<b>74.553</b>
Σαρακλή-Σταυροῦ .....	— <sup>1)</sup>	—	—	—	—	—
<b>Β'. Ἐταιρειῶν</b>						
I. Π-Α Πελοποννήσου....	16.091.117	21.455	39.608.720	53.847	37.932.635	51.576
II. Α-Πειραιῶς (ἠλεκτρ.)..	3.621.530	362.153	11.110.998	1.111.100	6.682.453	668.245
III. Θεσσαλίας						
Βόλου-Λαο.-Καλαμπάκας..	5.517.575	27.314	9.901.832	48.958	6.871.104	34.015
Βόλου-Λεγ.-Μηλεῶν.....	239.565	9.837	551.394	19.276	851.014	29.750
<b>Σύνολον (III).....</b>	<b>5.757.140</b>	<b>24.922</b>	<b>10.453.226</b>	<b>45.279</b>	<b>7.722.118</b>	<b>33.449</b>
IV. Βορειοδυτικῶν.....	1.275.767	17.240	2.188.550	29.576	1.528.872	20.660
V. Πύργου-Κατακόλου....	...	...	...	...	...	...
VI. Ἀνατολικῶν-Τμήμα Ἑλληνικόν.....	2.964.836	16.943	3.919.586	22.398	4.172.919	23.845

<sup>1)</sup> Δι δαπάναι τῆς στενῆς γραμμῆς περιλαμβάνονται εἰς τὰς τῆς περιφέρειᾶς Θεσσαλονίκης.



## Dépenses d'exploitation

Tableau 2.

55	56	57	58	59	60	Réseaux des chemins de fer
— Dépenses du personnel						
— Service extérieur				Ἐσωτερ. καὶ Ἐξωτερ. ὑπηρεσίας Service intérieur et extérieur		
γρομμῆς de la voie		Ἐν ὅλῳ En tout (στήλ. - col.) 51+53+55	κατὰ χι. γρομμῆς par km. de ligne	Σύνολον Total (στήλ. - col.) 49 + 57	κατὰ χι. γρομμῆς par km. de ligne	
Ἐν ὅλῳ En tout	κατὰ χι. γρομμῆς par km. de ligne					

d r a c h m e s

						<b>A. Etat Hellénique</b>
24.625.959	46.551	113.234.813	214.054	149.583.698	282.766	Pirée-Platy
						(S-Alexandropolis
29.791.351	40.810	117.306.797	160.694	133.214.791	182.486	S-Florina
						(S-Idomeni
29.791.351	40.810	117.306.797	160.694	133.214.791	182.486	En tout (S-A-F-I)
54.417.310	43.222	230.541.610	183.114	282.798.489	224.621	<b>Total</b>
—	—	—	—	—	—	Sarakli-Stavros
						<b>D. Des Compagnies</b>
27.578.631	37.492	105.119.986	142.907	121.211.103	164.783	I. P-A-Péloponèse
3.538.959	353.896	21.332.410	2.133.241	24.953.940	2.495.394	II. A.-Pirée (électr.)
						III. Thessalie
3.851.439	19.042	20.624.375	101.972	26.141.950	129.252	Volo-Lar-Kalambaka
333.023	11.642	1.735.431	60.668	1.974.996	69.043	Volo-Lech-Miléai
4.184.462	18.125	22.359.806	96.853	28.116.946	121.792	<b>Total (III)</b>
1.251.998	16.918	4.969.420	67.154	6.245.187	84.394	IV. Nord-Ouest
...	...	...	...	...	...	V. Pyrgos-Catacolo
3.517.026	20.097	11.609.531	66.340	14.574.367	83.237	VI. Orientaux-Section Grecque.

1) Les dépenses de la ligne étroite sont comprises dans celles de l'arrondissement de Salonique.

## Δαπάναι έκμεταλλεύσεως

Πίναξ 2. (συνέχεια)

Δίκτυα σιδηροδρόμων	61	62	63	64	65	66
	Δαπάναι ύλικού Dépenses de matériel		Δαπάναι ένεργείας Dépenses de consommât.		Άλλαι δαπάναι Autres dépenses	Προστατευ- τικά έπιχο- ρηγήσεις Allocations patronales
	Συντηρήσεως και ύλικών De l'entretien et matériaux		Καινοίμου ύλης και λιπανσεως De combust. et de graissage			
	Έν όλω En tout	κατά χι- λόμετρο par km. de ligne	Έν όλω En tout	κατά χι- λόμετρο par km. de ligne		
δ ρ α χ μ α ι — d r a c h m e s						
<b>A. Έλληνικού Κράτους</b>						
Πειραιώς-Πλατόν.....	30.336.164	57.346	56.018.459	105.895	14.544.507	10.119.388
Θ-Άλεξανδρουπόλεως.....	30.501.143	41.782	45.949.903	62.945	12.510.586	10.110.528
Θ-Φλωρίνης.....						
Θ-Είδομένης.....						
Έν όλω (Θ-Α-Φ-Ε).....	30.501.143	41.782	45.949.903	62.945	12.510.586	10.110.528
<b>Σύνολον</b> .....	<b>60.837.307</b>	<b>48.321</b>	<b>101.968.362</b>	<b>80.991</b>	<b>27.055.093</b>	<b>20.229.916</b>
Σαρακλή-Σταυρού.....	—	—	—	—	—	—
<b>B. Έταιρειών</b>						
I. Π-Α-Πελοποννήσου.....	25.648.526	34.868	33.046.448	44.925	4.929.385	11.908.758
II. Α-Πειραιώς (ήλεκτρ.).....	10.681.213	1.068.121	11.635.124	1.163.512	—	2.534.048
III. Θεσσαλίας						
Βόλου-Λάρ-Καλαμπάκας.....	4.999.849	24.720	5.300.981	25.209	2.755.018	2.423.361
Βόλου-Λαχ-Μηλεών.....	253.920	8.876	399.038	13.950	7.398	—
<b>Σύνολον (III).....</b>	<b>5.253.769</b>	<b>22.757</b>	<b>5.700.019</b>	<b>24.690</b>	<b>2.762.416</b>	<b>2.423.361</b>
IV. Βορειοδυτικών.....	1.806.464	24.412	954.193	12.894	300.086	478.357
V. Πύργου-Κατακόλου.....	...	...	...	...	...	...
VI. Ανατολικών - Τμήμα Έλ- ληνικών.....	8.752.367	50.013	5.708.052	32.617	5.055.310	752.338

1) Δεν περιλαμβάνονται αι δαπάναι της έν Αθήνας Γενικής Διοικήσεως. — 2) Έλλείπουσι αι δαπάναι εκμεταλλεύσεως του δικτύου τόντου.

## Dépenses d'exploitation

Tableau 2. (suite)

67	68	69	70	71	
Τακτικά δαπάναι πάσης κατηγορίας Dépenses ordinaires de toute catégorie			Συντελεστής εκμετάλλεως *	Διάφοροι έκτακτοι δαπάναι	Réseaux des chemins de fer
Σύνολον Total (στήλ. - col.) 59+61+63+65+66	κατά χιλ. γρομμιάς par km. de ligne	κατά χιλ. στροφών par train - km.	Coefficient d'exploitation *	Autres dépenses extraordinaires	
δ ρ α χ μ α ι — d r a c h m e s					
					<b>A. État Hellénique</b>
260.602.216	492.631	96,57	91,12	3.676.734	Pirée-Platy
					S-Alexandropolis
232.286.951	318.201	85,55	92,07	1.771.467	S-Florina
					S-Idoméni
232.286.951	318.201	85,55	92,07	5.448.201	<i>En tout (S-A-F-I)</i>
492.889.167	391.492	91,04	91,56	5.448.201	<b>Total</b>
—	—	—	—	—	Sarakli-Stavros
					<b>B. Des Compagnies</b>
196.744.220	267.468	60,85	89,71	4.561.616	I. P-A-Péloponèse
49.804.325	4.980.432	45,48	56,58	—	II. A-Pirée (électr.)
					III. Thessalie
41.621.159	205.784	55,98	79,40	—	Volo-Lar.-Kalampaka
2.635.352	9.213	38,24	119,60	—	Volo-Lech.-Miléai
44.256.511 <sup>(1)</sup>	191.702	54,48	81,02	—	<b>Total (III)</b>
9.874.287	133.436	69,58	137,15	—	IV. Nord-Ouest
... <sup>(2)</sup>	...	...	...	...	V. Pyrgos-Catacolo
34.842.434	199.099	82,18	71,32	100.456	VI. Orientaux-Section Grecque

<sup>1)</sup> Non compris les des dépenses de l'Administration général d'Athènes. <sup>2)</sup> Des dépenses d'exploitation de ce réseau tout défaut.

## Δαπάναι ἐκμεταλλεύσεως

Πίναξ 2. (συνέχεια)

Δίκτυα σιδηροδρόμων	72	73	74	75	76
	Γενικόν σύνολον δαπανῶν Total général des dépenses			Συντελεστής ἐκμεταλ- λέσεως*	Ἀναλο- — Propor- —
	Τακτικῶν καὶ ἐκτάκτων Ordinaires et extraordinaires				Ἐκ τῶν —
	Ἐν ὄλῳ En tout (σπῆλ. - col.) 67+71	κατὰ χι- λομέτρη par km. de ligne	κατὰ χι- λομέτρου par train-km.	Coefficient d'exploita- tion*	Ποσο- — Ἐσωτερι- κῆς ἀπη- μερίας Service intérieur
Δ ρ α χ μ α ἰ — D r a c h m e s				%	
<b>Α'. Ἑλληνικοῦ Κράτους</b>					
Πειραιῶς-Πλάτῳ.....	264.278.950	499.113	97,94	92,40	13,76
Θ.-Ἀλεξανδρουπόλεως ....					
Θ.-Φλωρίνης .....	234.058.418	292.496	83,91	92,77	6,80
Θ.-Εἰδομένης .....					
Ἐν ὄλῳ (Θ.-Α.-Φ.-Ε).....	234.058.418	292.496	83,91	92,77	6,80
<b>Σύνολον.....</b>	<b>498.337.368</b>	<b>356.539</b>	<b>90,81</b>	<b>92,57</b>	<b>10,49</b>
Σαρακλή-Σταυροῦ.....	—	—	—	—	—
<b>Β'. Ἐταιρειῶν</b>					
I. Π.-Α.-Πελοποννήσου ....	201.305.836	273.670	62,65	91,79	7,99
II. Α.-Πειραιῶς (ηλεκτρ.)...	49.804.325	4.980.432	45,48	56,58	7,27
III. Θεσσαλίας					
Βόλου-Λαο. Καλαμπάκας..	41.621.159	205.784	55,98	79,40	13,26
Βόλου-Λεχ.-Μηλεῶν.....	2.635.352	9.213	38,24	119,60	9,09
<b>Σύνολον (III) .....</b>	<b>44.256.511</b>	<b>191.702</b>	<b>54,48</b>	<b>81,02</b>	<b>13,01</b>
IV. Πόγγου-Κατακόλου....	9.874.287	133.436	69,58	137,15	12,92
V. Πόγγου-Κατακόλου ...	...	...	...	...	...
VI. Ἀνατολικῶν-Τμήμα Ἑλληνικόν	34.942.890	199.673	82,42	71,53	8,48



## Dépenses d'exploitation

Tableau 2. (suite)

77	78	79	80	81	82	
— για επί των δαπανών						<b>Réseaux des chemins de fer</b>
— tions sur les dépenses						
— δαπανών (στήλ. 79) — Des dépenses (col. 72)						
— προσωπικού — Personnel						
Ἐξωτερικῆς ὑπηρεσίας Service extérieur	Ἐν ὅλῳ En tout	Ἐλικόδο Matériel	Ἐνεργείας Consommation	Διαφόρων Divers (στήλ. - col.) 65 + 71	Προστατευτικῶν ἐπιχορηγήσεων Allocations patronales	
%						
<b>A. État Hellenique</b>						
42,84	56,60	11,48	21,19	6,90	3,83	Pirée-Platy
						— S-Alexandropolis
50,12	56,92	13,03	19,63	6,10	4,32	— S-Florina
						— S-Idomeni
50,12	56,92	13,03	19,63	6,10	4,32	En tout (S-A-F-I)
<b>46,26</b>	<b>56,75</b>	<b>12,21</b>	<b>20,46</b>	<b>6,52</b>	<b>4,06</b>	<b>Total</b>
—	—	—	—	—	—	Sarakli-Stavros
<b>B. Des Compagnies</b>						
52,22	60,21	12,74	16,42	4,71	5,92	I. P.-A-Péloponèse
42,83	50,10	21,45	23,35	—	5,10	II. A-Pirée (électr.)
						III. Thessalie
49,55	62,81	12,01	12,74	6,62	5,82	Volo-Lar.-Kalambaka
65,85	74,94	9,61	15,14	0,28	—	Volo-Lech.-Miléai
<b>50,52</b>	<b>63,53</b>	<b>11,87</b>	<b>12,88</b>	<b>6,24</b>	<b>5,48</b>	<b>Total (III)</b>
50,33	63,25	18,28	9,68	3,95	4,84	IV. Nord-Ouest
...	...	...	...	...	...	V. Pyrgos-Catacolo
32,23	40,71	25,06	16,34	14,75	2,15	VI. Orientaux-Section Grécque



V. ΑΤΥΧΗΜΑΤΑ — V. ACCIDENTS



## Ατυχήματα

Πίναξ 1.

Δίκτυα σιδηροδρόμων	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
	Συγκρούσεις και έκτροχιάσεις* Collisions et déraillements*						Σύνολον Total (στήλαι- colonnnes) 3+6	Θύματα ατυχημάτων —		
	Συγκρούσεις Collisions	Έκτροχιάσεις Deraill- lements	Έν όλω En tout	ανά 100 km. de ligne par	ανά 1.000.000 kilos par km.	Λοιά ατυχήματα Autres accidents		Έπιβάται — Voyageurs		
								Φονε- θέντες Tués	Πληγο- θέντες Blessés	Έν όλω En tout
α	β	γ	δ	ε	ς	ζ	η	θ	ι	κ
<b>A'. Έλληνικού Κράτους</b>										
Πειραιώς-Πλατώ . . . . .	26	69	95	17,94	35,21	—	95	6	26	32
Θ-Αλεξανδρουπόλεως . . . . .										
Θ-Φλωρίνης . . . . .	1	1	2	0,27	0,74	45	47	—	—	—
Θ-Ειδομένης . . . . .										
Έν όλω (Θ-Α-Φ-Ε) . . . . .	1	1	2	0,27	0,74	45	47	—	—	—
<b>Σύνολον</b> . . . . .	<b>27</b>	<b>70</b>	<b>97</b>	<b>7,67</b>	<b>17,92</b>	<b>45</b>	<b>142</b>	<b>6</b>	<b>26</b>	<b>32</b>
Σαρακλή-Σταυρού . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
<b>B'. Εταιριών</b>										
I. Π-Α-Πελοποννήσου . . . . .	7	85	92	12,26	28,45	—	92	—	6	6
II. Α-Πειραιώς (ήλεκτρ.) . . . . .	—	1	—	—	—	15	16	3	9	12
III. Θεσσαλίας										
Βόλου-Λαρ.-Καλαμπάκας . . . . .	—	—	—	—	—	1	1	—	—	—
Βόλου-Λεχ.-Μηλεών . . . . .	—	—	—	—	—	1	1	—	—	—
<b>Σύνολον (III)</b> . . . . .	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>2</b>	<b>2</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>
IV. Βορειοδυτικῶν . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
V. Πύρου-Κατακόλου . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
VI. Ανατολικῶν - Τμήμα Βλῆθικόν . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—





## Accidents

Tableau 1.

11	12	13	14	15	16	17	18	19	
— Victimes d'accidents									
Υπάλληλοι — Employés			Ξένα πρόσωπα Personnes étrangères			Σύνολον — Total			
Φορευ- θέντες Tués	Πλη- γωθέντες Blessés	Έν όλῳ En tout	Φορευ- θέντες Tués	Πλη- γωθέντες Blessés	Έν όλῳ En tout	Φορευ- θέντες Tués	Πλη- γωθέντες Blessés	Έν όλῳ En tout	
n o m b r e									
<b>A. État Hellénique</b>									
1	82	83	5	22	27	12	130	142	Pirée Platy
									S-Alexandropolis
1	15	16	5	10	15	6	25	31	S-Florina
									S-Idoméni
1	15	16	5	10	15	6	25	31	<i>En tout (S-A-F-I)</i>
<b>2</b>	<b>97</b>	<b>99</b>	<b>10</b>	<b>32</b>	<b>42</b>	<b>18</b>	<b>155</b>	<b>173</b>	<b>Total</b>
—	—	—	—	—	—	—	—	—	Sarakli-Stavros
<b>B. Des Compagnies</b>									
—	3	3	8	36	44	8	45	53	I. P-A-Péloponèse
—	—	—	—	—	—	3	9	12	II. A-Pirée (électr.)
—	—	—	1	—	1	1	—	1	III. Thes-alie
—	—	—	1	—	1	1	—	1	Volo-Lar.-Kalambaca
—	—	—	2	—	2	2	—	2	Volo-Lech.-Miléai
—	—	—	—	—	—	—	—	—	<b>Total (III)</b>
—	—	—	—	—	—	—	—	—	IV. Nord-Ouest
—	—	—	—	—	—	—	—	—	V. Pyrgos-Caticclo
—	—	—	—	—	—	—	—	—	VI. Orientaux-Section Greque

## Ατυχήματα — Accidents

Tableau 1. (suite)

Πίναξ 1. (συνέχεια)

Δίκτυα σιδηροδρόμων	20	21	22	23	24	Réseaux des chemins de fer	
	Έξ των ατυχημάτων (στήλ. 19) — Des accidents (col. 19)						
	Θύματα — Victimes		Μέσος όρος θυμάτων — Moyenne de victimes				
	συνεπεία του ατυχή- ματος par suite de l'acci- dent	συνεπεία άλλων λό- γων par suite d'autres faits	κατά χιλ. γραμμής 100 km. de ligne	κατά μεταφορ. προσόντων 1.000.000 par personnel transportées	κατά χιλ. σιδηροδ. 1.000.000 par trains-km.		
α ρ ι θ μ ο ς — n o m b r e							
<b>Α'. Ελληνικού Κράτους</b>						<b>A. État Hellenique</b>	
Πειραιώς-Πλατύ.....	3	139	26,80	68,90	52,60	Pirée-Platy	
Θ-Αλεξανδρουπόλεως...						S-Alexandropolis	
Θ-Φλωρίνης.....	—	31	4,26	9,50	11,40	S-Florina	
Θ-Εϊδομένης.....						S-Idomeni	
Έν όλω (Θ-Α-Φ-Ε)...	—	31	4,26	9,50	11,40	En tout (S-A-F-I)	
<b>Σύνολον.....</b>	<b>3</b>	<b>170</b>	<b>13,72</b>	<b>32,40</b>	<b>31,96</b>	<b>Total</b>	
Σαρακλή-Σταυρού.....	—	—	—	—	—	Sarakli-Stavros	
<b>Β'. Εταιρειών</b>						<b>Des Compagnies</b>	
I. Π-Α-Πελοποννήσου...	—	53	7,06	16,02	16,30	I. P-A-Péloponèse	
II. Α-Πειραιώς (ηλεκτρ.)...	1	11	160,00	—	—	II. A-Pirée-(électr.)	
III. Θεσσαλίας.....						III. Thessalie	
Βόλου Λαφ.-Καλαμπάκας...	—	1	0,50	1,25	1,34	Volo-Lar.-Kalambaka	
Βόλου Λεχ.-Μηλεών.....	—	1	3,49	5,17	14,50	Volo-Lech.-Miléai	
<b>Σύνολον (III).....</b>	<b>—</b>	<b>2</b>	<b>0,87</b>	<b>2,03</b>	<b>2,46</b>	<b>Total (III)</b>	
IV. Βορειοδυτικών.....	—	—	—	—	—	IV. Nord-Ouest	
V. Πύργου-Κατακόλου.....	—	—	—	—	—	V. Pyrgos-Catacolo	
VI. Ανατολικών Τμημα Ελληνικών.....	—	—	—	—	—	VI. Orientaux-Section Greeque	

VI ΜΕΤΑΦΟΡΑ ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΩΝ ΚΑΤ' ΕΙΔΟΣ

VI. TRAFIC DE MARCHANDISES PAR ARTICLE



## 'Ανάλυσις Ἐμπορικῆς κινήσεως κατ' εἶδος

## Πίναξ 1.

Δίκτυα σιδηοδρομῶν	Κυριώτερα εἶδη							
	Σιτος καὶ δημητριακά Froment et céréales	* Ἄλευρα Farines	* Ὄσπρια Légumes secs	Γεώμηλα Pommes de terre	Ντομάτα νωπὴ Tomates fraîches	Λαχανικά Légumes fraîches	Κρόμβια Oignons	* Ὀπάρια νωπὴ Fruits frais 1)
	τ ὄ ν ο ι							
<b>Α'. Ἑλληνικὸν Κράτος</b>								
Πειραιῶς-Πλατῶ . . . . .	96.122	3.942	3.650	10.330		5.819	4.441	28.688
Θ-Ἀλεξανδρουπόλεως . . . . .	75.539	23.615	583	1.410		1.045	1.401	8.908
Θ-Φλωρίνης . . . . .	67.720	7.129	4.932	3.322		3.674	2.604	17.862
Θ-Εἰδομένης . . . . .	22.789	145	8.184	276		1.208	810	5.103
Ἐν ὄλῳ (Θ-Α-Φ-Ε) . . . . .	166.048	30.889	13.699	5.008		5.927	4.815	31.873
<b>Σύνολον</b> . . . . .	<b>261.170</b>	<b>34.831</b>	<b>17.349</b>	<b>15.338</b>		<b>11.746</b>	<b>9.256</b>	<b>60.561</b>
<b>Β'. Ἐταιρειῶν</b>								
I. Π-Α-Πελοποννήσου . . . . .	5.474	34.553	1.338	22.515		22.627		25.653
II. Α-Πειραιῶς (ἠλεκτρ.) . . . . .	—	403	—	—	—	—	—	—
III. Θεσσαλίας								
Βόλου-Λαο-Καμπόσας . . . . .	59.073	4.802	2.170	654	78	374	264	2.270
Βόλου-Λεχ.-Μηλεῶν . . . . .	80	604	—	—	—	—	—	991
<b>Σύνολον (III)</b> . . . . .	<b>59.153</b>	<b>5.406</b>	<b>2.170</b>	<b>654</b>	<b>78</b>	<b>374</b>	<b>264</b>	<b>3.261</b>
IV. Βορειοδυτικῶν . . . . .	595	4.697	635	196	46	12	61	459
V. Πύργου-Κατακόλου . . . . .	9.182	1.945	31	14	—	—	—	—
VI. Ἀνατολικῶν - Τμήμα Ἑλληνικόν.	22.330	2.258	2.890	547	—	—	—	10.990

1) Περιλαμβάνονται καὶ τὰ ἐσπεριδοῖδη. — 2) Περιλαμβάνονται εἰς τὰς ὀπάρας. — 3) Περιλαμβάνονται εἰς τοὺς ξηρούς καὶ ποὺς. — 4) Ἐλαια ἐν γένει, ἐδάδιμα καὶ μὴ ἐδάδιμα.

## Analyse du mouvement commercial par article

Tableau 1.

## Articles principaux

Σταφυλι ντολάι Raisins frais	Σταφίς ξηρά Raisins secs	Σύκα ξηρά Figues sèches	Καρποί ξηροί Fruits secs	Καπνός παντός είδους Tabac de toute espèce	Βάμβαξ Coton	Βαμβακό- σπορος Grains de coton	*Ελαιόν έλαιο Huile d'oli- ves	Réseaux des chemins de fer
---------------------------------------	-----------------------------------	-------------------------------	--------------------------------	---	-----------------	--	---	-------------------------------

tonnes

—	—	—	—	4.910	28.706	1.464	Pirée Platy	
—	—	—	—	10.973	3.699	430	S-Alexandropolis	
—	—	—	—	5.153	10.065	627	S-Florina	
—	—	—	—	2.908	272	179	S-Idomeni	
—	—	—	—	19.034	14.036	1.267	En tout (S-A-F-I)	
— <sup>2)</sup>	— <sup>3)</sup>	— <sup>3)</sup>	—	23.944	42.742	2.731 <sup>4)</sup>	Total	
<b>B. Des Compagnies</b>								
2.314	46.526	1.045	1.084	1.339	2.453	6.811	I. P-A-Péloponèse	
—	—	—	—	—	—	—	II. A-Pirée (électr.)	
III. Thessalie								
192	151	108	707	4.724	1.939	590	Volo-Lar.-Kalámpaka	
—	—	19	—	—	—	—	Volo-Lech.-Miléai	
192	151	127	707	4.724	1.939	590	Total (III)	
255	—	—	87	1.287	—	—	170	IV. Nord-Ouest
—	8.769	—	—	—	2	—	1	V. Pyrgos-Gatacolo
—	—	—	—	1.587	—	—	—	VI. Orientaux-Section Grecque

1) V compris les fruits d'hespérides. — 2) Sont compris aux fruits frais. — 3) Ces articles sont compris aux fruits secs. — 4) Huiles en général, alimentaires ou non.

## 'Ανάλυσις ἐμπορικῆς κινήσεως κατ' εἶδος

Πίναξ 1. (συνέχεια)

Δίκτυα σιδηροδρόμων	Κυριότερα εἶδη							
	Διάφορα ἄλλα ἔλαια Huiles diverses	*Ἐλαία παν- τός εἶδους Olives de toute espèce	*Ἐλαιοπο- ρθῆνες Grains d'olives	Οἶνος Vin	Ζυθος Bière	Οἴνοπνευ- ματώδη Boissons spiritueux	Οινό- πνευμα Alcool	Γλυκός Μοῦτ Moût
	τόνοι							
<b>Α'. Ἑλληνικῆς Κρατεῦς</b>								
Πειραιῶς-Πλατῶν.....	669	1.489		2.826		1.155		—
Θ-Ἀλεξανδρουπόλεως.....	296	149		1.426		349		—
Θ-Φλωρίνης.....	436	469		1.401		580		—
Θ-Εἰδομένης.....	1.092	117		64		17		—
Ἐν ἄλλῳ (Θ-Α-Φ-Ε)...	1.824	735		2.891		946		—
<b>Σύνολον.....</b>	<b>2.493<sup>1)</sup></b>	<b>2.224</b>		<b>5.717</b>		<b>2.101</b>		<b>—</b>
<b>Β'. Ἐπαρειῶν</b>								
I. II-A-Πελοποννήσου...	423 <sup>2)</sup>	626	10.545	13.414		1.716		203
II. A-Πειραιῶς (ἠλεκτρ.)	—	—	—	—	—	—	—	—
III. Θεσσαλίας								
Βόλου-Λαφ.-Καλαμπάνας.	—	1.915	18	1.177	118	421	412	296
Βόλου-Λεχ.-Μηλεῶν. ....	—	1.770	—	236	—	—	—	—
<b>Σύνολον (III).....</b>	<b>—</b>	<b>3.685</b>	<b>18</b>	<b>1.413</b>	<b>118</b>	<b>421</b>	<b>412</b>	<b>296</b>
IV. Βορειοδυτικῶν.....	—	334	—	612	150	135	88	—
V. Πύργου-Κατακόλου ..	16	49	—	3.461	—	—	75	—
VI. Ἀνατολικῶν - Τμήμα Ἑλληνικόν.	—	—	—	—	—	147	—	—

<sup>1)</sup> Ἀποκλειστικῶς τὸ ὄρυκτέλαιον. — <sup>2)</sup> Ἐλαία ἐδάδινα καὶ μὴ ἐδάδιμα. — <sup>3)</sup> Περιλαμβανόνται καὶ τὰ φά.

## Analyse du mouvement commercial par article

Tableau 1. (suite)

## Articles principaux

Κοψάτα ψωλά	Κοψάτα άλλαστα	Ζώα ζώντα	Ίχθεις ψωλοί	Ίχθεις άλλαστοι	Πουλερικά	Άποικιακά διαφορα	Βακαλάος Μορue	Réseaux des chemins de fer
Viandes fraîches	Viandes salées	Animaux vivants	Poissons frais	Poissons salés	Volailles	Denrées coloniales		
Tonnes								
3.218	19.721		3.316		525		4.175	A. Etat Hellénique
								Pirée-Platy
170	7.805		2.405		114		374	S-Alexandropolis
848	12.401		1.440		219		772	S-Florina
500	6.991		81		16		122	S-Idomeni
1.598	27.197		3.926		349		1.268	En tout (S-A-F-I)
<b>4.816</b>	<b>46.918</b>		<b>7.242</b>		<b>875</b>		<b>5.443</b>	<b>Total</b>
B. Des Compagnies								
703	948		1.699		675 <sup>1)</sup>	2.135	854	I. P-A-Péloponnèse
—	—	—	—	—	—	—	—	II. A-Pirée (électr.)
—	—	—	—	115	—	955	308	III. Thessalie
—	—	—	—	—	—	—	—	Volo-Lar.-Kalambaka
—	—	—	—	115	—	955	308	Volo-Lech.-Miléai
								<b>Total (III)</b>
143	—	—	430	—	—	108	99	IV. Nord-Ouest
—	—	—	—	15	—	224	15	V. Pyrgos-Catacolo
—	3.510	—	—	—	597	26.153	—	VI. Orientaux Section Grecque.

1) Exclusivement l'huile minérale. -- 2) Huiles alimentaires ou non. -- 3) Y compris les oeufs.

## 'Ανάλυσις ἐμπορικῆς κινήσεως κατ' εἶδος

Πίναξ 1. (συνέχεια)

Λίστες σιδηροδρόμων	Κυριώτερα εἶδη							
	Βούτυρον Beurre	Ζάχαρις Sucre	Ζυμαρικά Pâtes alimentaires	Γάλα παν- τός εἶδους Lait de toute e- spèce	Τυφός Fromage	Ψά Oeufs	Ἄλας Sel	Δέματα Reaux
	Τόνοι							
<b>Α'. Ἑλληνικὸς Κράτους</b>								
Πειραιῶς-Πλατῦ.....	—	254	255	4.688	1.886	8.015	1.243	
Θ-Ἀλεξανδροπόλεως...	—	2.533	156	592	762	4.489	284	
Θ-Φλωρίνης.....	—	1.730	366	1.386	1.572	8.185	550	
Θ-Εἰδομένης.....	—	—	—	1.491	80	11.514	445	
Ἐν ὄλῳ (Θ-Α-Φ-Ε)...	—	4.263	522	3.460	2.414	24.188	1.279	
<b>Σύνολον.....</b>	—	<b>4.517</b>	<b>777</b>	<b>8.057 (1)</b>	<b>4.300</b>	<b>32.203</b>	<b>2.522</b>	
<b>Β'. Ἐταιριῶν</b>								
Ι. Π-Α-Πελοποννήσου...	131	1.644	340	3.774	—(2)	4.717	1.236	
ΙΙ. Α-Πειραιῶς.....	—	—	—	—	—	—	—	
ΙΙΙ. Θεσσαλίας								
Βόλου Λαο.-Καλαμπάκας	292	3.005	696	12	1.380	19	3.952	738
Βόλου Λαο.-Μηλεῶν.....	10	—	—	—	—	—	—	—
<b>Σύνολον (ΙΙΙ).....</b>	<b>302</b>	<b>3.005</b>	<b>696</b>	<b>12</b>	<b>1.380</b>	<b>19</b>	<b>3.952</b>	<b>738</b>
ΙV. Βορειοδυτικῶν.....	19	224	198	177	162	13	650	259
V. Πύργου Κατακόλου...	—	283	—	—	26	—	10	43
VI. Ἀνατολικῶν Τμήμα Ἑλληνικόν.	—	—	—	—	1.050	799	2.427	—

1) Περιλαμβάνεται καὶ τὸ βούτυρον. — 2) Περιλαμβάνονται εἰς τὰ κωλυτικά.



## Analyse du mouvement commercial par article

Tableau 1. (suite)

Articles principaux								Réseaux des chemins de fer
Ύφια Laine	Σάπων Savon	Λιπάσματα διαφορα Engrais différents	Μίταξα και κουκούλια Soie et co- cons	Φαρμακευ- τικά είδη Articles pharma- ceutiques	Πάγος Glace	Οικοδομικ- αι υλκι Matériaux de con- struction	Μάρμαρα Marbres	
Tonnes								
								<b>A. État Hellénique</b>
1.001	835	12.444	183	2.132	27	17.133	304	Pirée-Platy
391	63	3.520	117	338	286	128.790	81	S-Alexandropolis
1.174	44	3.687	282	830	365	29.808	141	S-Florina
933	—	193	362	1.513	21	1.237	—	S-Idomeni
2.498	707	7.400	761	2.681	672	159.835	222	<i>En tout (S-A-F-I)</i>
<b>3.589</b>	<b>942</b>	<b>19.844</b>	<b>944</b>	<b>4.813</b>	<b>699</b>	<b>176.968</b>	<b>526</b>	<b>Total</b>
								<b>B. Des Compagnies</b>
219	635	21.450	120	756	—	22.697	—	I. P-A-Péloponèse
—	—	—	—	—	—	39	—	II. A-Pirée (électr.)
—	—	—	—	—	—	—	—	III. Thessalie
121	785	928	110	394	—	7.122	—	Volo-Lar.-Kalampaka
—	—	165	11	—	—	—	—	Volo-Lech.-Miléai
<b>121</b>	<b>785</b>	<b>1.093</b>	<b>121</b>	<b>394</b>	—	<b>7.122</b>	—	<b>Total (III)</b>
9	75	1.001	—	20	21	1.187	69	IV. Nord-Ouest
—	129	8	—	64	—	943	—	V. Pyrgos-Catacolo
162	—	2.546	290	—	—	7.671	—	VI. Orientaux-Section Grecque.

1) y compris le beurre. — 2) Sont compris aux volailles.

## 'Ανάλυσις ἔμπορικῆς κινήσεως κατ' εἶδος

Πίναξ 1. (συνέχεια)

Δίκτυα αθηροδρόμων	Κυριότερα εἶδη							
	Ξυλεία Bois	*Επιπλα καὶ σκευή Meubles et ustensiles	Γαϊάν- θαρακες Charbons de terre	Ξυλάν- θαρακες Charbons de bois	Καυσόξυλα Bois à brûler	Πετρέλαιον Pétrole	Βενζίνη Benzine	Θειόν καὶ θειικός χάλκος Soufre et sulfate de cuivre
	Τ ό ν ν ο ι							
<b>Α'. Ἑλληνικοῦ Κράτους</b>								
Πειραιῶς—Πλατὸν . . . . .	12.932	3.350	10.572	23.812	16.223	5.032	2.613	114
Θ-Ἀλεξανδρουπόλεως . . . . .	15.556	1.048	26.353	11.339	13.174	12.603	4.695	20
Θ-Φλωρίνης . . . . .	16.276	2.217	19.426	17.199	10.521	8.308	3.160	34
Θ-Εἰδομένης . . . . .	21.372	350	722	4.121	3.068	367	27	35
Ἐν ὄλῳ (Θ-Α-Φ-Ε) . . . . .	44.204	3.615	46.501	32.659	26.763	21.278	7.882	89
<b>Σύνολον . . . . .</b>	<b>57.136</b>	<b>6.965</b>	<b>57.073</b>	<b>56.471</b>	<b>42.986</b>	<b>26.300</b>	<b>10.495</b>	<b>203</b>
<b>Β'. Ἐπιχειρῶν</b>								
I. Π-Α-Πελοποννήσου . . . . .	4.397	1.459	3.627	3.683	—	5.295	—	3.278
Π.Α-Πειραιῶς (ἠλεκτρ.) . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—
ΠΙ. Θεσσαλίας								
Βόλου-Λαρ.-Καλαμπάκας . . . . .	7.646	924	6.355	2.450	3.037	6.561	382	217
Βόλου-Λεχ.-Μηλεῶν . . . . .	149	12	—	51	—	14	—	9
<b>Σύνολον (ΠΙ) . . . . .</b>	<b>7.795</b>	<b>936</b>	<b>6.355</b>	<b>2.510</b>	<b>3.037</b>	<b>6.575</b>	<b>382</b>	<b>226</b>
IV. Βορειοδυτικῶν . . . . .	2.744	112	108	1.164	1.089	298	37	57
V. Πύργου-Κατακόλου . . . . .	414	4	132	—	—	59	—	2.688
VI. Ἀνατολικῶν - Τμήμα Ἑλληνικόν.	2.840	29	2.555	2.870	2.040	1.580	—	—



## Analyse du mouvement commercial par article

Tableau 1. (suite)

## Articles principaux

Θησαυρή γη και τσιμέντο	Χόρτον και όχθρον	Σίδηρος και λοιπά μέταλλα	Μεταλ- ληψίματα	Κεναί συσκευασίαι	Μηχανή- ματα και έργαλεία	Τροχαίον όδικον ύλικον	Έμπορικὰ εἴδη	Réseaux des chemins de fer
Terre de Santorin et ciment	Foin et paille	Fer et autres métaux	Minerais	Emballa- ges vides	Machines et outils	Matériel roulant de route	Articles de commerce	
Tonnes								
25.313	11.893	6.614	46.583	7.836	5.532	3.110	8.117	A. Etat Hellénique
								Pirée-Platy
28.975	21.150	4.936	907	2.911	11.020	1.353	668	S-Alexandropolis
11.782	5.536	5.835	6.668	4.611	5.570	1.666	5.647	S-Florina
296	2.360	893	176.476	271	2.328	870	2.152	S-Idoméni
41.053	29.046	11.464	184.051	7.993	18.918	3.889	8.467	En tout (S-A-F-I)
66.366	40.939	18.078	230.634	15.629	24.450	6.989	16.584	<b>Total</b>
B. Des Compagnies								
25.167	2.045	2.716	1.165	11.306	1.599	131	5.456	I. P-A-Péloponèse
—	—	—	—	—	—	—	—	II. A. Pirée (électr.)
7.172	2.056	2.347	19.340	5.434	1.828	—	1.881	IV. Thessalie
42	393	4	—	730	—	—	—	Volo-Lech-Miléai
7.214	2.449	2.351	19.340	6.164	1.828	—	1.881	<b>Total (III)</b>
670	758	358	—	584	67	2	1.184	IV. Nord-Ouest
419	—	40	—	1.066	11	—	1	V. Pyrgos-Catacolo
3.347	4.692	1.566	1.080	—	590	7.980	—	VI. Orientaux - Section Grecque



VII. ΣΥΓΚΡΙΤΙΚΗ ΚΙΝΗΣΙΣ

---

VII. MOUVEMENT COMPARATIF



Συγκεφαλαιωτική κίνησης όλων των δικτύων \*  
Récapitulation du mouvement de tous les réseaux \*  
α'. Έπιβάται και εμπορεύματα - a. Voyageurs et marchandises

Πίναξ 1.

Tableau 1.

Μήνες	Κίνησης εκ μεταφορής: — Trafic du transport:						Mois
	Έπιβατών — Voyageurs			Έμπορευμάτων και άποσκευών Marchandises et bagages			
	1939	1938	Διαφορά κατά το 1939 Différence en 1939	1939	1938	Διαφορά κατά το 1939 Différence en 1939	
Γανουάριος...	2.459.344	2.322.504	+ 59.840	218.118	163.550	+ 54.568	Janvier
Φεβρουάριος...	2.168.875	2.061.125	+ 107.750	195.164	159.920	+ 35.244	Février
Μάρτιος.....	2.382.106	2.409.260	- 27.154	224.882	182.800	+ 42.073	Mars
Άπρίλιος.....	2.628.666	2.503.334	+ 125.332	170.812	154.359	+ 16.453	Avril
Μάιος.....	2.743.615	2.682.009	+ 61.606	196.942	176.986	+ 19.956	Mai
Ίούνιος.....	2.489.038	2.620.276	- 131.238	183.820	124.958	+ 58.862	Juin
Ίούλιος.....	2.823.850	2.771.205	+ 52.645	247.589	236.609	+ 10.980	Juillet
Αύγουστος...	2.702.702	2.792.048	- 89.346	290.867	253.215	+ 37.652	Août
Σεπτέμβριος..	2.478.866	2.690.158	- 211.292	297.323	287.670	+ 9.644	Septembre
Όκτώβριος....	2.658.973	2.738.581	- 79.608	305.274	267.360	+ 37.914	Octobre
Νοέμβριος....	2.333.075	2.444.680	- 111.605	269.991	232.977	+ 36.944	Novembre
Δεκέμβριος....	2.428.463	2.582.698	- 154.235	241.727	192.926	+ 48.801	Décembre
<b>Σύνολον...</b>	<b>30.297.573</b>	<b>30.694.878</b>	<b>- 397.305</b>	<b>2.842.509</b>	<b>2.433.348</b>	<b>+ 409.161</b>	<b>Total</b>

## β'. Εισπράξεις εκμεταλλεύσεως — b. Recettes d'exploitation

Μήνες	Εισπράξεις εκ μεταφορής: — Recettes du trafic:						Mois	
	Έπιβατών Voyageurs		Έμπορευμάτων και άποσκευών Marchandises et bagages		Σύνολον — Total			Διαφορά κατά το 1939 Différence en 1939
	1939	1938	1939	1938	1939	1938		
								εκδοθέντα εισιτήρια - billets délivrés
Γανουάριος...	32.860.901	31.127.334	33.295.281	28.895.068	66.156.182	60.022.402	+ 6.133.780	Janvier
Φεβρουάριος...	28.505.299	27.581.404	28.297.534	27.100.835	56.802.833	54.682.239	+ 2.120.594	Février
Μάρτιος.....	31.112.647	34.865.378	33.198.088	32.706.825	64.310.735	67.571.203	- 3.260.468	Mars
Άπρίλιος.....	42.235.584	36.290.230	30.621.183	28.520.318	72.856.770	61.310.548	+ 11.546.222	Avril
Μάιος.....	36.780.353	36.930.240	36.775.704	31.144.621	73.556.057	68.074.861	+ 5.481.196	Mai
Ίούνιος.....	35.276.018	36.376.424	34.695.528	30.142.922	69.971.546	66.519.416	+ 3.452.130	Juin
Ίούλιος.....	41.951.442	42.649.728	47.744.968	44.820.031	89.696.310	87.469.759	+ 2.226.551	Juillet
Αύγουστος...	43.370.995	42.580.265	58.156.448	47.625.220	101.527.443	90.215.485	+ 11.311.958	Août
Σεπτέμβριος..	38.302.589	46.877.590	67.192.505	61.390.655	105.495.094	108.268.245	- 2.773.151	Septembre
Όκτώβριος....	52.173.526	39.120.019	64.998.951	55.452.994	117.172.477	94.573.013	+ 22.599.464	Octobre
Νοέμβριος....	35.021.560	33.512.860	50.028.064	45.308.532	91.049.624	78.821.292	+ 12.228.332	Novembre
Δεκέμβριος....	47.132.678	39.016.335	46.785.921	88.971.349	93.918.499	77.987.684	+ 15.930.815	Décembre
<b>Σύνολον...</b>	<b>464.123.492</b>	<b>446.907.777</b>	<b>537.793.078</b>	<b>471.608.370</b>	<b>1002516670</b>	<b>918.516.147</b>	<b>+ 84.000.423</b>	<b>Total</b>

'Ανάλυσις κινήσεως κατὰ δίκτυα \* — Analyse du mouvement par réseaux \*

α. 'Επιβάται και εμπορεύματα  
Voyageurs et marchandises

β. Εισπράξεις εκμεταλλεύσεως  
Recettes d'exploitation

Πίναξ 2.

Tableau 2.

Μήνες	Κίνησις ἐκ μεταφορᾶς Trafic du transport		Εισπράξεις ἐκ μεταφορᾶς Recettes du transport			Mois
	'Επιβατῶν Voyageurs	'Εμπορευμάτων και ἀποσκευῶν Marchandises et bagages	'Επιβατῶν Voyageurs	'Εμπορευμάτων και ἀποσκευῶν Marchandises et bagages	'Ἐν ὅλῳ En tout	
	εισιτήρια — billets	τόνοι — tonnes	δραχμαί — drachmes			

Δίκτυα αἰδηροδρόμων <sup>1)</sup> — Réseaux des chemins de fer <sup>1)</sup>

I. Ἑλληνικοῦ Κράτους — I. État Hellénique

Ἰανουάριος ...	380.084	150.670	16.247.084	19.311.316	35.588.400	Janvier
Φεβρουάριος ...	331.914	145.591	13.945.091	18.168.968	32.114.059	Février
Μάρτιος ...	352.064	167.772	14.716.636	21.763.471	36.480.107	Mars
Ἀπρίλιος ...	484.816	121.604	21.872.369	20.259.114	42.131.483	Avril
Μάιος ...	531.731	137.438	18.005.332	24.007.971	42.013.303	Mai
Ἰούνιος ...	458.630	127.872	18.136.317	23.120.073	41.256.390	Juin
Ἰούλιος ...	532.091	174.858	21.014.831	31.790.222	52.805.053	Juillet
Αὐγουστος ...	530.451	216.007	21.911.462	41.350.194	63.261.663	Août
Σεπτέμβριος ...	441.382	208.496	19.604.584	47.206.158	66.810.742	Septembre
Ὀκτώβριος ...	503.256	212.990	30.317.309	42.733.404	73.050.713	Octobre
Νοέμβριος ...	367.658	185.567	17.584.961	35.366.610	52.951.571	Novembre
Δεκέμβριος ...	427.916	167.490	23.984.570	35.214.047	59.198.617	Décembre
<b>Σύνολον 1939</b>	<b>5.341.996</b>	<b>2.016.335</b>	<b>237.340.553</b>	<b>360.321.548</b>	<b>597.662.101</b>	<b>Total 1939</b>
<b>* Ἔτος 1938 ...</b>	<b>5.254.383</b>	<b>1.654.932</b>	<b>225.690.732</b>	<b>311.548.934</b>	<b>537.239.666</b>	<b>Année 1938</b>
Διαφορὰ κατὰ τὸ 1939	+ 87.613	+ 561.403	+ 11.649.821	+ 48.772.614	+ 60.422.435	Différence en 1939

II. Πειραιῶς - Ἀθηνῶν - Πελοποννήσου — II. Pirée - Athènes - Péloponèse

Ἰανουάριος ...	248.002	37.771	6.705.910	9.964.828	16.670.738	Janvier
Φεβρουάριος ...	231.601	25.982	5.499.609	6.471.527	11.971.136	Février
Μάρτιος ...	232.502	28.499	5.822.108	7.111.426	12.933.534	Mars
Ἀπρίλιος ...	317.801	24.038	9.775.512	6.398.024	16.743.536	Avril
Μάιος ...	288.502	30.585	7.553.407	8.238.325	15.791.732	Mai
Ἰούνιος ...	266.903	27.927	7.162.112	7.493.923	14.596.035	Juin
Ἰούλιος ...	334.000	39.133	10.217.609	11.236.721	21.454.330	Juillet
Αὐγουστος ...	335.207	33.958	11.087.010	10.792.622	21.879.632	Août
Σεπτέμβριος ...	331.400	42.613	9.157.714	13.224.720	22.382.434	Septembre
Ὀκτώβριος ...	287.601	42.761	9.481.209	15.288.628	24.769.837	Octobre
Νοέμβριος ...	212.301	35.418	6.868.708	12.536.419	19.401.127	Novembre
Δεκέμβριος ...	198.901	24.136	9.147.906	4.595.564	13.743.470	Décembre
<b>Σύνολον 1939</b>	<b>3.284.721</b>	<b>392.841</b>	<b>98.478.814</b>	<b>113.831.727</b>	<b>212.310.541</b>	<b>Total 1939</b>
<b>* Ἔτος 1938 ...</b>	<b>3.468.236</b>	<b>396.816</b>	<b>94.601.283</b>	<b>106.203.558</b>	<b>250.804.841</b>	<b>Année 1938</b>
Διαφορὰ κατὰ τὸ 1939	- 183.515	- 3.975	+ 3.877.531	+ 7.628.169	+ 11.505.700	Différence en 1939

<sup>1)</sup> Δὲν συμπεριλαμβάνονται αἱ ὑπηρεσιακῆς μεταφορᾶς. — Non compris les transports de services.

Ἀνάλυσις κινήσεως κατὰ δίκτυα — Analyse du mouvement par réseaux

α. Ἐπιβάται καὶ ἐμπορεύματα  
Voyageurs et marchandises

β. Εἰσπράξεις ἐκμεταλλεύσεως  
Recettes d'exploitation

Πίναξ 2. (συνέχεια)

Tableau 2. (suite)

Μήνες	Κινήσις ἐκ μεταφορᾶς Trafic du transport		Εἰσπράξεις ἐκ μεταφορᾶς Recettes du transport			Mois
	Ἐπιβατῶν Voyageurs	Ἐμπορευμάτων καὶ ἀποσκευῶν Marchandises et bagages	Ἐπιβατῶν Voyageurs	Ἐμπορευμάτων καὶ ἀποσκευῶν Marchandises et bagages	Ἐν ὅλῳ En tout	
	εἰστήρια — billets	τόνοι — tonnes	δραχμαὶ — drachmes			

III. Ἡλεκτρικοῦ Ἀθηνῶν - Πειραιῶς — III. Athènes - Pirée électrique

Ἰανουάριος ...	1.704.944	522	7.566.008	23.913	7.589.921	Janvier
Φεβρουάριος ...	1.498.549	420	6.734.106	20.312	6.754.418	Février
Μάρτιος .....	1.681.439	485	7.541.314	23.608	7.564.922	Mars
Ἀπρίλιος .....	1.681.439	512	7.417.112	24.814	7.441.926	Avril
Μάιος .....	1.786.896	489	7.879.908	23.711	7.903.619	Mai
Ἰούνιος .....	1.634.894	466	7.181.206	22.512	7.203.718	Juin
Ἰούλιος .....	1.810.756	554	7.632.096	26.810	7.658.816	Juillet
Αὐγουστος ...	1.678.844	566	7.056.214	27.415	7.083.629	Août
Σεπτέμβριος ..	1.570.454	479	6.724.000	23.214	6.747.214	Septembre
Ὀκτώβριος ...	1.715.984	563	7.423.504	27.412	7.450.916	Octobre
Νοέμβριος ....	1.630.995	499	7.236.102	24.421	7.260.523	Novembre
Δεκέμβριος ...	1.676.436	545	7.353.502	26.612	7.380.114	Décembre
<b>Σύνολον 1939</b>	<b>20.071.633</b>	<b>6.100</b>	<b>87.744.982</b>	<b>294.754</b>	<b>88.039.736</b>	<b>Total 1939</b>
<b>*Ἔτος 1938 ..</b>	<b>20.263.525</b>	<b>8.033</b>	<b>87.631.258</b>	<b>369.042</b>	<b>88.000.300</b>	<b>Année 1938</b>
Διαφορὰ κατὰ τὸ 1939	- 181.892	- 1.933	+ 113.724	- 74.288	+ 39.436	Différence en 1939

IV. Θεσσαλίας — IV. Thessalie

Ἰανουάριος ...	78.607	15.540	1.396.604	2.409.233	3.805.837	Janvier
Φεβρουάριος ...	64.707	12.316	1.181.404	1.986.733	3.168.137	Février
Μάρτιος .....	71.606	13.414	1.266.400	2.237.030	3.503.430	Mars
Ἀπρίλιος .....	92.106	11.917	1.683.908	1.879.636	3.563.544	Avril
Μάιος .....	87.308	14.723	1.600.704	2.562.334	4.163.038	Mai
Ἰούνιος .....	81.707	14.422	1.540.602	2.466.532	4.007.134	Juin
Ἰούλιος .....	85.805	20.756	1.648.101	3.119.633	4.768.536	Juillet
Αὐγουστος ...	100.412	21.262	1.935.204	3.058.331	4.993.535	Août
Σεπτέμβριος ..	82.807	18.124	1.645.005	2.873.935	4.518.240	Septembre
Ὀκτώβριος ...	99.801	19.552	2.203.905	3.060.733	5.264.638	Octobre
Νοέμβριος ....	73.807	23.780	1.717.705	3.472.536	5.190.241	Novembre
Δεκέμβριος ...	71.307	26.246	1.761.505	3.038.330	4.799.835	Décembre
<b>Σύνολον 1939</b>	<b>989.978</b>	<b>212.052</b>	<b>19.581.849</b>	<b>32.164.996</b>	<b>51.746.845</b>	<b>Total 1939</b>
<b>*Ἔτος 1938 ..</b>	<b>1.074.479</b>	<b>202.040</b>	<b>19.355.184</b>	<b>30.783.543</b>	<b>50.138.727</b>	<b>Année 1938</b>
Διαφορὰ κατὰ τὸ 1939	- 84.501	+ 10.012	+ 226.665	+ 1.381.453	+ 1.608.118	Différence en 1939



## 'Ανάλυσις κινήσεως κατά δίκτυα — Analyse du mouvement par réseaux

α. Ἐπιβάται καὶ ἐμπορεύματα  
Voyageurs et marchandises

β. Εἰσπράξεις ἐπιμεταλλεύσεως  
Recettes d'exploitation

Πίναξ 2. (συνέχεια)

Tableau 2. (suite)

Μήνες	Κινήσις ἐκ μεταφορῶν Trafic du transport		Εἰσπράξεις ἐκ μεταφορῶν Recettes du transport			Mois
	Ἐπιβατῶν Voyageurs	Ἐμπορευμάτων καὶ ἀποσκευῶν Marchandises et bagages	Ἐπιβατῶν Voyageurs	Ἐμπορευμάτων καὶ ἀποσκευῶν Marchandises et bagages	Ἐν ὅλῳ En tout	
	εἰσιτήρια — billets	τόνοι — tonnes	δραχμαὶ — drachmes			

### V. Βορειοδυτικῶν — V. Nord-Ouest

Ἰανουάριος ...	25.700	2.437	379.063	251.530	630.593	Janvier
Φεβρουάριος ...	22.500	2.831	288.059	260.025	548.084	Février
Μάρτιος ...	22.190	2.850	322.665	252.300	574.974	Mars
Ἀπρίλιος ...	30.600	2.099	447.862	207.524	655.386	Avril
Μάιος ...	25.290	2.716	350.367	252.128	602.495	Mai
Ἰούνιος ...	25.500	2.307	355.656	206.723	562.379	Juin
Ἰούλιος ...	25.400	2.247	348.764	232.723	581.487	Juillet
Αὐγουστος ...	25.590	1.696	365.173	170.922	536.095	Août
Σεπτέμβριος ...	22.900	2.003	327.860	198.720	526.580	Septembre
Οκτώβριος ...	25.300	1.831	417.963	228.006	645.969	Octobre
Νοέμβριος ...	22.690	2.188	327.761	290.321	618.082	Novembre
Δεκέμβριος ...	23.000	1.616	395.965	202.006	597.971	Décembre
<b>Σύνολον 1939</b>	<b>296.660</b>	<b>26.821</b>	<b>4.327.158</b>	<b>2.752.937</b>	<b>7.080.095</b>	<b>Total 1939</b>
<b>Ἔτος 1938...</b>	<b>331.952</b>	<b>30.463</b>	<b>3.901.053</b>	<b>2.784.353</b>	<b>6.685.406</b>	<b>Année 1938</b>
Διαφορὰ κατὰ τὸ 1939	— 35.292	— 3.642	+ 426.105	— 31.416	+ 394.689	Différence en 1939

### VI. Πύργου - Κατακόλου — VI. Pyrgos - Catacolò

Ἰανουάριος ...	7.299	2.553	26.886	95.461	122.347	Janvier
Φεβρουάριος ...	6.995	2.821	26.279	99.359	125.638	Février
Μάρτιος ...	7.700	4.078	29.183	154.144	183.327	Mars
Ἀπρίλιος ...	8.290	2.428	31.975	87.966	119.941	Avril
Μάιος ...	8.485	2.275	35.087	82.035	117.122	Mai
Ἰούνιος ...	8.500	2.039	27.281	77.165	104.446	Juin
Ἰούλιος ...	18.995	1.839	52.574	65.759	118.333	Juillet
Αὐγουστος ...	12.400	1.526	38.288	50.864	89.152	Août
Σεπτέμβριος ...	10.100	3.395	30.380	141.358	171.738	Septembre
Οκτώβριος ...	6.296	4.061	23.882	165.463	189.345	Octobre
Νοέμβριος ...	5.500	2.738	21.378	106.557	127.935	Novembre
Δεκέμβριος ...	4.800	1.154	18.983	48.562	67.545	Décembre
<b>Σύνολον 1939</b>	<b>105.360</b>	<b>30.907</b>	<b>362.176</b>	<b>1.174.693</b>	<b>1.536.869</b>	<b>Total 1939</b>
<b>Ἔτος 1938...</b>	<b>107.917</b>	<b>36.266</b>	<b>442.380</b>	<b>1.322.183</b>	<b>1.764.563</b>	<b>Année 1938</b>
Διαφορὰ κατὰ τὸ 1939	— 2.557	— 5.359	— 80.204	— 147.490	— 227.694	Différence en 1939

Ανάλυσις κινήσεως κατὰ δίκτυα — Analyse du mouvement par réseaux

α'. Ἐπιβάται καὶ ἐμπορεύματα  
Voyageurs et marchandises

β'. Εἰσπράξεις ἐκμεταλλεύσεως  
Recettes d'exploitation

Πίναξ 2. (συνέχεια)

Tableau 2. (suite)

Μήνες	Κινήσις ἐκ μεταφορᾶς Trafic du transport		Εἰσπράξεις ἐκ μεταφορᾶς Recettes du transport			Mois
	Ἐπιβατῶν Voyageurs	Ἐμπορευμάτων καὶ ἀποσκευῶν Marchandises et bagages	Ἐπιβατῶν Voyageurs	Ἐμπορευμάτων καὶ ἀποσκευῶν Marchandises et bagages	Ἐν ὅλῳ En tout	
	εἰσιτήρια—billets	τόνοι—tonnes	δραχμαὶ — drachmes			

VII. Ἀνατολικῶν - Τμήμα Ἑλληνικῶν — VII. Orientaux - Section Grecque

Ἰανουάριος ...	14.708	8.625	539.346	1.912.000	1.751.346	Janvier
Φεβρουάριος ..	12.609	5.203	830.751	1.290.610	2.121.361	Février
Μάρτιος .....	14.605	7.784	1.414.341	1.656.100	3.070.441	Mars
Ἀπρίλιος, ...	13.611	8.214	1.006.846	1.224.108	2.230.954	Avril
Μάιος .....	15.400	8.716	1.355.548	1.609.200	2.964.748	Mai
Ἰούνιος .....	12.904	8.787	872.844	1.368.600	2.241.444	Juin
Ἰούλιος .....	16.803	8.182	1.036.755	1.273.000	2.309.755	Juillet
Αὐγουστος ...	19.800	15.852	977.637	2.706.100	3.683.737	Août
Σεπτέμβριος ..	19.823	22.213	813.046	3.524.400	4.337.446	Septembre
Ὀκτώβριος ...	20.735	23.516	2.305.754	3.495.305	5.801.058	Octobre
Νοέμβριος ...	20.114	19.801	1.264.945	4.232.200	5.497.145	Novembre
Δεκέμβριος ..	26.113	20.540	4.470.147	3.660.800	8.130.947	Décembre
<b>Σύνολον 1939</b>	<b>207.225</b>	<b>157.433</b>	<b>16.887.960</b>	<b>27.252.423</b>	<b>44.140.383</b>	<b>Total 1939</b>
<b>Ἔτος 1938...</b>	<b>204.386</b>	<b>104.793</b>	<b>15.285.887</b>	<b>18.586.757</b>	<b>33.882.644</b>	<b>Année 1938</b>
Διαφορὰ κατὰ τὸ 1939 ...	+ 2.839	+ 52.040	+1.602.073	+8.655.666	+10.257.739	Différence en 1939



VIII. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ  
ΤΟΥ ΕΛΛΗΝΙΚΟΥ ΔΙΚΤΥΟΥ ΚΑΤΑ ΤΑ ΕΤΗ 1889-1939

---

VIII. RÉSULTATS D'EXPLOITATION  
DU RÉSEAU HELLÉNIGUE PENDANT LES ANNÉES 1889-1939



## Μήκος γραμμών — Longueur des lignes

Πίναξ 1.

Tableau 1.

Έτη Années	Δίκτυα σιδηροδρόμων — Réseaux des chemins de fer									Σύνολο Total
	Ελληνικού Κράτους État Hel- lénique	Πειραιώς - Αθηνών - Πελοπον- νησου Pirée-Athè- nes-Pélo- ponèse	Ήλεκτο- Αθηνών - Πειραιώς Athènes - Pirée élec- trique	Αττικής Attique	Θεσσαλίας Thessalie	Βορειοδυ- τιών Nord-ouest	Πύργου - Κατακόλου Pyrgos - Catacolo	Τοπιανών Μακεδονίας Vicinaux de Macé- doine	Ανατολι- κών-Τμή- μα «Ελλη- νικό» * Orientaux -Section - Grecque*	
χιλόμετρα — kilomètres										
1869.....	—	—	9	—	—	—	—	—	—	9
1883.....	—	—	9	—	—	—	13	—	—	22
1884.....	—	—	9	—	48	—	13	—	—	70
1885.....	—	—	9	73	127	—	13	—	—	222
1886.....	—	177	9	73	202	—	13	—	—	474
1887.....	—	243	9	73	202	—	13	—	—	540
1888.....	—	305	9	73	202	—	13	—	—	602
1889.....	—	343	9	73	202	—	13	—	—	640
1890.....	—	400	9	73	202	—	13	—	—	697
1891.....	—	418	9	73	202	—	13	—	—	715
1892.....	—	545	9	73	202	64	13	—	—	906
1893.....	—	555	9	73	202	64	13	—	—	916
1894.....	—	555	9	73	202	64	13	—	—	916
1895.....	—	555	9	73	202	64	13	—	—	916
1896.....	—	574	10	73	215	64	13	—	—	949
1897.....	—	595	10	73	215	64	13	—	—	970
1898.....	—	628	10	73	215	64	13	—	—	1.003
1899.....	—	643	10	73	215	64	13	—	—	1.018
1900.....	—	658	10	73	215	64	13	—	—	1.033
1901.....	—	658	10	73	215	64	13	—	—	1.033
1902.....	—	742	10	73	215	64	13	—	—	1.117
1903.....	—	742	10	73	231	64	13	—	—	1.133
1904.....	203	742	10	73	231	64	13	—	—	1.336
1905.....	219	742	10	73	231	64	13	—	—	1.352
1906.....	240	742	10	73	231	64	13	—	—	1.373
1907.....	240	742	10	73	231	64	13	—	—	1.373

## Μήκος γραμμών — Longueur des lignes

Πίναξ 1. (συνέχεια)

Tableau 1. (suite)

Έτη Années	Δίκτυα σιδηροδρόμων — Réseaux des chemins de fer									Συνολόν Total
	Ελληνικού Κράτους*	Πειραιώς- Αθηνών- Πελοπον- νήσου	Ήλεκτρ. Αθηνών- Πειραιώς	Αττικής	Θεσσαλίας	Βορειοδυ- τικών	Πύργου- Κατακόλου	Τοπικών Μακεδονίας	Ανατολι- κών-Τυρ- κικών* Ελληνικών*	
	État Hel- lénique*	Pirée-Athè- nes - Pélo- ponèse	Athènes - Pirée élec- trique	Attique	Thessalie	Nord-ouest	Pyrgos - Catacolo	Vicinaux de Macé- doine	Orientaux - Section Grecque*	
χιλ i ό μ ε τ ρ α — k i l o m è t r e s										
1908	295	742	10	73	231	64	13	—	—	1.428
1909	416	742	10	73	231	64	13	—	—	1.549
1910	441	742	10	73	231	64	13	—	—	1.574
1911	441	742	10	73	231	64	13	—	—	1.574
1912	441	742	10	73	231	75	13	—	—	1.585
1913	441	742	10	73	231	75	13	—	—	1.585
1914	441	742	10	73	231	75	13	—	—	1.585
1915	1.160 <sup>1)</sup>	742	10	73	231	75	13	—	—	2.304
1916	1.185	742	10	73	231	75	13	—	—	2.329
1917	1.203	742	10	73	231	75	13	—	—	2.347
1918	1.230	742	10	73	231	75	13	—	—	2.374
1919	1.240	742	10	73	231	75	13	—	—	2.384
1920	1.253	742	10	73	231	75	13	—	—	2.397
1921	1.320 <sup>2)</sup>	742	10	73	231	75	13	—	—	2.464
1922	1.320	742	10	73	231	75	13	—	—	2.464
1923	1.320	742	10	73	231	75	13	—	—	2.464
1924	1.320	742	10	73	231	75	13	—	—	2.464
1925	1.320	742	10	73	231	75	13	42	—	2.506
1926	1.320	742	10	73	231	75	13	42	—	2.506
1927	1.320	742	10	73	231	75	13	42	—	2.506
1928	1.320	742	10	71	231	75	13	42	176	2.680
1929	1.320	742	10	71	231	75	13	42	176	2.680
1930	1.318	800	10	14	231	75	13	42	176	2.679
1931	1.326	800	10	14	231	75	13	42	176	2.687
1932	1.326	800	10	14	231	75	13	42	176	2.687
1933	1.326	800	10	14	231	75	13	42	176	2.687
1934	1.326	800	10	14	231	75	13	42	176	2.687
1935	1.326	805	10	14	231	75	13	42	176	2.692
1936	1.326	805	10	14	231	75	13	42	176	2.692
1937	1.326	805	10	14	231	75	13	—	178	2.650
1938	1.326	805	10	—	231	74	13	—	176	2.635
1939	1.326	805	10	—	231	74	13	—	176	2.635

<sup>1)</sup> Από του έτους τούτου τó δίκτυον ηβήθη διά τής προσθήκης των νέων γραμμών του Μακεδονικού δικτύου. — A partir de cette année le réseau s'est accru par l'adjonction des nouvelles lignes du réseau de Macédoine.

<sup>2)</sup> Κατά τó έτος τούτο προσετέθη και ή έπιπέταλις τής στενής γραμμής Σαράκλή - Σταυρού. — Y compris à partir de cette année l'exploitation de la ligne étroite Sarakli - Stavros.

## Ἀτμάμαζαι \* — Locomotives à vapeur \*

Πίναξ 2.

Tableau 2.

Ἔτη Années	Δίκτυα σιδηροδρόμων — Réseaux des chemins de fer									Σύνολον Total
	Ἑλληνικοῦ Κράτους *	Παρισσοῦ- Ἀθηνῶν- Πελοπον- νησοῦ Πιρῆς-Ἀθη- νῶν-Ἰερί- ου	Ἡλεκτρο- Ἀθηνῶν- Παρισσοῦ Athènes- Pirée élec- trique	Ἀττικῆς *	Θεσσαλίας	Βορειοδυ- τικῶν	Πύργου- Κατακόλου Pyrgos- Cátacolo	Τοπικῶν Μακεδονίας Vicinaux de Macé- doine	Ἀνατολι- κῶν-Τμη- μα Ἑλλη- νικῶν * Orientaux -Section Grecque *	
ἀ ρ ι θ μ ὀ ς — n o m b r e										
1889.....	—	22	10	7	13	—	3	—	—	55
1890.....	—	33	10	8	13	—	3	—	—	67
1892.....	—	59	12	8	13	6	3	—	—	101
1893.....	—	59	12	10	13	6	3	—	—	103
1894.....	—	59	12	10	13	6	3	—	—	103
1895.....	—	64	15	9	13	6	3	—	—	110
1896.....	—	64	15	9	16	6	3	—	—	113
1897.....	—	64	15	9	16	6	3	—	—	113
1898.....	—	68	14	9	18	6	3	—	—	118
1899.....	—	68	14	9	18	6	3	—	—	118
1900.....	—	68	14	9	18	6	3	—	—	118
1901.....	—	74	14	11	18	6	3	—	—	126
1902.....	—	77	14	10	18	6	3	—	—	128
1903.....	—	79	14	11	24	6	3	—	—	137
1904.....	10	79	14	11	24	6	3	—	—	147
1905.....	10	80	22	11	24	6	3	—	—	156
1906.....	13	83	22	13	24	6	3	—	—	164
1907.....	13	83	22	14	24	6	3	—	—	165
1908.....	30	86	22	15	24	6	3	—	—	186
1909.....	30	86	22	15	26	6	3	—	—	188
1910.....	30	86	22	15	22	6	3	—	—	184
1911.....	30	90	22	15	22	6	3	—	—	188
1912.....	30	97	22	16	27	6	3	—	—	201
1913.....	30	87	22	16	23	6	3	—	—	187
1914.....	30	87	28	16	23	6	3	—	—	193
1915.....	30	90	30	12	23	6	3	—	—	194
1916.....	30	90	30	12	23	6	3	—	—	194
1917.....	43	90	30	12	23	6	3	—	—	207
1918.....	43	90	30	12	23	6	3	—	—	207
1919.....	70	87	30	12	23	6	3	—	—	231
1920.....	70	80	30	12	24	6	3	—	—	225
1921.....	138	80	30	12	24	6	3	—	—	293
1922.....	149	82	30	12	24	6	3	—	—	306
1923.....	147	82	30	12	24	6	3	—	—	304
1924.....	145	82	30	12	24	6	3	—	—	302
1925.....	154	93	30	12	24	6	4	—	—	323
1926.....	152	91	35	12	26	6	4	6	—	332
1927.....	190	90	35	12	28	6	4	8	—	373
1928.....	199	90	35	12	28	6	4	8	—	397
1929.....	205	89	35	12	28	6	4	6	17	402
1930.....	217	99	35	6	29	6	4	6	17	413
1931.....	213	99	35	6	29	6	4	—	17	403
1932.....	225	99	35	6	29	6	4	—	17	415
1933.....	227	99	35	5	29	6	5	—	17	418
1934.....	231	99	35	5	29	6	5	—	17	422
1935.....	231	99	35	5	35	6	5	—	17	428
1936.....	230	99	35	5	35	6	5	—	17	427
1937.....	232	120	35	5	35	6	5	—	15	448
1938.....	235	115	35	—	35	6	5	—	15	446
1939.....	237	115	35	—	35	6	5	—	15	448

## "Αμαξια έπιβατων" \* — Voitures à voyageurs \*

Πίναξ 3.

Tableau 3.

Έτη Années	Δίκτυα σιδηροδρόμων — Réseaux des chemins de fer									Σύνολον Total
	Έλληνικού Κράτους*	Περιφέρειας Αθηνών- Πελοπον- νήσου Pirée-Athènes- Péloponèse	Ήλεκτρ. Αθηνών- Περιφέρειας Athènes- Pirée élec- trique	Αττικής* Attique*	Θεσσαλίας Thessalie	Βορείου- τιζών Nord-ouest	Πύργου- Κατακόλου Pyrgos- Catacolo	Τοπικών Μακεδονίας Vicinaux de Macé- doine	Ανατολι- κών-Τμή- μα Έλλη- νικών* Orientaux- Section Grecque*	
ἀ ρ ι θ μ ό ς — n o m b r e										
1889.....	—	82	37	43	47	—	16	—	—	225
1890.....	—	108	37	43	47	—	16	—	—	251
1892.....	—	185	36	43	47	17	16	—	—	344
1893.....	—	185	36	43	47	17	16	—	—	344
1894.....	—	185	36	45	47	17	16	—	—	346
1895.....	—	196	38	46	47	17	16	—	—	360
1896.....	—	196	38	46	47	17	16	—	—	360
1897.....	—	196	38	46	47	17	16	—	—	360
1898.....	—	195	42	46	55	17	16	—	—	371
1899.....	—	195	42	46	55	17	16	—	—	371
1900.....	—	195	42	46	55	17	16	—	—	371
1901.....	—	195	42	46	69	17	16	—	—	385
1902.....	—	215	42	46	69	17	16	—	—	405
1903.....	—	215	42	46	69	17	16	—	—	405
1904.....	26	215	42	46	69	17	16	—	—	431
1905.....	43	216	40	46	73	17	16	—	—	451
1906.....	43	217	46	46	73	17	16	—	—	452
1907.....	43	228	40	52	73	17	16	—	—	469
1908.....	56	228	40	52	73	17	16	—	—	482
1909.....	56	228	40	52	73	17	16	—	—	482
1910.....	56	228	40	52	73	17	16	—	—	482
1911.....	56	228	40	52	73	17	16	—	—	482
1912.....	56	228	40	52	73	19	16	—	—	484
1913.....	56	238	41	52	73	19	16	—	—	495
1914.....	56	253	50	52	73	19	16	—	—	519
1915.....	56	253	50	48	73	19	16	—	—	515
1916.....	62	253	50	48	73	19	16	—	—	521
1917.....	62	253	50	48	73	19	16	—	—	521
1918.....	62	253	50	48	73	19	16	—	—	521
1919.....	84	253	50	48	73	19	16	—	—	543
1920.....	80	253	50	48	73	19	16	—	—	539
1921.....	205	253	50	48	73	19	16	—	—	664
1922.....	205	250	50	50	73	19	16	—	—	663
1923.....	234	250	53	52	73	19	16	—	—	697
1924.....	235	250	56	56	73	19	16	—	—	705
1925.....	235	250	58	58	77	19	16	—	—	713
1926.....	209	272	61	60	77	19	16	10	—	724
1927.....	238	264	61	61	77	19	16	10	—	749
1928.....	239	249	61	64	77	19	16	10	29	764
1929.....	236	247	61	64	77	19	16	10	29	759
1930.....	229	289	61	46	77	19	16	10	29	730
1931.....	229	282	61	46	77	19	16	—	29	713
1932.....	229	272	61	46	77	19	16	—	26	700
1933.....	229	254	61	46	77	19	16	—	26	682
1934.....	229	253	61	46	77	19	16	—	28	683
1935.....	228	229	61	46	77	19	16	—	25	655
1936.....	228	226	61	32	77	19	16	—	24	651
1937.....	228	254	61	38	77	19	16	—	23	678
1938.....	252	265	61	—	77	19	16	—	23	713
1939.....	252	260	61	—	77	19	16	—	23	704

## Φορτάμαζαι και οικεάμαζαι \* — Wagons à marchandises et fourgons \*

Πίναξ 4.

Tableau 4.

Έτη Années	Δίκτυα σιδηροδρόμων — Réseaux des chemins de fer									Σύνολον Total
	Έλληνικού Κράτους * État Hel- lénique *	Πειραιώς- *Αθηνών- Πελοπον- νήσου Pirée-Athè- nes-Pélo- ponèse	Ήλεκτρο- *Αθηνών Πελοπον- νήσου Athènes- Pirée-élec- trique	*Αττικής * Attique *	Θεσσαλίας Thessalie	Βορειοδυ- τικών Nord-ouest	Πύργου- Κατακόλου Pyrgos - Catacolo	Τοπικών Μακεδονίας Vichieux de Macé- doine	*Ανατολι- κών-Τη- μα Έλ- ληνών* Orientaux -Section Grecque*	
ἀ ρ ι θ μ ο ς — n o m b r e										
1889.....	—	188	12	38	345	—	41	—	—	624
1890.....	—	304	12	38	344	—	41	—	—	739
1892.....	—	536	15	48	344	59	41	—	—	1.043
1893.....	—	536	15	48	344	59	41	—	—	1.043
1894.....	—	536	15	48	344	59	41	—	—	1.043
1895.....	—	478	11	44	344	59	41	—	—	977
1896.....	—	478	11	44	344	59	41	—	—	977
1897.....	—	478	11	44	344	59	41	—	—	977
1898.....	—	558	19	44	344	78	35	—	—	1.078
1899.....	—	558	19	44	344	78	35	—	—	1.078
1900.....	—	558	19	44	344	78	35	—	—	1.078
1901.....	—	617	22	44	348	78	35	—	—	1.144
1902.....	—	703	26	44	352	78	35	—	—	1.238
1903.....	—	720	26	44	356	78	35	—	—	1.259
1904.....	198	720	26	44	356	78	35	—	—	1.457
1905.....	269	709	24	54	358	78	35	—	—	1.527
1906.....	269	759	24	54	358	78	35	—	—	1.577
1907.....	385	769	24	54	358	78	40	—	—	1.708
1908.....	396	769	24	54	358	78	40	—	—	1.719
1909.....	395	769	24	54	358	78	40	—	—	1.718
1910.....	395	769	24	54	358	78	40	—	—	1.718
1911.....	441	822	26	54	358	78	40	—	—	1.819
1912.....	441	822	26	54	358	78	40	—	—	1.819
1913.....	441	842	26	54	358	94	40	—	—	1.855
1914.....	466	844	31	54	358	94	45	—	—	1.892
1915.....	466	844	45	68	358	98	45	—	—	1.964
1916.....	505	844	45	68	358	98	45	—	—	1.963
1917.....	505	844	45	68	358	94	45	—	—	1.959
1918.....	505	844	45	68	358	94	45	—	—	1.959
1919.....	1.238	844	45	68	358	94	45	—	—	2.692
1920.....	1.486	844	45	68	358	94	45	—	—	2.940
1921.....	2.748	844	45	65	358	94	44	—	—	4.198
1922.....	2.753	828	48	63	358	94	44	—	—	4.188
1923.....	2.785	828	52	60	358	94	44	—	—	4.221
1924.....	2.785	828	57	57	358	94	44	—	—	4.223
1925.....	2.785	951	60	54	366	94	44	—	—	4.354
1926.....	2.794	949	63	52	366	94	44	80	—	4.442
1927.....	4.231	956	65	51	366	94	44	80	—	5.887
1928.....	4.164	960	65	51	366	93	44	80	422	6.245
1929.....	4.162	960	65	51	366	93	44	84	422	6.247
1930.....	4.378	991	65	5	366	93	44	84	422	6.443
1931.....	4.728	976	65	5	366	93	44	—	422	6.694
1932.....	4.731	960	65	4	366	93	45	—	415	6.675
1933.....	4.711	940	65	5	366	93	45	—	413	6.633
1934.....	4.703	943	65	5	366	93	45	—	413	6.628
1935.....	4.699	937	65	5	405	93	45	—	418	6.668
1936.....	4.631	1.019	65	5	445	93	45	—	413	6.711
1937.....	4.626	1.061	65	4	445	93	45	—	383	6.718
1938.....	4.642	1.066	65	—	470	93	45	—	390	6.772
1939.....	4.642	1.050	65	—	505	93	45	—	390	6.790



## Προσωπικὸν — Personnel

Πίναξ 5.

Tableau 5.

Ἔτη Années	Δίκτυα σιδηροδρόμων — Réseaux des chemins de fer									Σύνολον Total
	Ἑλληνικὸ Κράτος*	Παρωσι- Ἀθηνῶν- Πελοπον- νησίου	Ἡλεκτρ. Ἀθηνῶν- Πειραιῶς	Ἀττικῆς	Θεσσαλίας	Βορειοδυ- τικῶν	Πύργου- Κατακόλου	Τοπικῶν Μακεδονίας	Ἀνατολι- κῶν-Τρι- μήτων* Ἑλλη- νικῶν* Orientaux -Section Grecque*	
	État Hel- lénique*	Pirée-Athè- nes - Pélo- ponnèse	Athènes - Pirée élec- trique	Attique	Thessalie	Nord-ouest	Pyrgos- Catacolo	Vicinaux de Macé- doine		
ἀ ρ ε ῖ θ ῆ ὁ ς — n o m b r e										
1889.....	—	680	123	130	394	—	39	—	—	1.366
1890.....	—	935	123	129	414	—	38	—	—	1.639
1903.....	—	2.195	189	160	412	97	29	—	—	3.082
1904.....	239	2.138	214	162	405	99	29	—	—	3.286
1905.....	468	2.039	188	179	372	97	28	—	—	3.371
1906.....	492	1.928	237	197	395	88	35	—	—	3.372
1907.....	482	1.828	214	200	390	99	35	—	—	3.248
1908.....	772	2.038	181	209	391	101	35	—	—	3.727
1909.....	686	1.898	165	177	399	98	35	—	—	3.458
1910.....	660	1.854	168	212	404	100	35	—	—	3.433
1911.....	664	2.001	154	223	417	109	35	—	—	3.606
1912.....	729	2.052	155	214	436	123	35	—	—	3.744
1913.....	864	2.078	157	234	417	112	35	—	—	3.897
1914.....	1.118	2.203	160	272	472	109	35	—	—	4.369
1915.....	1.254	1.960	177	264	488	117	35	—	—	4.295
1916.....	1.502	1.149	205	251	487	110	35	—	—	3.739
1917.....	1.640	1.160	207	195	503	98	39	—	—	3.842
1918.....	1.748	1.283	230	248	513	98	39	—	—	4.159
1919.....	2.411	1.383	248	249	552	114	39	—	—	4.996
1920.....	2.976	1.896	265	253	596	118	44	—	—	6.148
1923.....	6.077	2.975	438	328	700	137	48	—	—	10.703
1924.....	6.247	3.127	485	357	724	146	50	—	—	11.136
1926.....	7.381	2.943	628	405	706	172	54	—	—	12.289
1927.....	7.536	3.187	682	430	703	180	52	55	—	12.825
1928.....	7.152	3.015	758	420	668	186	54	55	415	12.723
1929.....	7.053	3.135	745	427	687	188	54	55	413	12.757
1930.....	7.067	2.979	770	195	687	194	54	55	413	12.414
1931.....	6.668	2.827	704	163	691	177	50	—	412	11.692
1932.....	6.170	2.797	648	167	702	165	50	—	375	11.074
1933.....	5.622	2.836	625	163	698	156	50	—	366	10.516
1934.....	5.471	2.775	694	161	696	148	51	—	364	10.360
1935.....	5.413	2.776	691	179	718	145	50	—	362	10.334
1936.....	5.727	2.781	492	180	781	152	50	—	369	10.532
1937.....	6.032	3.149	538	175	777	156	53	—	381	11.261
1938.....	6.418	3.177	507	—	835	161	53	—	375	11.256
1939.....	6.721	3.222	519	—	729	176	48	—	373	11.788

## Χιλιομετρικαὶ διαρὺσεις σιδηρῶν — Parcours kilométriques des trains

Πινὰξ 6.

Tableau 6.

Ἔτη Années	Δίκτυα σιδηροδρόμων — Réseaux des chemins de fer									Σύνολον Total
	Ἑλληνοκρητικῶν * Grèce-Hellénique *	Περσῶν Ἀθηνῶν-Πηλουποννήσου Perse-Athènes-Péloponnèse	Ἡλεκτρ. Ἀθηνῶν-Περσῶν Athènes-Électrique	Λατινῆς Latine	Θεσσαλίας Thessalie	Βορειοδυτικῶν Nord-ouest	Πύργου-Κατὰκολο Pyrgos-Catácolo	Τοπικῶν Μακεδονίας Vicieux de Macédoine	Ἐναγολέων-Τιθύμα * Ἑλλήνων * Enagolion-Tithyma * Hellénon *	
	χιλιόμετρα — kilo mètres									
1889 . . . . .	—	605.425	221.638	172.896	264.461	—	43.107	—	—	1.307.530
1892 . . . . .	—	1.289.957	225.337	193.438	372.109	86.458	42.675	—	—	2.208.974
1893 . . . . .	—	1.349.641	224.425	192.242	357.610	101.797	41.728	—	—	2.267.463
1895 . . . . .	—	1.292.654	241.177	200.407	369.408	97.303	37.978	—	—	2.238.927
1898 . . . . .	—	1.406.967	266.320	220.821	399.892	138.917	41.574	—	—	2.474.491
1899 . . . . .	—	1.498.456	262.200	231.417	398.921	128.961	40.846	—	—	2.560.831
1900 . . . . .	—	1.510.586	276.160	267.138	405.334	112.637	39.752	—	—	2.611.607
1901 . . . . .	—	1.550.800	271.100	289.823	400.394	110.427	38.693	—	—	2.671.147
1902 . . . . .	—	1.698.801	273.550	303.197	423.231	107.578	39.590	—	—	2.845.947
1903 . . . . .	—	1.747.638	281.310	289.661	435.768	115.658	38.148	—	—	2.908.181
1904 . . . . .	246.355	1.726.820	306.890	293.876	448.675	116.327	39.457	—	—	3.178.400
1905 . . . . .	342.306	1.734.366	233.645	308.448	467.810	115.234	40.144	—	—	3.341.953
1906 . . . . .	375.379	1.858.352	367.286	295.326	434.118	126.426	39.052	—	—	3.495.939
1907 . . . . .	369.272	1.879.402	386.954	305.138	437.276	134.947	38.055	—	—	3.571.044
1908 . . . . .	471.475	1.885.370	438.763	294.227	449.878	162.852	38.792	—	—	3.741.357
1909 . . . . .	662.038	1.803.841	472.956	306.410	518.504	167.198	38.898	—	—	3.969.845
1910 . . . . .	690.646	1.805.333	493.122	302.319	526.232	162.493	39.461	—	—	4.019.606
1911 . . . . .	700.944	1.838.113	540.393	321.821	531.770	169.139	39.869	—	—	4.142.049
1912 . . . . .	933.670	1.899.874	541.855	301.050	575.330	164.615	40.946	—	—	4.457.340
1913 . . . . .	921.589	1.832.859	569.089	311.813	563.080	165.498	40.638	—	—	4.404.566
1914 . . . . .	1.008.406	1.875.122	578.119	307.430	546.993	152.349	38.157	—	—	4.506.576
1915 . . . . .	1.030.110	1.891.323	594.337	273.436	467.941	151.435	38.276	—	—	4.476.908
1916 . . . . .	1.341.320	2.059.210	579.747	289.503	522.643	142.170	38.155	—	—	4.922.748
1917 . . . . .	1.230.060	1.467.826	689.442	162.215	306.185	90.343	38.025	—	—	3.234.696
1918 . . . . .	1.377.674	1.422.736	413.627	178.466	287.547	81.954	38.161	—	—	3.780.164
1919 . . . . .	1.651.252	1.627.826	575.078	154.946	435.482	107.383	38.692	—	—	4.690.659
1920 . . . . .	1.812.833	1.687.876	641.726	159.740	448.705	122.978	38.233	—	—	4.912.091
1921 . . . . .	2.959.768	1.695.873	683.127	168.973	447.154	123.146	38.756	—	—	6.116.797
1922 . . . . .	3.039.208	1.918.374	756.987	197.856	474.502	149.614	39.567	—	—	6.576.106
1924 . . . . .	3.225.369	1.941.705	798.285	248.795	465.263	142.648	39.786	—	—	6.861.831
1926 . . . . .	3.412.583	2.198.372	837.956	265.873	476.942	144.244	40.164	—	—	7.376.134
1927 . . . . .	3.635.337	2.240.627	881.950	273.201	461.324	144.468	40.680	33.697	—	7.711.284
1928 . . . . .	3.800.833	2.140.518	857.675	276.962	466.097	147.318	39.500	33.160	239.841	8.001.954
1929 . . . . .	4.111.367	2.202.575	890.007	270.620	490.199	156.648	39.500	33.100	239.909	8.432.885
1930 . . . . .	4.314.940	2.336.939	897.384	211.820	588.823	149.231	39.500	31.500	243.132	8.813.269
1931 . . . . .	4.055.554	2.302.738	905.638	222.222	598.557	142.233	39.500	—	360.992	8.527.434
1932 . . . . .	3.701.857	2.246.754	956.787	226.604	547.156	118.571	39.570	—	238.687	8.075.986
1933 . . . . .	3.363.791	2.262.395	995.698	270.238	565.094	121.544	39.500	—	267.058	7.875.628
1934 . . . . .	3.062.628	2.244.778	980.448	289.716	605.342	122.131	39.400	—	259.366	7.596.709
1935 . . . . .	3.310.395	2.420.917	984.065	330.205	650.516	129.622	39.500	—	267.764	8.072.914
1936 . . . . .	3.787.858	2.357.665	986.986	288.754	783.435	126.534	39.700	—	258.411	8.629.343
1937 . . . . .	4.136.723	2.389.772	1.005.597	296.529	823.360	133.857	39.400	—	381.778	9.207.016
1938 . . . . .	5.050.429	3.410.680	1.077.569	—	859.648	141.227	39.100	—	466.074	11.044.727
1939 . . . . .	5.487.684	3.233.215	1.095.077	—	812.343	141.947	39.000	—	423.910	11.233.206



Κίνησις ἐμπορευμάτων καὶ ἀποσκευῶν \* — Traffic de marchandises et bagages \*  
Πίναξ δ.

Tableau 8.

* Έτη Années	Δίκτυα σιδηροδρόμων — Réseaux des chemins de fer									
	* Ἑλληνοκρατίας *	Παρισίου - Ἀθηνῶν - Πελοποννήσου Παρισὶ - Athènes - Péloponnèse	* Πλῆρες Ἀθηνῶν - Παρισίου Athènes - Paris - Fran- cique	* Ἀττικῆς	Θεσσαλίας	βορειοδυτικῶν	Πύργου - Κατακόλου	Τοκιδίων Μαιζωνίας	* Ἀνατολικῶν - Τρι- των * Ἑλλη- νικῶν * Oriental section Grecque *	Σύνολον Total
τ ὀ ν ν ο ι — τ ὀ ν η ε ς										
1889.....	—	45.138	—	10.376	40.108	—	34.957	—	—	130.579
1892.....	—	113.687	—	10.953	75.084	4.193	28.253	—	—	292.175
1893.....	—	125.767	—	11.252	68.328	5.678	30.572	—	—	241.597
1895.....	—	140.246	—	12.748	73.324	8.975	32.985	—	—	268.278
1898.....	—	193.500	—	18.947	72.837	14.367	44.156	—	—	343.807
1899.....	—	190.760	—	23.658	74.983	15.893	31.608	—	—	336.902
1900.....	—	177.379	—	25.976	83.638	17.685	28.476	—	—	333.154
1901.....	—	239.893	24.897	28.631	80.704	19.267	26.129	—	—	419.451
1902.....	—	239.697	29.507	32.124	87.709	20.990	24.115	—	—	434.142
1903.....	—	267.578	33.608	37.961	110.848	28.473	24.498	—	—	522.966
1904.....	26.661	269.876	34.706	60.282	114.327	24.582	28.726	—	—	559.160
1905.....	28.897	272.488	35.666	32.876	111.923	22.945	28.930	—	—	583.725
1906.....	37.057	280.686	33.762	27.286	103.272	21.249	34.702	—	—	538.014
1907.....	40.098	325.093	38.016	36.002	115.474	19.642	38.569	—	—	612.894
1908.....	48.554	327.094	46.557	26.930	107.954	21.169	22.066	—	—	600.324
1909.....	60.375	293.180	54.192	26.790	112.197	22.337	31.609	—	—	607.680
1910.....	65.904	312.646	60.318	20.570	101.410	24.079	53.098	—	—	638.025
1911.....	82.673	355.717	55.916	23.191	115.052	26.381	57.851	—	—	716.781
1912.....	52.202	317.772	63.926	25.931	118.514	25.931	54.441	—	—	658.717
1913.....	79.760	365.632	76.686	25.881	116.226	15.591	63.637	—	—	743.413
1914.....	101.449	370.041	83.118	29.405	125.020	13.294	48.437	—	—	770.734
1915.....	111.993	361.346	85.236	21.580	124.180	13.992	28.943	—	—	747.232
1916.....	97.236	408.799	93.280	23.286	127.716	15.226	23.235	—	—	788.784
1917.....	129.095	262.527	69.696	15.606	99.081	13.190	27.171	—	—	616.366
1918.....	107.627	395.336	80.280	14.755	118.446	14.754	24.734	—	—	755.932
1919.....	118.293	383.578	80.525	10.802	119.071	14.504	38.799	—	—	765.542
1920.....	122.043	317.264	76.920	13.465	132.780	20.308	25.890	—	—	788.670
1921.....	589.626	281.927	74.758	14.326	119.970	21.480	26.063	—	—	1.128.180
1922.....	456.092	301.962	76.962	16.524	116.879	20.695	31.534	—	—	1.020.648
1923.....	567.730	301.048	83.327	16.895	127.148	22.896	37.789	—	—	1.156.833
1924.....	947.529	360.984	94.061	18.967	133.461	25.967	41.050	—	—	1.622.019
1925.....	1.100.783	339.467	81.180	14.798	135.172	28.142	51.508	—	—	1.759.990
1926.....	1.186.169	316.528	76.283	16.475	139.865	37.601	70.131	—	—	1.837.052
1927.....	1.038.311	355.167	85.398	17.620	126.219	35.624	75.812	3.278	—	1.737.429
1928.....	1.024.813	361.657	65.229	11.470	134.168	34.226	65.357	4.107	96.086	1.797.113
1929.....	1.251.805	399.973	18.623	8.720	138.300	40.106	76.622	6.437	105.533	2.046.119
1930.....	1.819.472	328.573	15.500	910	158.124	36.785	75.945	4.856	91.810	2.531.974
1931.....	1.752.951	295.546	9.243	558	159.368	30.970	50.666	—	31.296	2.390.089
1932.....	1.436.273	380.198	23.563	537	144.392	30.915	53.892	—	88.591	2.158.364
1933.....	1.157.424	380.167	20.698	747	139.424	27.145	54.336	—	113.395	1.894.135
1934.....	1.316.015	368.055	23.325	747	195.053	26.253	49.880	—	126.375	2.105.703
1935.....	1.382.378	380.970	25.371	745	161.932	29.731	43.578	—	115.079	2.139.744
1936.....	1.644.581	347.427	28.685	704	158.191	26.728	46.230	—	111.356	2.363.902
1937.....	1.702.814	422.132	9.307	772	194.447	27.589	48.130	—	104.488	2.509.719
1938.....	1.928.722	434.952	8.033	—	292.040	30.463	36.266	—	123.373	2.763.849
1939.....	2.168.649	424.951	6.100	—	212.052	26.821	30.967	—	180.249	3.049.729

Χιλιμετρικά Διανύσεις Επιβατών.  
Parcours kilométriques des voyageurs.

Πίναξ 9.

Tableau 9.

Έτη Années	Δίκτυα σιδηροδρόμων — Réseaux des chemins de fer									
	Έλληνικόν Κράτος *	Πειραιώς - Αθηνών - Πελοπόν- νησος Pirée-Athènes - Péloponnèse	Πλάκα - Αθηνών - Πειραιώς Athènes - Pirée élec- trique	Αττική Attique	Θεσσαλία Thessalie	Βυρσοβο- πάζων Burdou- est	Πύργου - Κατακόλου Pyrgos - Catacolo	Τοπιζών Μακεδο- νίας Topitzaux de Macé- doine	Ανατολι- κών - Τμήμα Έλληνι- κών *	Σύνολον Total
	ἀ ρ ι θ μ ο ς — n o m b r e									
	Χιλιμετρικοί επιβάται — Voyageurs-Km.									
1902.....	—	65.089.770	30.887.499	13.522.248	16.571.868	2.651.488	—	—	—	128.722.873
1906.....	13.987.859	69.397.633	38.505.745	12.950.189	17.185.051	2.909.709	854.750	—	—	155.790.936
1908.....	15.656.907	67.093.356	38.975.256	14.195.834	15.951.300	3.816.281	888.555	—	—	157.417.519
1910.....	28.299.317	72.902.075	39.834.409	14.126.780	20.411.597	4.202.122	978.615	—	—	180.754.915
1911.....	29.617.212	72.313.824	41.966.027	14.356.650	18.351.596	4.383.691	817.469	—	—	181.836.487
1912.....	35.150.000	92.408.702	48.511.341	15.287.890	25.898.208	4.614.661	939.694	—	—	232.899.996
1913.....	59.190.226	121.897.193	62.345.533	15.656.784	30.748.369	6.469.838	823.991	—	—	297.131.934
1914.....	47.583.615	96.258.189	61.885.716	16.307.152	24.645.532	5.937.234	903.715	—	—	253.611.153
1915.....	48.623.745	107.405.122	68.033.216	19.453.605	24.748.674	5.992.312	784.873	—	—	279.041.747
1916.....	98.035.741	161.884.503	83.436.926	23.626.535	54.471.054	8.873.367	833.980	—	—	431.162.106
1917.....	68.013.208	117.722.743	70.650.904	24.796.200	45.172.262	6.078.982	1.073.296	—	—	333.506.995
1918.....	95.005.287	113.536.276	106.676.601	25.191.480	53.559.391	6.984.939	1.369.819	—	—	402.923.793
1919.....	118.959.867	114.675.308	134.730.867	23.184.252	49.185.943	7.294.893	1.933.084	—	—	449.964.214
1920.....	126.895.761	109.993.881	153.126.317	15.416.804	39.408.520	6.719.424	1.578.586	—	—	447.139.293
1925.....	325.952.221	120.607.223	236.978.567	34.786.278	22.815.398	7.779.376	1.286.938	—	—	751.206.001
1926.....	305.178.724	127.118.447	217.863.478	36.597.465	22.816.104	8.623.245	1.491.660	—	—	719.689.123
1927.....	258.589.890	112.305.042	230.160.890	34.081.765	20.669.598	8.104.650	1.768.254	721.532	—	666.401.621
1928.....	274.993.024	103.282.745	221.984.867	23.858.247	21.982.676	7.182.702	1.737.334	753.086	9.182.144	664.956.825
1929.....	268.810.641	112.069.390	236.274.394	22.634.502	21.681.405	6.593.489	1.712.368	852.784	7.985.219	678.661.192
1930.....	258.999.013	112.846.002	232.272.264	19.337.026	22.579.344	5.769.926	1.676.730	792.850	7.183.116	661.456.271
1931.....	236.186.485	98.732.075	222.959.709	16.826.328	19.410.151	4.838.500	1.234.442	—	8.206.647	608.394.337
1932.....	199.410.674	99.146.163	205.169.573	14.988.568	16.839.537	4.145.433	1.251.058	—	7.485.363	548.436.369
1933.....	179.885.424	104.709.877	188.109.804	24.770.621	19.535.056	4.546.491	1.268.214	—	8.230.670	531.055.657
1934.....	197.919.555	100.467.208	184.470.868	24.496.476	22.311.814	4.246.846	1.407.818	—	8.573.476	543.894.061
1935.....	245.757.351	113.132.350	187.356.756	26.144.369	23.374.152	4.501.376	1.269.559	—	9.984.635	611.520.588
1936.....	312.540.222	136.581.060	190.665.055	29.374.830	28.493.286	4.982.884	1.130.691	—	10.562.850	714.330.878
1937.....	334.351.120	153.009.395	201.520.684	28.925.868	35.782.013	5.671.100	1.613.815	—	13.395.680	774.869.675
1938.....	375.207.447	165.561.584	207.962.897	—	40.518.669	6.883.765	1.282.717	—	13.999.975	810.916.994
1939.....	411.213.266	165.462.508	204.336.599	—	39.054.956	6.615.330	1.324.950	—	13.950.510	841.858.319

Χιλιμετρικαὶ διακινήσεις ἐμπορευμάτων \*  
Parcours kilométriques des marchandises \*

Πίναξ 10.

Tableau 10.

Αἰκία οὐδροδρόμων — Réseaux des chemins de fer

Ἔτη Années	Ἑλληνικὸ Κράτος *	Πελοπόννησος - Ἀθῆναι - Παλαιὰ Ριζέε -Athènes-Éleu- ronèse	Ἠλεκτρο- Ἀθῆναι - Παλαιὰ Ριζέε élec- τρικὴ	Ἀττικῆς Αἰθίης	Θεσσαλίας Thessalie	Βοιωτικῆς Nord-ou- est	Πύργου- Κατακόλου Pyrgos - Catacolu	Τρικλῶν Μοσδο- νίας Vichniaux de Macé- doine	Ἀνατολι- κῶν-Τρι- κλῶν * Orientaux- Section Grecque *	Σύνολον Total

Χιλιμετρικοὶ τόνοι — Tonnes - Km.

1902....	—	21.172.651	273.530	637.345	6.610.381	954.047	322.248	—	—	30.650.202
1906....	3.877.926	21.239.846	501.187	762.743	8.176.150	968.662	449.642	—	—	35.976.356
1908....	5.035.433	24.575.585	743.287	571.274	7.986.392	969.554	431.140	—	—	40.312.665
1910....	11.147.806	22.576.170	948.508	890.476	7.698.326	1.121.312	663.725	—	—	45.045.823
1911....	11.574.228	26.119.637	483.744	937.528	7.756.188	1.142.131	745.930	—	—	48.759.386
1912....	8.474.363	24.934.000	549.332	1.022.617	8.277.730	1.022.618	707.343	—	—	44.988.003
1913....	9.966.676	29.561.828	662.445	986.438	7.861.749	480.500	823.658	—	—	50.343.289
1914....	14.070.170	30.399.745	719.141	1.036.390	8.711.146	537.212	627.404	—	—	56.091.208
1915....	14.341.530	33.312.023	739.267	863.299	7.844.987	536.777	374.580	—	—	58.032.463
1916....	12.115.262	41.393.076	808.977	977.998	8.917.812	5*0.305	300.502	—	—	65.093.932
1917....	15.124.800	30.063.804	470.869	655.697	6.877.502	597.648	332.669	—	—	54.127.989
1918....	11.031.452	28.773.519	520.368	620.445	9.285.634	620.445	321.376	—	—	51.173.239
1919....	10.885.737	33.994.015	558.935	440.125	9.065.079	735.069	497.484	—	—	56.176.444
1920....	14.438.623	30.862.326	658.367	456.283	9.789.167	752.413	272.156	—	—	57.222.335
1925....	108.312.926	31.583.476	725.588	492.785	9.985.046	1.340.128	657.846	—	—	153.097.795
1926....	111.989.626	31.487.927	658.933	532.678	9.671.494	1.565.274	910.703	—	—	156.816.640
1927....	104.654.058	32.711.690	744.280	629.089	8.874.237	1.595.896	976.823	92.408	—	150.278.481
1928....	105.380.601	31.321.234	564.201	423.350	9.769.561	1.395.342	849.549	111.243	7.532.770	157.347.851
1929....	125.026.134	36.269.291	164.097	332.468	10.090.975	1.722.089	995.980	169.710	7.573.217	182.310.961
1930....	157.033.560	31.715.087	134.077	10.819	11.764.362	1.447.964	990.224	126.965	7.807.762	211.050.820
1931....	142.403.787	32.384.452	79.948	6.039	12.892.435	1.301.995	649.728	—	8.040.927	197.759.331
1932....	123.982.036	38.505.363	197.720	5.833	11.554.104	1.293.900	665.851	—	7.251.300	183.455.207
1933....	110.567.406	36.489.786	183.100	8.135	9.774.736	1.152.770	675.350	—	7.639.823	166.491.106
1934....	124.320.244	38.066.687	205.342	7.743	11.332.581	1.135.860	623.107	—	9.415.100	188.106.667
1935....	136.986.450	41.604.118	222.211	7.986	11.173.348	1.202.150	547.102	—	10.855.568	202.599.233
1936....	176.863.095	43.707.601	251.111	7.597	11.207.995	1.041.000	578.881	—	10.048.600	243.705.830
1937....	187.462.090	54.561.783	83.825	8.282	13.286.668	1.056.795	572.789	—	7.889.220	264.921.452
1938....	236.231.028	62.674.677	71.467	—	13.511.663	1.098.830	419.948	—	10.230.361	324.267.974
1939....	257.127.098	64.712.712	53.728	—	14.046.213	1.108.371	401.683	—	13.221.045	352.670.850

## Οικονομικά αποτελέσματα — Résultats financiers

Πίναξ 11.

Tableau 11.

Έτη Années	Δίκτυα σιδηροδρόμων — Réseaux des chemins de fer									
	Ελληνικού Κράτους * État Hellénique*	Πειραιώς - Αθηνών - Πελοποννήσου Pirée-Athènes-Péloponèse	Ήλεκτρο-Αθηνών-Πειραιώς Athènes-Pirée électrique	Αττικής Attique	Θεσσαλίας Thessalie	Βορειοδυτικών Nord-ouest	Πύργου-Κατακόλου Pyrgos-Catacolo	Τοπικών Μακεδονίας Vicinaux de Macédoine	Ανατολικών-Τμήμα Έλληνικών * Orientaux-Section Grecque*	Συνολών Total
	δ ρ α χ μ α ι - d r a c h m e s									

## α. Εισπράξεις εκμεταλλεύσεως — Recettes d'exploitation

1889.....	—	2.610.710	1.065.176	469.377	1.031.574	—	206.834	—	—	5.353.671
1890.....	—	3.302.320	1.111.876	558.645	1.148.088	—	213.633	—	—	5.334.562
1895.....	—	3.656.094	1.227.880	707.286	1.615.354	204.005	120.297	—	—	7.530.916
1900.....	—	4.670.198	1.518.264	861.133	1.906.087	274.801	93.619	—	—	9.324.102
1905.....	1.150.679	5.906.017	1.970.922	805.319	2.281.999	300.205	119.578	—	—	12.534.719
1910.....	2.325.955	6.298.648	2.099.455	658.613	1.849.441	336.432	195.041	—	—	13.763.585
1911.....	2.550.859	6.550.069	2.054.679	689.278	1.842.269	347.200	204.165	—	—	14.238.519
1912.....	3.698.946	7.095.340	2.325.731	832.019	2.170.883	344.065	200.738	—	—	16.665.722
1913.....	3.246.224	7.978.921	2.803.616	887.817	2.060.544	362.435	213.063	—	—	17.552.620
1914.....	3.633.734	7.831.003	2.923.592	920.454	2.195.019	372.608	180.505	—	—	18.056.915
1915.....	3.855.202	8.033.984	3.080.725	944.544	2.227.249	385.627	127.003	—	—	18.654.334
1916.....	6.203.532	10.987.863	3.713.186	1.158.916	2.817.411	461.366	111.509	—	—	25.453.783
1917.....	6.349.981	9.951.462	3.462.669	1.208.751	2.820.925	467.417	140.518	—	—	24.401.723
1918.....	14.809.785	15.339.922	4.744.133	1.419.533	4.587.479	546.904	150.314	—	—	41.598.076
1919.....	20.543.878	22.023.688	7.498.368	1.697.456	5.591.578	583.651	220.306	—	—	57.158.925
1920.....	22.698.859	26.509.086	8.880.931	1.788.223	4.204.613	669.762	179.467	—	—	64.930.941
1927.....	314.059.289	170.957.896	78.426.590	15.954.885	35.103.096	7.608.467	3.029.923	—	—	625.140.146
1928.....	337.188.126	176.783.398	77.972.473	12.480.670	37.141.578	7.600.243	3.182.170	1.093.294	23.692.661	677.134.613
1929.....	358.206.578	182.327.310	82.414.593	12.056.283	38.061.896	8.283.938	2.913.896	1.064.815	22.535.451	707.864.760
1930.....	346.230.290	157.753.207	82.252.108	10.229.914	39.502.094	7.279.780	2.713.306	769.600	20.769.885	667.500.184
1931.....	312.157.025	137.656.632	81.745.127	7.981.360	38.310.890	6.246.288	2.412.270	—	23.094.647	609.604.239
1932.....	255.966.362	144.925.612	76.257.180	6.890.183	34.421.375	5.516.526	2.669.310	—	21.819.044	548.465.592
1933.....	254.518.624	156.876.697	76.921.487	10.651.698	37.786.538	6.135.447	2.514.560	—	34.239.975	579.645.026
1934.....	290.253.237	150.234.626	78.175.325	11.604.267	49.138.418	5.337.562	2.483.072	—	39.146.727	626.343.234
1935.....	326.114.238	159.819.003	79.527.317	12.095.302	41.031.096	5.403.297	2.270.934	—	39.138.317	665.450.104
1936.....	365.393.536	152.521.602	80.974.736	12.460.980	41.389.693	5.285.000	2.918.210	—	38.723.115	699.666.872
1937.....	407.133.284	181.936.275	84.484.448	12.372.040	49.311.764	6.040.951	2.758.983	—	36.719.393	780.757.138
1938.....	500.646.194	203.678.837	88.000.300	—	52.753.079	6.717.806	2.078.130	—	36.524.708	890.405.054
1939.....	538.307.840	219.306.359	88.039.736	—	54.628.274	7.199.362	1.807.460	—	48.851.362	958.140.393

## Οικονομικά αποτελέσματα — Résultats financiers

Πίναξ 11. (συνέχεια)

Tableau 11. (suite)

Έτη Années	Δίκτυα σιδηροδρόμων — Réseaux des chemins de fer									Σύνολον Total
	Ἑλληνικὸν Κράτος * État Hellénique *	Παρισίων - Ἀθηνῶν - Πελοποννήσου Paris-Athènes - Péloponnèse	Ἡλεκτρ. Ἀθηνῶν - Πειραιῶς Athènes - Pirée électrique	Ἀττικῆς Attique	Θεσσαλίας Thessalie	Βορείου-τοκῶν Nord-ouest	Πύργου - Κατακόλου Pyrgos - Catacolo	Τοπικῶν Μικροῦν Vicinaux de Macédoine	Ἀνατολικῶν - Τμήμα Ἑλληνικῶν * Orientaux - Section Grecque *	

δ ρ α χ μ α ῖ — drachmes

## β'. Δαπάναι ἐκμεταλλεύσεως — Dépenses d'exploitation

1889	—	1.699.090	393.145	301.983	797.961	—	83.345	—	—	3.275.527
1890	—	1.884.473	351.948	320.971	778.978	—	84.909	—	—	3.421.279
1895	—	2.340.201	463.962	378.024	1.035.108	173.361	69.624	—	—	4.460.280
1900	—	3.304.183	614.147	515.281	980.594	232.978	76.941	—	—	5.724.124
1905	1.022.541	3.783.946	1.381.205	551.132	896.083	200.733	71.871	—	—	7.910.511
1910	2.266.606	2.681.967	1.456.425	528.769	841.854	232.206	86.564	—	—	9.094.391
1911	2.014.927	3.731.100	1.449.628	604.156	856.148	219.306	91.634	—	—	8.966.899
1912	2.482.515	3.922.004	1.603.718	685.989	908.954	219.529	93.936	—	—	9.916.045
1913	2.754.454	4.396.659	1.872.613	758.588	958.318	272.074	92.100	—	—	11.104.806
1914	3.382.998	4.691.766	1.994.450	790.726	1.030.861	256.832	93.004	—	—	12.240.637
1915	3.877.720	5.395.333	1.233.957	907.251	1.239.611	258.544	102.399	—	—	13.014.875
1916	6.141.683	10.206.190	1.751.789	1.122.823	1.667.726	305.768	114.196	—	—	21.313.175
1917	8.901.422	8.143.449	1.387.127	1.047.109	1.611.806	370.501	124.906	—	—	21.586.320
1918	14.973.305	12.585.919	2.448.302	1.516.411	3.224.538	538.811	167.207	—	—	35.454.493
1919	22.724.185	17.908.267	4.507.634	1.371.620	3.359.546	597.305	194.224	—	—	51.262.781
1920	26.231.573	27.308.885	5.594.889	2.296.109	3.057.028	630.200	212.334	—	—	65.331.018
1927	326.884.085	138.718.697	49.126.370	22.093.405	27.895.624	7.560.370	2.599.870	—	—	574.878.421
1928	317.124.597	137.575.482	45.106.713	21.673.740	26.061.453	7.816.410	2.491.560	1.335.986	23.461.498	582.647.439
1929	335.795.705	143.961.101	46.508.236	20.328.456	26.263.865	7.602.228	2.674.676	1.318.405	22.433.675	606.886.347
1930	368.673.800	151.573.245	46.342.545	13.376.292	28.175.244	6.626.558	2.722.000	1.205.773	22.586.308	641.281.765
1931	335.745.282	132.393.667	42.674.320	11.536.658	27.280.946	7.492.621	2.575.500	—	25.544.395	585.243.389
1932	304.783.917	126.330.708	46.745.186	11.593.687	26.274.880	6.960.737	2.529.030	—	29.723.585	554.940.830
1933	301.856.962	138.591.230	44.350.786	13.392.485	27.507.124	7.285.590	2.534.200	—	27.130.698	562.649.075
1934	303.542.899	145.908.510	41.376.902	13.908.848	30.857.360	7.355.423	2.709.581	—	26.901.626	572.556.149
1935	318.610.571	155.228.460	43.534.982	14.821.540	33.744.573	7.754.886	2.745.743	—	25.998.322	602.409.077
1936	361.821.361	161.154.456	44.737.627	17.074.159	35.194.473	8.031.098	2.841.110	—	27.462.955	658.257.239
1937	385.339.345	165.956.903	45.951.705	16.874.394	38.480.261	9.362.754	3.294.060	—	30.979.982	696.239.104
1938	462.426.259	191.975.805	51.616.270	—	44.034.498	9.640.258	2.752.681	—	33.519.140	795.964.911
1939	498.337.368	201.305.836	49.804.325	—	44.256.511	9.874.287	—	—	34.942.890	838.521.217



ΜΕΡΟΣ Γ.  
ΜΕΤΑΦΟΡΑ ΚΑΤΑ ΣΤΑΘΜΟΥΣ

---

PARTIE C.  
TRAFIC PAR STATIONS





I. ΕΡΓΑΣΙΑΙ ΚΥΡΙΩΤΕΡΩΝ ΣΤΑΘΜΩΝ

I. ACTIVITÉ DES STATIONS PRINCIPALES





## Επιβάται και εμπορεύματα — Voyageurs et marchandises

Πίναξ 1.

Tableau 1.

Σταθμοί	Κίνησης ἐκ μεταφορῆς : — Trafic du transport :						Stations
	Ἐπιβατῶν — Voyageurs			Ἐμπορευμάτων — Marchandises			
	Ἀναχωρήσαντες	Ἀφικθέντες	Ἐν ὄλῳ	Ἀποστολαί	Ἀφίξεις	Ἐν ὄλῳ	
	Partis	Arrivés	En tout	Expéditions	Arrivages	En tout	
ἀριθμὸς — nombre			τόννοι — tonnes				
Πειραιεὺς	141.827	34.675	176.502	70.151	158.036	228.187	Le Pirée
Ἀθήνα	472.707	381.508	854.215	32.073	104.485	136.558	Athènes
Ἀχαρνά	14.332	15.776	30.008	370	1.332	1.702	Acharnai
Δεκελία	17.458	48.992	66.450	396	344	740	Dekelia
Οἶον	12.605	76.380	88.985	515	2.324	2.839	Ion
Ἀφιδναί	11.503	19.988	31.471	295	1.086	1.381	Afidnai
Στεφανάη	16.559	67.544	84.103	6.029	2.154	8.183	Sfendali
Ἀβλόν	25.049	31.548	56.597	1.839	1.450	3.289	Avlon
Οἶνου	28.476	20.036	48.512	3.704	2.809	6.513	Inoi
Ἀβλῆς	29.660	19.030	48.690	3.168	2.306	5.474	Avlis
Χαλκίς	131.699	215.445	347.144	76.186	17.776	93.962	Chalcis
Ταναγρα	5.625	6.626	12.251	4.549	1.494	6.043	Tanagra
Ἐλεόν	3.472	2.832	6.304	976	498	1.474	Eleon
Ἕπατον	2.916	3.055	5.971	6.941	458	7.399	Hypaton
Θήβαι	35.318	42.702	78.020	13.212	8.145	21.357	Thivè
Σφίγγ	2.309	1.554	3.863	638	753	1.391	Sfinx
Ἀλιάρτος	7.967	6.780	14.747	15.081	6.752	21.836	Aliartos
Πέτρα	1.045	997	1.982	97	87	184	Petra
Ἀλκαμενά	2.971	2.398	5.369	711	418	1.159	Alcomenai
Ράχι	727	642	1.369	41	76	117	Rachi
Λεβάδια	31.639	30.843	62.482	9.751	0.824	20.575	Léviadie
Δαυλία	4.223	3.843	8.066	1.019	11.356	2.375	Davlia
Δαυλίς	3.291	2.665	5.956	21	155	179	Davlis
Τιθορέα	14.957	11.468	26.425	1.959	3.936	5.895	Tithorea
Ἀμφικλία	10.923	10.632	21.555	2.342	10.818	13.160	Amficia
Λιλέα	4.264	3.904	8.168	243	293	536	Liléa
Δελφοί	1.090	1.311	2.401	8	35	43	Delphi
Ἐλεπτηροχόρι	3.584	2.763	6.347	38	326	364	Elephtérori
Ἀσσοπός	1.517	1.871	3.388	1.340	850	2.190	Assopos
Ἀρπίνη	1.595	1.800	3.404	838	217	1.055	Arpini
Γοργοποτάμος	2.243	1.956	4.199	1.159	1.103	2.265	Gorgopotamos
Λιανοκλάδι	22.793	30.701	53.494	4.395	10.673	15.568	Lianocladi
Λαμία	77.333	67.403	144.736	11.652	18.650	30.302	Lamia
Ἅγια Μαρίνα	7.896	19.602	27.498	294	46.081	46.375	Hagia Marina
Στύλις	11.492	8.906	20.398	8.275	1.475	9.750	Stylis
Στύριακα	1.816	2.059	3.885	59	499	558	Styriaca
Κάρυα	641	752	1.393	217	1.379	1.596	Karya
Νεζερός	2.037	1.761	3.798	267	866	1.133	Nezeros
Ἀγχιαί	7.206	5.237	12.443	22.842	3.209	26.051	Aghiai
Κύφρα	4.067	3.484	7.551	270	302	572	Kyfra
Θαυμακός	3.830	2.548	6.378	210	685	895	Thaumacos
Δομοκός	2.484	2.395	4.879	24.818	740	25.558	Domocos
Προερά	1.508	1.373	2.881	145	127	272	Proera
Παλσαλός-Γέφυρα	642	13.204	13.846	5.221	11.957	17.178	Palsalos-Ghéphyra
Όρσανά	5.108	4.306	9.414	2.070	7.558	9.628	Orphana
Δοξάρη	9.890	7.053	16.943	2.243	2.951	5.194	Doxara
Κρανόν	5.772	4.657	10.429	2.588	2.612	5.210	Kranon
Λάρισσα	138.738	118.724	257.462	33.615	71.516	105.131	Larissa
Γυρτόνη	3.638	2.183	5.821	1.492	2.711	4.203	Gyrtoni
Μακρυχόρι	11.274	6.882	18.156	1.196	593	1.729	Macrychori
Τέμπε	18.123	15.420	33.543	11.288	1.045	12.333	Tempi
Πυργητός	21.997	22.091	44.088	1.846	947	2.793	Pyrghetos
Παπαπούλι	5.655	3.906	9.561	2.513	178	2.691	Papapouli
Πλατάμιον	10.398	44.906	55.304	7.488	949	8.437	Platamon
Λεπτοκαρύα	7.653	7.850	15.503	2.106	1.778	3.884	Leptokarya
Λιτοχώρον	18.921	23.988	42.909	48.160	1.084	49.244	Litochoron

**Επιβάται και εμπορεύματα — Voyagers et marchandises**

Πίναξ 1. (συνέχεια)

Tableau 1. (suite)

Σταθμοί	Κινήσις ἐκ μεταφορῶς: — Trafic du transport:						Stations
	Ἐπιβατῶν — Voyagers			Ἐμπορευμάτων — Marchandises			
	Ἀναχωρήσαντες	Ἀφικθέντες	Ἐν ὅλῳ	Ἀποστολαί	Ἀφίξεις	Ἐν ὅλῳ	
	Partis	Arrivés	Ka tout	Expéditions	Arrivages	En tout	
ἀριθμὸς — nombre			τόνοι — tonnes				
Κατερίνη	111.958	117.070	229.028	25.957	10.617	66.574	Katérina
Στρατ. Στάσις	13.378	9.631	23.009	9.015	2.966	11.981	Alyki
Μεθώνη	21.248	24.495	45.743	3.262	3.197	6.459	Methoni
Κολυμδρός	40.314	23.414	63.728	9.614	2.567	12.211	Kolyndros
Θεσσαλονίκη	653.435	773.915	1.427.350	446.099	502.774	948.873	Salonique
Ραμπε, Στάσις	6.837	7.051	13.888	609	1.671	2.280	Rampe-Militaire
Φιλαδέλφεια	9.176	8.468	17.644	9.041	451	9.492	Philadelphie
Γαλλικός	15.443	13.718	29.161	5.596	929	6.525	Gallicos
Κιλίκις	51.872	51.008	105.880	4.225	7.826	12.051	Kilikis
Μεταλλικό	9.769	8.946	18.715	3.045	504	3.549	Metallico
Καλύνδρια	11.115	11.397	22.512	1.783	1.071	2.854	Calyndria
Δοϊράνη	8.788	9.101	17.889	2.029	681	2.710	Doirani
Μουριάς	14.363	14.225	28.588	3.382	1.554	4.936	Mouries
Ροδοπολις	32.203	29.564	61.767	3.427	6.710	10.137	Rodopolis
Μανδράκι	13.727	12.166	25.893	1.059	2.438	3.497	Mandraki
Βιρώνεια	31.957	30.067	62.024	5.862	9.319	15.181	Vyronia
Σιδερόκαστρον	15.103	13.847	28.950	6.825	24.563	31.388	Siderokastron
Σιδερόκαστρον-πόλις	50.929	47.758	98.687	9	34	43	Siderokastron-ville
Σκοτούσα	23.472	21.642	45.114	5.178	1.920	7.098	Skotoussa
Σέρρες	151.805	154.623	306.428	17.901	43.140	61.341	Serrés
Νεὸς Σκοπὸς	18.217	17.100	35.317	1	1	2	Neos Skopos
Χρυσό	15.250	15.352	30.602	8.856	9.004	17.860	Chryso
Τούμπα	11.352	10.923	22.275	—	1	1	Toumba
Γάζορος	16.972	15.477	32.449	1.328	3.505	4.833	Gazoros
Μυρίνη	15.585	15.441	31.026	2.426	8.906	11.332	Myrini
Ἀγγίστα	23.533	23.659	47.192	1.992	6.481	8.473	Aggista
Φωτολείβος	23.587	24.410	47.997	12.572	2.515	15.117	Fotolivos
Δράμα	207.201	197.525	404.726	32.664	87.667	120.331	Drama
Ἀδριανή	16.085	16.037	32.122	97	924	1.021	Adriani
Νικηφόρος	38.749	37.504	76.253	453	5.099	5.552	Nikiforos
Οὐλά	15.855	15.783	31.638	33	700	733	Oula
Πλατανιά	12.101	13.482	25.583	1.537	2.601	4.138	Platania
Παρανήστιον	24.923	25.775	50.698	5.221	5.489	10.710	Paranestion
Νεοχώριον	21.124	20.450	41.574	7.051	4.583	11.634	Neochorion
Σταυροπόλις	34.054	34.048	68.102	2.206	6.129	8.335	Stavropolis
Τοξότα	13.707	13.368	27.075	2.135	2.078	4.213	Toxotas
Ξάνθη	110.342	113.157	223.499	16.732	28.995	45.727	Xanthi
Πολίσσιος	14.826	14.673	29.499	1.320	422	1.742	Polyssitos
Ἰασμός	23.085	22.771	45.856	2.887	1.300	4.187	Iasmos
Πολύανθος	13.585	12.130	25.715	1.565	1.971	3.536	Polyanthos
Κομοτινή	119.905	125.600	245.505	17.730	29.462	47.192	Komotini
Βένη	20.478	18.913	39.391	5.682	1.052	6.734	Vena
Μέστη	12.729	11.604	24.333	3.741	2.715	6.456	Mesti
Κίρκη	7.232	6.512	13.744	2.060	529	2.589	Kirka
Ποταμός	5.378	5.188	10.566	18.207	655	18.862	Potamos
Ἀλεξανδροπόλις	60.371	59.479	119.850	34.494	37.012	71.506	Alexandropolis
Σίνδος	69.636	68.668	138.304	8.908	2.218	11.121	Sindos
Ἀδενδρον	30.022	27.696	57.718	8.481	1.845	10.326	Adendron
Πλάτ	107.656	43.443	151.099	4.468	4.463	14.538	Plate
Γιδή	43.078	41.303	84.381	13.567	7.328	20.895	Ghida
Κουλούρα	23.581	20.747	44.328	3.713	4.848	8.561	Kouloura
Βέροια	104.658	107.945	212.603	15.180	14.538	29.718	Véria
Ναούσα	46.283	43.228	89.511	12.206	10.252	22.458	Naoussa
Σειδίρα	49.344	43.992	93.336	17.088	10.766	27.854	Seydra
Ἐδέσσα	71.111	69.618	140.729	5.026	13.034	18.060	Edessa
Ἄγρα	4.279	4.491	8.770	5.724	357	6.081	Agra
Ἀρμισσά	10.065	9.794	19.859	2.127	856	2.983	Armissa

**Επιβάται και έμπορεύματα — Voyageurs et marchandises**  
**Πίναξ 1. (συνέχεια)** **Tableau 1. (suite)**

Σταθμοί	Κίνησης εκ μεταφορής — Trafic du transport —						Stations
	Επιβατών — Voyageurs			Έμπορευμάτων — Marchandises			
	Ανομοση- συντες	Αφειδέν- τες	Εν όλω	Αποστολολο- γίες	Αφειδέν- τες	Εν όλω	
	Partis	Arrivés	En tout	Expédi- tions	Arrivages	En tout	
άριθμός — nombre			τόνοι — tonnes				
Άγιος Παντελεήμων	4.022	5.478	9.500	242	158	400	Hagios Panteleimon
Άμυντέον	52.872	51.073	103.945	17.141	12.320	29.461	Amyntéon
Ξυνο νερό	4.416	5.157	9.573	209	360	569	Xyno nero
Βεύη	5.210	4.893	10.103	11.284	974	12.258	Veui
Φλώρινα	47.936	47.501	95.437	4.942	17.602	22.544	Florina
Νέος Καψκάσος	3.411	2.612	6.023	30	1.059	1.089	Neos Kafkasos
Νέα Μαγνησία	18.835	17.763	36.598	11	—	11	Nea Magnissia
Άγγιαλος Μακεδονική	2.221	2.192	4.413	116	298	324	Anchialos de Macéd.
Περίνθος	8.819	8.539	17.358	37	5	42	Perinthos
Γέφυρα	19.650	18.303	37.953	9.194	1.646	10.840	Ghephyra
Καστανός	7.790	7.000	14.790	1.820	663	2.483	Kastanas
Άσπρος	9.700	9.459	19.159	1.903	405	2.308	Aspros
Λιμνοτοπος	4.093	4.289	8.382	—	—	—	Limnotopos
Πολύκαστρον	12.990	12.122	25.112	5.441	1.610	7.051	Polykastron
Γουμένισσα	18.414	17.493	35.907	1.677	2.033	3.710	Goumenissa
Εϊδομένη	8.505	8.521	17.026	451	782	1.233	Idomeni

II. Πετρώης - Αθηνών - Πελοποννήσου — II. Pirée - Athènes - Péloponèse

Πειραιεύς	43.578	26.289	69.867	64.709	37.620	102.329	Le Pirée
Αθήναι	151.739	174.299	326.038	14.436	66.694	81.130	Athènes
Μύλοι Αθηνών	5.615	3.948	9.563	798	13.802	14.600	Mylai d'Athènes
Άνω Λιόσια	7.768	8.666	16.434	32	116	148	Ano Liossia
Άσπροπυργος	11.831	5.693	17.524	125	145	270	Aspropyrgos
Έλεψος	13.067	9.279	22.346	11.985	4.482	16.467	Elefsis
Μέγαρα	23.180	20.212	43.401	500	620	1.120	Megara
Άγιοι Θεόδωροι	13.982	11.816	25.798	599	162	761	Hag. Théodori
Καλαμάκι	11.745	7.477	19.222	4.434	140	4.574	Kalamaki
Λουτράκι	13.975	14.729	28.704	368	450	818	Loutraki
Κόρινθος	71.556	90.578	162.134	2.094	4.435	6.529	Corinthe
Βραχάτι	15.045	8.716	23.761	5.712	1.990	7.702	Vrachati
Κιάτον	25.088	27.475	52.573	3.759	6.136	9.895	Kiaton
Συλόκαστρον	17.921	30.743	47.964	1.624	3.207	4.831	Sylokastron
Λυκοπορία	1.981	7.428	9.409	881	283	1.164	Lycoporia
Δερβένιον	9.236	19.595	28.831	1.102	1.294	2.396	Derveni
Άκράτα	10.188	20.071	30.259	695	1.387	2.082	Acrata
Διακοφτό	21.556	19.429	40.985	750	676	1.426	Diacofto
Μέγα Σπείλον	1.999	1.296	3.295	108	177	285	Mega Spileon
Καλάβρυτα	7.622	10.005	17.627	738	2.824	3.562	Kalavryta
Αίγιον	54.740	71.419	126.159	10.012	9.094	19.106	Aegion
Καμαράι	18.310	6.701	25.011	307	617	924	Kamarai
Ψαθοπυργος	20.394	15.759	36.153	144	449	593	Psathopyrgos
Ρίον	14.949	24.321	39.270	156	162	308	Rion
Πάτρα	94.096	107.092	201.098	9.797	15.331	25.728	Patras
Άγιος Ανδρέας	27.847	77.409	105.256	15.128	32.884	48.012	Hag. Andreas
Βραχενεία	3.904	2.471	6.375	56	125	181	Vrachneia
Άχαία	25.363	16.436	41.799	489	993	1.482	Achaia
Σαγήεια	9.711	7.094	16.805	635	447	1.082	Sageia
Λάππα	12.485	8.441	20.926	1.823	659	2.482	Lappa
Μανολάς	22.330	14.783	37.113	3.817	2.345	6.162	Manolas
Λεχανά	34.171	33.386	67.557	5.319	2.964	8.283	Lechana
Άνδραβίτι	20.304	9.045	29.349	5.373	1.792	7.165	Andraviti
Κορθαία	18.083	8.826	26.909	1.579	348	1.927	Cavassia
Βαρθολομαίο	13.350	9.378	22.728	3.201	1.571	4.772	Vartholomio
Κυλλίνη	7.449	4.182	11.631	1.858	3.817	5.675	Kyllini
Γαστούνη	28.881	14.248	43.129	8.065	2.578	10.643	Gastouni
Άμαλιάς	65.253	72.275	137.528	13.064	7.732	20.796	Amalia
Πύργος	103.949	171.927	275.876	12.436	18.397	30.833	Pyrgos
Ολυμπία	14.382	16.633	31.015	1.120	724	1.844	Olympia
Αλιεϊός	6.658	5.717	12.375	20	23	43	Alpheo

Επιβάται και εμπορεύματα — Voyageurs et marchandises

Πίναξ 1. (συνέχεια)

Tableau 1. (suite)

Σταθμοί	Κίνησης εκ μεταφοράς : — Trafic du transport :						Stations
	Επιβατών — Voyageurs			Εμπορευμάτων — Marchandises			
	Αναχωρή- σαντες	Αφικνών- τες	Εν όλω	Αποστολαί	Αφίξεις	Εν όλω	
	Partis	Arrivés	En tout	Expédi- tions	Arrivages	En tout	
Αριθμός — nombre			τόνοι — tonnes				
Αγουλινίτσα	13.843	9.453	23.296	1.036	1.043	2.079	Agoulinitsa
Κρέσταινα	20.908	11.859	32.767	4.934	2.927	7.861	Crestaina
Ζαχάρο	16.675	9.471	26.146	3.118	1.383	4.501	Zacharo
Καλόμερο	10.368	16.230	26.598	502	179	681	Calomero
Κυπαρισσία	52.959	65.187	118.125	8.275	5.227	13.502	Kyparissie
Κοπανάκι	33.928	23.172	57.100	1.629	1.205	3.534	Copanaki
Χιλιμόδιον	7.463	5.498	12.961	822	566	1.388	Chilimodi
Άγ. Βασίλειος	5.331	3.825	9.156	1.165	415	1.610	Hag. Vassilies
Νέμεα	5.001	4.905	9.906	730	1.056	1.786	Néméa
Άργος	148.105	115.147	263.252	4.695	6.099	10.794	Argos
Ναυπλιον	90.591	126.273	216.864	13.029	2.478	15.507	Nauplie
Μύλοι Ναυπλίου	17.870	9.070	26.940	963	279	1.242	Mylí de Nauplie
Άχλιαδοκάμπος	8.568	4.728	13.296	322	829	609	Achliadocambos
Έλεοχώριον	6.038	4.993	11.031	376	749	1.125	Éleochorion
Παρθένιον	3.858	8.184	12.042	377	—	377	Parthénion
Τρίπολις	57.298	86.238	143.506	15.164	28.751	43.915	Tripolis
Άσσέα	5.577	6.049	11.626	266	652	918	Asséa
Λεοντάρι	6.964	6.646	13.610	687	1.250	1.937	Leontari
Βιλάη	5.294	10.358	15.652	86	20	86	Bilahi
Μεγάλοπολις	17.334	24.984	42.318	1.234	3.792	5.026	Mégálopolis
Ίσαρι	2.848	4.149	6.997	46	62	108	Issari
Διαυλίτσι	20.167	21.000	41.187	1.399	746	2.145	Diavolitsi
Ζευγολατιό	51.663	39.533	91.216	3.667	848	4.515	Zevgolatio
Μελιγάλα	41.135	58.347	99.482	2.700	1.722	4.422	Meligala
Βάλυρα	22.383	14.851	37.234	1.104	161	1.265	Valyra
Άρις	30.615	20.287	50.902	1.665	328	1.993	Aris
Άσπροχώμι	45.238	30.254	75.532	1.118	15	1.133	Asprochoma
Μεσσήνη	150.080	94.846	244.926	8.728	2.584	11.312	Messéne
Καλάμι	201.586	315.981	520.567	31.451	19.501	50.952	Calamata

III. Ηλεκτρικόν - Αθηνών - Πειραιώς — III. Athènes - Pirée - Electrique

Αθήναι <sup>1)</sup>	8.049.263	8.445.425	16.494.688	3.030	3.030	6.060	Athènes <sup>1)</sup>
Θησεϊον <sup>2)</sup>	723.820	30.272	754.092	40	—	40	Théséum <sup>2)</sup>
Καλλιθέα	801.350	382.955	1.184.315	—	—	—	Kallithéa
Μοσχάτον	851.205	423.010	1.274.215	—	—	—	Moschato
Φάληρον <sup>3)</sup>	3.705.818	3.203.469	5.909.287	—	—	—	Phalère <sup>3)</sup>
Πειραιεύς	6.943.177	7.589.492	14.532.669	3.030	3.069	6.099	Le Pirée

IV. Θεσσαλίαις — IV. Thessalié

Βόλος	98.856	115.738	214.594	79.358	75.850	155.208	Voio
Βελεστίνον	48.815	36.115	84.930	3.617	1.002	4.619	Velestino
Αρμένιον	21.920	17.901	42.821	4.975	1.594	6.569	Armenion
Μελιά	14.723	6.134	20.857	3.215	852	4.067	Melia
Πλατύκαμπον	22.912	11.211	34.123	3.316	497	3.813	Platykampon
Λάρισα	73.566	108.625	182.191	24.436	42.101	66.537	Larissa

1) Έν τη κίνησει των αναχωρήσεων του σταθμού Αθηνών περιλαμβάνονται και τα εκ Μοναστηρίου εκδιδόμενα εισιτήρια, έν δε τη κίνησει των αφικνώντων περιλαμβάνονται, έτοιμοί μόνον προς τα του σταθμού των Αθηνών, και τα από Πειραιώς και Φαληρών, διά Καλλιθέαν, Θησεϊον και Μοναστηριακή εκδιδόμενα εισιτήρια. 2) Έν τη κίνησει των αφικνώντων του Θησεϊου περιλαμβάνονται μόνον τα έξ Αθηνών διά Θησεϊον εκδιδόμενα, καθ' όσον τα εκ Πειραιώς και Φαληρών κινήσει έτοιμοί μόνον προς τας αφίξεις του σταθμού Αθηνών. 3) Έν τη κίνησει των αφικνώντων του σταθμού Φαληρών περιλαμβάνονται προς ταύτας έτοιμοί μόνον και τα από Αθηνών διά Καλλιθέαν και Μοσχάτον εκδιδόμενα εισιτήρια.

1) Le mouvement de départs de la gare d'Athènes comprend aussi les billets émis de Monastiraki, et celui des arrivées comprend encore les billets émis du Pirée et de Phalère pour Kallithéa, Théséum, et Monastiraki, comme étant assimilés à ceux d'Athènes. 2) Dans le mouvement des arrivées de Théséum, ne sont compris que les billets émis d'Athènes à Théséum, vu que ceux émis du Pirée et de Phalère sont assimilés à ceux à destination de la gare d'Athènes. 3) Le mouvement des arrivées de la gare Phalère comprend aussi les billets émis d'Athènes pour Kallithéa et Moschato comme assimilés à ceux à destination de Phalère.



## Επιβάται και εμπορεύματα — Voyageurs et marchandises

Πίναξ 1. (συνέχεια)

Tableau 1. (suite)

Σταθμοί	Κίνησις ἐκ μεταφορῶν: — Trafic du transport:					Stations	
	*Επιβατῶν — Voyageurs			*Εμπορευμάτων — Marchandises			
	*Αναχωρήσαντες	*Αφικηθέντες	*Ἐν ὅλῳ	*Αποστολαί	*Αφίξεις		*Ἐν ὅλῳ
	Partis	Arrivés	En tout	Expéditions	Arrivages		En tout
ἀριθμὸς — nombre			τόνοι — tonnes				
Αρκενών.....	9.018	8.907	17.925	1.410	459	1.869	Acrinon
Ρίγαιον.....	13.775	14.072	27.847	21.113	4.742	22.855	Rigaion
*Ὀριάν-Μαγούλα.....	11.325	10.671	21.996	1.797	635	2.432	Orman-Magoula
Φάρσαλα.....	37.643	37.955	75.598	8.830	7.774	16.604	Pharsala
Παλιοφάρσαλος.....	59.016	61.515	120.531	14.041	14.384	28.425	Paliopharsalos
Σοφάδες.....	46.686	37.531	84.217	4.809	5.174	9.983	Sophades
Καρδίτσα.....	91.375	95.725	187.100	15.358	19.080	34.438	Karditsa
Φαναρίον.....	22.898	20.495	43.393	1.338	755	2.093	Phanari
Στεφανοσάει.....	5.846	6.677	12.523	2.926	3.027	5.953	Stefanosseï
Τρίκοζαλα.....	101.145	111.742	212.887	9.481	21.219	30.700	Trikkala
Καλαμπάκα.....	37.840	30.432	68.272	10.406	5.546	15.952	Calambaca
*Λαγιά.....	39.386	34.318	73.704	2.803	394	3.197	Agria
Κατο Λεχώνια.....	19.620	18.215	37.835	1.534	364	1.898	Kato Lechonia
*Ανο Λεχώνια.....	34.523	37.689	72.212	1.918	777	2.695	Ano Lechonia
Γατζέα.....	7.278	6.695	13.973	—	—	890	Gatzéa
*Αργυρίτσα.....	2.446	2.249	4.695	—	—	—	Argyritsika
Μιλκαί.....	15.900	17.250	33.150	588	699	1.287	Milcaï

## V. Βορειοδυτικῶν — V. Nord-Ouest

*Αγρινίον.....	47.671	51.506	99.177	2.864	12.747	15.581	Agrinion
Δοκίμιον.....	1.256	1.655	2.911	—	20	20	Dokimion
Πλάτανος.....	2.076	2.471	4.547	508	14.000	14.508	Platanos
Καλύβια.....	3.061	3.453	6.514	791	102	893	Kalyvia
*Αγγελόκαστρον.....	12.916	13.865	26.781	3.065	386	3.451	Angelocastro
Σταμίνα.....	8.938	9.747	18.685	109	94	203	Stamina
Αιτωλικόν.....	22.862	23.963	46.825	604	256	860	Aetolico
Αιτωλικὸν πόλις.....	23.236	25.320	48.556	808	1.610	2.418	Aetolico-ville
Νεοχώριον.....	16.966	17.791	34.757	187	304	491	Nechochi
Κατοχή.....	6.058	7.396	13.454	104	178	282	Katochi
Μισσολόγγιον.....	67.993	74.651	142.644	3.282	4.684	7.966	Missolonghi
Εβινωχώριον.....	10.233	11.077	21.310	2.170	334	2.504	Evinochori
Γαλάτεις.....	6.734	7.397	14.131	91	227	318	Galatas
Κρυονέριον.....	4.813	5.387	10.200	5.348	2.793	8.141	Kryoneri
Πάτραι.....	30.677	34.583	65.260	4.974	3.065	8.039	Patras

## VI. Πύργου - Κατακόλου — VI. Pyrgos - Catacolo

Πύργος.....	62.390	38.754	101.144	14.967	15.934	30.901	Pyrgos
*Αγ. Γεωργίου.....	13.912	12.399	26.311	9	7	16	Ag. Georghios
Γρανιτσέικα.....	8.599	10.536	19.135	—	—	—	Granitseïca
Κατακόλου.....	12.734	37.726	50.460	15.932	14.966	30.898	Catacolo

## VII. Ανατολικῶν - Τμήμα Ἑλληνικῶν — VII. Chemins de fer Orientaux - Section Grecque

*Αλεξανδρούπολις.....	24.167	34.513	58.680	18.314	44.457	62.771	Alexandropolis
Φέριαι.....	11.696	11.028	22.724	2.017	448	2.465	Ferai
Τύχιον.....	14.351	7.779	22.130	3.799	689	4.488	Tychion
Σουφλίον.....	24.325	29.415	53.740	5.334	4.686	10.020	Soufli
Διδυμότειχον.....	18.008	17.661	35.729	9.668	6.880	16.548	Didymetichon
Πύθιον.....	5.825	4.556	10.381	2.080	533	2.613	Pythion
Θούριον.....	1.438	1.275	2.713	3.733	315	4.048	Thourion
Νέα Ὀρεστιάς.....	19.864	15.445	35.309	14.206	7.138	21.344	Nea Orestias
Νέα Βύσση.....	1.309	1.941	3.250	468	188	656	Nea Vyssi
Μαράσιον.....	1.177	2.731	3.908	33	19	52	Marassion
Δίκαια.....	1.215	1.039	2.254	3.845	658	4.503	Dikai

Ἀνάλυσις κινήσεως ἐμπορευμάτων κατ' εἶδος  
Δίκτυα σιδηροδρόμων <sup>1)</sup>

Πίναξ 2.

Εἶδη	I. Πειραιῶς - Ἀθηνῶν - Πελοποννήσου -							
	Πειραιῶς - Γ.ε. Πίρτζε		Ἀθηνῶν-Αθῆνες		Μύλων-Ἀθηνῶν Μυλὶ Ἀθῆνης		Ἐλευσίνοις-Εἰλεῖσις	
	Ἀποστολαὶ Expédi- tions	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαὶ Expédi- tions	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαὶ Expédi- tions	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαὶ Expédi- tions	Ἀφίξεις Arrivages
	Χιλιογράμματα							
Σίτες καὶ δημητριακά.....	336.650	568.780	24.040	1.061.730	4.550	1.060	39.870	24.260
Ἄλευρα .....	9.740.510	772.300	53.660	395.800	20	20.410	1.850	—
᾽Οσπρια .....	59.430	246.070	18.740	519.100	—	670	41.990	720
Γεώμηλα.....	503.670	5.424.190	29.650	7.223.950	—	17.150	20.080	1.290
Λαχανικά καὶ τομάτα νοποῖ.....	36.340	—	19.380	14.835.450	100	12.480	1.030	29.900
᾽Οπῶρα νοποῖ.....	40.850	—	170.520	8.644.500	—	9.630	—	320
Σταφυλά νοποῖ.....	36.010	4.421.000	39.100	1.280.000	—	590.980	70	8.510
Σταφίς ξηρά.....	7.310	3.760.200	—	527.000	—	137.290	—	420.270
Σῆκα ξηρά.....	110	312.700	2.140	108.000	—	200	—	—
Καρποὶ ξηροὶ.....	9.580	—	4.370	273.800	—	810	—	450
Καπνὸς παντὸς εἶδους.....	257.190	4.260	343.370	457.700	—	—	150	—
Βάμβαξ καὶ βαμβακόπορος.....	987.980	728.700	10.130	—	—	—	60	530
Ἐλαιὸν εἰλαῶν.....	2.820	2.012.500	32.510	2.389.720	10	6.550	820	3.240
Ἐλαία παντὸς εἶδους.....	1.480	37.240	710	42.850	—	13.860	1.180	—
Ὀῖνος καὶ ζῆθος.....	8.390	105.020	1.176.250	207.600	51.620	18.410	20	1.180
Οἰνοπνευματὰ καὶ οἰνοπνευμα.....	131.260	573.750	9.030	56.450	4.800	—	186.450	5.340
Κρέατα νοποῖ καὶ ἀλλεπάσια.....	—	101.820	610	152.800	—	18.060	—	—
Ζῆρα ζῶνια.....	7.800	28.190	70.770	280.500	120	1.530	1.030	9.590
Ἱχθεῖς νοποῖ καὶ ἀλλεπάσια.....	309.010	46.610	24.620	31.200	—	—	2.450	360
Ἀποιματικά διάφορα.....	1.362.080	344.370	3.320	828.080	—	—	226.180	—
Ζάχαρις.....	826.630	3.750	226.350	—	—	11.600	—	—
Βούτυρον ἐν γένει.....	55.860	7.650	18.720	79.550	—	10	—	40
Γάλα καὶ τυρὸς ἐν γένει.....	57.790	394.780	18.040	1.116.150	—	17.710	—	—
Ἄλας.....	7.770	—	69.560	—	—	2.310	—	—
Δέρματα παντὸς εἶδους.....	230.470	165.120	154.200	162.990	—	850	2.650	—
Λιπώματα.....	18.871.720	109.200	380.760	—	—	—	—	—
Μέταξα, κονιοῦλα, κονιοῦ- λόπορος.....	80	—	2.560	—	—	—	—	—
Φαρμακευτικὰ εἶδη.....	337.590	—	276.230	—	710	472.000	250	17.360
Οἰκοδομικὰ ἔλαια καὶ μάραμα.....	610.900	—	328.250	3.728.200	—	18.410	7.000	—
Ξυλεία παντὸς εἶδους.....	418.260	31.450	142.970	248.000	—	—	77.670	—
Γαϊάνθρακες καὶ λιγνίτες.....	1.630.600	7.000	119.930	130.000	—	—	—	—
Ξυλάνθρακες καὶ κωσόξυλα.....	14.770	35.000	17.520	1.350.120	—	2.470	—	22.710
Πετρέλαιον καὶ βενζίνη.....	2.428.320	—	2.260	—	—	—	1.246.990	—
Θεῖον καὶ θειῶδες χαλκός.....	858.900	51.000	4.690	—	60.000	—	—	—
Θιβακὴ γῆ καὶ τσιμέντο.....	13.763.860	—	44.700	—	540.000	10.966.830	3.663.850	—
Χρότον καὶ ἄχρον.....	71.170	84.600	3.300	785.000	—	—	—	—
Σίδηρος καὶ λοιπὰ μέταλλα.....	1.095.460	66.550	349.640	—	1.190	1.630	1.270	4.190
Κενὰ εἶδη καὶ σκευή.....	1.813.460	509.410	2.571.360	259.100	78.270	3.100	249.430	138.230
Μηχανήματα καὶ ἐργαλεῖα.....	568.150	42.950	282.160	233.730	140	110	560	16.160
Ἐμπορικὰ εἶδη.....	920.040	190.030	1.876.070	1.894.580	26.790	320	2.010	7.550

<sup>1)</sup> Σχετικαὶ πληροφορίες φέροντες τὴν ἀναλυτικὴν κίνησιν τῶν σιδηροδρόμων τοῦ Κράτους ἐλλείπονται.

**Analyse du mouvement des marchandises par article**  
Réseaux des chemins de fer <sup>1)</sup>

Tableau 2.

— I. Pirée-Athènes-Péloponèse								Articles
Μεγάρον - Mégara		Ἁγ. Θεόδωρον Hag. Théodori		Καλαμαζίου Kalamaki		Λουτρακίου Loutraki		
Ἀποστολαί Expédi- tions	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαί Expédi- tions	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαί Expédi- tions	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαί Expédi- tions	Ἀφίξεις Arrivages	
K i l o g r a m m e s								
131.440	76.100	23.640	6.900	3.510	17.390	1.780	3.020	Froment et céréales
8.620	450	1.390	4.350	80	490	150	72.320	Farines
1.090	—	210	1.420	60	250	720	860	Légumes secs
220	40.290	340	5.450	220	—	—	12.500	Pommes de terre
1.290	194.760	760	2.960	—	—	80	28.300	Légum. et tomates fraîches
—	—	160	1.870	900	850	170	12.710	Fruits frais
11.980	—	60	710	30	—	2.720	—	Raisins frais
—	—	—	380	—	—	—	280	Raisins secs
—	—	—	—	—	—	—	550	Figues sèches
130	—	80	—	—	—	—	—	Fruits secs
—	1.380	—	—	—	—	30	—	Tabac de toute espèce
2.420	—	—	550	—	1.080	—	3.710	Coton et grains de coton
6.540	27.600	27.090	170	520	500	3.620	6.530	Huile d'olives
76.360	34.450	38.450	—	260	50	480	700	Olives de toute espèce
3.360	—	30	16.200	290	5.630	390	3.250	Vin et bière
170	12.750	80	1.790	—	590	60	11.710	Spiritueux et alcool
—	1.200	1.530	1.360	—	—	290	12.570	Viandes fraîches et salées
5.220	45.140	3.880	1.190	210	—	2.650	2.240	Animaux vivants
2.300	550	5.810	180	7.420	—	12.460	4.220	Poissons frais et salés
100	23.560	—	100	12.720	2.480	—	12.260	Denrées coloniales
140	210	—	240	—	900	530	4.650	Sucre
220	90	—	70	—	20	310	1.500	Beurre en général
3.050	1.980	4.210	1.670	50	—	60	14.370	Lait et fromage en général
1.140	450	—	3.850	—	—	—	—	Sel
1.890	220	780	—	—	—	520	70	Cuirs de toute espèce
2.670	150	33.520	37.810	14.000	600	340	50.000	Engrais
—	—	—	—	—	—	—	—	Soie, cocons et grains de vers à soie
—	—	—	—	—	3.700	100	1.310	Articles pharmaceutiques
67.450	—	299.760	1.060	4.167.290	20.000	14.000	17.050	Matériaux de construction et marbres
230	—	110	280	—	30	—	—	Bois de toute espèce
—	—	—	—	—	—	—	—	Charbons de terre et lignite
310	—	48.090	—	—	—	70.000	—	Charbons de bois et bois à brûler
1.110	—	—	9.610	—	—	—	—	Pétrole et benzine
150	—	—	60	—	—	—	3.250	Soufre et sulfate de cuivre
750	—	—	1.670	—	300	—	40.000	Terre de Sautorn et ciment
740	—	21.930	340	—	—	330	—	Pain et paille
1.630	—	1.620	740	20	13.750	100	—	Fer et autres métaux
39.360	20.940	9.380	11.880	10.230	760	22.700	25.940	Articles vides et ustensiles
1.410	—	180	700	790	910	1.050	1.000	Machines et appareils
330	2.250	80	690	100	—	80	8.030	Articles de commerce

<sup>1)</sup> Les renseignements relatifs au mouvement analytique des chemins de fer d'Etat sont défectifs.

Ἀνάλυσις κινήσεως ἐμπορευμάτων κατ' εἶδος  
Δίκτυα αἰθροδρόμων

Πίναξ 2. (συνέχεια)

Εἶδη	I. Περιοχῆς - Ἀθηνῶν - Πελοποννήσου -							
	Κορινθίου-Corinthe		Βραχαιτίου-Vrachati		Κιάτου-Kiaton		Ξυλοκάστρου Xylocastron	
	Ἀποστολαὶ Expédi-tions	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαὶ Expédi-tions	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαὶ Expédi-tions	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαὶ Expédi-tions	Ἀφίξεις Arrivages
	X η λ ο γ ο ρ α μ α							
Σίτος καὶ δημητριακά.....	64.090	76.511	12.230	12.630	17.190	39.970	58.320	28.140
Ἄλευρα.....	4.120	544.901	420	54.480	16.360	1.046.860	1.920	716.650
Ὄσπρια.....	3.540	15.847	320	7.080	11.020	1.770	7.310	—
Γεώμηλα.....	8.640	139.050	580	15.890	—	16.980	350	16.000
Λαχανικά καὶ τομάτα νοπιά.....	233.270	13.175	919.160	56.540	20.100	3.830	700	—
Ὀπώρα νοπιά.....	46.230	41729	28.130	1.190	26.610	23.520	118.220	—
Σταφυλιὰ νοπιά.....	485.210	—	1.460.270	—	753.530	—	52.430	—
Σταφίς ξηρά.....	265.610	2.900	2.229.850	8.410	2.356.230	137.570	910.290	34.990
Σῆκα ξηρά.....	—	8.170	—	—	—	590	960	1.100
Κηροὶ ξηροὶ.....	780	8.225	—	3.460	270	2.520	500	—
Καπνὸς παντὸς εἶδους.....	—	59.331	—	4.920	—	22.060	350	23.620
Βάμβαξ καὶ βαμβακόσπορος.....	6.890	14.136	860	7.120	200	10.270	470	330
Ἐλαιον ἑλαιῶν.....	3.470	30.887	8.510	4.590	12.120	1.450	39.010	1.980
Ἐλαῖα παντὸς εἶδους.....	150	1.435	340	440	—	7.930	3.920	30
Οἶνος καὶ ζῆθος.....	3.480	1.540	24.370	90	1.420	4.760	1.150	950
Οἶνοπνευματώδη οἶνοπνευμα.....	410	75.064	240	16.520	5.390	61.940	60	27.250
Κρέατα νοπιά καὶ ἀλλασατα.....	3.240	181	90	2.500	—	9.970	—	1.500
Ζωα ζῶντα.....	36.600	—	1.170	4.040	7.530	11.520	800	—
Ἰχθεῖς νοπιά καὶ ἀλλασατοι.....	8.950	2.371	190	5.450	780	16.990	980	1.830
Ἀποικιακά διάφορα.....	880	285.559	420	109.620	—	144.860	—	125.710
Ζάχαρι.....	770	54.996	—	28.420	140	33.620	170	31.440
Βούτυρον ἐν γένει.....	—	1.646	1.040	1.050	220	1.230	140	—
Γάλα καὶ τυρὸς ἐν γένει.....	4.030	23.824	32.520	5.090	4.820	26.560	3.970	21.180
Ἄλας.....	1.010	8.063	—	3.630	90	2.110	—	—
Δέρματα παντὸς εἶδους.....	28.370	44.334	2.610	1.430	12.420	21.220	17.280	3.900
Λιπίσματα.....	3.950	238.730	6.700	649.560	118.810	1.056.220	6.850	364.370
Μέταξα, κομπούλια κομπο- λόσπορος.....	—	—	—	—	—	—	4.080	—
Φαρμακευτικά εἶδη.....	—	24.085	—	2.670	120	73.790	—	8.640
Οἰκοδομικὰ ἔλαια καὶ μάραθα.....	13.710	42.617	717.000	120.720	100	1.377.960	110	607.050
Ξυλεία παντὸς εἶδους.....	33.310	47.037	2.210	5.640	3.320	43.080	4.360	85.970
Γαϊάνθρακες καὶ λιγνίτης.....	23.160	13.300	—	28.620	11.440	13.990	490	30.780
Ξυλάνθρακες καὶ κασσίτελα.....	—	10.591	—	—	—	14.300	250	220
Πετρεῖλαιον καὶ βενζίνη.....	24.640	453.020	—	4.500	150	208.120	5.240	97.810
Θεῖον καὶ θειώος χαλκός.....	26.250	287.000	710	9.630	16.770	122.600	21.430	50
Θρησκείη γῆ καὶ ταμίνο.....	58.780	781.250	—	349.550	60.860	906.000	2.800	143.100
Χόρτον καὶ ἄχυρον.....	340	688	4.560	77.400	—	10.380	—	7.000
Σίδηρος καὶ λοιπὰ μέταλλα.....	12.750	52.311	440	26.150	4.940	68.420	1.630	77.600
Κενὰ εἶδη καὶ σκευή.....	163.610	69.943	28.700	98.840	84.230	92.680	50.950	39.490
Μηχανήματα καὶ ἐργαλεῖα.....	31.570	15.694	140	2.860	2.340	19.030	10.830	2.050
Ἐμπορικά εἶδη.....	6.220	114.070	700	28.640	1.400	75.890	3.520	62.770

**Analyse du mouvement des marchandises par article**  
Réseaux des chemins de fer

Tableau 2. (suite)

I. Pirée-Athènes-Péloponèse								Articles
Λυκοποριάς Lycoronia		Δερβενίου-Derveni		Άγκιάτας-Ácrata		Διακοφτού Diacofto		
Άποστολαί Expédi- tions	Άφιξεις Arrivages	Άποστολαί Expédi- tions	Άφιξεις Arrivages	Άποστολαί Expédi- tions	Άφιξεις Arrivages	Άποστολαί Expédi- tions	Άφιξεις Arrivages	
K i l o g r a m m e s								
19.340	5.770	50.250	7.650	12.050	16.500	290	2.510	Froment et céréales
—	63.490	6.430	220.860	21.360	157.089	4.230	10.492	Farines
740	—	36.920	—	6.930	1.770	80	1.955	Légumes secs
—	590	—	430	1.430	4.290	600	6.741	Pommes de terre
520	240	4.280	—	2.450	6.720	550	6.573	Légum. et tomates fraîches
269.600	1.160	37.080	—	60.130	7.640	442.670	620	Fruits frais
85.930	—	51.390	—	207.740	400	100.780	7.559	Raisins frais
31.810	7.000	402.390	560	90	300	5.440	287	Raisins secs
—	—	—	—	590	2.670	—	2.041	Figues sèches
360	80	6.190	—	1.250	—	—	2.290	Fruits secs
—	140	130	8.590	—	3.730	—	—	Tabac de toute espèce
—	50	1.000	—	—	170	—	—	Coton et grains de coton
16.460	40	125.340	3.960	38.140	1.840	39.730	203	Huile d'olives
—	30	240	—	370	420	220	400	Olives de toute espèce
300	—	2.470	—	5.520	2.640	1.370	4.509	Vin et bière
—	2.120	—	26.660	—	11.380	—	3.957	Spiritueux et alcool
410	760	140	—	50	5.140	350	7.167	Viandes fraîches et salées
1.160	280	2.390	—	8.750	5.310	970	502	Animaux vivants
—	—	410	1.440	310	2.470	—	617	Poissons frais et salés
—	2.490	240	51.830	250	49.820	20	21.405	Denrées coloniales
10	130	470	11.340	—	9.890	—	1.720	Sucre
50	180	230	—	70	1.200	—	1.300	Beurre en général
—	160	8.640	5.450	13.890	13.660	70	830	Lait et fromage en général
—	310	320	—	270	44.880	510	21.100	Sel
150	—	4.190	12.590	350	4.820	140	480	Cuir de toute espèce
670	76.080	3.170	209.740	7.090	330.060	2.100	80.945	Engrais
—	—	—	—	2.920	—	500	—	Soie, cocons et grains de vers à soie
—	—	—	1.200	—	6.270	—	636	Articles pharmaceutiques
1.020	12.740	36.770	147.780	24.390	151.440	4.100	16.130	Matériaux de construction et marbres
830	2.310	5.840	50.750	2.560	14.710	5.400	12.884	Bois de toute espèce
—	—	100	5.840	—	3.300	390	—	Charbons de terre et lignite
1.120	100	530	1.020	—	830	280	—	Charbons de bois et bois à brûler
—	1.530	1.980	24.120	430	18.560	500	810	Pétrole et benzine
—	1.000	3.180	28.720	—	19.800	100	4.100	Soufre et sulfate de cuivre
—	9.110	14.430	220.530	25.120	185.150	850	136.830	Terre de Santorin et ciment
—	14.300	1.550	570	2.320	3.550	—	2.920	Foin et paille
—	1.330	2.050	26.500	510	25.360	1.160	2.349	Fer et autres métaux
7.580	48.240	24.410	43.000	24.030	69.270	21.120	8.680	Articles vides et ustensiles
300	2.070	1.500	—	430	5.800	3.310	4.189	Machines et appareils
—	760	2.010	33.820	1.550	18.270	—	620	Articles de commerce

Ἀνάλυσις κινήσεως ἐμπορευμάτων κατ' εἶδος  
Δίκτυα σιδηροδρόμων

Πίναξ 2. (συνέχεια)

Εἶδη	I. Πειραιῶς - Ἀθηνῶν - Πελοποννήσου -							
	Καλαβρυτῶν Calavryta		Αἰγίου - Aegion		Καμαρῶν-Camarai		Ψαθοπόρου Psathopyrgos	
	Ἀποστολαὶ Expéditions	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαὶ Expéditions	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαὶ Expéditions	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαὶ Expéditions	Ἀφίξεις Arrivages
	Χιλιάδες ὀγκύρια							
Σίτος καὶ δημητριακὰ . . . . .	55.460	84.960	53.000	219.868	480	24.470	160	3.820
Ἄλευρα . . . . .	5.170	407.310	54.940	1.496.640	1.760	75.410	170	160
Ὄσπρια . . . . .	67.760	—	2.390	12.120	100	2.190	100	730
Γεώμηλα . . . . .	8.590	2.230	6.370	435.594	—	1.780	110	190
Λαχανικά καὶ τομάτα νοπὰ . . . . .	13.270	33.930	24.380	14.360	5.100	—	5.250	340
Ὀπώρα νοπὰ . . . . .	7.390	56.940	87.430	42.380	27.500	1.380	28.400	2.860
Σταφυλαὶ νοπὰ . . . . .	—	—	20.090	7.000	46.010	—	2.140	5.090
Σταφίς ξηρὰ . . . . .	—	—	284.180	—	290	—	—	1.050
Σῆκα ξηρὰ . . . . .	—	2.050	1.800	17.720	—	—	—	1.930
Καρποὶ ξηροὶ . . . . .	45.010	—	880	14.300	—	—	700	—
Καπνὸς παντὸς εἶδους . . . . .	—	5.980	—	21.010	—	—	—	1.940
Βάμβαξ καὶ βαμβακόσπορος . . . . .	—	—	40	—	—	—	—	50
Ἐλαιὸν ἐλατῶν . . . . .	520	53.420	57.510	5.800	25.160	1.450	1.450	14.200
Ἐλαία παντὸς εἶδους . . . . .	—	4.840	5.960	1.700	30	190	—	3.660
Ὄϊνος καὶ ζῆθος . . . . .	1.940	14.190	4.310	14.210	4.470	—	10.250	570
Οἶνοπνευματώδη, οἶνοπνευμα . . . . .	20	1.950	260	3.682	—	—	—	100
Κρέατα νοπὰ καὶ ἀλίπαστα . . . . .	3.160	1.550	1.530	40.570	50	4.280	170	—
Ζῆρα ζῶντα . . . . .	640	810	8.970	11.000	210	1.810	4.430	670
Ἰχθεῖς νοπὰ καὶ ἀλίπαστοι . . . . .	—	40.810	520	28.050	20	2.070	3.490	—
Ἀποικιακὰ διάφορα . . . . .	—	89.530	9.850	113.120	—	—	—	250
Ζάχαρις . . . . .	20	—	206.850	20.320	—	—	—	2.020
Βούτυρον ἐν γένει . . . . .	20	5.310	210	8.580	—	270	70	50
Γάλα καὶ τυρὸς ἐν γένει . . . . .	137.700	—	14.860	99.597	5.940	1.850	180	—
Ἴλας . . . . .	350	322.000	347.890	—	—	—	—	—
Δέρματα παντὸς εἶδους . . . . .	1.140	14.590	54.170	70.070	390	—	220	1.170
Λιπάσματα . . . . .	13.780	233.750	55.850	811.190	13.010	264.100	360	69.440
Μέταξα, κομπούλια, κομπο- λόσπορος . . . . .	—	—	1.150	—	1.510	—	—	—
Φαρμακευτικὰ εἶδη . . . . .	—	200	1.500	6.790	—	160	—	—
Οἰκοδομικὰ ὕλα καὶ μέρηματα . . . . .	—	267.340	250.330	613.562	—	58.810	110	32.330
Ξυλεία παντὸς εἶδους . . . . .	56.240	26.610	71.700	12.305	1.020	—	—	830
Γαϊάνθρακες καὶ λιγνίτης . . . . .	2.080	7.260	720	261.700	—	—	—	—
Εὐλύανθρακες καὶ κοκκοῦλα . . . . .	9.730	3.730	150	15.420	—	—	—	—
Πετρέλαιον καὶ βενζίνη . . . . .	110	156.800	31.200	269.435	—	—	—	500
Θεῖον καὶ θεικῶς χαλκός . . . . .	—	7.000	58.150	152.930	250	310	—	940
Θηρακικὴ γῆ καὶ τσιμέντο . . . . .	1.550	421.000	19.490	597.500	420	77.000	20.440	120.100
Χόρτον καὶ ἄχρον . . . . .	340	—	2.280	46.760	1.260	—	800	—
Σιδήρος καὶ λοιπὰ μέταλλα . . . . .	90	128.630	26.860	34.280	130	550	580	1.330
Κενὰ εἶδη καὶ οὐκίη . . . . .	17.640	27.820	180.830	105.300	8.700	28.600	2.050	4.520
Μηχανήματα καὶ ἐργαλεῖα . . . . .	800	1.660	16.390	59.285	1.140	160	360	3.870
Ἐμπορικὰ εἶδη . . . . .	340	39.300	5.660	239.770	140	4.060	540	51.010

**Analyse du mouvement des marchandises par article**  
Réseaux des chemins de fer

Tableau 2. (suite)

— I. Pirée-Athènes-Péloponèse								Articles
Πατρών Patras		Ἁγίου Ἁγ. Andréas		Ἀχαΐας-Achaïe		Σαγαζίων-Sagheïca		
Ἀποστολαί Expédi-tions	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαί Expédi-tions	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαί Expédi-tions	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαί Expédi-tions	Ἀφίξεις Arrivages	
K i l o g r a m m e s								
49.930	48.650	51.430	355.510	119.880	8.200	114.820	16.660	Froment et céréales
2.894.350	286.590	25.330	225.340	1.760	120	1.820	17.500	Farines
12.270	51.730	37.060	102.880	—	20	320	—	Légum. secs
1.960	1.050.960	20.350	694.810	940	2.710	14.980	10.050	Pommes de terre
53.560	21.440	122.470	203.410	800	4.470	1.450	—	Légum. et tomates fraîches
104.320	48.600	4.210	430.200	10.350	70	12.880	190	Fruits frais
1.040	18.050	630	180.580	40.970	—	1.310	—	Raisins frais
218.410	2.786.080	296.990	21.116.060	280	—	640	—	Raisins secs
1.810	6.580	—	249.730	—	—	—	—	Figues sèches
32.630	64.820	24.300	134.890	15.120	1.460	3.040	—	Fruits secs
9.240	85.140	59.870	6.480	—	40	—	—	Tabac de toute espèce
6.340	140.990	14.290	1.452.330	—	—	1.190	—	Coton et grains de coton
29.850	62.810	13.510	113.110	4.150	490	3.910	2.080	Huile d'olives
320	4.400	15.770	9.470	330	70	200	—	Olives de toute espèce
204.330	829.630	137.510	205.360	1.400	1.850	490	1.160	Vin et bière
240.340	28.840	154.980	239.980	80	3.400	15.400	2.970	Spiritueux et alcool
4.870	1.560	2.910	158.940	3.700	120	63.920	—	Viandes fraîches et salées
62.510	34.090	9.770	116.640	240	450	18.790	4.020	Animaux vivants
94.190	21.450	565.680	92.190	420	280	150	8.010	Poissons frais et salés
78.770	348.360	111.360	207.550	—	—	—	58.880	Dentrées coloniales
38.280	106.510	93.280	11.420	—	430	—	—	Sucre
1.410	7.850	610	2.690	1.390	100	620	—	Beurre en général
32.150	4.240	37.980	222.640	16.950	90	70.390	400	Lait et fromage en général
1.960	—	21.170	15.950	—	112.000	—	3.640	Sel
64.790	102.490	65.700	108.980	1.520	1.940	14.990	4.080	Cuirs de toute espèce
40.870	683.180	37.360	161.500	2.150	389.050	1.010	151.520	Engrais
150	—	—	—	—	—	—	—	Soie, cocons et grains de vers à soie
12.130	79.600	17.390	53.070	—	—	—	—	Articles pharmaceutiques
66.380	167.030	77.550	593.260	530	154.640	—	24.710	Matériaux de construction et marbres
28.850	18.350	637.610	88.880	90	60.790	1.490	14.230	Bois de toute espèce
104.760	36.350	326.060	86.020	—	270	—	—	Charbons de terre et lignite
2.970	23.840	15.690	406.800	—	10.490	—	3.210	Charbons de bois et bois à brûler
2.470	255.550	970.670	14.590	4.630	50.190	—	11.880	Pétrole et benzine
148.290	22.990	143.880	—	230	—	120	12.820	Soufre et sulfate de cuivre
18.700	1.376.120	65.650	86.500	—	20.000	—	1.250	Terre de Santorin et ciment
3.840	18.350	302.870	133.030	9.310	630	156.830	210	Foin et paille
272.590	107.020	488.650	90.110	390	4.220	980	2.260	Fer et autres métaux
107.760	174.420	371.290	296.940	18.850	43.670	9.140	23.700	Articles vides et ustensiles
734.120	193.170	51.760	198.610	300	2.190	150	2.310	Machines et appareils
1.218.360	2.781.750	533.530	537.010	2.680	18.950	940	—	Articles de commerce

**Ἀνάλυσις κινήσεως ἔμπορευμάτων κατ' εἶδος**  
**Δίκτυα σιδηροδρόμων**

Πίναξ 2. (συνέχεια)

Εἶδη	I. Πειραιῶς - Ἀθηνῶν - Πελοποννήσου —							
	Λάττα - Latta		Μανωλόδος Manolas		Λεχαιῶν-Lechéna		Ἀνδραβίδος Andravída	
	Ἀποστολαὶ	Ἀφίξεις	Ἀποστολαὶ	Ἀφίξεις	Ἀποστολαὶ	Ἀφίξεις	Ἀποστολαὶ	Ἀφίξεις
	Expéditions	Arrivages	Expéditions	Arrivages	Expéditions	Arrivages	Expéditions	Arrivages
X ι λ ι ὄ γ ρ α μ μ α								
Σίτος καὶ δημητριακὰ . . . . .	125.840	23.840	424.990	78.330	232.480	340	339.610	24.960
Ἄλευρα . . . . .	9.210	5.290	7.930	139.040	57.800	1.596.860	6.760	321.650
Ἄσπρα . . . . .	—	5.680	1.810	38.530	4.120	400	5.430	2.810
Γεώμηλα . . . . .	1.580	8.790	2.130	31.760	3.610	89.080	52.260	15.650
Λαχανικὰ καὶ τομάτα νοπαί .	3.890	2.910	89.080	17.750	17.690	—	344.670	4.340
Ἄσπρα νοπαί . . . . .	62.060	3.630	2.035.260	10.770	1.229.190	280	2.811.780	7.200
Σταφυλὰ νοπαί . . . . .	80	—	7.160	—	410	—	—	—
Σταφίς ξηρά . . . . .	800	—	26.780	—	1.203.740	150	626.640	—
Σῦκα ξηρά . . . . .	—	—	—	2.190	20	100	—	—
Καρποί ξηροί . . . . .	1.550	—	1.650	39.440	160	—	740	—
Καπνὸς παντὸς εἶδους . . . .	—	200	—	9.040	60	890	—	4.390
Βάμβαξ καὶ βαμβακόσπορος .	—	—	65.050	5.300	720	—	37.410	—
Ἐλαῖον ἐλαῶν . . . . .	16.280	2.150	2.770	32.820	16.550	30.560	2.840	4.520
Ἐλαῖα παντὸς εἶδους . . . . .	270	—	710	20.500	870	14.150	1.430	3.460
Οἶνος καὶ ζύθος . . . . .	14.420	—	9.180	18.560	39.820	30	22.420	4.000
Οἶνοπνευματῶδη, οἶνοπνευμα.	—	4.870	50.600	15.940	200	850	27.120	6.470
Κρέατα νοπαί καὶ ἀλίπαστα .	28.360	—	67.740	3.740	71.240	70	45.310	—
Ζῆρα ζῶνα . . . . .	15.460	350	30.090	5.240	27.260	60	26.750	5.500
Ἴχθυες νοπαί καὶ ἀλίπαστοι .	18.010	7.530	760	32.100	49.320	19.410	650	6.910
Ἀποικιακὰ διάφορα . . . . .	7.080	22.610	350	217.730	1.790	276.710	20	38.810
Ζάχαρις . . . . .	440	9.320	850	42.310	1.060	2.520	140	10.530
Βούτυρον ἐν γένει . . . . .	3.110	—	3.480	9.730	2.440	120	1.750	—
Γάλα καὶ τυρὸς ἐν γένει . . .	175.800	2.090	180.580	8.550	291.760	900	172.830	1.810
Ἄλας . . . . .	—	13.800	4.330	107.330	1.503.740	50	650	780
Δέρματα παντὸς εἶδους . . . .	1.610	—	14.140	8.390	17.480	490	10.800	4.260
Λιπάσματα . . . . .	2.450	232.940	21.760	301.290	9.560	87.000	8.040	340.790
Μέταξα, κοκαῖλια καὶ κοκουλ- λόσπορος . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—
Φαρμακευτικὰ εἶδη . . . . .	—	30	—	6.330	—	70	—	2.670
Οἰκοδομικὰ ἔλαια καὶ μάρμαρα	—	38.340	6.940	156.670	81.880	8.650	238.000	175.000
Εὐελία παντὸς εἶδους . . . . .	120	15.850	1.080	79.080	2.690	680	14.100	87.180
Γαϊάνθρακες καὶ λιγνίτης . . .	—	1.440	—	20.720	—	—	—	1.460
Σουλάνθρακες καὶ κωσούλια .	664.600	—	174.930	4.040	—	7.000	—	—
Πετρέλαιον καὶ βενζίνη . . . .	530	28.420	2.470	51.630	570	—	10.220	136.590
Θεῖον καὶ θεϊκὸς χαλκός . . . .	80	17.970	1.030	31.210	20.380	—	81.430	27.150
Θηρακὴ γῆ καὶ ταμμένο . . . .	—	4.250	400	25.030	2.180	10.000	300	24.700
Χόρτον καὶ ἄχυρον . . . . .	260.560	260	213.810	4.520	6.600	—	32.570	24.410
Σίδηρος καὶ λοιπὰ μέταλλα . . .	700	1.460	2.520	28.410	580	63.610	760	4.880
Κενὰ εἶδη καὶ σκευή . . . . .	13.200	71.270	38.110	93.470	62.860	164.040	54.380	60.080
Μηχανήματα καὶ εργαλεῖα . . .	2.920	15.680	3.110	17.200	1.770	210	1.480	11.440
Ἐμπορικὰ εἶδη . . . . .	660	6.480	1.780	190.520	2.580	18.380	2.480	16.800



**Analyse du mouvement des marchandises par article**  
Réseaux des chemins de fer

Tableau 2. (suite)

I. Pirée-Athènes-Péloponèse								Articles
Καβάσιλων Cavassila		Βαρθολομιού Vartholomio		Κυλλήνη-Κυλλίνη Kyllini		Γαστούνης Gastouni		
Ἀποστολαί Expédi- tions	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαί Expédi- tions	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαί Expédi- tions	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαί Expédi- tions	Ἀφίξεις Arrivages	
k i l o g r a m m e s								
43.810	2.000	66.330	10.860	2.550	78.450	296.720	23.080	Froment et céréales
1.390	44.990	2.820	463.350	90.010	90.750	1.140	478.480	Farines
630	—	270	2.660	510	—	39.250	17.030	Légumes secs
17.490	14.720	7.610	37.340	70	108.570	52.430	66.670	Pommes de terre
580	5.600	10.900	260	2.510	2.980	5.610	—	Légum. et tomates fraîches
1.002.180	—	380.420	670	292.410	—	2.150.010	3.640	Fruits frais
2.610	250	21.560	—	—	4.390	2.020	—	Raisins frais
233.340	12.000	1.251.886	—	5.150	573.000	1.482.800	—	Raisins secs
—	—	—	—	—	—	—	1.760	Figues sèches
—	—	290	380	—	—	560	810	Fruits secs
—	—	—	340	—	—	500	3.340	Tabac de toute espèce
5.400	—	—	20	—	—	5.980	1.030	Coton et grains de coton
1.510	640	12.040	950	23.990	—	1.510	16.020	Huile d'olives
3.610	950	—	570	—	11.000	—	3.410	Olives de toute espèce
2.210	—	814.020	1.390	2.020	785.420	1.377.530	270	Vin et bière
—	1.430	27.020	5.690	—	3.250	7.000	14.340	Spiritueux et alcool
13.920	—	6.410	—	160	—	4.180	—	Viandes fraîches et salées
11.700	880	860	—	—	—	10.210	5.480	Animaux vivants
30	6.520	250	4.760	92.010	6.250	530	56.710	Poissons frais et salés
100	1.900	—	25.070	—	6.320	1.260	55.390	Denrées coloniales
—	300	200	5.710	—	—	—	18.960	Sucre
—	—	420	60	4.390	—	1.460	150	Beurre en général
24.270	2.580	31.540	1.420	8.560	1.710	181.730	3.360	Lait et fromage en général
—	—	—	310	—	—	—	70.260	Sel
3.060	290	2.100	2.630	1.510	—	4.030	6.580	Cuir de toute espèce
9.300	44.010	2.680	115.080	327.000	3.280	47.010	301.900	Engrais
—	—	—	—	—	—	—	—	Soie, cocons et grains de vers à soie
—	—	—	840	—	900	—	1.440	Articles pharmaceutiques
—	91.820	31.290	231.440	86.410	—	—	332.500	Matériaux de construction et marbres
—	1.600	—	54.460	2.940	3.110	280	24.830	Bois de toute espèce
—	—	—	1.300	—	—	—	23.870	Charbons de terre et lignite
—	—	1.380	570	35.700	—	31.050	—	Charbons de bois et bois à brûler
—	1.190	30	8.500	18.880	46.540	1.640	44.050	Pétrole et benzine
40	15.000	8.740	140.980	427.000	2.360	—	212.530	Soufre et sulfiate de cuivre
650	—	—	15.320	58.750	2.900	2.430	38.000	Terre de Santorin et ciment
180	170	30.090	40	—	850	268.650	50	Foin et paille
270	1.650	160	4.280	5.160	20.720	620	8.890	Fer et autres métaux
12.060	11.330	13.770	199.900	183.500	57.650	35.070	373.370	Articles vides et ustensiles
70	7.500	1.880	70.350	1.260	24.690	7.580	5.390	Machines et appareils
1.300	560	2.360	36.160	1.280	2.410	1.900	18.000	Articles de commerce

Ἀνάλυσις κινήσεως ἐμπορευμάτων κατ' εἶδος  
Δίκτυα σιδηροδρόμων

Πίναξ 2. (συνέχεια)

Εἶδη	I. Πειραιῶς - Ἀθηνῶν - Πελοποννήσου							
	Ἀμαλιάδος-Amaliais		Πύργου-Pyrgos		Ὀλυμπίας-Olympia		Ἀγουλινίτης Agoulinitsa	
	Ἀποστολαὶ Expeditions	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαὶ Expeditions	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαὶ Expeditions	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαὶ Expeditions	Ἀφίξεις Arrivages
Χ ι λ ι ὄ γ ρ α μ α								
Σίτος καὶ δημητριακὰ.....	391.140	51.470	69.280	344.960	7.410	2.520	1.530	1.120
Ἄλευρα .....	53.850	2.184.000	2.562.870	2.238.050	560	129.570	3.160	520.810
Ὅσπρια .....	13.370	27.160	28.710	35.180	—	—	260	1.270
Γεωμήλα .....	265.600	230.590	38.060	444.770	90	7.120	1.030	17.260
Λαχανικά καὶ τομάτα νοπῆαι.	52.790	43.020	17.190	246.920	330	—	31.740	1.120
Ὀπῶρα νοπῆαι .....	383.170	17.750	126.850	41.795	6.080	—	75.370	—
Σταφυλαὶ νοπῆαι .....	9.180	—	1.240	—	—	—	—	—
Σταφίς ξηρά .....	8.862.670	5.700	1.810.600	843.940	193.380	—	152.570	—
Σῦκα ξηρά .....	—	5.150	180	490	—	—	—	390
Καρποί ξηροὶ .....	14.190	—	29.510	39.440	6.200	—	2.290	220
Καπνὸς παντὸς εἶδους .....	—	39.460	227.990	205.330	—	120	—	4.430
Βάμβαξ καὶ βαμβακόσπορος ..	2.920	9.310	34.650	16.510	25.620	—	1.160	2.360
Ἐλαίον ἐλαίων .....	242.380	44.880	122.240	49.180	105.470	25.070	23.220	400
Ἐλαίαι παντὸς εἶδους .....	4.640	14.840	83.650	9.930	130	—	—	210
Ὀλῖος καὶ ζῦθος .....	265.080	36.490	24.770	3.058.230	3.140	—	14.200	—
Οἶνοπνευματώδη, οἶνοπνευμα..	45.000	60.650	329.430	121.700	—	2.880	670	1.600
Κρέατα νοπῆαι καὶ ἀλίπαστα ..	1.670	—	—	9.490	210	90	—	—
Ζῶρα ζῦντα .....	7.090	6.500	6.380	18.930	380	—	150	2.560
Ἴχθεις νοπῆαι καὶ ἀλίπαστοι ..	20.670	118.970	64.470	185.800	—	—	65.040	5.890
Ἀποικιακὰ διάφορα .....	630	251.630	13.580	517.765	—	—	—	57.710
Ζάχαρις .....	490	70.630	98.040	157.290	—	4.870	—	7.800
Βούτυρον ἐν γένει .....	1.570	8.220	1.660	22.275	—	170	—	2.180
Γάλα καὶ τυρὸς ἐν γένει .....	138.210	36.250	90.430	105.330	8.650	370	—	2.000
Ἄλας .....	450	294.530	12.000	433.350	—	70.050	—	53.360
Δέρματα παντὸς εἶδους .....	43.290	57.970	55.880	45.470	980	730	—	10
Λιπάσματα .....	69.440	1.076.010	75.410	494.700	850	3.000	—	2.770
Μέταξα, κονιοῦλια, κονιο- λόσπορος .....	—	—	—	—	—	—	—	—
Φαρμακευτικὰ εἶδη .....	—	7.750	19.310	23.735	—	—	—	1.650
Οἰκοδομικὰ ὕλα καὶ μάρμαρα	2.410	896.400	57.800	3.882.240	7.000	47.970	—	2.880
Ξυλεία παντὸς εἶδους .....	117.050	122.180	139.150	948.280	1.750	9.990	670	10.300
Γαῖανθρακες καὶ λιγνίτης ..	1.170	57.500	21.950	408.960	—	1.570	—	3.100
Σιδηράνθρακες καὶ καισὶξυλα..	60.450	—	94.190	3.930	—	—	—	—
Πετρέλαιον καὶ βενζίνη .....	9.090	195.360	112.190	493.440	100	—	—	9.730
Θεῖον καὶ θεικὸς χαλκός .....	9.550	162.890	782.170	200	—	3.430	—	63.430
Θηρακὴ γῆ καὶ τοιμμένο .....	2.970	129.400	112.330	108.780	150	223.400	—	11.700
Χρῶτον καὶ ἄγυρον .....	88.290	17.680	112.980	1.460	—	90	460	16.710
Σιδήρος καὶ λοιπὰ μέταλλα ..	4.010	137.180	58.970	300.910	7.640	16.140	—	500
Κενὰ εἶδη καὶ σκεύη .....	107.860	374.580	942.810	300.710	10.250	33.250	58.980	29.650
Μηχανήματα καὶ ἐργαλεῖα ..	30.650	65.260	83.200	67.825	680	870	2.060	6.070
Ἐμπορικὰ εἶδη .....	6.730	173.090	19.330	500.840	1.020	8.150	—	22.720

**Analyse du mouvement des marchandises par article**  
Réseaux des chemins de fer

Tableau 2. (suite)

— I. Pirée - Athènes - Péloponèse								Articles
Ἀνεμόχωρι Anémochori		Ζαχάρος-Zacharo		Κυπαρισσία Kyparissie		Κοπανακίου Coranaki		
Ἀποστολαί Eκπέδ- τίσις Arrivages	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαί Eκπέδ- τίσις Arrivages	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαί Eκπέδ- τίσις Arrivages	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαί Eκπέδ- τίσις Arrivages	Ἀφίξεις Arrivages	
K i l o g r a m m e s								
132.490	11.130	14.440	11.910	148.750	62.780	290.290	93.370	Froment et céréales
—	1.157.080	26.210	146.360	35.460	1.270.900	24.190	608.000	Farines
1.940	6.020	2.420	1.490	4.420	17.210	7.720	380	Légumes secs
2.920	39.824	720	25.680	13.030	157.240	3.760	69.510	Pommes de terre
6.070	9.730	3.440	150	229.000	25.020	41.790	50.900	Légum. et tomates fraîches
185.580	2.790	254.540	4.230	161.600	7.820	1.600	3.400	Fruits frais
360	280	4.960	—	37.250	8.280	—	600	Raisins frais
2.975.060	—	1.429.120	—	3.965.500	—	298.960	10.000	Raisins secs
—	880	—	—	—	8.530	3.040	—	Figues sèches
27.480	940	1.790	—	27.040	8.890	151.060	2.200	Fruits secs
—	6.980	—	3.710	—	29.260	—	5.180	Tabac de toute espèce
520	4.740	1.040	580	—	—	—	—	Coton et grains de coton
234.250	2.290	227.120	19.900	1.550.200	5.350	82.120	650	Huile d'olives
520	1.320	—	6.000	9.740	4.320	—	—	Olives de toute espèce
120.400	2.965	3.490	—	10.720	2.310	4.720	1.100	Vin et bière
29.160	14.320	—	6.780	13.790	31.500	—	13.470	Spiritueux et alcool
—	—	—	—	—	—	12.010	—	Vianes fraîches et salées
9.830	9.440	940	470	5.890	2.570	3.770	1.080	Animaux vivants
2.410	14.460	980	5.360	22.600	50.450	290	—	Poissons frais et salés
760	261.610	—	38.540	130	839.740	4.260	60.230	Denrées coloniales
310	32.960	—	14.400	780	61.760	180	16.570	Sucre
—	4.040	180	—	1.410	8.150	—	—	Beurre en général
7.190	4.750	4.080	5.210	51.640	18.770	109.640	1.300	Lait et fromage en général
—	109.000	—	100.000	105.260	48.460	430	169.450	Sel
5.810	11.230	4.620	1.240	15.840	24.280	5.010	5.670	Cuir de toute espèce
9.000	329.640	—	93.650	313.410	586.960	6.160	115.500	Engrais
30	—	1.430	—	—	—	—	—	Soie, cocons et grains de vers à soie
—	11.050	—	6.820	2.600	6.330	1.070	3.600	Articles pharmaceutiques
132.500	28.894	232.060	11.720	9.100	115.340	20.110	266.460	Matériaux de construction et marbres
46.580	30.988	13.330	16.790	4.130	168.220	750	33.490	Bois de toute espèce
—	13.540	—	15.950	26.410	24.770	1.150	17.040	Charbons de terre et lignite
121.850	—	121.260	—	5.560	56.400	62.840	—	Charbons de bois et bois à brûler
—	91.572	—	24.250	43.950	149.900	—	46.280	Pétrole et benzine
4.310	111.120	200	57.630	205.370	19.930	620	47.600	Soufre et sulfate de cuivre
1.250	32.200	100	28.960	103.580	132.050	—	31.380	Terre de Santorin et ciment
—	1.420	980	3.900	1.550	21.900	20.550	1.650	Bois et paille
580	13.010	—	17.780	13.430	76.470	390	10.420	Fer et autres métaux
54.870	183.690	31.620	65.260	88.590	127.050	22.710	30.640	Articles vides et ustensiles
1.800	4.490	2.200	3.900	26.420	30.040	450	—	Machines et appareils
1.480	47.830	1.180	38.140	17.500	150.080	4.940	51.600	Articles de commerce

Ἀνάλυσις κινήσεως ἐμπορευμάτων κατ' εἶδος  
Δίκτυα σιδηροδρόμων

Πίναξ 2. (συνέχεια)

Εἶδη	I. Πειραιῶς - Ἀθηνῶν - Πελοποννήσου							
	Χιλιομοδίου Chilimodi		Ἀγ. Βασιλείου Hag. Vassilios		Νεμέας - Νεμέα		Ἄργους - Ἄργος	
	Ἀποστολαί Expédi-tions	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαί Expédi-tions	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαί Expédi-tions	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαί Expédi-tions	Ἀφίξεις Arrivages
Χ ι λ ι ο γ ρ α μ μ α								
Σίτος καὶ δημητριακά . . . . .	48.830	7.020	14.010	1.570	3.280	4.350	125.680	98.840
Ἄλευρα . . . . .	3.090	8.380	1.650	8.270	450	78.130	41.690	673.500
Ὄσπρια . . . . .	1.990	—	440	—	3.800	1.612	4.290	5.330
Γεώμηλα . . . . .	—	13.470	270	8.330	—	3.184	116.300	131.480
Λαχανικά καὶ τομάτα νοπαι . . . . .	36.950	—	753.900	—	2.230	3.410	6.887.880	12.140
Ὀπώρα νοπαι . . . . .	136.670	—	252.470	—	4.520	30	382.820	25.610
Σταφυλαί νοπαι . . . . .	25.400	—	28.100	—	3.320	—	1.520	—
Σταφίς ξηρά . . . . .	4.140	—	1.130	—	474.330	10	880	—
Σῆκα ξηρά . . . . .	—	—	—	—	—	2.100	770	—
Καρποί ξηροί . . . . .	3.000	—	—	—	220	1.240	1.700	—
Καπνὸς παντὸς εἶδους . . . . .	6.060	—	—	—	—	1.584	22.490	40.630
Βιάμιαξ καὶ βαμβάκοσπορος . . . . .	710	27.320	450	7.590	60	2.210	588.390	—
Ἐλαίον ἐλαίων . . . . .	65.820	—	720	180	560	1.700	69.840	37.280
Ἐλαία παντὸς εἶδους . . . . .	70	—	—	—	200	2.200	1.830	54.770
Ὄνος καὶ ἔλθος . . . . .	2.710	—	1.030	280	82.640	1.120	—	3.510
Οἰνοπνευματώδη, οἰνόπνευμα . . . . .	—	1.460	—	650	70	16.265	—	45.980
Κρέατα νοπαι καὶ ἀλλεπάσια . . . . .	19.670	—	11.930	—	16.470	—	48.270	—
Ζῆρα ζῶντα . . . . .	900	—	990	—	3.360	23	73.020	37.690
Ἴχθεις νοπαι καὶ ἀλλεπάσια . . . . .	—	—	—	—	330	—	—	6.300
Ἄποικιακά διάφορα . . . . .	—	58.160	—	—	—	49.581	1.860	18.870
Ζάχαρις . . . . .	110	380	—	—	—	15.106	4.320	5.810
Βούτυρον ἐν γένει . . . . .	1.990	—	780	130	50	730	2.780	4.680
Γάλα καὶ τυρὸς ἐν γένει . . . . .	138.930	—	49.970	70	36.050	1.790	44.740	20.880
Ἄλας . . . . .	—	6.780	—	1.260	—	227.216	13.410	453.100
Δέρματα παντὸς εἶδους . . . . .	780	1.160	1.690	—	5.540	10.470	46.570	19.910
Λιπάσματα . . . . .	1.580	212.130	9.650	199.910	4.530	288.050	11.390	527.000
Μίταξα, κουκούλια, κουκούλοσπορος . . . . .	—	—	—	—	—	—	42.210	—
Φαρμακευτικά εἶδη . . . . .	—	760	90	—	100	430	310	4.200
Οἰκοδομικά ἔλαια καὶ χάρματα . . . . .	75.310	14.000	—	9.770	40.000	27.740	30.530	568.100
Συλία παντὸς εἶδους . . . . .	290	8.380	—	5.970	530	3.156	5.590	—
Γαϊάνθρακες καὶ λιγνίτης . . . . .	—	—	—	—	—	40	—	—
Συλιάνθρακες καὶ καυσόξυλα . . . . .	—	—	—	—	—	—	160	129.800
Πετρέλαιον καὶ βενζίνη . . . . .	2.770	68.430	—	5.400	—	47.018	1.260	113.650
Θεῖον καὶ Θεμικὸς χαλκός . . . . .	—	13.300	—	30.310	—	18.525	—	—
Θηρακίη γῆ καὶ τοιμέντο . . . . .	1.050	51.400	—	41.410	—	62.470	13.140	686.000
Χάρτον καὶ ἄχυρον . . . . .	560	—	130	—	110	—	1.230	3.100
Σιδήρος καὶ λοιπὰ μέταλλα . . . . .	620	1.390	—	1.220	310	9.316	1.710	142.710
Κενὰ εἶδη καὶ σκευή . . . . .	23.200	34.610	13.290	45.540	12.840	26.782	106.970	229.270
Μηχανήματα καὶ ἐργαλεῖα . . . . .	820	800	3.090	570	1.510	9.888	15.390	90.310
Ἐμπορικά εἶδη . . . . .	260	8.290	60	1.660	160	10.490	243.520	785.740

**Analyse du mouvement des marchandises par article**  
**Réseaux des chemins de fer**

Tableau 2. (suite)

— I. Pirée-Athènes-Péloponèse								Articles
Ναυπλίου Nauplie		Μόλων Ναυπλίου Myli Nauplie		Άχλαδοκάμπου Achladocampou		Έλαιόχορτου Eleiochori		
Άποστολαί Expéditions	Άφίξεις Arrivages	Άποστολαί Expéditions	Άφίξεις Arrivages	Άποστολαί Expéditions	Άφίξεις Arrivages	Άποστολαί Expéditions	Άφίξεις Arrivages	
K i l o g r a m m e s								
139.130	79.800	15.030	15.690	3.640	23.210	1.760	37.890	Froment et céréales
1.399.980	197.250	860	4.350	740	20.380	190	43.320	Farines
26.360	—	130	280	13.470	—	4.050	—	Λέγυμης σέκς
31.360	47.510	90	37.870	—	4.430	14.770	—	Pommes de terre
6.495.480	15.500	87.570	1.090	8.320	1.040	320	—	Λέγγυμης et tomates fraîches
384.840	—	2.620	70	50	870	2.980	7.300	Fruits frais
—	2.050	17.150	340	110	1.140	310	—	Raisins frais
—	940	—	660	—	—	100	—	Raisins sécs
—	—	—	50	—	180	—	—	Figues sèches
720	7.410	550	—	—	—	6.040	—	Fruits sécs
4.180	444.370	—	—	—	—	—	—	Tabac de toute espèce
81.000	—	26.290	7.630	—	3.720	—	—	Coton et grains de coton
19.390	5.440	8.220	1.350	22.970	10	98.450	130	Huile d'olives
3.750	2.120	2.260	430	5.340	2.170	36.900	960	Olives de toute espèce
220	4.300	1.310	15.310	—	9.670	1.570	140	Vin et bière
—	37.100	—	2.100	—	1.790	—	—	Spiritueux et alcool
2.710	—	5.180	110	660	20	100	670	Vianes fraîches et salées
3.980	22.050	3.870	890	3.300	130	5.430	—	Animaux vivants
81.650	1.200	7.010	—	—	—	—	—	Poissons frais et salés
—	16.240	—	5.880	—	8.960	—	42.750	Denrées coloniales
5.950	10.780	—	200	100	780	—	—	Sucre
90	650	—	—	—	70	—	—	Beurre en général
3.710	3.160	49.000	1.160	49.050	90	6.270	—	Lait et fromage en général
1.492.000	—	1.820	—	600	10.220	—	2.040	Sel
18.850	26.530	—	—	1.350	660	920	—	Cuir de toute espèce
451.250	288.200	35.600	1.800	8.990	75.710	10.550	220.180	Engrais
—	—	—	—	—	—	—	—	Soie, cocons et grains de vers à soie
24.000	4.110	150	—	—	—	80	—	Articles pharmaceutiques
268.580	—	30.000	1.400	139.280	14.780	63.600	222.490	Matériaux de construction et marbres
467.510	—	7.730	1.970	3.280	5.980	650	10.160	Bois de toute espèce
691.000	—	128.190	19.830	—	120	—	—	Charbons de terre et lignite
11.340	300	290	800	1.490	—	44.580	—	Charbons de bois et bois à brûler
8.540	90.000	—	—	—	680	—	3.750	Pétrole et benzine
48.230	—	—	10	—	870	—	940	Soufre et sulfate de cuivre
55.330	—	328.000	—	—	8.240	950	34.200	Terre de Santorin et ciment
—	10.510	2.420	50	—	160	—	2.000	Foin et paille
19.940	6.200	—	1.640	—	1.380	10.440	3.680	Fer et autres métaux
66.970	444.370	5.100	33.190	4.890	8.190	5.610	26.850	Articles vides et ustensiles
8.580	23.300	9.760	9.290	500	1.110	1.380	9.380	Machines et appareils
14.110	44.350	970	50	120	1.260	—	5.790	Articles de commerce

**Ἀνάλυσις κινήσεως ἐμπορευμάτων κατ' εἶδος**  
**Δίκτυα σιδηροδρόμων**

**Πίναξ 2.** (συνέχεια)

Εἶδη	I. Πελοπόννησος - Ἀθηνῶν - Πελοποννήσου —							
	Στενόν Στένον		Τριπόλεως Τripolis		Γραφείου Σπάρτης Sparte		Ἀσῶς Assés	
	Ἀποστολαὶ Expéditions	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαὶ Expéditions	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαὶ Expéditions	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαὶ Expéditions	Ἀφίξεις Arrivages
	X ι λ ι ὀ γ ρ α μ μ α							
Σίτος καὶ δημητριακά.....	11.010	32.450	248.790	451.810	280	—	71.790	8.890
Ἄλευρα.....	3.750	1.140	100.990	7.889.690	1.920	605.600	1.580	50.820
Ῥοσῆρα.....	229.420	150	237.410	13.700	90	—	1.840	—
Γεώμηλα.....	1.862.040	630	10.804.070	611.500	40	—	71.710	20.400
Λαχανικά καὶ τομάτα νοσιὰ.	275.130	4.280	173.060	760.810	280	—	2.220	2.890
Ῥόδια νοσιὰ.....	236.400	240	174.040	10.020	1.131.130	—	14.280	1.260
Σταφυλαὶ νοσιὰ.....	1.220	330	2.800	—	—	—	10	—
Σταφῆς ξηρά.....	—	370	100	34.000	—	—	—	260
Συκα ξηρά.....	—	80	890	31.620	40.120	—	60	1.120
Καρποὶ ξηροὶ.....	2.790	—	102.520	5.230	4.690	—	—	2.990
Καπνὸς παντὸς εἶδους.....	—	—	650	94.960	40	16.300	—	—
Βάμβαξ καὶ βαμβακόσπορος.	—	—	141.820	32.140	17.740	—	—	—
Ἐλαιον ἐλαίων.....	60	2.190	53.560	140.760	62.710	8.600	770	4.960
Ἐλαία παντὸς εἶδους.....	—	710	8.160	26.500	10.820	500	—	350
Οἶνος καὶ ζῦθος.....	8.690	—	85.380	182.020	140	16.800	800	14.820
Οἶνοπνευματώδη, οἰνόπνευμα.	—	150	29.150	77.960	560	16.200	—	210
Κρέατα νοσιὰ καὶ ἀλίπαστα..	2.850	—	22.370	5.430	—	—	3.380	—
Ζῶα ζῶνια.....	3.600	4.170	47.090	7.140	—	—	7.360	640
Ἰχθεῖς νοσιὸν καὶ ἀλίπαστα.	—	—	8.400	134.680	350	1.500	—	—
Ἀποικιακὰ διάφορα.....	—	1.110	12.660	743.910	30	75.500	70	2.140
Ζάχαρις.....	20	80	8.960	356.680	1.830	15.800	100	100
Βούτυρον ἐν γένει.....	—	—	4.470	16.120	30	—	110	—
Γάλα καὶ τυρὸς ἐν γένει.....	7.910	—	153.430	43.140	3.680	2.780	35.800	7.290
Ἄλις.....	—	—	1.710	713.000	—	—	—	1.530
Δέρματα παντὸς εἶδους.....	—	100	81.090	105.180	34.400	36.620	170	110
Λιπάσματα.....	—	100.000	71.140	3.721.280	—	46.000	1.250	74.870
Μέταξα, κοκκοῦλια, κοκκο- λόσπορος.	80	—	3.230	800	4.150	—	—	—
Φαρμακευτικὰ εἶδη.....	—	—	2.450	30.300	540	17.630	—	—
Οἰκοδομικ. ὕλα καὶ μάρμαρα	58.340	68.000	290.420	1.799.930	10	—	200	364.340
Εὐλεία παντὸς εἶδους.....	370	7.000	273.780	602.330	27.240	216.380	330	8.650
Γαϊάνθρακες καὶ λιγνίτης....	—	—	9.960	745.490	—	—	—	1.030
Εὐλάνθρακες καὶ κοκσοῦλια..	—	—	3.510	145.840	—	—	—	—
Πετρέλαιον καὶ βενζίνη.....	—	—	33.480	1.257.100	30	—	—	300
Θεῖον καὶ θεϊκὸς χαλκός.....	—	300	17.540	450.870	5.240	—	—	3.770
Θηρακὴ γῆ καὶ τορμέντο.....	—	95.000	14.550	2.316.400	—	70.000	—	9.620
Χόρτον καὶ ἄχρον.....	50	350	2.140	53.180	—	1.400	640	210
Σιδήρος καὶ λοιπὰ μέταλλα..	240	370	33.850	371.060	650	125.200	—	2.100
Κενὰ εἶδη καὶ σκευή.....	3.340	55.730	443.930	361.710	22.940	83.440	6.690	13.730
Μηχανήματα καὶ ἐργαλεῖα....	230	1.450	31.970	155.060	940	34.300	1.060	210
Ἐμπορικὰ εἶδη.....	900	240	58.980	767.490	25.260	504.760	30	—

**Analyse du mouvement des marchandises par article**  
Réseaux des chemins de fer

Tableau 2. (suite)

I. Pirée - Athènes - Péloponèse								Articles
Λεονταρίου Leontari		Μπιλάλι Bilali		Μεγαλοπόλεως Mégalaopolis		Ίσσιον-Ίσσηρι Ission-Issari		
Αποστολαί Expéditions	Αφίξεις Arrivages	Αποστολαί Expéditions	Αφίξεις Arrivages	Αποστολαί Expéditions	Αφίξεις Arrivages	Αποστολαί Expéditions	Αφίξεις Arrivages	
K i l o g r a m m e s								
9.720	4.980	1.000	850	56.840	24.010	1.150	—	Froment et céréales
22.530	589.120	20	300	21.150	1.104.240	100	28.151	Farines
212.180	—	110	—	24.650	120	60	120	Légumes secs
20.080	1.560	190	330	7.980	29.140	—	711	Pommes de terre
2.600	17.550	—	—	2.260	122.850	220	3.613	Légum. et tomates fraîches
890	3.200	2.490	—	4.480	29.500	1.950	315	Fruits frais
—	—	20	—	210	—	50	48	Raisins frais
4.400	—	—	—	—	—	—	—	Raisins secs
5.480	—	70	840	110	—	8.410	18	Figues sèches
25.700	3.430	60	—	64.370	—	550	—	Fruits secs
—	1.990	—	—	—	12.390	—	302	Tabac de toute espèce
20	—	—	—	2.920	640	—	—	Coton et grains de coton
8.990	40	370	210	2.830	9.250	130	533	Huile d'olives
360	1.250	130	40	550	3.550	130	495	Olives de toute espèce
970	9.730	410	6.350	2.390	81.560	90	300	Vin et bière
—	3.940	—	40	10	17.060	—	1.585	Spiritueux et alcool
8.300	—	500	—	48.510	—	20	8	Vianes fraîches et salées
6.500	—	1.430	—	35.540	810	180	12	Animaux vivants
500	—	—	—	530	8.960	20	114	Poissons frais et salés
—	18.250	—	70	1.780	151.910	—	9.410	Denrées coloniales
960	11.850	—	—	1.090	17.350	30	95	Sucre
190	—	—	—	7.720	440	—	—	Beurre en général
49.330	1.270	50	—	227.430	4.390	140	63	Lait et fromage en général
650	83.220	—	—	790	629.410	—	—	Sel
2.780	3.510	40	—	16.530	26.510	1.740	8	Cuir de toute espèce
6.300	97.710	—	—	5.760	112.460	—	150	Engrais
5.720	—	—	—	2.100	—	750	—	Soie, cocons et grains de vers à soie
180	150	—	—	340	2.870	—	—	Articles pharmaceutiques
250	30.130	21.650	900	50.150	128.650	—	—	Matériaux de construction et marbres
29.930	9.500	14.950	2.290	9.060	24.290	4.800	246	Bois de toute espèce
30	700	14.000	—	223.850	9.890	—	—	Charbons de terre et lignite
84.320	—	—	—	11.590	2.870	190	—	Charbons de bois et bois à brûler
80	17.370	—	—	3.910	153.310	—	17	Pétrole et benzine
220	17.970	—	—	1.590	87.370	—	3.760	Soufre et sulfate de cuivre
400	170.000	—	—	4.560	300.000	—	150	Terre de Santorin et ciment
20	1.210	60	—	440	—	100	296	Foin et paille
1.520	24.560	—	—	10.190	54.420	—	360	Fer et autres métaux
13.590	16.440	1.140	450	62.290	65.600	1.320	279	Articles vides et ustensiles
340	—	20	—	13.440	25.460	10	54	Machines et appareils
1.960	56.050	190	—	5.550	194.790	180	—	Articles de commerce

Ἀνάλυσις κινήσεως ἐμπορευμάτων κατ' εἶδος  
Δίκτυα σιδηροδρόμων

Πίναξ 2. (συνέχεια)

Εἶδη	I. Πειραιῶς - Ἀθηνῶν - Πελοποννήσου							
	Διαβολίτσι Diavolitsi		Ζευγολατιό Zevgolatio		Μεγισυγιά-Meligiata		Βαλάρια-Valyra	
	Ἀποστολαί Expeditions	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαί Expeditions	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαί Expeditions	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαί Expeditions	Ἀφίξεις Arrivages
Χ κ λ ὀ ρ α μ μ α								
Σίτος καὶ δημητριακά .....	2.310	19.420	1.840	26.280	680	11.610	1.640	10.380
* Ἄλευρα .....	4.300	210.760	6.790	59.230	9.560	676.720	470	56.590
* Ὄσπρια .....	1.030	—	50	1.050	—	190	130	—
Γεώμηλα .....	510	14.440	1.620	16.080	490	4.400	70	2.100
Λαχανικά καὶ τομάτα νοπιά .....	9.590	13.900	6.010	19.550	740	2.960	4.160	—
* Ὅσπρια νοπιά .....	53.330	130	13.340	180	14.790	—	44.290	—
Σταφυλά νοπιά .....	180	—	1.440	—	1.390	—	5.090	—
Σταφῆ ξηρά .....	283.960	2.500	1.766.260	2.010	1.157.900	—	617.170	15.740
Σῆνα ξηρά .....	243.380	31.000	341.450	31.850	115.740	1.880	1.140	90
Καρποί ξηροὶ .....	9.600	610	102.510	2.230	15.700	—	1.130	—
Καπνὸς παντὸς εἶδους .....	10	2.020	—	90	—	4.690	—	1.570
Ἰάμβιξ καὶ βαμβάκοςπορος .....	—	—	5.800	160	2.200	—	—	—
* Ἐλαῖον ἐλαῖον .....	159.710	1.710	18.830	2.690	72.970	1.150	35.870	—
* Ἐλαῖα παντὸς εἶδους .....	2.910	8.150	5.090	2.240	6.570	—	5.170	—
Ὀῖνος καὶ ὑδῶς .....	250	160	1.169.090	8.290	1.840	5.310	240	2.960
Οἶνονπνευματόδη, οἶνονπνευμα- τόδη .....	40	—	—	—	150	380	—	280
Κρέατα νοπιά καὶ ἀλλυσιτά .....	4.430	830	9.870	3.500	2.070	40	4.160	—
Ζῶα ζῶντα .....	1.190	2.220	61.240	3.120	21.550	1.500	6.640	650
Ἰχθεῖς νοπιά καὶ ἀλλυσιτά .....	100	7.500	150	20.380	50	800	80	320
* Ἀπαισιμακά διάφορα .....	910	11.070	940	1.760	530	53.780	10	3.530
Ζάχαρις .....	170	3.000	—	1.230	120	6.120	—	100
Βούτυρον ἐν γένει .....	—	—	90	—	—	1.470	—	—
Γάλα καὶ τυρὸς ἐν γένει .....	920	780	280	2.810	24.660	3.810	250	—
* Ἴλας .....	50	—	—	—	130	299.300	—	—
Λέσματα παντὸς εἶδους .....	680	3.950	6.510	7.150	2.340	2.340	670	2.350
Ἀπιάσματα .....	24.650	116.590	1.000	10.000	12.780	184.200	100	9.780
Μέταξα, κουκούλια, κουκου- λάσπορος .....	3.770	1.360	2.350	—	330	—	540	—
Φαρμακευτικὰ εἶδη .....	30	1.940	20	500	1.420	2.450	—	180
Οἰκοδομικὰ ἔλαια καὶ μάρμαρα .....	1.220	77.680	2.110	6.440	2.250	26.440	164.050	40
Συλλεῖα παντὸς εἶδους .....	8.550	10.800	1.330	18.350	3.510	8.950	270	730
Γαινῶθρακες καὶ λιγνίτης .....	—	—	840	50.520	840	12.000	—	480
Ευλῶθρακες καὶ κινσῶθρα .....	690	—	—	—	500	120	390	—
Πετρέλαιον καὶ βενζίνη .....	250	—	—	—	220	35.000	—	1.060
Θεῖον καὶ θεϊκὸς χαλκός .....	—	550	890	18.990	590	30.270	—	1.310
Θηρακίη γῆ καὶ τοιμέντο .....	1.650	60.200	200	31.850	330	99.640	—	1.580
Χόρτον καὶ ἄχρον .....	—	3.800	1.150	26.580	350	8.660	140	2.350
Σιδήρος καὶ λοιπὰ μέταλλα .....	4.910	2.750	1.240	158.790	5.460	7.220	640	700
Κετὰ εἶδη καὶ σκευή .....	14.110	39.150	24.910	251.240	18.350	28.440	3.060	18.820
Μηχανήματα καὶ ἐργαλεῖα .....	420	1.510	4.490	2.650	4.110	4.980	280	1.880
* Ἐμπορικὰ εἶδη .....	660	37.490	4.990	14.920	10.570	75.130	710	3.410



**Analyse du mouvement des marchandises par article**  
Réseaux des chemins de fer

Tableau 2. (suite)

— I. Pirée - Athènes - Péloponèse								Articles
'Αριος-Aris		'Ασπρόζωμα Asprochoma		Μεσσήνης-Messène		Καλαμών-Calamata		
'Αποστολ Εκπέδι- tions	'Αφίξεις Arrivages	'Αποστολ Εκπέδι- tions	'Αφίξεις Arrivages	'Αποστολ Εκπέδι- tions	'Αφίξεις Arrivages	'Αποστολ Εκπέδι- tions	'Αφίξεις Arrivages	
K i l o g r a m m e s								
1.460	4.960	84.320	40	27.500	165.380	46.090	667.920	Froment et céréales
530	4.260	—	80	2.700	70.950	17.078.320	3.000	Farines
4.950	680	360	—	2.290	300	36.750	43.110	Légumes secs
3.520	2.390	495.870	4.360	3.283.550	682.730	1.728.250	402.010	Pommes de terre
4.040	1.870	670	3.290	429.220	34.500	266.870	22.750	Légum. et tomates fraîches
96.390	—	10.880	—	195.820	530	1.667.030	114.480	Fruits frais
460	—	50	—	44.060	—	2.780	—	Raisins frais
96.840	—	74.000	—	3.425.090	90	296.370	3.627.160	Raisins secs
4.920	—	220	—	23.530	—	243.700	1.780	Figues sèches
7.060	—	40	—	22.780	1.000	85.270	157.760	Fruits secs
—	130	—	—	30	1.280	180.080	19.540	Tabac de toute espèce
—	—	—	—	49.400	10.680	2.300	6.600	Coton et grains de coton
20.460	40	4.250	—	285.280	160	1.590.010	56.590	Huile d'olives
3.150	3.270	130	—	21.250	420	69.740	3.770	Olives de toute espèce
1.266.310	860	—	—	1.190	5.810	6.870	5.809.120	Vin et bière
—	—	—	—	130	1.290	324.850	64.190	Spiritueux et alcool
900	600	—	—	760	80	1.940	26.000	Viandes fraîches et salées
6.660	1.620	450	—	28.750	—	74.130	38.450	Animaux vivants
10	—	—	—	1.110	24.550	64.690	47.360	Poissons frais et salés
—	4.270	—	—	195.130	38.180	48.220	567.770	Denrées coloniales
10	650	—	—	2.130	19.360	64.290	150.210	Sucre
—	—	—	—	—	1.310	930	10.620	Beurre en général
30	1.320	140	—	27.370	83.330	30.000	151.890	Lait et fromage en général
—	210	—	—	—	284.000	1.126.930	35.550	Sel
—	400	120	—	1.100	23.080	56.900	75.410	Cuirs de toute espèce
—	2.090	—	—	3.760	464.690	41.120	708.200	Engrais
—	—	—	—	330	—	18.110	3.120	Soie, cocons et grains de vers à soie
120	130	—	—	520	5.220	12.410	24.620	Articles pharmaceutiques
240	61.940	274.000	—	191.960	50.700	471.960	60.810	Matériaux de construction et marbres
890	6.020	—	—	2.150	5.280	1.314.740	190.840	Bois de toute espèce
—	—	—	—	—	—	88.350	139.650	Charbons de terre et lignite
90	—	—	—	1.410	17.450	3.250	645.070	Charbons de bois et bois à brûler
20	3.390	—	—	20	59.020	305.720	240.890	Pétrole et benzine
100	2.450	—	—	50	110	238.920	11.450	Soufre et sulfate de cuivre
200	5.900	—	—	750	135.500	121.510	1.320	Terre de Santorin et ciment
460	—	70.730	—	340	900	46.420	165.000	Poin et paille
1.690	4.000	20	410	8.280	25.280	175.540	71.030	Fer et autres métaux
47.860	176.890	250	1.500	36.890	136.710	1.399.620	620.620	Articles vides et ustensiles
2.680	7.600	10	250	20.180	23.080	95.850	18.170	Machines et appareils
830	1.200	60	130	14.240	191.220	90.290	586.950	Articles de commerce

Ἀνάλυσις κινήσεως ἐμπορευμάτων κατ' εἶδος  
Διττικα σιδηροδρόμων

Πίναξ 2. (συνέχεια)

Εἶδη	II. Βορειοδυτικῶν							
	Ἀγρινίου-Agrinion		Δοκιμίου-Dokimion		Πλατάνου-Platanos		Καλυβίων-Kalyvia	
	Ἀποστολαὶ Expédi- tions	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαὶ Expédi- tions	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαὶ Expédi- tions	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαὶ Expédi- tions	Ἀφίξεις Arrivages
	Χ ι λ ι ὄ γ ρ α μ α							
Σίτος καὶ δημητριακὰ.....	23.105	200.635	—	80	—	160	63.015	350
*Ἄλευρα.....	65.130	4.223.465	—	760	—	2.775	70	1.425
*Ὄσπρια.....	33.675	160.725	—	—	—	—	373.740	855
Γεώμηλα.....	1.730	119.745	—	80	—	—	1.400	5.460
Λαχανικά καὶ τομάτα νοπτάι.....	435	47.995	—	110	—	—	—	—
*Ὀπώρα νοπτάι.....	55.210	65.045	—	40	—	—	5.585	320
Σταφυλιὰ νοπτάι.....	—	173.010	—	—	—	—	—	320
Σταφίς ξηρά.....	—	—	—	—	—	—	—	—
Σύκα ξηρά.....	—	—	—	—	—	—	—	—
Καρποί ξηροὶ.....	22.300	48.860	—	—	—	—	—	—
Καπνὸς παντὸς εἶδους.....	1.218.795	20.940	—	—	—	—	—	—
Βάμβαξ καὶ βαμβακόσπορος.....	—	—	—	—	—	—	—	—
*Ἐλαίον ἐλαίων.....	20.705	88.275	—	1.120	—	570	—	4.130
*Ἐλαία παντὸς εἶδους.....	310.280	3.240	—	—	—	40	—	110
Ὀῖνος καὶ οἶνοπνευματώδη.....	3.180	550.300	—	15.850	—	—	810	9.910
Ζῆθος.....	120	93.330	—	—	—	—	—	—
Οἰνόπνευμα.....	410	76.005	—	—	—	—	—	—
Κρέατα νοπτά καὶ ἀλίπαστα.....	33.680	1.740	—	—	—	—	20	—
Ζῆρα ζῶντα.....	—	—	—	—	—	—	—	—
*Ἰχθεὶς νοπτά καὶ ἀλίπαστοι.....	10.205	53.720	—	—	—	—	—	—
*Ἀποικιακὰ διάφορα.....	—	84.090	—	—	—	—	—	—
Ζάχαρις.....	1.450	168.695	—	—	—	—	—	—
Βούτυρον ἐν γένει.....	7.025	3.500	—	—	—	—	355	—
Γάλα παντὸς εἶδους.....	990	26.590	—	—	—	—	5.080	—
Τηρὸς ἐν γένει.....	43.085	24.420	—	—	—	—	6.940	145
*Ἄλας.....	380	644.720	—	—	—	—	—	—
Λέσματα παντὸς εἶδους.....	122.940	81.450	—	—	—	—	185	350
Λιπάσματα.....	10.909	719.005	—	—	—	240	—	700
Μέταξα, κοινοῦλια, κοινο- λόσπορος.....	—	—	—	—	—	—	—	—
Φαρμακευτικὰ εἶδη.....	80	12.270	—	—	—	—	—	—
Οἰκοδομικὰ ἔλαια.....	52.840	905.065	—	—	—	—	250.970	53.020
Μάρμαρα παντὸς εἶδους.....	110	67.075	—	—	—	110	—	—
Συλεία παντὸς εἶδους.....	141.845	709.365	—	50	490.370	—	3.680	170
Γαϊάνθρακες καὶ λεγνίτης.....	480	79.870	—	—	—	—	—	—
Σουλάνθρακες.....	375	8.730	—	—	—	—	—	—
Καυσόξυλα.....	—	123.030	—	—	6.100	—	—	—
Πετρέλαιον ἐν γένει.....	13.630	253.930	—	—	—	4.740	—	490
Βενζίνη.....	1.170	17.500	—	—	—	—	—	200
Θεῖον καὶ θεϊκὸς χαλκός.....	1.160	30.740	—	—	—	—	—	180
Θηρακικὴ γῆ καὶ τοιμέντο.....	2.760	628.360	—	—	—	370	—	900
Χορτον καὶ ἄχυρον.....	2.585	195	—	—	10.000	—	27.505	635
Σιδήρος καὶ λοιπὰ μέταλλα.....	15.965	231.010	—	160	—	4.195	340	3.985
Κενὰ εἶδη καὶ σκεύη.....	297.279	58.460	—	50	—	595	2.985	10.360
Μηχανήματα καὶ ἐργαλεῖα.....	8.345	19.350	—	—	1.100	1.260	—	320
*Ἐμπορικὰ εἶδη.....	151.440	664.330	—	—	—	—	45.000	155

**Analyse du mouvement des marchandises par article**  
Réseaux des chemins de fer

Tableau 2. (suite)

— II. Nord - Ouest								Articles
'Αγγελοκάστρου Agelokastro		Σταμινών Stamina		Αιτωλικού Aetolicon		Αιτωλικού-πόλεως Aetolicon-ville		
'Αποστολάι Εκπρέδι- tions	'Αφιξεις Arrivages	'Αποστολάι Εκπρέδι- tions	'Αφιξεις Arrivages	'Αποστολάι Εκπρέδι- tions	'Αφιξεις Arrivages	'Αποστολάι Εκπρέδι- tions	'Αφιξεις Arrivages	
K i l o g r a m m e s								
153.280	20.650	26.970	2.520	6.955	1.670	6.560	88.990	Froment et céréales
310	90.555	350	5.885	30.165	40	90.470	149.220	Farines
1.750	4.470	3.090	300	4.595	—	17.940	25.175	Légumes secs
200	1.830	240	170	1.015	1.160	—	4.505	Pommes de terre
460	1.490	—	290	9.735	300	210	3.555	Légum. et tomates fraîches
214.300	560	4.600	80	48.805	370	1.445	31.235	Fruits frais
—	480	—	—	12.500	—	—	14.580	Raisins frais
—	—	—	—	—	—	—	—	Raisins secs
—	—	—	—	—	—	—	—	Figues sèches
1.880	210	370	—	2.620	10.020	200	6.160	Fruits secs
—	—	—	—	180	—	—	430	Tabac de toute espèce
—	—	—	—	—	—	—	—	Coton et grains de coton
—	7.840	3.660	200	36.820	—	13.205	8.520	Huile d'olives
1.430	770	920	135	7.370	450	7.710	1.650	Olives de toute espèce
—	27.890	1.590	450	31.015	3.170	48.475	11.985	Vin et spiritueux
—	1.810	—	—	230	17.690	—	10.240	Bière
—	685	—	—	60	—	—	—	Alcool
1.640	—	5.575	—	75.070	—	800	—	Viandes fraîches et salées
—	—	—	—	—	—	—	—	Animaux vivants
—	835	—	60	233.840	450	3.260	28.195	Poissons frais et salés
—	1.720	—	—	2.390	—	40.540	—	Dentées coloniales
—	4.720	—	60	3.425	—	29.660	60	Sucre
845	—	650	—	135	790	265	240	Beurre en général
1.430	—	3.900	—	4.250	1.430	390	4.800	Lait de toute espèce
360	1.340	15.000	130	1.870	25.265	570	34.825	Fromage en général
—	3.580	—	520	3.845	—	—	—	Sel
2.175	520	2.575	170	7.905	610	1.155	16.015	Cuir de toute espèce
—	8.930	—	700	220	550	—	1.575	Engrais
—	—	—	—	—	—	—	—	Soie, cocons et grains de vers à soie
—	40	—	—	—	70	50	—	Articles pharmaceutiques
162.550	670	13.900	—	850	—	1.240	—	Matériaux de construction
—	—	—	—	390	110	160	80	Marbres de toute espèce
1.221.050	3.445	—	2.465	340	—	25.076	187.350	Bois de toute espèce
—	26.690	—	140	—	800	10.700	—	Charbons de terre et lignite
152.405	480	—	215	190	54.900	200	9.725	Charbons de bois
1.037.060	—	—	—	—	—	—	—	Bois à brûler
—	27.920	—	1.970	6.060	—	245.160	290	Pétrole en général
—	10.235	70	225	530	—	—	480	Benzine
—	1.340	—	500	955	—	300	1.880	Soufre et sulfate de cuivre
—	6.910	100	250	1.300	50	400	750	Terre de Santorin et ciment
23.845	—	260	—	925	320	—	155	Foin et paille
3.330	7.485	210	1.535	1.955	1.110	48.965	7.605	Fer et autres métaux
16.150	13.445	390	3.995	12.275	10.315	36.120	76.360	Articles vides et ustensiles
370	10.085	120	1.500	1.430	40	100	550	Machines et appareils
12.905	32.340	—	9.585	670	4.020	37.685	243.630	Articles de commerce

Ἀνάλυσις κινήσεως ἐμπορευμάτων κατ' εἶδος  
Δίκτυα σιδηροδρόμων

Πίναξ 2. (συνέχεια)

Εἶδη	II. Βορειοδυτικῶν							
	Νεοχωρίου Neochori		Κατοχῆς-Κατοchi		Μεσολογγίου Missolonghi		Εὐνοχοσίου Evinochori	
	Ἀποστολαὶ Expédi- tions	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαὶ Expédi- tions	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαὶ Expédi- tions	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαὶ Expédi- tions	Ἀφίξεις Arrivages
Χ ε ἰ ῶ γ ρ α μ α								
Σίτος καὶ δημοτριακά.....	27.535	11.370	4.410	7.910	215.785	158.535	60.070	18.710
Ἄλευρα .....	6.525	43.900	460	17.650	573.950	105.550	735	40.535
Ὄσπρια .....	2.285	1.340	645	—	5.480	417.980	34.510	8.130
Γεώμηλα.....	2.220	3.915	330	3.580	26.680	49.780	5.280	4.690
Λαχανικά καὶ τομάτα νοσιὰ.	8.022	515	60	—	16.580	2.619	1.675	110
Ὀπώρα νοσιὰ .....	6.715	725	2.690	—	75.345	29.420	2.670	310
Σταφυλαὶ νοσιὰ .....	—	1.200	—	—	2.770	61.240	—	580
Σταφῆς ξηρὰ .....	—	—	—	—	—	—	—	—
Σῦκα ξηρὰ .....	—	—	—	—	—	—	—	—
Καρποὶ ξηροὶ .....	770	—	1.250	70	1.420	8.330	—	50
Καπνὸς παντὸς εἶδους .....	—	100	—	—	11.195	10.005	—	—
Βάμβαξ καὶ βαμβυκάπορος.	—	—	—	—	—	—	—	—
Ἐλαιον ἔλαιον.....	150	815	120	1.250	51.400	2.485	140	5.675
Ἐλαῖα παντὸς εἶδους.....	510	770	20	705	5.930	37.455	—	440
Ὀίνος καὶ οἰνοπνευματώδη...	73.125	51.590	16.480	1.765	18.625	97.190	215	5.745
Ζυθὸς .....	—	—	—	—	440	25.100	—	500
Οἰνόπνευμα.....	—	—	—	—	2.375	7.200	—	2.700
Κρέατα νοσιὰ καὶ ἀλλεαστα.	7.630	—	960	—	8.205	1.010	8.600	—
Ζωρὰ ζῶντα .....	—	—	—	—	—	—	—	—
Ἰζηθεὶς νοσιὰ καὶ ἀλλεασταί.	140	80	27.670	200	123.420	7.155	—	1.310
Ἀποικιακὰ διάφορα.....	—	250	—	—	—	5.410	—	10.680
Ζάχαρις.....	—	1.610	930	80	8.490	29.355	—	12.270
Βούτυρον ἐν γένει .....	—	—	125	—	375	4.195	2.130	—
Γάλα παντὸς εἶδους.....	210	—	6.105	—	62.570	17.095	—	—
Τυρὸς ἐν γένει .....	3.575	175	6.950	—	15.315	35.485	40.040	100
Ἴλας.....	—	—	—	230	415	—	—	415
Δέρματα παντὸς εἶδους.....	3.845	210	1.650	185	25.975	33.620	1.590	3.890
Αἰπάσματα .....	—	47.930	—	71.365	923.235	6.900	—	42.540
Μέταξα, ζουκούλια, ζουκου- λόσπορος.	—	—	—	—	—	—	—	—
Φαρμακευτικὰ εἶδη.....	—	730	—	430	585	6.430	—	—
Οἰκοδομικὰ ἔλαια .....	—	49.100	—	—	27.860	123.600	45.950	23.000
Μάρμαρα παντὸς εἶδους.....	—	160	—	—	7.800	1.950	—	—
Εὐλεία παντὸς εἶδους .....	—	2.660	9.880	3.460	3.875	1.097.165	199.950	7.530
Γαϊάνθρακες καὶ λεγνίτης.....	—	—	—	—	2.360	—	—	—
Εὐλάνθρακες .....	70	14.600	100	70	53.255	35.945	957.870	70
Καυσόξυλα .....	5.900	1.590	—	—	—	247.460	—	—
Πετρέλαιον ἐν γένει.....	—	5.810	220	1.830	27.470	—	—	50
Βενζίνη.....	—	360	—	1.520	10.360	4.710	—	—
Θεῖον καὶ θεϊκὸς γαλιός.....	—	14.455	—	2.920	19.540	1.560	—	2.445
Θηρακίη γῆ καὶ τοιμήντο .....	—	—	—	—	157.460	9.580	—	4.900
Χόσπον καὶ ἄχρον.....	4.820	990	—	—	1.150	60.020	657.155	—
Σιδήρος καὶ λοιπὰ μέταλλα.....	2.020	4.010	5.005	5.150	11.250	33.415	1.430	33.840
Κετὰ εἶδη καὶ σερῆ.....	4.025	38.540	4.030	8.685	82.570	78.375	5.050	31.995
Μηχανήματα καὶ ἐργαλεῖα.....	220	1.500	620	1.045	18.231	13.355	850	3.720
Ἐμπορικὰ εἶδη.....	—	11.000	110	1.240	28.120	161.610	—	20.425

**Analyse du mouvement des marchandises par article**  
Réseaux des chemins de fer

Tableau 2. (suite)

— II. Nord - Ouest						Articles
Γαλατά - Galatas		Κρυοναρίου - Kryoneri		Πατρών - Patras		
*Αποστολὰι Εκπρὲδι- τιὸν	*Αρρίξεις Arrivages	*Αποστολὰι Εκπρὲδι- τιὸν	*Αρρίξεις Arrivages	*Αποστολὰι Εκπρὲδι- τιὸν	*Αρρίξεις Arrivages	
K i l o g r a m m e s						
5.780	2.515	300	66.620	—	14.040	Froment et céréales
110	13.320	2.175.985	355	1.733.145	110	Farines
—	2.730	2.780	110	154.620	13.295	Légumes secs
20	1.265	—	—	149.085	200	Pommes de terre
—	150	—	500	19.145	—	Légum. et tomates fraîches
880	1.000	940	153.930	36.985	175.400	Fruits frais
—	910	130	—	77.110	—	Raisins frais
—	—	—	—	—	—	Raisins secs
—	—	—	—	—	—	Figues sèches
—	—	—	—	41.770	23.490	Fruits secs
—	—	50	76.510	9.480	1.207.370	Tabac de toute espèce
—	—	—	—	—	—	Coton et grains de coton
—	5.710	—	675	44.070	37.765	Huile d'olives
—	430	—	5.060	—	282.215	Olives de toute espèce
—	13.785	10.040	1.060	179.225	1.930	Vin et spiritueux
—	370	—	—	149.410	—	Bière
90	1.410	—	—	85.145	—	Alcool
600	—	—	840	—	139.615	Viandes fraîches et salées
—	—	—	—	—	—	Animaux vivants
—	285	5.615	60	26.285	388.105	Poissons frais et salés
—	3.255	2.900	—	81.925	—	Denrées coloniales
—	4.125	360	30	180.770	1.640	Sucre
40	—	—	1.350	5.570	8.435	Beurre en général
17.040	—	2.310	50	12.205	67.050	Lait de toute espèce
20.985	30	70	—	3.230	39.855	Fromage en général
—	—	—	125	3.570	—	Sel
310	970	210	100	85.855	121.610	Cuir de toute espèce
—	100.000	30.450	—	36.070	200	Engrais
—	—	—	—	—	—	Soie, cocons et grains de vers à soie
—	—	—	—	6.950	50	Articles pharmaceutiques
—	15.640	537.815	—	12.450	—	Matériaux de construction
—	—	10.750	—	50.070	—	Marbres de toute espèce
—	1.900	166.310	554.520	148.185	118.370	Bois de toute espèce
—	—	15.000	—	78.700	—	Charbons de terre et lignite
—	100	—	1.044.270	—	—	Charbons de bois
—	—	—	57.410	—	—	Bois à brûler
—	580	5.300	650	350	—	Pétrole en général
—	1.350	—	—	16.320	—	Benzine
—	250	—	—	34.830	—	Soufre et sulfate de cuivre
—	8.100	478.600	—	28.800	—	Terre de Santorin et ciment
32.200	—	—	641.200	50	—	Foin et paille
635	18.505	15.240	595	248.705	10.225	Fer et autres métaux
3.905	5.670	21.190	31.420	95.015	241.504	Articles vides et ustensiles
70	2.565	—	450	32.820	11.185	Machines et appareils
—	4.980	3.130	—	494.330	28.885	Articles de commerce

Ἀνάλυσις κινήσεως ἐμπορευμάτων κατ' εἶδος  
Δίκτυα σιδηροδρόμων

Πίναξ 2. (συνέχεια)

Εἶδη	III. Θεσσαλίας							
	Βόλου Volo		Βελεστίνο Velesitino		Ἀρμενίου Armenion		Πλατυκάμπου Platykampou	
	Ἀποστολαὶ Εκπρί- tions	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαὶ Εκπρί- tions	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαὶ Εκπρί- tions	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαὶ Εκπρί- tions	Ἀφίξεις Arrivages
Χ ρ η ῥ ο ῦ ρ α								
Σίτος καὶ δημητριακά.....	12.063.050	36.590.110	2.902.330	492.370	3.715.090	546.350	2.942.490	67.980
Ἄλευρα .....	878.170	611.560	145.040	112.800	7.060	19.730	2.950	1.580
Ὄσπρια .....	180.350	1.293.820	610	3.590	15.920	8.360	2.370	1.570
Γεώμηλα.....	361.790	218.880	—	350	—	5.000	—	170
Λαχανικά καὶ τομάτα νοπαι.	380.890	27.310	29.160	8.460	—	7.650	—	280
Ὀπώρα νοπαι.....	1.910.150	1.288.790	13.460	760	2.010	8.350	—	4.370
Σιαφιλὰι νοπαι.....	130.550	260	8.520	—	—	700	—	—
Σταφῆς ξηρά.....	134.200	720	—	—	—	50	—	—
Σῆκα ξηρά.....	86.460	1.440	1.110	810	—	—	—	—
Καρφοὶ ξηροὶ.....	616.220	97.870	4.950	910	210	650	—	750
Καπνὸς παντὸς εἶδους.....	837.670	3.208.590	—	310	—	—	—	—
Βάμβαξ καὶ βαμβάκοσπορος.	198.810	21.240	—	21.920	3.460	5.190	15.520	6.490
Ἐλαιον ἐλαίων.....	2.358.310	289.990	3.000	14.860	230	18.450	1.140	35.850
Ἐλαῖα παντὸς εἶδους.....	1.772.920	1.474.310	1.980	6.530	320	3.770	—	4.640
Οἶνος καὶ οἶνονευματώδη.....	947.430	230.130	9.165	3.070	800	15.380	690	24.510
Ζῆθος.....	110.610	—	—	—	—	—	—	—
Οἰνόπνευμα.....	368.340	1.970	—	—	—	1.150	—	430
Κρέατα νοπαι καὶ ἀλλεπασα.....	—	—	—	—	—	—	—	—
Ζῶα ζῶντα.....	—	—	—	—	—	—	—	—
Ἰχθεῖς νοπαι καὶ ἀλλεπασα.....	—	4.100	—	—	—	—	—	—
Ἀποικιακὰ διάφορα.....	822.420	16.540	—	50	—	4.990	—	4.250
Ζάχαρις.....	2.430.700	89.770	—	300	110	15.460	—	13.450
Βούτυρον ἐν γένει.....	47.170	53.530	4.670	1.340	2.220	—	—	—
Γάλα παντὸς εἶδους.....	12.250	310	—	—	—	—	—	—
Τυρὸς ἐν γένει.....	45.620	165.480	18.150	1.420	41.520	—	1.010	—
Ἄλας.....	3.948.210	—	—	—	—	6.340	—	250
Δέρματα παντὸς εἶδους.....	293.230	263.270	200	—	80	16.900	100	—
Λιπάσματα.....	196.410	22.810	3.890	5.050	400	—	—	22.910
Μέταξα, κοικουῖλια, κοικουλό- σπορος.....	51.730	56.870	—	—	6.250	—	—	—
Φαρμακευτικὰ εἶδη.....	196.440	92.930	—	960	200	—	—	—
Οἰκοδομικὰ ἔλα.....	4.855.380	61.370	—	2.240	—	145.580	—	96.730
Μάρμαρα παντὸς εἶδους.....	—	—	—	—	—	—	—	—
Εὐλεῖα παντὸς εἶδους.....	3.089.900	1.147.150	1.280	4.550	1.050	36.780	600	21.240
Γαλιάνθορακες καὶ λιγνίτης.....	6.324.620	1.750	—	—	640	105.720	—	96.530
Εὐλιάνθορακες.....	2.550	936.970	480	2.580	—	4.570	—	2.270
Καυσόξυλα.....	—	512.040	—	—	3.710	1.160	—	1.920
Πετρέλαιον ἐν γένει.....	6.202.850	92.200	—	15.810	1.050	163.810	—	43.510
Βενζίνη.....	265.220	6.360	—	120	1.890	12.310	—	—
Θεῖον καὶ θεϊκὸς χαλκός.....	210.710	2.050	—	—	—	700	—	—
Θηρακὴ γῆ καὶ τοιμέντο.....	7.195.250	—	—	—	—	13.550	—	—
Χόρτον καὶ ἄχρον.....	354.460	1.788.240	7.870	—	408.960	280	292.270	—
Σιδηρὸς καὶ λοιπὰ μέταλλα.....	1.824.450	136.830	—	—	—	3.800	—	3.230
Κενὰ εἶδη καὶ σκευή.....	1.212.470	4.131.240	19.290	32.040	74.070	64.610	13.430	1.530
Μηχανήματα καὶ ἐργαλεῖα.....	1.281.510	215.700	3.540	22.840	27.470	76.840	1.380	4.270
Ἐμπορικὰ εἶδη.....	650.730	475.780	—	3.820	—	—	—	230

**Analyse du mouvement des marchandises par article**  
Réseaux des chemins de fer

Tableau 2. (suite)

— III. Thessalie								Articles
Λαρίσης Larissa		Άερεινού Aerinon		Ρηγαίου Rigaion		Φαρσάλων Pharsala		
Άποστολῶν Expédi-tions	Άφιξῆς Arrivages	Άποστολῶν Expédi-tions	Άφιξῆς Arrivages	Άποστολῶν Expédi-tions	Άφιξῆς Arrivages	Άποστολῶν Expédi-tions	Άφιξῆς Arrivages	
K i l o g r a m m e s								
13873720	3 193.880	888.330	113.330	484.110	225.100	5.395.050	1.582.240	Froment et céréales
672.860	23.480	1.520	2.850	440	169.770	85.710	218.750	Farines
345.800	64.960	34.910	3.870	2.950	4.800	87.390	35.040	Légumes secs
217.080	34.700	—	1.070	650	15.440	1.460	86.480	Pommes de terre
21.870	159.160	—	930	—	8.450	700	67.750	Légum. et tomates fraîches
148.630	901.470	330	2.450	—	6.990	150	218.410	Fruits frais
—	73.740	6.960	190	180	2.710	—	25.520	Raisins frais
—	56.780	—	40	—	450	380	16.310	Raisins secs
—	26.950	—	100	—	740	—	13.420	Figues sèches
10.000	545.460	100	790	—	2.800	—	22.670	Fruits secs
1.394.490	469.277	—	—	1.000	—	205.240	—	Tabac de toute espèce
133.370	63.220	—	4.170	—	3.700	43.890	84.270	Coton et grains de coton
2.890	1.098.960	3.860	1.230	140	9.450	3.920	165.790	Huile d'olives
3.360	1.308.880	520	2.000	640	6.500	2.830	67.150	Olives de toute espèce
34.880	—	230	1.400	70	23.850	3.950	182.280	Vin et spiritueux
—	—	—	—	—	380	—	13.090	Bière
—	231.060	—	140	—	490	—	19.950	Alcool
—	—	—	—	—	—	—	—	Viandes fraîches et salées
—	—	—	—	—	—	—	—	Animaux vivants
—	52.570	—	140	—	170	—	6.640	Poissons frais et salés
4.860	321.980	—	870	—	3.870	1.240	72.910	Denrées coloniales
38.300	1.108.680	—	2.210	—	15.930	220	265.260	Sucre
8.400	33.270	720	—	1.510	—	12.910	1.520	Beurre en général
—	9.310	—	—	—	—	—	350	Lait de toute espèce
42.460	69.840	31.010	3.360	41.740	1.880	99.880	17.820	Fromage en général
1.170	1.142.020	—	1.120	—	4.280	870	195.950	Sel
136.880	118.910	1.300	—	460	—	24.790	11.960	Cuir de toute espèce
121.000	950	1.750	22.100	60.000	11.950	36.880	73.500	Engrais
33.410	23.260	—	—	—	—	—	—	Soie, cocons et grains de vers à soie
8.770	121.260	—	—	—	—	130	13.510	Articles pharmaceutiques
114.680	2.543.320	—	71.650	7.330	117.070	135.050	752.490	Matériaux de construction
—	—	—	—	—	—	—	—	Marbres de toute espèce
72.970	1.991.640	1.210	21.320	14.420	442.670	620	393.040	Bois de toute espèce
3.380	2.892.580	—	45.000	—	258.330	—	1.057.220	Charbons de terre et lignite
15.160	413.310	—	—	—	890	—	196.590	Charbons de bois
10.610	1.153.990	—	—	—	8.730	—	44.200	Bois à brûler
125.670	2.207.490	—	21.260	5.600	104.510	13.640	440.090	Pétrole en général
8.910	72.140	—	540	—	3.770	420	820	Benzine
1.100	68.900	—	100	—	—	—	10.300	Soufre et sulfate de cuivre
—	4.660.830	—	2.800	—	12.250	2.400	252.090	Terre de Santorin et ciment
97.030	258.290	10.220	—	—	—	398.980	—	Foin et paille
76.820	695.400	80	680	—	29.800	2.040	146.080	Fer et autres métaux
2.411.780	243.530	10.780	6.960	30.800	11.390	229.840	106.880	Articles vides et ustensiles
182.400	685.350	4.180	8.860	4.620	5.820	21.200	35.470	Machines et appareils
137.750	356.140	—	—	—	—	780	51.660	Articles de commerce

**'Ανάλυσις κινήσεως ἐμπορευμάτων κατ' εἶδος  
Δίκτυα ἀπορροῶν**

Πίναξ 2. (συνέχεια)

Εἶδη	III. Θεσσαλίας —							
	Παλαίοφρασίου Palaiophrasalos		Σοφάδων-Sofhadès		Καρδίτης-Karditsa		Φαναρίου-Phanari	
	Ἀποστολαὶ	Ἀφίξεις	Ἀποστολαὶ	Ἀφίξεις	Ἀποστολαὶ	Ἀφίξεις	Ἀποστολαὶ	Ἀφίξεις
	Expédi-tions	Arrivages	Expédi-tions	Arrivages	Expédi-tions	Arrivages	Expédi-tions	Arrivages
	Χ ι λ ι ὀ γ ρ α μ μ ο							
Στος καὶ δημητριακά.....	5.397.030	3.278.060	2.383.800	1.320.235	1.515.730	7.842.400	78.990	80.350
Ἄλευρα.....	13.600	70.940	6.090	424.800	3.220.690	116.060	190	75.240
Ἄσπρα.....	48.440	543.710	7.190	28.710	674.970	90.760	8.930	4.480
Γεώμηλα.....	4.640	22.400	1.230	61.030	4.500	131.040	100	4.950
Λιχανικά καὶ τομάτα νοπιά.....	6.790	10.110	—	6.820	1.100	60.060	—	1.650
Ἄσπρα νοπιά.....	290	57.100	4.110	115.300	20.740	351.080	7.050	11.210
Σταφυλαὶ νοπιά.....	380	17.610	—	5.300	17.310	3.150	26.640	—
Σταφίς ξηρά.....	14.900	770	—	9.110	390	29.550	—	30
Σῦκα ξηρά.....	20.740	4.190	—	6.160	—	24.490	—	—
Κασοὶ ξηροὶ.....	110	58.580	470	28.930	24.430	14.480	—	70
Καινὸς παντός εἶδους.....	163.200	167.870	94.910	—	1.205.090	537.920	426.580	—
Βάμβαξ καὶ βαμβάκοσπορος.....	42.220	1.818.310	264.310	56.730	1.403.290	198.820	—	2.560
Ἐλαιον ἐλαίων.....	101.830	32.130	2.570	146.480	11.160	337.060	230	15.500
Ἐλαία παντός εἶδους.....	32.700	25.250	4.950	68.130	7.000	161.050	—	6.980
Οἶνος καὶ οἶνοπνευματώδη.....	246.810	42.540	4.050	38.210	172.860	102.970	73.110	3.780
Ζῆθος.....	—	1.090	—	7.450	—	33.120	—	—
Οἶνόπνευμα.....	42.490	1.130	—	12.780	—	39.500	—	—
Κρέατα νοπιά καὶ ἀλίπαστα.....	—	—	—	—	—	—	—	—
Ζῶα ζῶντα.....	—	—	—	—	—	—	—	—
Ἰχθεῖς νοπιά καὶ ἀλίπαστα.....	—	1.700	—	4.380	40	17.090	—	70
Ἀποικιακά διάφορα.....	152.460	13.090	—	51.720	1.390	164.310	—	1.630
Ζάχαρις.....	325.080	154.900	290	183.710	60.890	519.340	100	4.920
Βούτυρον ἐν γένει.....	40.310	181.630	260	370	2.660	8.630	260	—
Γάλα παντός εἶδους.....	310	540	—	490	—	840	—	—
Τυρὸς ἐν γένει.....	22.420	963.920	10.670	6.756	39.400	49.130	4.130	—
Ἄλας.....	—	270	—	210.650	840	610.000	—	—
Δέρματα παντός εἶδους.....	107.250	154.460	3.810	3.790	60.210	68.700	—	—
Λιπάσματα.....	510.340	13.430	—	36.950	26.850	70.250	—	2.350
Μέταξα, κουκούλια, κουκου- λόσπορος.....	—	1.820	—	—	—	—	—	—
Φαρμακευτικά εἶδη.....	159.070	5.310	20.200	9.020	570	31.330	530	570
Οἰκοδομικὰ ὕλα.....	92.720	148.920	9.000	551.850	205.180	1.806.240	6.180	19.930
Μάρμαρα παντός εἶδους.....	—	—	—	—	—	—	—	—
Ξυλεία παντός εἶδους.....	398.550	1.551.830	156.230	331.560	1.371.880	367.270	2.650	8.070
Γαϊάνθηρες καὶ λιγνίτης.....	1.750	100.940	10.000	213.010	—	613.130	10.000	—
Ξυλόθηρες.....	190	735.360	15.580	16.110	237.470	100.080	—	—
Κασσόβυλα.....	—	20.760	5.500	13.570	950	23.910	—	302.350
Πετρέλαιον ἐν γένει.....	201.350	19.560	650	239.160	6.160	877.590	—	—
Βενζίνη.....	98.850	1.810	—	10.960	810	158.260	—	—
Θεῖον καὶ θεϊκὸς γαλκός.....	13.930	—	—	9.340	500	78.460	—	550
Θηρατικὴ γῆ καὶ τοιμέντο.....	3.000	21.350	700	95.150	—	619.550	10.530	10.000
Χόρον καὶ ἄχρον.....	196.440	3.640	36.850	3.960	39.490	29.420	134.060	25.920
Σίδηρος καὶ λοιπὰ μέταλλα.....	369.190	58.860	2.810	95.000	26.660	345.520	110	5.000
Κερά εἶδη καὶ σκευή.....	411.720	287.610	152.730	43.130	576.750	266.480	8.230	14.040
Μηχανήματα καὶ ἐργαλεῖα.....	193.380	149.230	15.650	23.020	52.280	99.530	—	2.200
Ἐπιτομικά εἶδη.....	923.200	375.600	360	47.080	13.800	236.220	100	—



**Analyse du mouvement des marchandises par article**  
Réseaux des chemins de fer

Tableau 2. (suite)

— III. Thessalie								Articles
Στεφανουσίον Stephanossei		Τρικκάλων Trikkala		Καλαμπάκας Kalambaca		Άγιούς-Agria		
Άποστολαί Expédi-tions	Άφίξεις Arrivages	Άποστολαί Expédi-tions	Άφίξεις Arrivages	Άποστολαί Expédi-tions	Άφίξεις Arrivages	Άποστολαί Expédi-tions	Άφίξεις Arrivages	
K i l o g r a m m e s								
628.370	1.584.930	2.703.050	3.144.060	441.010	1.477.300	—	1.510	Froment et céréales
1.130	5.360	363.710	2.099.330	390	924.620	420	860	Farines
79.220	460	572.590	68.800	39.660	13.810	—	950	Légumes secs
1.680	850	61.410	53.260	—	9.870	2.500	—	Pommes de terre
—	5.690	11.560	61.460	360	7.070	950	—	Légum.et tomates fraîches
270	12.220	126.470	237.480	36.910	35.960	119.360	25.780	Fruits frais
1.100	—	—	56.600	—	4.760	—	—	Raisins frais
—	—	1.250	32.170	—	5.140	—	—	Raisins secs
—	—	—	26.710	—	4.840	11.200	—	Figues sèches
1.460	210	31.670	10.300	17.510	7.070	4.480	8.350	Fruits secs
80.530	—	298.790	41.600	—	—	—	—	Tabac de toute espèce
39.810	3.840	276.700	41.960	—	—	—	—	Coton et grains de coton
250	5.080	8.680	461.190	—	127.650	145.560	13.170	Huile d'olives
—	1.840	4.010	190.150	—	49.230	1.315.100	2.360	Olives de toute espèce
540	4.220	29.420	459.130	76.020	12.450	234.290	70	Vin et spiritueux
—	—	—	59.110	—	3.370	—	—	Bière
—	—	1.250	99.970	—	3.130	—	—	Alcool
—	—	—	—	—	—	—	—	Viandes fraîches et salées
—	—	—	20.220	—	6.930	—	—	Animaux vivants
—	—	1.520	243.710	—	159.730	—	—	Poissons frais et salés
—	1.040	96.110	513.070	—	99.130	—	—	Denrées coloniales
4.410	—	135.310	11.350	32.280	300	2.770	710	Sucre
—	170	—	540	—	100	—	—	Beurre en général
28.610	—	736.820	93.740	173.640	3.670	6.250	650	Lait de toute espèce
—	300.000	630	1.030.000	—	450.000	—	—	Fromage en général
11.310	—	85.820	97.780	9.550	15.260	—	—	Sel
—	18.050	34.900	247.890	4.700	127.000	6.950	22.950	Cuirs de toute espèce
—	—	8.060	1.060	7.060	—	—	—	Engrais
570	2.690	7.240	109.810	—	6.330	—	—	Soie, cocons et grains de vers à soie
1.359.080	93.610	31.390	493.110	106.700	25.300	—	—	Articles pharmaceutiques
—	—	—	—	—	—	—	—	Matériaux de construction
3.640	44.520	233.600	1.137.840	2.225.470	92.940	3.350	570	Marbres de toute espèce
—	120.000	1.750	791.490	—	700	—	—	Bois de toute espèce
—	—	110	37.930	2.193.920	—	—	—	Charbons de terre et lignite
310	—	1.340	894.700	3.011.160	—	—	—	Charbons de bois
13.540	146.080	3.890	1.903.140	41.110	190.280	—	—	Bois à brûler
—	9.030	—	99.230	—	3.530	—	—	Pétrole en général
—	—	—	33.570	—	12.200	—	—	Benzine
—	80.000	300	1.011.300	—	375.200	2.600	—	Soufre et sulfate de cuivre
14.510	40.540	7.450	96.140	15.150	10.310	—	—	Terre de Santorin et ciment
1.260	15.830	33.760	751.690	9.410	53.860	—	—	Foin et paille
28.600	4.510	793.570	188.990	111.540	17.600	16.030	289.590	Fer et autres métaux
—	1.910	32.620	436.950	8.840	51.970	110	—	Articles vides et ustensiles
—	1.000	154.500	482.060	—	22.890	—	140	Machines et appareils
—	—	—	—	—	—	—	—	Articles de commerce

Ἀνάλυσις κινήσεως ἐμπορευμάτων κατ' εἶδος  
Δίκτυα σιδηροδρόμων

Πίναξ 2. (συνέχεια)

Εἶδη	III. Θεσσαλίας					
	Κάτω Λεχώνια Kato Lechonia		Ἄνω Λεχώνια Ano Lechonia		Γατζέα Gatzéa	
	Ἀποστολαί Expéditions	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαί Expéditions	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαί Expéditions	Ἀφίξεις Arrivages
	Χ τ λ ι ό γ ρ α μ μ α					
Σίτος καὶ δημητριακά .....	—	940	—	23.020	—	51.000
Ἄλευρα .....	—	610	—	189.980	60	236.610
Ὄσπρια .....	—	1.030	—	530	—	1.400
Γεώμηλα .....	40	—	260	260	910	—
Λαχανικά καὶ τομάτια νοπαι .....	10.640	—	3.120	190	190	190
Ὀπώρα νοπαι .....	271.630	230	35.940	10.770	76.900	50
Σταφυλαὶ νοπαι .....	—	—	—	—	—	—
Σταφίς ξηρά .....	—	—	—	—	—	—
Σῦκα ξηρά .....	180	—	7.670	240	—	—
Καρποί ξηροί .....	1.340	—	34.760	12.490	2.410	—
Καπνὸς παντὸς εἶδους .....	—	—	—	—	—	—
Βάμβαξ καὶ βαμβακόσπορος .....	—	—	—	—	—	—
Ἐλαιὸν ἐλαιῶν .....	1.520	—	48.760	14.680	80.590	—
Ἐλαῖα παντὸς εἶδους .....	21.510	—	187.460	27.400	46.910	—
Ὀίνος καὶ οἶνονευματώδη .....	—	—	490	—	1.430	—
Ζῦθος .....	—	—	—	—	—	—
Οἶνονευμα .....	—	—	—	270	—	—
Κρέατα νοπαι καὶ ἀλίπαστα .....	—	—	—	—	—	—
Ζῆα ζῶντα .....	—	—	—	—	—	—
Ἰχθεῖς νοπαι καὶ ἀλίπαστοι .....	—	—	—	—	—	—
Αποικιακά διάφορα .....	—	—	—	1.780	—	—
Ζάχαρις .....	—	—	—	—	—	—
Βούτυρον ἐν γένει .....	—	80	—	—	—	—
Γάλα παντὸς εἶδους .....	—	—	—	—	—	—
Τυρὸς ἐν γένει .....	—	—	—	—	—	—
Ἄλας .....	—	—	—	—	—	23.370
Δέρματα παντὸς εἶδους .....	—	—	680	440	440	—
Λιπάματα .....	—	40.000	—	79.400	—	94.960
Μέταξα, κουκούλια, κουκου- λόσπορος .....	—	—	—	10.970	—	—
Φαρμακευτικὰ εἶδη .....	—	—	—	—	—	—
Οἰκοδομικαὶ ἔλαι .....	—	—	—	10.340	—	32.730
Μάρμαρα παντὸς εἶδους .....	—	—	—	—	—	—
Εὐλεῖα παντὸς εἶδους .....	—	—	—	—	—	4.840
Γαϊάνθρακες καὶ λιγνίτης .....	—	—	—	—	—	—
Εὐλάνθρακες .....	—	—	—	—	—	—
Καυσόξυλα .....	—	—	—	—	—	—
Πετρέλαιον ἐν γένει .....	—	—	—	2.760	—	1.620
Βενζίνη .....	—	—	—	60	—	—
Θεῖον καὶ θεϊκὸς χαλκός .....	—	—	—	5.530	—	2.380
Θηρακὴ γῆ καὶ τοιμέντο .....	—	—	—	14.100	—	14.600
Χόρτον καὶ ἄχυρον .....	16.890	106.460	6.400	125.860	3.960	96.170
Σιδηρὸς καὶ λοιτὰ μέταλλα .....	—	—	—	4.490	—	2.840
Κετὰ εἶδη καὶ σκευή .....	2.040	196.800	4.070	178.390	2.680	15.740
Μηχανήματα καὶ ἐργαλεῖα .....	—	—	—	—	—	—
Ἐμπορικὰ εἶδη .....	—	5.830	—	13.540	—	14.590

**Analyse du mouvement des marchandises par article**  
Réseaux des chemins de fer

Tableau 2. (suite)

III. Thessalie		IV. Πύργου - Κατακόλου — IV. Pyrgos - Catacolo				Articles
Μηλέα — Miléai		Πύργου — Pyrgos		Κατακόλου — Catacolo		
Ἀποστολαί Expéditions	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαί Expéditions	Ἀφίξεις Arrivages	Ἀποστολαί Expéditions	Ἀφίξεις Arrivages	
Kilogrammes						
—	20.820	2.500	9.180,300	9.179,900	2.500	Froment et céréales
—	342.010	1.881.000	64.800	64.800	1.881.000	Farines
—	1.770	—	31.000	31.000	—	Λέγυμης secs
—	540	7.800	6.200	6.200	7.800	Pommes de terre
—	1.860	—	—	—	—	Λέγυμης et tomates fraîches
371.990	460	—	—	—	—	Fruits frais
—	—	—	—	—	—	Raisins frais
—	—	8.769.100	—	—	8.769.100	Raisins secs
240	—	—	—	—	—	Figues sèches
60.260	—	—	—	—	—	Fruits secs
—	—	—	—	2.000	—	Tabac de toute espèce
—	—	—	2.000	—	—	Coton et grains de coton
36.350	2.070	8.600	1.000	—	1.300	Huile d'olives
24.170	—	46.400	33.000	3.300	46.400	Olives de toute espèce
—	180	3.140.600	320.600	320.600	3.140.600	Vin et spiritueux
—	—	—	—	—	—	Bière
—	—	—	—	—	75.000	Alcool
—	—	—	—	—	—	Viandes fraîches et salées
—	—	—	—	—	—	Animaux vivants
—	—	—	15.200	10.500	—	Poissons frais et salés
—	—	—	224.200	224.200	—	Denrées coloniales
—	—	—	285.400	283.000	—	Sucre
—	—	—	—	—	—	Beurre en général
—	—	—	—	—	—	Lait de toute espèce
—	—	—	26.000	26.000	—	Fromage en général
—	—	10.000	—	—	10.000	Sel
—	—	—	43.500	43.500	—	Cuirs de toute espèce
—	7.050	—	8.200	8.200	—	Engrais
—	—	—	—	—	—	Soie, cocons et grains de vers à soie
—	—	—	64.800	64.800	—	Articles pharmaceutiques
24.410	74.120	3.000	930.800	930.800	13.000	Matériaux de construction
—	—	—	—	—	—	Marbres de toute espèce
10.790	22.180	354.600	59.800	59.800	354.600	Bois de toute espèce
—	—	—	132.900	132.900	—	Charbons de terre et lignite
45.360	—	—	—	—	—	Charbons de bois
3.700	—	—	—	—	—	Bois à brûler
—	12.030	—	59.600	55.100	—	Pétrole en général
—	—	—	—	—	—	Benzine
—	6.390	—	2.688.420	2.743.500	—	Soufre et sulfate de cuivre
—	27.930	—	419.400	364.400	—	Terre de Santorin et ciment
—	70.330	—	—	—	—	Foin et paille
—	1.600	10.000	30.100	30.100	10.000	Fer et autres métaux
1.850	48.520	270.000	820.940	850.900	210.000	Articles vides et ustensiles
—	—	—	11.500	11.500	—	Machines et appareils
—	—	—	500	500	—	Articles de commerce

Εμπορική κίνησης μεταξύ σταθμών  
Δίκτυα σιδηροδρόμων<sup>1)</sup>

Πίναξ 3.

Σταθμοί προορισμού	Κυριώτερα είδη												
	*Άλευρα Farines	*Αποξηλωμένα Dentrés colorés	Βενζίνη και πετρέλαιον Benzine et pétrole	Βισκόλιος Mouton	Βουτυρόν Beurre	Γιαλέφρακες Charbons de terre	Γεωργικά εφόδια Engrais de terre	Γάλα και τυρ φός - Lait et fromage	Διαμητώσιμα céréales	Μοσχαρά Cuits	*Έλαια Huiles	*Επίχαια Ombes	Ζάχαρις Sucre

Τόννοι

Πειραιώς - Αθηνών - Πελοποννήσου  
Σταθμός Πειραιώς

Αθήναι	—	—	—	—	—	—	—	—	10	—	—	—	—
Μύλοι Αθηνών	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Λουτρόκι	20	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Κόρινθος	552	19	409	1	1	1	—	6	146	23	—	—	39
Βραχάτι	3	1	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	1
Κυίτον	151	2	133	2	—	—	—	—	16	10	—	—	9
Ευλόκιστρον	144	14	111	890	1	21	—	2	7	3	—	—	11
Δερβένιον	69	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—
Καλάβρυτα	163	—	—	—	1	—	—	—	—	2	—	—	2
Αγίον	543	—	88	—	1	—	—	—	—	8	—	—	—
Πάτρα	312	60	247	—	4	20	—	2	22	21	—	—	17
Αρχαία	149	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	41
Βαρθολομιό	63	—	—	—	—	—	—	—	1	3	—	—	3
*Αμαλιάς	1.287	5	60	1	3	—	—	1	—	14	—	—	36
Πύργος	288	247	117	7	18	358	—	2	52	2	—	1	128
*Αγυλιάνισα Ζαχάριον	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Φυνγαλία	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Κυπαρισσία	138	1	60	2	6	—	—	4	7	1	2	—	17
Νεμέα	20	1	14	—	—	—	—	—	—	1	1	—	—
*Αργος	131	18	124	—	—	17	—	—	2	12	19	—	5
Ναύπλιον	347	2	40	2	—	1	—	—	2	1	2	—	8
Τρίπολις	3.790	751	649	85	3	1.056	453	11	40	43	—	—	247
Μεγαλόπολις	65	—	30	3	—	10	—	—	2	3	—	—	8
Ζευγολατιό	7	—	—	—	—	42	—	—	—	—	—	—	—
Μεσσήνη	—	—	—	12	—	—	—	—	—	—	—	—	20
Καλάμια	2	175	207	109	1	—	—	7	4	—	—	—	120

## Σταθμός Αθηνών

Πειραιώς	12	—	—	—	2	—	12	—	10	—	24	—	—
Κόρινθος	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Αγίον	—	—	—	—	1	99	—	—	—	2	—	—	3
Πάτρα	—	—	—	—	5	17	—	3	—	19	1	—	70
Πύργος	20	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	7
Τρίπολις	3	—	—	—	—	2	—	—	10	23	—	—	12
Καλάμια	—	1	—	—	—	—	—	—	1	21	1	—	20

## Σταθμός Κορίνθου

Πειραιώς	—	1	—	—	—	—	—	—	—	3	—	—	—
Αθήναι	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5	—	—	—
Μύλοι Αθηνών	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Πάτρα	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
*Αγ. Ανδρέας	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—

## Σταθμός Αιγίου

Πειραιώς	—	1	4	—	—	—	—	—	—	24	35	—	1
Αθήναι	10	—	—	—	—	—	—	2	19	10	16	—	19
Πάτρα	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10
Τρίπολις	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10

1) Σχετικά πληροφορία προς την εμπορική κίνηση μεταξύ σταθμών διά τους σιδηροδρόμους του Κράτους ελλείπουσιν.

Trafic des marchandises de station en station  
Réseaux des chemins de fer<sup>1)</sup>

Tableau 3.

Articles principaux													Stations de destination							
Θείον, άραιόσ ζάχαρος - Soufre et sulf. de cuir.	Καυσόπλασμά βιολυγέσες bois à brûler et charb. de bois	Καπνός	Τάβακ	Ααζαράκ καί τομαράκ - Lè- gumes frais et tomates	Μάτζο	Σοία	Ζυγάκι	Βοΐσ	Όρνισσά καί άσπιδροσίν φρούτα et herbes	Όβος, γάβος	Ϊνι et bière	Όλκωρενά καί όλκωρενάβ- όλκωρενά αλκοολ et spiriteύα		*Όαζα	Λέγυμια σέκς	Στέαδς λιγύ	Ραΐσιν σέκς	Σπόζ λιγύ	Φίγιες σέκς	Στροπόλ
Tonnes																				

## Πιρέ - Athènes - Peloponèse

## Station de Πιρέ

—	13	—	—	—	—	—	—	—	20	—	—	—	—	—	—	—	—	—	29	Athènes
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Myli d'Athènes
415	—	54	3	—	—	—	—	28	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	Loutraki	
117	—	8	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Corinthe	
4	1	8	1	—	—	—	—	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Vrachati	
—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Kiaron	
7	—	—	—	7	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Nylocastron	
3	—	21	2	—	—	—	—	7	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Dervéni	
6	—	4	2	—	—	—	—	14	2	—	—	—	—	1	—	—	—	—	Kalavryta	
—	—	—	—	—	—	—	—	8	—	—	—	—	—	—	—	26	3	—	Aegion	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	Patras	
3	—	2	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Lechena	
4	—	3	2	—	—	—	—	16	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	Vartholomio	
—	—	—	—	—	—	—	—	20	2	—	—	—	—	—	—	8	—	—	Amalias	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Pyrgos	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Agoulinitsa	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Zacharo	
3	—	10	1	—	—	—	—	9	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Fygalia	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Kyprissie	
54	—	17	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Neméa	
6	—	21	—	—	—	—	—	23	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	Argos	
153	—	37	3	—	—	—	—	71	—	—	—	—	—	3	—	2	—	—	Nauplie	
18	—	3	4	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	10	—	12	—	—	Tripolis	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Mégapolis	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Zevgolatio	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Messène	
—	—	6	1	—	—	—	—	18	5	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Calamata	

## Station d'Athènes

—	—	—	—	—	—	—	—	157	—	—	—	—	—	49	—	—	—	—	—	Le Πιρέ
—	—	2	—	—	—	—	—	—	10	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Corinthe
—	—	4	1	—	—	—	—	16	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Aegion
4	10	34	1	—	—	—	—	15	2	867	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Patras
—	—	125	2	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Pyrgos
—	—	18	2	—	—	—	—	54	—	58	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Tripolis
—	—	3	1	—	—	—	—	7	—	127	—	—	—	2	—	—	—	—	—	Calamata

## Station de Corinth

—	—	—	—	167	—	—	—	3	—	—	—	—	—	—	—	82	—	—	—	108	Le Πιρέ
—	—	—	—	22	—	—	—	11	—	—	—	—	—	—	—	10	—	—	—	21	Athènes
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	326	Myli d'Athènes
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Patras
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	176	—	—	—	—	Hag. Andréas

## Station d'Aegion

27	—	—	—	29	—	—	—	27	—	—	—	—	—	3	159	—	—	—	—	23	Le Πιρέ
—	—	—	—	1	—	—	—	36	—	—	—	—	—	—	64	—	—	—	—	5	Athènes
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Patras
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Tripolis

<sup>1)</sup> Les renseignements relatifs au mouvement commercial de station en station pour les chemins de fer d'Etat font défaut.

Εμπορική κινήσις μεταξύ σταθμῶν  
Δίκτυα σιδηροδρόμων

Πίναξ 3. (συνέχεια)

Σταθμοί προρισμού	Κυριώτερα εἶδη											
	*Αλεύρα Farines	*Αποξηραμένα Denrées colo- minées	Βενζίνη καὶ πετρέλαιον Benzine et pétrole	Βισκαλίος Morge	Βούτυρον beurre	Γρανάζιας Charbons de terre	Γεωμηλα Hommes de terre	Γάλα καὶ τυ- ρογάλακτος Lait et fromage	Αποξηραμένα Céréales	Μέλιον Cuir	*Ελαια Huiles	*Ελιαιά Olives

Τόννοι

## Σταθμὸς Πατρῶν

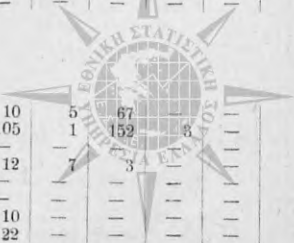
Πειραιεύς	—	48	—	—	—	—	—	1	8	21	—	—	1
*Αθήναι	10	—	—	—	—	—	—	9	37	32	15	—	6
Κιάτων	42	—	—	3	—	—	—	1	—	—	—	—	—
Ξυλόκαστρον	282	—	—	8	—	1	—	1	—	—	—	—	—
Δερβένιον	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Καλάβρυτα	104	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Αίγιον	274	—	—	1	—	70	—	—	—	—	—	—	1
Μανωλάς	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
*Ανδραβίς	149	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
*Αμαλιάς	339	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Κρέσταινα	319	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Κυπαρισσία	503	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Γαργαλιάνοι	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Κοπανάκι	144	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Τρίπολις	39	12	—	85	—	—	—	—	—	—	3	—	—
Μελγαλά	77	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10
Καλάμια	—	—	—	10	—	—	—	—	—	—	—	—	—

## Σταθμὸς \*Αγ. \*Ανδρέου

Πειραιεύς	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
*Αθήναι	—	—	10	—	—	—	—	—	20	3	—	—	—
Διακοφτό	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Καλάβρυτα	—	—	98	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Αίγιον	—	15	63	—	—	140	—	—	—	—	—	—	—
*Αχαΐα	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Σαγγεΐα	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Μανωλάς	—	—	23	1	—	—	—	—	—	—	—	—	2
Λεχαινά	—	10	63	8	—	4	1	—	—	1	2	—	8
Γαστούνη	—	1	14	2	—	21	—	—	—	1	—	—	3
Αμαλιάς	—	12	112	21	—	36	—	2	5	10	4	1	24
Πύργος	—	11	150	133	—	52	—	—	18	2	11	8	3
*Ολυμπία	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Κρέσταινα	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Κυπαρισσία	—	2	56	—	28	—	—	—	—	5	2	—	—
Τρίπολις	—	—	—	—	27	—	—	—	—	—	—	—	8
Καλάμια	—	—	—	—	10	—	—	—	—	—	—	—	—

## Σταθμὸς \*Αμαλιάδος

Πειραιεύς	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
*Αθήναι	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Πάτρα	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
*Αγ. *Ανδρέας	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Κυλλίνη	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Πύργος	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Τρίπολις	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Καλάμια	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—



Trafic des marchandises de station en station  
Réseaux des chemins de fer

Tableau 3. (suite)

Articles principaux													Stations de destination
Θιόν, θαυρός, ζαχρός, souffre et sulfate calc.	Καπνός, tabac	Καπνός, tabac	Αυγιάνα, αυγιάνα, αυγιάνα, Legumes frais et tomates	Μαρούλι, Salic.	Σιτάκι, Bois	Όρνιθία, αυγιάνα, αυγιάνα, Fruit frais et hesperidés	Όρνιθία, αυγιάνα, αυγιάνα, Vin et bière	Όρνιθία, αυγιάνα, αυγιάνα, alcool et spiritueux	Όρνιθία, αυγιάνα, αυγιάνα, Legumes secs	Όρνιθία, αυγιάνα, αυγιάνα, Raisins secs	Όρνιθία, αυγιάνα, αυγιάνα, Figses seches	Όρνιθία, αυγιάνα, αυγιάνα, Raisins frais	
Tonnes													

## Station de Patras

12	—	—	—	—	—	1	54	2	2	—	200	—	—	Le Pirée
25	—	7	13	—	—	—	21	145	—	—	6	—	—	Athènes
—	—	—	—	—	—	—	—	—	4	—	—	—	—	Kiaton
3	—	—	2	—	—	1	—	1	18	1	—	—	—	Xylocastron
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Derveni
—	—	—	3	—	—	—	18	13	—	—	—	—	—	Kalavryta
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Aegion
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Manolas
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Andravida
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Amalias
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Crestena
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Kyparissie
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Gargaliani
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Copanaki
—	—	—	3	—	—	—	—	1	8	1	—	—	—	Tripolis
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Meligala
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Calamata

## Station d'Hag. Andréas

—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	157	—	—	Le Pirée
—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	128	—	—	Athènes
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Diacotto
10	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Kalavryta
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Aegion
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Achaia
4	—	1	—	—	—	—	12	—	2	—	—	—	—	Sagéica
25	—	5	—	—	—	—	31	—	3	12	—	—	—	Manolas
13	—	2	4	—	—	—	—	—	3	12	1	—	—	Léchéna
—	9	—	—	—	—	—	—	—	—	4	—	—	—	Gastouni
10	4	11	2	—	—	—	47	19	29	4	—	—	—	Amalias
1	1	20	53	—	—	—	378	—	37	40	12	—	—	Pyrgos
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Olympia
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Crestaina
—	—	—	2	—	—	—	—	8	—	1	—	—	—	Kyparissie
—	—	—	—	—	—	10	—	—	—	—	4	—	—	Tripolis
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Calamata

## Station d'Amalias

—	—	—	—	—	—	—	70	—	—	1	357	—	—	Le Pirée
—	56	—	13	—	—	—	294	45	—	—	30	—	—	Athènes
—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	—	177	—	—	Patras
—	11	—	36	—	—	—	7	107	31	9	8,011	—	—	Hag. Andréas
—	—	—	—	—	—	—	—	5	—	—	274	—	—	Kyllini
1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Pyrgos
—	—	—	—	—	—	—	19	12	—	—	—	—	—	Tripolis
—	—	—	—	—	—	—	7	39	—	—	—	—	—	Calamata

Εμπορική κίνηση μεταξύ σταθμών  
Δίκτυα σιδηροδρόμων

Πίναξ 3. (συνέχεια)

Σταθμοί προορισμού	Κ υ ρ ι ώ τ ε ρ α ε ἴ δ η											
	* Άλεπου Fafines	* Αποικιακά Dentées colo- niales	Βενζίνη καύσι- μοί κλιτον Benzine et ké- trole	Βουβάλιος Mortie	Βουτυρον Beurre	Γαλιάνθοσες Charbons de terre	Γασηνικά Fommes de terre	Γάλα καὶ τυ- ροσ --- Lait et fromage	Διημηρευακά Céréales	Αίμακα Cuir	* Έλαι Huiles	* Έλαια Olives

Τ ὀ ν ο ὶ

## Σταθμὸς Πύργου

Πειραιεύς .....	—	2	—	—	—	—	—	—	21	9	62	29	—
* Ἀθήναι .....	—	—	—	—	—	—	—	66	10	8	48	22	—
Μύλοι Ἀθηνῶν .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
* Ἐλευσίς .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Πάτραι .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
* Ἀγ. Ἀνδρέας .....	—	—	—	2	1	—	—	—	—	13	—	14	—
Λεχαυιά .....	45	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1
* Ἀνδραβίς .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Βαρθολομιό .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1
Γαστούνη .....	42	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2
* Ἡμαλιός .....	38	—	—	—	—	—	4	1	—	1	—	—	—
Πελοπόν .....	192	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—
* Ὀλυμπία .....	82	—	2	—	—	—	3	—	—	—	1	—	1
* Ἀλφειοῦσα .....	8	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
* Ἀγυλινίτσα .....	239	—	—	1	—	10	2	—	—	—	—	—	1
Κρέσταινα .....	348	1	48	4	—	3	3	2	2	4	—	1	13
Ζαγάρω .....	3	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1
Κακόβατος .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Φινγαλία .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Κυπαρισσία .....	347	2	—	2	—	—	1	3	8	—	—	—	24
Τρίπολις .....	228	—	—	—	—	—	—	—	—	4	—	—	—
Μεγαλόπολις .....	128	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2
Καλαμάι .....	—	—	—	—	—	—	—	1	2	1	—	—	—

## Σταθμὸς Κυπαρισσίας

Πειραιεύς .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	424	—	—
Ἀθήναι .....	—	—	—	—	—	—	—	10	—	—	848	4	—
Ἀγ. Ἀνδρέας .....	—	—	—	1	—	—	—	—	—	2	142	—	—
Κοπανακία .....	—	—	1	—	—	—	—	—	4	—	—	—	—
Δάφνιον .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Τρίπολις .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5	—	—
Καλαμάι .....	—	—	—	1	—	17	—	—	22	106	7	76	—

## Σταθμὸς Ἄργους

Πειραιεύς .....	—	1	—	—	—	—	39	14	2	—	—	—	1
* Ἀθήναι .....	—	—	—	—	1	—	—	3	3	8	9	—	1
Πάτραι .....	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	—	—	—
Ναύπλιον .....	30	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Τρίπολις .....	1	—	—	—	—	—	1	—	68	—	2	—	—

## Σταθμὸς Ναυπλίου

Πειραιεύς .....	—	—	—	—	—	—	10	—	—	—	—	1	1
* Ἀθήναι .....	—	—	—	—	—	—	20	—	—	10	—	—	1
Κορινθός .....	81	—	—	—	—	—	—	—	—	2	10	—	—
Λαοβένιον .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
* Ἄργος .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
* Ἐλαιόφυον .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Παρθένιον .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Τρίπολις .....	736	—	—	—	—	—	—	1	109	5	5	2	—





Ἐμπορική κίνησις μεταξύ σταθμῶν  
Δίκτυα αἰθηροδρέμων

Πίναξ 3. (συνέχεια)

Σταθμοὶ προορισιοῦ	Κυριώτερα εἶδη											
	*Άλευρα Farines	*Αποξησά Denrées colo- riées	Βενζίνη καὶ πετρελαίου Benzine et pétrole	Βυζαντινός Μοσχο	Βουτύρον Beurre	Γαλιανθόσες Charbons de terre	Γρονόλια Pommes de terre	Γάλα καὶ τυ- ροσ - Lait et fromage	Δημητριακά Céréales	Μοσαρά Cuis	*Ἐλαια Huiles	*Ἐλαια Olives

Τόνοι

## Σταθμὸς Τριπόλεως

Πειραιεὺς .....	2	—	—	1	—	—	2,533	20	34	26	25	—	2	—
Ἀθήνα .....	4	—	—	—	4	—	4,098	73	72	9	4	—	—	1
Κόρινθος .....	—	—	—	—	—	—	68	1	—	—	—	—	—	—
Αἴγιον .....	—	1	—	—	—	—	96	—	—	3	—	—	—	—
Πάτρα .....	—	—	—	—	—	—	771	—	—	1	—	—	3	—
Λεγαῖνά .....	—	—	—	—	—	—	17	—	—	—	—	—	—	—
Κυλλήνη .....	—	—	—	—	—	—	40	—	—	—	—	—	—	—
Γαστούνη .....	—	—	—	—	—	—	143	—	—	—	4	—	—	—
*Αμαλιάς .....	—	—	—	—	—	—	381	—	—	—	—	—	—	—
Πύργος .....	1	—	—	—	—	—	163	—	—	—	—	—	—	—
Κυπαρισσία .....	—	—	—	—	—	—	52	—	4	—	—	—	—	—
*Αργος .....	—	—	—	—	—	—	686	—	31	—	—	—	—	—
Μεσσήνη .....	—	—	—	—	—	—	380	1	3	—	—	—	—	—
Καλαμά .....	1	—	20	—	—	1	—	19	49	1	—	—	—	—

## Σταθμὸς Μεσσηνίας

Πειραιεὺς .....	—	25	—	—	—	—	762	—	—	—	27	5	—	—
Ἀθήνα .....	—	—	—	—	—	—	1,786	247	21	—	238	12	—	1
*Αγ. Ἀνδρέας .....	—	9	—	—	—	—	99	—	—	—	—	—	—	—
Μεγαλόπολις .....	1	—	—	—	—	—	23	—	—	—	—	—	—	—
Τριπόλις .....	1	2	—	—	—	—	136	—	—	—	2	—	—	—
Καλαμά .....	150	—	—	—	—	—	—	1	—	—	1	—	—	—

## Σταθμὸς Καλαμῶν

Πειραιεὺς .....	691	13	—	—	—	—	633	—	22	61	627	31	—	—
Ἀθήνα .....	357	—	—	—	—	—	920	25	—	19	932	16	—	2
Μύλοι Ἀθηνῶν .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	12
Λουιζιά .....	30	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Κόρινθος .....	329	—	—	—	—	—	10	—	—	—	—	—	—	—
Βέλλο .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Κιάτο .....	699	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Συλόκαστρον .....	188	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Λυκοποριά .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Δερβένιον .....	93	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Αἰγείρα .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
*Ακράτα .....	134	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Πλάτανος .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Διακοφτό .....	14	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Αἴγιον .....	886	—	12	—	—	—	28	—	—	4	—	—	—	19
Πάτρα .....	36	—	—	—	—	—	25	—	—	—	—	—	—	—
*Αγ. Ἀνδρέας .....	203	—	—	—	—	—	7	—	—	4	—	1	—	—
Ν. Μανωλάς .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Μανωλάς .....	27	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Λεγαῖνά .....	579	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Κυλλήνη .....	19	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
*Ανδαρίς .....	126	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Βαρθολομιό .....	170	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Νεοχώρι .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Γαστούνη .....	329	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—
*Αμαλιάς .....	383	—	—	—	—	—	4	—	—	1	—	—	—	—
Πύργος .....	1,757	—	—	—	—	—	31	—	—	—	—	—	—	—
*Αγυλιάντια .....	350	—	—	—	—	—	8	—	—	—	—	—	—	—
Κρέσταινα .....	503	—	—	—	—	—	5	—	—	1	—	—	—	—

Trafic des marchandises de station en station  
Réseaux des chemins de fer

Tableau 3. (suite)

Articles principaux														Stations de destination		
Βελώνη, Νεζάρια Ζωάρια - Soufre et suif, de cuir.	Κασσιόφιτα ξηλά Βυδάφωνα Bois à brûler charb. de bois	Καρύσις	Ταβάκ	Αλάτι μαλ. σολ. Τοπακάς Légumes frais et tomates	Μισογά	Σοφί	Στάρις	Βοΐς	Όσπρια ξηλά από σπόρια φρούτα, φρούτα et hermines	Όσπρια ξηλά βρώμη et bière	Όσπρια ξηλά από σπόρια από σπόρια από σπόρια από σπόρια	Όσπρια Légumes secs	Σπόρια Ξηλά Raisins secs		Σπόρια Ξηλά Figures sèches	Σπόρια Raisins frais
Tonnes																
Station de Tripolis																
—	—	—	—	35	—	—	6	39	27	—	61	—	—	—	—	Le Pirée
—	—	—	—	84	—	—	21	101	42	—	101	—	—	—	—	Athènes
—	—	2	—	2	—	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	Corinthe
—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	Aegion
—	—	—	—	—	—	—	10	—	—	—	—	29	—	—	—	Patras
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Léchena
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Kyllini
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Gastouni
—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Amalías
—	—	—	—	—	—	—	84	—	—	7	—	—	—	—	—	Pyrgos
—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	Kyparissie
—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	Argos
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	Messène
—	—	—	—	8	3	92	3	—	—	25	5	—	—	—	—	Calamata
Station de Messène																
—	—	—	—	—	—	—	—	30	—	—	—	—	—	—	—	Le Pirée
—	—	—	—	—	—	—	—	122	—	—	—	—	—	—	—	Athènes
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2.805	—	—	Hag. Andréas
—	—	—	—	24	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	Mégálopolis
—	—	—	—	231	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Tripolis
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	33	Calamata
Station de Calamata																
—	—	—	—	5	31	—	18	334	—	32	26	22	78	—	—	Le Pirée
—	—	—	—	68	142	—	—	1.257	—	2	15	—	95	—	—	Athènes
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	M. d'Athènes
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Loutraki
—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Corinthe
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Velo
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Kiaton
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Xylocastron
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Lycoporia
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Dérveni
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Eghira
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Acrata
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Platanos
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Diaçoiío
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Aegion
—	—	—	—	3	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Patras
—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Hag. Andréas
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	N. Manolas
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Manolas
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Léchena
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Kyllini
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Andrayida
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Vartholomio
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Néochori
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Gastouni
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Amalías
—	—	—	—	15	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Pyrgos
—	—	—	—	16	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Agoulinitsa
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Créstaina
—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	

Εμπορική κίνησις μεταξύ σταθμῶν  
Δίκτυα σιδηροδρόμων

Πίναξ 3. (συνέχεια)

Σταθμοί προορισμοῦ	Κυριώτερα εἶδη												
	Ἀλεύρα Farines	Ἀποξησάκ Dentrés colo- riales	Βενζίνη καὶ κεντέλαιον Benzine et pétrole	Βικαλάος Moutie	Βουτυρον Beurre	Γρανόχρως Charbons de terre	Γέωμηλας Frommes de terre	Γάλα καὶ τυ- ροὸς — Lait et frommage	Δημητριακά Céréales	Μαγειρά Cuits	Ἐλαια Huiles	Ἐλαιὶ Olives	Ζάχαρις Sucre
	Τόννοι												
Ζαχάριον .....	406	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—
Κυπριασσία .....	1.527	11	23	3	—	14	14	—	—	1	—	—	12
Κοπανάκι .....	447	8	22	7	—	11	6	—	—	1	—	—	2
Δώριον .....	265	4	1	2	—	3	1	—	—	—	—	—	4
Νεμέα .....	65	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
* Ἄργος .....	571	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—
Ναυπλιον .....	210	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Τρίπολις .....	2.779	—	—	—	—	3	8	—	—	1	5	10	2
Λεονάοι .....	180	—	1	2	—	—	1	—	—	—	—	—	—
Μεγαλόπολις .....	1.318	—	11	—	—	—	3	—	—	—	—	—	1
Διαβολίτσι .....	165	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—
Ζευγολατιό .....	42	—	1	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—
Μεγαγαλιό .....	196	—	42	—	—	—	3	—	—	2	—	—	—
* Ἄρις .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Μεσσήνη .....	118	—	28	—	—	—	2	—	—	5	—	—	—



**Trafic des marchandises de station en station**  
Réseaux des chemins de fer

Tableau 3. (suite).

Articles principaux										Stations de destination			
Οινοπνευματώδη Ζαχαρός - Suif et et suif, de cuir.	Καπνός Καπνός Bois à brûler et charb. de bois	Καρύβος Tabac	Αλιγάκι τομάτα - Leg. gumes frais et tomates	Μεγάλα Soie	Ευρίαιτα Bois	Όργανα και κατασκευασμένα φρούτα frais et aspergilles	Όργανα, Σίδερος Vin et bière	Όργανα και κατασκευασμένα αλκοολ et spi. rituels	*Όργανα Legumes secs		Σεσάμι και Raisins secs	Σεσάμι και figues seches	Σεσάμι και Raisins frais
Tonnes													
—	—	2	—	—	19	—	—	3	—	—	—	—	Zacharo
36	—	19	—	—	225	—	2	32	2	—	—	—	Kyparissie
8	2	1	2	—	29	—	2	4	1	—	—	—	Copanaki
—	—	1	—	—	5	—	—	3	—	—	—	—	Dorion
50	—	1	1	1	—	—	2	5	—	—	—	—	Nemea
—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	Argos
12	—	15	57	—	128	37	—	66	1	—	1	—	Nauplie
7	—	1	5	—	10	—	—	5	—	—	—	—	Tripolis
21	—	9	12	—	15	13	—	10	—	—	2	—	Leontari
—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Mégaloполиς
63	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Diavolitsi
35	—	—	—	—	10	—	—	—	—	—	—	—	Zévolatio
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Meligala
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Aris
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Messène



26490



